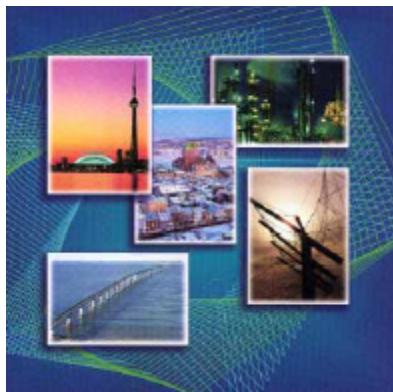




Canadian Economic Observer

July 2004



L'observateur économique canadien

Juillet 2004



CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

July 2004

Juillet 2004

For more information on the CEO contact:

Current Analysis Group,
18-J Coats Building,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
Telephone: (613) 951-3634 or (613) 951-1640
FAX: (613) 951-3292
Internet: ceo@statcan.ca
You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca/english/ads/11-010-XPB/>

How to Order publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa (Ontario) Canada, K1A 0T6.

1(613) 951-7277
Facsimile number 1(613) 951-1584
National toll free order line 1-800-267-6677

Pour de plus amples informations sur L'OÉC, contactez:

Groupe de l'analyse de conjoncture,
18-J Édifice Coats,
Statistique Canada,
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
Téléphone: (613) 951-3627 ou (613) 951-1640
FAX: (613) 951-3292
Internet: oec@statcan.ca
Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca/francais/ads/11-010-XPB/>

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Direction de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) Canada, K1A 0T6.

1(613) 951-7277
Numéro du télécopieur (613) 951-1584
Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2004

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2004

July 2004
Catalogue no. 11-010-XPB, Vol. 17, no. 7
ISSN 0835-9148
Catalogue no. 11-010-XIB, Vol. 17, no. 7
ISSN 1705-0189
Frequency: Monthly
Ottawa

Juillet 2004
N° 11-010-XPB au catalogue, vol. 17, n° 7
ISSN 0835-9148
N° 11-010-XIB au catalogue, vol. 17, n° 7
ISSN 1705-0189
Périodicité : mensuelle
Ottawa

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Current Analysis Section, 18-J Coats Building, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

| | |
|--|-----------------------------|
| National inquiries line | 1 800 263-1136 |
| National telecommunications device for the hearing impaired | 1 800 363-7629 |
| Depository Services Program inquiries | 1 800 700-1033 |
| Fax line for Depository Services Program | 1 800 889-9734 |
| E-mail inquiries | infostats@statcan.ca |
| Web site | www.statcan.ca |

Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 11-010-XPB, is published monthly as a standard printed publication at a price of CDN \$25.00 per issue and CDN \$243.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

| | Single issue | Annual subscription |
|------------------------|---------------------|----------------------------|
| United States | CDN \$ 6.00 | CDN \$72.00 |
| Other countries | CDN \$ 10.00 | CDN \$120.00 |

This product is also available in electronic format on the Statistics Canada Internet site as Catalogue no. 11-010-XIB at a price of CDN \$19.00 per issue and CDN \$182.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe, visit our Web site at www.statcan.ca, and select Products and Services.

All prices exclude sales taxes.

This product can be ordered by

- Phone (Canada and United States) **1 800 267-6677**
- Fax (Canada and United States) **1 877 287-4369**
- E-mail **infostats@statcan.ca**
- Mail Statistics Canada
Dissemination Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario K1A 0T6
- And, in person at the Statistics Canada Regional Centre nearest you, or from authorised agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section de l'analyse de conjoncture, 18-J, Édifice Coats, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6.

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

| | |
|--|-----------------------------|
| Service national de renseignements | 1 800 263-1136 |
| Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants | 1 800 363-7629 |
| Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt | 1 800 700-1033 |
| Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt | 1 800 889-9734 |
| Renseignements par courriel | infostats@statcan.ca |
| Site Web | www.statcan.ca |

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 11-010-XPB au catalogue est publié mensuellement en version imprimée standard et est offert au prix de 25 \$ CAN l'exemplaire et de 243 \$ CAN pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

| | Exemplaire | Abonnement annuel |
|--------------------|-------------------|--------------------------|
| États-Unis | 6 \$ CAN | 72 \$ CAN |
| Autres pays | 10 \$ CAN | 120 \$ CAN |

Ce produit est aussi disponible sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada, sous le n° 11-010-XIB au catalogue, et est offert au prix de 19 \$ CAN l'exemplaire et de 182 \$ CAN pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à www.statcan.ca et en choisissant la rubrique Produits et services.

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

Ce produit peut être commandé par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **infostats@statcan.ca**
- Poste Statistique Canada
Division de la diffusion
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
- En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents et librairies autorisés.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.

Table of contents

Table des matières

Current Economic Conditions

Growth picked up in the second quarter, fuelled by housing and export demand. The boom in housing has raised owner equity in homes, unlike the US where surging mortgage debt has lowered owner equity. Our exports were lifted by the surge in commodity prices, which has been a boon to our resource sector. But rising inflation also led the US to raise interest rates for the first time in four years.

Conditions économiques actuelles

1.1

La croissance reprend au deuxième trimestre, alimentée par le logement et la demande d'exportations. Le boom dans le logement a augmenté l'actif des ménages, contrairement aux États-Unis où la montée de l'endettement hypothécaire a détérioré les bilans. Nos exportations ont bénéficié de l'amélioration des prix des marchandises, qui ont profité à leur tour au secteur des ressources. Cependant, l'inflation a également poussé les États-Unis à relever les taux d'intérêt pour la première fois en quatre ans.

Economic Events

Fed raises interest rates; Canada buys more US energy companies; cutbacks in the auto sector.

Événements économiques 2.1

La Réserve fédérale américaine relève les taux d'intérêts; le Canada fait d'autres acquisitions de compagnies d'énergie américaines; réductions dans le secteur de l'automobile.

Recent Feature Articles

Études spéciales récemment parues

3.1

NOTES TO USERS

Data contained in the tables are as available on July 9, 2004.

Data contained in this publication (unless otherwise specified) are seasonally adjusted.

Some tables contain selected components and thus do not add to the totals. As well, most figures are rounded.

Data in this publication were retrieved from CANSIM† (Official Mark of Statistics Canada for its Canadian Socio-Economic Information Management System), and processed to create a photo-ready copy from which this publication was produced. CANSIM is the Statistics Canada computerized data bank; series published here (as well as other data) are available on computer printouts, tape, diskette or directly via terminal.

The identification numbers at the start of each row of data refer to the CANSIM Identifier for the unadjusted or seasonally adjusted monthly or quarterly data in the column.

Managing Editor: F. Roy

Composition and Production:
Dissemination Division

Photo images by Boily, Masterfile, Tony Stone

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984



NOTES AUX UTILISATEURS

Les données publiées dans les tableaux sont les données disponibles au 9 juillet 2004.

À moins d'avis contraire, les données paraissant dans cette publication sont désaisonnalisées.

Certains tableaux comprennent des composantes choisies et donc leurs sommes diffèrent des totaux. De plus, la plupart des données sont arrondies.

Les données publiées dans cette revue sont extraites de CANSIM† (marque officielle de Statistique Canada pour son "Système canadien d'information socio-économique") et traitées pour donner une copie destinée à la photocomposition qui sert à la préparation de cette publication. CANSIM est la banque de données informatisée de Statistique Canada. Les données qui s'y trouvent (ainsi que d'autres données) sont disponibles sur imprimés d'ordinateur, bandes magnétiques ou disquettes ou directement au terminal.

Les numéros d'identification au début de chaque rangée de données correspondent à l'identification de CANSIM pour les données correspondantes aux statistiques mensuelles ou trimestrielles brutes et désaisonnalisées.

Responsable de l'édition: F. Roy

Composition et production:
Division de la diffusion

Images photographiques par Boily, Masterfile, Tony Stone

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984



Current economic conditions

Conditions économiques actuelles

Summary Table - Key Indicators

Tableau sommaire - Indicateurs principaux

| Year and month | Employment, percent change | Unemployment rate | Composite leading index, percent change | Housing starts (000s) | Consumer price index, percent change | Real gross domestic product, percent change | Retail sales volume, percent change | Merchandise exports, percent change | Merchandise imports, percent change | |
|----------------|----------------------------------|-------------------|---|---------------------------------------|---|---|---|--|--|------|
| Année et mois | Emploi, variation en pourcentage | Taux de chômage | Indicateur composite avancé, variation en pourcentage | Mises en chantier de logements (000s) | Indice des prix à la consommation, variation en pourcentage | Produit intérieur brut réel, variation en pourcentage | Volume des ventes au détail, variation en pourcentage | Exportations de marchandises, variation en pourcentage | Importations de marchandises, variation en pourcentage | |
| | V 2062811 | V 2062815 | V 7688 | V 730390 | V 737311 | V 2036138 | V 21645485 | V 191490 | V 183406 | |
| 2002 | 2.2 | 7.7 | 6.0 | 205 | 2.2 | 3.4 | 5.0 | -1.6 | 1.7 | |
| 2003 | 2.2 | 7.6 | 3.7 | 220 | 2.8 | 2.0 | 3.0 | -3.3 | -4.1 | |
| 2002 | J | 0.4 | 7.5 | 0.5 | 203 | 0.3 | 0.3 | 5.7 | -1.4 | 3.2 |
| | J | 0.3 | 7.6 | 0.4 | 200 | 0.6 | 0.4 | 5.1 | 2.5 | -0.7 |
| | A | 0.5 | 7.4 | 0.2 | 214 | 0.4 | 0.3 | 4.5 | 0.7 | 3.5 |
| | S | 0.2 | 7.6 | 0.2 | 198 | 0.0 | 0.1 | 6.6 | -0.1 | -2.3 |
| | O | 0.2 | 7.6 | 0.2 | 217 | 0.6 | 0.3 | 5.6 | 1.2 | 0.4 |
| | N | 0.3 | 7.6 | 0.1 | 215 | 0.4 | 0.0 | 2.1 | -2.7 | -1.0 |
| | D | 0.2 | 7.5 | 0.2 | 201 | -0.2 | 0.2 | 1.0 | -0.5 | 0.8 |
| 2003 | J | 0.0 | 7.5 | 0.2 | 188 | 0.9 | 0.4 | -0.3 | 3.4 | -0.4 |
| | F | 0.3 | 7.5 | 0.2 | 254 | 0.4 | 0.3 | 2.1 | -2.6 | -1.3 |
| | M | 0.1 | 7.4 | 0.1 | 222 | 0.1 | -0.3 | 1.2 | 2.8 | -0.4 |
| | A | 0.0 | 7.6 | 0.1 | 206 | -0.6 | 0.0 | 2.6 | -6.5 | -3.3 |
| | M | 0.0 | 7.9 | 0.0 | 195 | -0.1 | 0.2 | 3.8 | -1.5 | -0.7 |
| | J | 0.3 | 7.7 | 0.2 | 207 | 0.1 | 0.0 | 2.2 | -0.8 | -2.7 |
| | J | 0.0 | 7.7 | 0.3 | 223 | 0.2 | 0.5 | 4.5 | 1.6 | 2.0 |
| | A | -0.1 | 8.0 | 0.6 | 234 | 0.2 | -0.7 | 5.3 | -3.6 | -5.1 |
| | S | 0.3 | 7.9 | 0.9 | 231 | 0.2 | 1.0 | 4.0 | 4.2 | 3.2 |
| | O | 0.4 | 7.6 | 0.8 | 243 | -0.1 | 0.3 | 3.2 | -2.5 | -1.1 |
| | N | 0.4 | 7.5 | 0.9 | 217 | 0.3 | 0.2 | 3.4 | -1.2 | 1.2 |
| | D | 0.3 | 7.4 | 0.5 | 219 | 0.3 | 0.4 | 1.4 | 3.9 | 1.1 |
| 2004 | J | 0.1 | 7.4 | 0.6 | 202 | 0.0 | -0.1 | 2.4 | -3.5 | -4.0 |
| | F | -0.1 | 7.4 | 0.6 | 222 | -0.1 | -0.1 | 4.3 | 7.4 | 5.9 |
| | M | -0.1 | 7.5 | 0.8 | 253 | 0.2 | 1.0 | 5.8 | 1.8 | 0.9 |
| | A | 0.3 | 7.3 | 0.6 | 241 | 0.4 | 0.1 | 3.9 | 4.4 | 0.7 |
| | M | 0.4 | 7.2 | 1.2 | 239 | 0.6 | .. | .. | .. | .. |
| | J | 0.2 | 7.3 | .. | 239 | .. | .. | .. | .. | .. |

Overview*

Output and jobs continued to strengthen in the second quarter, led by gains in housing and the resource sector. Inflation was lifted by higher commodity prices, although they also gave a large boost to our trade surplus and the stock market.

The share of financial assets in household net worth rose in the first quarter for the first time since the stock market bubble burst in 2000, according to National Balance Sheet data. This shift reflected the

* Based on data available on July 9; all data references are in current dollars unless otherwise stated.

Vue générale*

La production et l'emploi se sont encore affermis au deuxième trimestre grâce à des gains sur le marché de l'habitation et dans le secteur des ressources naturelles. L'inflation a été attisée par le renchérissement des produits de base, qui a aussi poussé nettement en hausse notre excédent commercial et les cours boursiers.

D'après les données du Bilan national, au premier trimestre, la proportion de la valeur nette des ménages que représentent les avoirs financiers a été en hausse pour la première fois depuis l'effondrement du marché boursier en

* Basée sur les données disponibles le 9 juillet; toutes les données sont en dollars courants, sauf indication contraire.

recovery of the stock market early this year. Households had moved steadily away from financial assets over the last three years, mostly in favour of real estate.

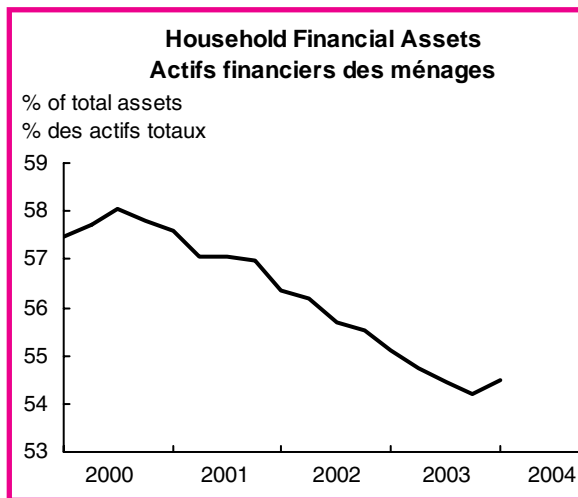
With the housing boom in the last three years, Canadian households have seen the value of their houses (+24%) rise faster than mortgage debt (+17%). As a result, homeowner net equity in housing has increased from 42% to 46%. This contrasts with the US experience, where mortgage debt has grown more than the value of housing, lowering owner equity in real estate.

Elsewhere, Canada's net worth received a boost from another drop in net foreign debt. External debt tumbled to an 18-year low, falling from 17.7% to 15.5% of GDP in just the first three months of the year. Armed with a rising current account surplus, Canadians continued to increase investment abroad. Meanwhile, our liabilities fell slightly. Foreigners invested less in our money market, as short-term interest rates fell in Canada while US rates were steady, a trend that continued into April.

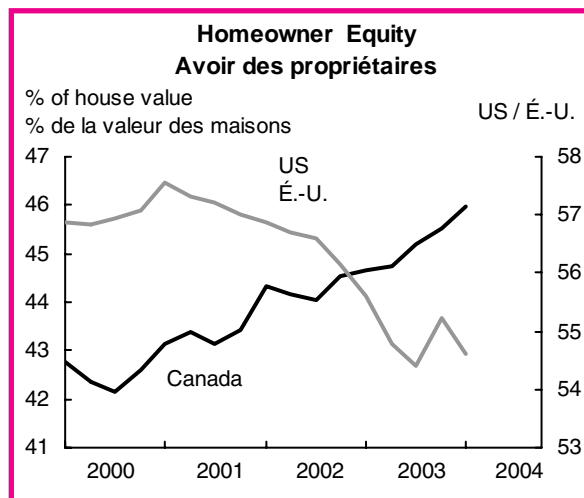
The US economy also continued to grow, led by the largest gain in industrial output in six years. But rising domestic demand and higher import prices sent the external trade deficit to a new high. Meanwhile, the CPI rose 3.1% (versus 2.5% in Canada), contributing to the Federal Reserve Board's first interest rate hike in four years.

Labour Markets

Employment rose 0.2% in June, lifting quarterly growth to 0.5%. Job growth was concentrated in full-time positions throughout the second quarter, notably among youths. The unemployment rate edged up to 7.3% as the labour force continued to rebound from a decline early in 2004.



où la dette hypothécaire a progressé plus rapidement que la valeur de l'habitation, d'où une contraction de l'avoir net immobilier des propriétaires.



États-Unis, tendance qui devait se maintenir en avril.

L'économie américaine a continué à croître, surtout à la faveur de la plus grande progression de la production industrielle en six ans. Il reste que la double montée de la demande intérieure et des prix à l'importation a porté à un nouveau sommet le déficit du commerce extérieur. Aux États-Unis, l'IPC a augmenté de 3,1 % (comparativement à 2,5 % au Canada), incitant la Réserve fédérale américaine à hausser les taux d'intérêt pour la première fois en quatre ans.

Marché du travail

L'emploi s'est élevé de 0,2 % en juin et son rythme trimestriel de progression s'est accéléré à 0,5 %. La croissance a été concentrée dans l'emploi à plein temps tout au long du deuxième trimestre, notamment chez les jeunes travailleurs. Le taux de chômage s'est un peu accru, passant à 7,3 %, la population active continuant à se redresser depuis la contraction qu'elle avait subie les premiers mois de 2004.

l'an 2000. Cette évolution découle de la reprise boursière des premiers mois de l'année. Depuis trois ans, les ménages délaissent constamment les actifs financiers, le plus souvent en faveur des avoirs immobiliers.

Avec l'essor du marché de l'habitation ces trois dernières années, les ménages canadiens ont vu la valeur de leur habitation augmenter plus vite (+24 %) que leur endettement hypothécaire (+17 %). C'est ainsi que la part de l'habitation dans l'avoir net des propriétaires a monté de 42 % à 46 %, ce qui contraste avec la situation aux États-Unis

Par ailleurs, l'avoir net canadien a bénéficié d'une autre baisse de l'endettement extérieur net. La dette extérieure a chuté à son plus bas niveau en 18 ans, passant de 17,7 % à 15,5 % du PIB au seul premier trimestre de l'année. Fort d'un excédent grandissant au compte courant, les Canadiens ont continué à multiplier les investissements à l'étranger. Pendant ce temps, le passif extérieur canadien s'allégeait un peu. À l'étranger, on a moins investi sur notre marché monétaire, car les taux d'intérêt à court terme étaient en décroissance au Canada et stables aux

All of the expansion of jobs originated in the public sector. Private sector payrolls fell slightly after two months of solid growth. Trade and transportation were buoyed by the recent gains in exports, while construction remained a pillar of strength. But renewed losses in manufacturing and slack demand for business services partly offset these increases.

The Ottawa river separated regions of strength and weakness. To the east, all five provinces posted losses, notably factory jobs in Quebec. Ontario and the west recorded increases, led by BC which has recovered all of its losses early in the year thanks to gains in construction and transportation.

Leading indicators

The growth of the leading indicator picked up to 1.2% in May after hovering around 0.6% since the start of the year. This was its strongest gain since April 2002. The acceleration was driven by housing, which continued to improve after regaining its place in April at the head of the other components. The US leading indicator also continued to contribute significantly to overall growth. Nine of the 10 components increased, two more than the month before as manufacturing rebounded.

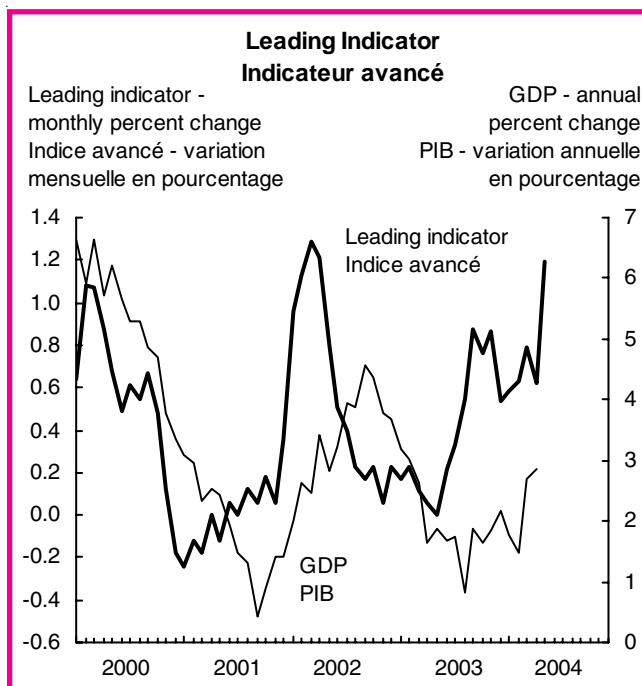
The housing index posted a 1.9% gain in May, its largest in three months. Housing has been a pillar of growth since the start of this decade, rising by half over that period. Its sustained growth reflects several positive factors, including interest rates at historic lows. Existing home sales in May hit their fifth highest level ever. As well, low vacancy rates encouraged a high level of housing starts. As could be expected, construction dominated job growth over the last two months, accounting for one-third of growth despite representing only 6% of total employment.

Elsewhere, the improvement was widespread. Household spending on furnishings was spurred on by the boom in housing, hitting their fastest growth

Toute la progression de l'emploi vient du secteur public. Dans le secteur privé, l'emploi a légèrement fléchi après deux mois de solide croissance. À cet égard, le commerce et les transports ont été soutenus par de récents gains à l'exportation et la construction est demeurée une source de vigueur. Toutefois, de nouvelles pertes en fabrication et la faiblesse de la demande dans les services aux entreprises étaient là pour annuler partiellement ces gains.

La rivière des Outaouais a séparé les régions de force et de faiblesse de l'emploi. Les cinq provinces à l'est de cette ligne de démarcation ont reculé sur le plan de l'emploi, plus particulièrement le Québec dans son secteur de la fabrication. En Ontario et dans l'Ouest canadien, on a relevé des hausses. Mentionnons en particulier le cas de la Colombie-Britannique qui a recouvré toutes ses pertes des premiers mois de l'année grâce à une progression de l'emploi en construction et dans les transports.

Indicateurs avancés



La progression de l'indicateur avancé a bondi à 1,2 % en mai après avoir oscillé autour de 0,6 % depuis le début de l'année. Il s'agit de la croissance la plus forte depuis avril 2002. L'accélération est tout d'abord attribuable au logement qui continue de progresser fortement après avoir repris la tête des composantes en avril. L'indicateur avancé des États-Unis a aussi continué de contribuer à une large partie de la croissance globale. Neuf des dix composantes ont augmenté, deux de plus que le mois dernier, tandis que la fabrication se redressait.

L'indice du logement enregistre une hausse de 1,9 % en mai, la plus forte en trois mois. Le logement est un pilier de fermeté depuis le

début de la décennie, en hausse de moitié au cours de cette période. La persistance de la croissance traduit la conjonction de plusieurs facteurs positifs, comme les taux d'intérêts à des niveaux bas record. En mai, les ventes de maisons existantes atteignent leur cinquième plus haut niveau mensuel jamais enregistré. Par ailleurs, les taux d'inoccupation toujours bas encouragent la fermeté des mises en chantier. Il n'est donc pas étonnant que la construction ait dominé l'emploi de façon croissante ces deux derniers mois, représentant le tiers de la progression en mai alors que cette industrie ne contribue qu'à 6 % de l'ensemble.

Ailleurs, l'amélioration est généralisée. Propulsées par l'effervescence dans le logement, les dépenses en biens et articles ménagers sont également plus élevées. Elles

since February 2002. Sales of other durable goods firmed after auto demand regained the ground it had lost at the turn of the year.

The US leading indicator registered a twelfth straight monthly increase. As in Canada, growth was broad-based, with increases in 8 of the 10 components. Employment posted a third straight large advance, the best such string since 2001. The upturn accompanied a 12.3% gain in our exports to the US since January, the best 4-month period since January 1995.

The three manufacturing indicators grew in unison for the first time in two years, reflecting the upturn in both domestic and export demand. The increase in the average workweek was the first since August 2002. New orders bounced back from a dip the month before. The ratio of shipments to inventories rose briskly, as manufacturing continued to meet rising demand by running down stocks. Services employment remained weak for a third straight month, the only drop among the 10 components.

Output

Real GDP edged up 0.1% in April, building on its 0.8% hike the month before. Year-over-year growth has improved steadily from 2% last year to 3% in April. Construction remained a major prop to growth, while the primary sector strengthened in response to high commodity prices.

Construction was driven by higher home-building, up 1% after a 3% gain in March. House sales have risen 14% so far this year. But natural resources increasingly challenged housing for primacy in growth. Forestry gained 3%, its third straight solid gain as US housing demand rose. Metal mining posted its fourth hike in five months in response to higher prices. Exploration and development of oil and gas finally responded to record prices with their first increase in six months.

The increase in output of primary industries boosted demand downstream for lumber and smelting and refining. But overall manufacturing dipped due to continued heavy losses in iron and steel and renewed weakness in autos and ICT goods (notably computers). Rising exports of resources buoyed transportation. Wholesale trade continued to recover rapidly from last year's slump, led by autos and housing.

atteignent leur croissance la plus rapide depuis février 2002. Les ventes d'autres biens durables se sont raffermies, car les ventes de voitures ont récupéré tout le terrain perdu au tournant de 2004.

L'indicateur avancé des États-Unis a enregistré une douzième progression mensuelle d'affilée. Comme au Canada, la croissance était étendue puisque huit des dix composantes ont augmenté. L'emploi a enregistré une troisième hausse consécutive d'importance. Ce sont les premières de cette ampleur depuis 2001. La remontée accompagnait une croissance de 12,3 % de nos exportations aux États-Unis depuis janvier. Il s'agit de la plus forte progression en quatre mois depuis janvier 1995.

Encouragées par la hausse de la demande tant au pays qu'à l'étranger, les trois composantes de la fabrication s'accroissent en unisson pour la première fois en près de deux ans. Pour la durée hebdomadaire de travail, il s'agit de la première progression depuis août 2002. Les nouvelles commandes ont repris leur mouvement de hausse d'il y a deux mois. Le ratio des livraisons aux stocks s'est accru vivement alors que les fabricants ont continué de répondre à une partie de l'accroissement de la demande en abaissant les stocks. L'emploi dans les services est demeuré faible un troisième mois d'affilée. Il s'agit de la seule des dix composantes en baisse.

Production

Le PIB réel a un peu monté de 0,1 % en avril, ajoutant à sa hausse de 0,8 % du mois précédent. D'une année à l'autre, son rythme de croissance s'avive constamment, étant passé en un an de 2 % à 3 %. La construction est restée un pilier de cette croissance. Quant à l'industrie primaire, elle a affermi sa production en réaction aux cours élevés des produits de base.

Dans l'industrie de la construction, on a produit plus d'habitations. Le gain a été de 1 % après une augmentation de 3 % en mars. Depuis le début de l'année, les ventes de maisons se sont accrues de 14 %, mais les ressources naturelles disputent de plus en plus à l'habitation le rôle de chef de file de la croissance. L'industrie forestière a vu sa production s'élever de 3 % pour un troisième solide gain consécutif qui tient à l'accroissement de la demande aux États-Unis. Pour les mines métalliques, il y a eu un quatrième gain en cinq mois en réaction aux hausses de prix. L'exploration et la mise en valeur du pétrole et du gaz ont finalement pris acte des prix records en marquant leur première avance en six mois.

L'augmentation de la production dans l'industrie primaire a stimulé la demande qui s'attache en aval au bois d'œuvre et aux produits de fonte et d'affinage. Dans l'ensemble cependant, la production manufacturière a fléchi à cause de lourdes pertes persistantes en sidérurgie et d'une reprise des conditions de faiblesse pour les automobiles et les produits de TIC (ordinateurs notamment). Des exportations de ressources naturelles en progression ont soutenu les transports. Le commerce de gros a continué à rapidement se rétablir de son marasme de l'an dernier, aidé en cela par l'industrie de l'automobile et le secteur de l'habitation.

Elsewhere, services were split between offsetting gains for business and losses for consumers and government. The increase in demand for business services was widespread, and accompanied other signs that firms were increasingly willing to spend more. Consumers reined in outlays for retailers, gambling and restaurants. All levels of government trimmed outlays, although the federal government has substantially shifted from non-defense to defense since the start of the year. As well, strikes lowered health care.

Household Demand

Retail sales volume retreated 1% in April, giving back about one-fifth of its advance in the first three months of 2004. Outlays fell for both durable and non-durable goods. A slowdown in auto sales led the retreat, partly as consumers balked at sharply higher prices for trucks. The slide in vehicle demand continued in May, when gasoline prices soared.

Spending on other durable goods remained robust. The housing boom supported a sixth straight strong increase for furniture and appliances. Meanwhile, clothing held on to the gains it posted in the first quarter.

Housing demand remained brisk, even with an uptick in mortgage rates. Starts remain well above their first-quarter average, with ground-breaking on single-family homes hitting a new cyclical peak of 107,800 units. Sales remain high, although not enough to absorb all of the supply arriving on the market.

Merchandise trade

Another broad gain in exports propelled the trade surplus in goods to \$7.6 billion in April, its highest level ever except the winter of 2001 at the height of the California energy crisis. Not only is the current surplus more widespread, but the Canadian dollar is 10 cents higher against the US greenback than in early 2001, increasing its purchasing power for imports.

Export earnings rose 4.4%, their third straight comparable advance. About half of the gain reflected higher prices. Exports were 10% ahead of last year's pace, their first year-over-year increase in over a year. This turnaround reflects a 7% rebound in US demand and double-digit gains overseas (notably resources to China and grain to less-developed countries).

Par ailleurs, l'industrie tertiaire a tour à tour présenté des gains pour les services aux entreprises et des pertes pour les services de consommation et les services gouvernementaux. L'amélioration de la demande de services aux entreprises a été généralisée, confirmant avec d'autres signes que les entreprises étaient de plus en plus disposées à dépenser davantage. Les consommateurs ont freiné leurs dépenses au détail, en jeux de hasard et en restaurants. À tous les paliers de gouvernement, on a élagué les dépenses, bien que l'administration fédérale ait résolument mis le cap sur les dépenses militaires depuis le début de l'année. Mentionnons enfin que des grèves ont nui à la production dans les services de santé.

Demande des ménages

En volume, les ventes au détail se sont contractées de 1 % en avril, cédant environ le cinquième du terrain qu'elles avaient gagné les trois premiers mois de 2004. Les dépenses ont diminué en biens, durables ou non. Un ralentissement des ventes d'automobiles a dominé au tableau des pertes, en partie parce que le fort renchérissement des camions a effarouché les consommateurs. Le dérapage de la demande de véhicules a persisté en mai, mois où le prix de l'essence se trouvait en plein essor.

Les dépenses en autres biens durables sont demeurées fermes. Le marché de l'habitation qui bat son plein a favorisé une sixième augmentation importante de suite des dépenses en meubles et en appareils électroménagers. Quant à la demande de vêtements, elle s'est accrochée à ses gains du premier trimestre.

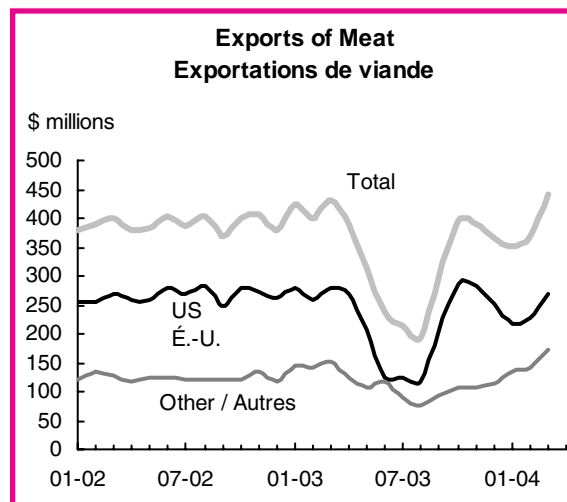
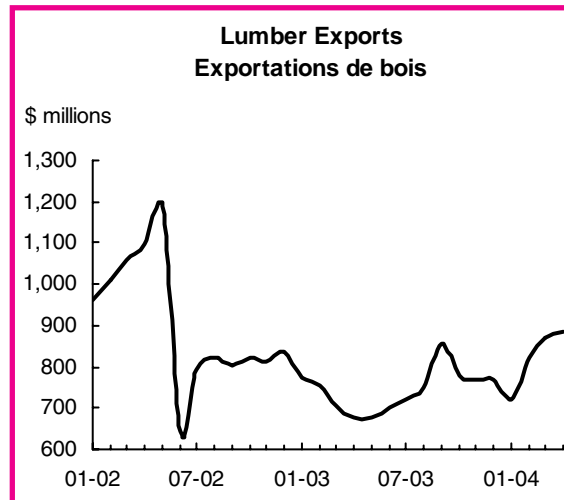
La demande d'habitations est demeurée vive même avec une majoration des taux hypothécaires. Les mises en chantier d'habitations restent bien supérieures à leur moyenne du premier trimestre. Les mises en chantier de logements unifamiliaux ont atteint un nouveau sommet cyclique de 107 800 logements. Les ventes étaient toujours élevées, mais pas assez pour absorber toute l'offre du marché.

Commerce de marchandises

Une autre large progression à l'exportation a porté en avril à 7,6 milliards de dollars l'excédent du commerce des biens. C'est le plus haut niveau auquel celui-ci soit parvenu sauf à l'hiver de 2001 au plus fort de la crise de l'énergie en Californie. Non seulement l'excédent est plus étalé, mais le dollar canadien a gagné 10 cents sur le dollar américain par rapport aux premiers mois de 2001, accroissant son pouvoir d'achat à l'importation.

Les revenus tirés des exportations se sont accrus de 4,4 %. C'est leur troisième hausse consécutive du même ordre. Le gain tient pour moitié environ aux hausses de prix. Les exportations sont de 10 % supérieures à leur valeur d'il y a un an, affichant leur première progression d'une année à l'autre en plus d'un an. Ce mouvement s'explique par un redressement de 7 % de la demande américaine et des gains à deux chiffres de la demande outre-mer (ce que l'on doit en particulier aux exportations de ressources naturelles vers la Chine et de céréales vers les pays en développement).

April's export growth was led by industrial materials, notably metals, which have spearheaded earnings gains over the last year. Forestry products were boosted by US housing demand, for lumber (which hit its highest level since punitive US duties took effect in June 2002), while energy kept pace thanks to rising prices. Machinery and equipment posted a third straight increase as US investment strengthened. Food exports were buoyed by the ongoing recovery for meat, which has recovered to its level before last year's discovery of a case of mad cow disease and is within 6% of its all-time high partly because non-US demand has picked up. The drop in US auto sales has not curtailed over auto exports, as many models produced in Canada remain popular.



Rising prices pushed up our import bill by 1%, although the volume of demand remains little changed from where it started the new year. Machinery and equipment led the increase, notably office machinery, one sign that firms are starting to spend some of their massive cash reserves. Auto imports fell across the board as sales in Canada slumped in the spring.

Prices

The consumer price index jumped 0.6% in May, its largest monthly increase since January 2003, raising the annual rate of inflation to 2.5%. Over half of the monthly hike reflected soaring gasoline prices, which have risen 30% in the past year.

The cost of food rose significantly, as meat prices posted their first year-over-year increase since before the BSE crisis starting in 2003. Dairy products also

En avril, la croissance des exportations a surtout eu pour moteur les matières industrielles, notamment les métaux, qui ont mené le mouvement d'élévation des revenus à ce titre depuis un an. Les exportations de produits forestiers ont été stimulées par la demande de bois d'œuvre sur le marché américain de l'habitation (laquelle a atteint son plus haut niveau depuis l'imposition de droits punitifs par notre voisin du sud sur les importations canadiennes en juin 2002), tandis que l'énergie gardait son rythme à l'exportation grâce à la montée des prix. Les machines et le matériel ont présenté un troisième gain consécutif au gré du raffermissement des investissements aux États-Unis. Les exportations alimentaires ont été soutenues par l'incessante remontée des livraisons de viande; ce produit est revenu au niveau qui était le sien avant la découverte l'an dernier d'un cas de maladie de la vache folle. Il se trouve en deçà de 6 % de son sommet dans l'histoire, partiellement en raison d'une reprise de la demande provenant d'ailleurs que les États-Unis. La contraction des ventes d'automobiles aux États-Unis n'a pas réduit les exportations de

produits de l'automobile, alors que nombre de modèles produits au Canada demeurent en vogue.

La montée des prix a alourdi de 1 % notre facture à l'importation, bien que, en volume, la demande n'ait guère évolué depuis le début de l'année. À l'importation, les machines et le matériel ont dominé, les machines de bureau en particulier, indice que les entreprises commencent à puiser dans leurs vastes réserves de liquidités. Les importations d'automobiles ont généralement fléchi, les ventes s'étant affaïssées au Canada ce printemps.

Prix

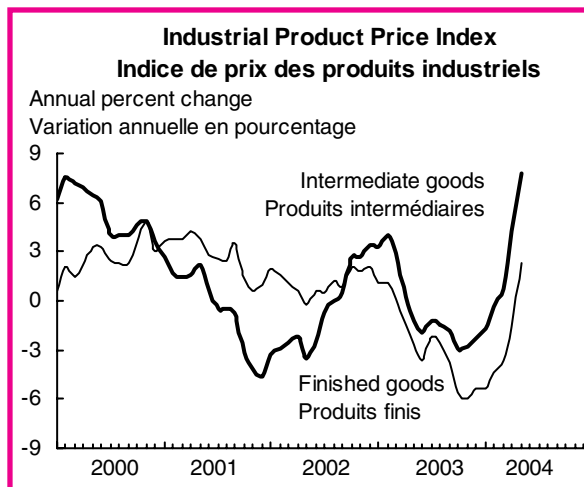
L'Indice des prix à la consommation a fait un bond de 0,6 % en mai. C'est son plus important gain mensuel depuis janvier 2003, et le taux annuel d'inflation a été porté à 2,5 %. Pour plus de moitié, la hausse mensuelle s'explique par la montée en flèche du prix de l'essence (en hausse de 30 % depuis un an).

Les prix des aliments se sont nettement élevés et le prix de la viande est en progression d'une année à l'autre pour la première fois depuis la période qui a précédé la crise de

rose, while bread, pasta and other carb-laden food continued to fall in price.

Soaring prices for new homes continued to put upward pressure on housing costs, with a 0.9% gain in the month and 6.5% in the past year. Compared with 1992, the cost of buying a new home has risen 7.3% more than renting, up from a gap of 5.4% a year earlier. The cost of durables rose as computer prices posted a rare monthly increase.

Commodity prices dipped in June, although they remain at lofty levels after a surge beginning last fall. Energy led the drop, as crude oil backed off from its record highs while natural gas also fell after three straight monthly increases. Non-energy prices strengthened again, boosted by gains for wheat and metals. Buoyed by the increase for resource products, prices for manufactured goods rose 1.5% in May on the heels of a 1% gain in April. The 5.5% annual increase was the largest since in almost a decade.



l'encéphalite spongieuse bovine en 2003. Les produits laitiers ont également renchéri, alors que le pain, les pâtes et d'autres aliments riches en hydrates de carbone reculaient sur le plan des prix.

Les prix en plein essor de l'habitation neuve ont continué à exercer des pressions à la hausse sur les coûts de logement avec des augmentations de 0,9 % dans le mois et de 6,5 % dans la dernière année. Par rapport à 1992, le prix d'achat d'une habitation neuve a augmenté de 7,3 % de plus que le prix de location correspondant, alors que, un an auparavant, la différence s'établissait à 5,4 %. Par ailleurs, les prix des biens durables se sont élevés avec une rare hausse mensuelle du prix des ordinateurs.

En juin, les cours des produits de base ont fléchi, mais se situent toujours à des niveaux très élevés après l'essor qu'ils ont connu à partir de l'automne dernier. L'énergie a prédominé au tableau des pertes, car le pétrole brut a glissé de ses sommets et le gaz naturel a régressé après trois augmentations mensuelles de suite. Les prix hors énergie se sont encore affermis avec des hausses pour le blé et les métaux. Favorisés par le renchérissement des produits primaires, les prix des produits fabriqués ont gagné 1,5 % en mai après avoir marqué

une avance de 1 % en avril. L'augmentation annuelle de 5,5 % dans leur cas est la plus importante depuis près d'une décennie.

Financial markets

The Toronto stock market rose 2% in June, after a 1% rebound in May ended its spring swoon. The boom in commodity prices led the way, with increases for energy, metals and industrials. Telecom issues receded for a fourth straight month.

The Canadian dollar edged up above 73 cents (US) in June. Short-term interest rates were stable, even as the US boosted rates for the first time in four years, while mortgage and bond rates continued to creep up.

The upward pressure on interest rates was reflected in the money supply. While M1 continued its year-long increase, the broader measure M2 rose 1.2%, its most in four years as personal savings deposits expanded. Money also flowed into money market mutual funds in May after a year of steady withdrawals.

Marchés financiers

La bourse de Toronto a monté de 2 % en juin à la suite d'un redressement de 1 % en mai qui mettait fin à son marasme printanier. L'essor des cours de produits de base a été le moteur, et on a relevé des hausses pour les actions liées à l'énergie, aux métallifères et aux industrielles. Les actions du secteur des télécommunications ont cependant évolué en baisse un quatrième mois de suite.

Le dollar canadien a un peu survolé le plateau des 73 cents américains en juin. Les taux d'intérêt à court terme ont été stables, bien que les États-Unis les aient haussés pour la première fois en quatre ans. Les taux hypothécaires et obligataires ont continué à monter peu à peu.

Les pressions à la hausse sur les taux d'intérêt se sont manifestées sur la masse monétaire. M1 a augmenté comme tout au long de l'année et l'indicateur plus général que représente M2 s'est élevé de 1,2 % – le plus en quatre ans – au gré de la progression des dépôts d'épargne personnelle. En mai, les Canadiens ont investi dans les fonds communs de placement du marché monétaire après une année de constant désinvestissement.

The prospect of higher financing costs did not deter business demand for credit, up 1% in April for its largest gain since the year-long slump in demand began late in 2001. Some of the increase may have reflected a slowdown in new issues of stocks and bonds.

Regional economy

The boom in the resource sector continued to give a boost to Western Canada, especially high-paying jobs in the goods-producing sector. The West posted another increase in retail sales in April, contrary to the downturn in the rest of the country. Existing home sales also surpassed the national trend by a large margin. However, manufacturing retreated slightly after shipments in the first quarter rose at their fastest pace in years, led by metals and petroleum. Shipments in Alberta fell for the first time since August 2003 due to metals, plastics and food, while paper dropped in BC. The losses in BC partly reflected a strike that paralyzed rail transport for most of April.

Manufacturing in central Canada continued to recover, while household spending was mixed. In Ontario, the auto sector hit its highest level since before the blackout in August 2003. Autos also drove the growth of exports, while metals and wood held onto their increases made in March. Retail sales in April lost some of the ground gained in the first quarter.

Retail sales in Quebec also slipped after a 2.9% jump in March. Building permits in April and May dipped after a strong first quarter, although housing starts remained near the 15-year high posted in March. Quebec replaced the West as the motor of growth in lumber and metals.

International economies

Moving jobs overseas did not contribute to the weakness in the **US** labour market earlier this year, according to a survey of mass layoffs by the Bureau of Labour Statistics. Only 2.5% of job losses in the first quarter were due to outsourcing, according to a survey of firms with more than 50 employees. This is consistent with BLS data showing that the drop in employment last year was due to less hiring, not the loss of existing jobs.

La perspective d'une montée des coûts de financement n'a pas gêné la demande de crédit dans les entreprises. Cet indicateur a augmenté de 1 % en avril pour ainsi offrir son meilleur gain depuis l'année de marasme de la demande qui avait débuté vers la fin de 2001. L'augmentation pourrait être en partie attribuable au ralentissement des nouvelles émissions d'actions et d'obligations.

Économie régionale

La reprise du secteur des ressources continue d'améliorer la conjoncture dans l'Ouest, l'emploi y ayant repris fortement dans le secteur des biens où les emplois sont les mieux rémunérés. Dans ces provinces, une autre hausse des ventes au détail en avril contrecarrait la tendance nationale qui s'est renversée à la baisse. Les ventes de maisons existantes devançant aussi largement la tendance ailleurs au pays. La fabrication recule cependant légèrement. La transformation de métaux et les produits pétroliers avaient dominé une hausse particulièrement vive des livraisons au premier trimestre, la plus marquée en plusieurs années. En Alberta, il s'agit d'une première baisse depuis août 2003 attribuable aux métaux, aux plastiques et aux aliments. Le papier entraîne le recul en Colombie-Britannique. Ces faiblesses surviennent alors qu'une grève des travailleurs paralyse l'activité et stoppe le mouvement des marchandises par rail une grande partie du mois d'avril.

Au centre du pays, la fabrication continue de se redresser alors que la demande des ménages est partagée. En Ontario, le secteur de l'automobile a atteint son plus haut sommet depuis celui enregistré avant la panne d'électricité d'août 2003. L'automobile domine également la croissance des exportations alors que les métaux et le bois ont maintenu leur hausse de mars. En avril, les ventes au détail ont cependant perdu certains de leurs gains du premier trimestre.

Au Québec, les ventes au détail ont également perdu leur entrain du mois de mars, lorsqu'elles avaient enregistré un gain de 2,9 %. Du côté de l'investissement, en avril et en mai, les permis de bâtir ont diminué par rapport à leur niveau particulièrement ferme du premier trimestre, mais les mises en chantier sont demeurées tout près de leur sommet de quinze ans enregistré en mars. Le Québec prend le relais de l'Ouest du pays comme source de croissance des livraisons de bois et de métaux.

Économies internationales

Le déplacement des emplois vers l'étranger n'a pas concouru à la faiblesse du marché du travail aux **États-Unis** plus tôt cette année, à en croire les résultats d'une enquête du Bureau of Labour Statistics (BLS) sur les licenciements massifs. Il n'y a que 2,5 % des pertes d'emplois au premier trimestre qui soient imputables au recours à la sous-traitance d'après une enquête menée auprès des entreprises comptant plus de 50 salariés. Ces résultats s'accordent avec les données du BLS selon lesquelles le recul de l'emploi qui a été observé l'an dernier était dû non pas à une diminution des embauchages, mais plutôt à une contraction de la masse des emplois existants.

The current account deficit in trade hit a record \$145 billion in the first quarter, after three straight declines. Over half of the \$18 billion increase originated in soaring demand for imports of goods, notably oil and capital and consumer goods. The surplus on investment income also fell, while transfers abroad rose. The deficit was financed by a sharp increase in foreign purchases of US government debt. The monthly trade deficit in goods continued to set new records in April as exports retreated while non-oil imports moved up to new highs. The outlook for May is not encouraging, with import prices up 1.6%, the most in 15 months, due to the hike for crude oil. The upturn in import prices put upward pressure on the cost of consumer goods (notably clothing), which had fallen in recent years when the US dollar was at a high level.

Household demand rebounded in May from a setback in April. Retail sales rose 1.2%, led by a recovery in autos. Higher gasoline prices also accounted for one-quarter of the overall increase. Consumers also spent more on essentials like food and clothing, while household items posted a rare decline. This drop may reflect a levelling-off in the housing market. Starts dipped for a second straight month, although they still remain well ahead of last year's torrid pace, and sales remain brisk.

Industrial production jumped 1.1% in May, its largest increase in almost six years, leaving output only 0.3% below its high set in June 2000. The recovery in manufacturing continued to be driven by business equipment, notably high-tech goods where output is 30% higher than a year ago. Construction materials also posted another strong gain. Consumer products lagged, with auto assemblies falling over the last three months. New orders dropped for a second straight month, with both autos and capital goods slowing.

The **euro-zone** economy continued to expand in April. Industrial production rose 0.2% after back-to-back gains of 0.3%, as a large decline in energy was offset by gains in almost every other sector. New orders posted another 1.8% rise, led by demand for electronic equipment. The external trade surplus almost doubled in April as the deficit for energy fell and the surpluses for machinery, autos and chemicals all widened. Consumer spending rebounded in April, while inflation

Le déficit américain au compte courant a pris une valeur record de 145 milliards de dollars au premier trimestre après trois baisses consécutives. Pour plus de moitié, l'augmentation constatée de 18 milliards de dollars s'explique par la montée à l'importation de la demande de biens, notamment de pétrole et de biens d'équipement et de consommation. L'excédent a également baissé au compte des placements dans un contexte de progression des transferts à l'étranger. Le déficit a été financé par une forte hausse des acquisitions par l'étranger de créances du gouvernement américain. Le déficit mensuel du commerce des biens a encore battu des records en avril avec des exportations en décroissance et des importations non pétrolières à la conquête de nouveaux sommets. Les perspectives qui s'offrent en mai n'ont rien d'encourageant et les prix à l'importation ont monté de 1,6 % – le plus en 15 mois – à cause du renchérissement du pétrole brut. La remontée des prix à l'importation a exercé des pressions à la hausse sur les prix des biens de consommation (plus particulièrement des vêtements), qui avaient décliné ces dernières années en période de force du dollar américain.

La demande des ménages s'est remise en mai de sa perte d'avril. Les ventes au détail ont progressé de 1,2 %, ce que l'on doit surtout à une reprise dans l'industrie de l'automobile. Le renchérissement de l'essence se trouve à l'origine du quart de l'augmentation générale. Ajoutons que les consommateurs ont dépensé davantage en produits essentiels comme les aliments et les vêtements et que les prix des articles ménagers ont accusé une rare baisse, laquelle tient peut-être à un plafonnement du marché de l'habitation. Les mises en chantier ont fléchi un deuxième mois de suite, mais dépassent toujours nettement leur valeur déjà considérable de l'an dernier et les ventes sont restées vigoureuses.

En mai, la production industrielle a fait un bond de 1,1 %, affichant sa meilleure hausse en presque six ans. La production ne le cède que de 0,3 % à son maximum de juin 2000. La relance manufacturière a encore eu pour moteur l'outillage des entreprises, et notamment le matériel de haute technologie dont la production est de 30 % supérieure à sa valeur d'il y a un an. Pour les matériaux de construction, on a aussi relevé un autre gain solide. Les produits de consommation étaient cependant à la traîne, les chaînes de montage de l'industrie de l'automobile ayant réduit leur production ces trois derniers mois. Les nouvelles commandes se sont contractées un deuxième mois de suite, ralentissement qui a touché tant les automobiles que les biens d'équipement.

Dans la **zone de l'euro**, l'économie était toujours en expansion en avril. La production industrielle s'est accrue de 0,2 % après des hausses consécutives de 0,3 %; une forte perte dans le secteur de l'énergie a été compensée par des gains dans presque tous les autres secteurs. Les nouvelles commandes ont encore progressé de 1,8 %, surtout grâce à la demande de produits électroniques. L'excédent du commerce extérieur a presque doublé en avril avec une diminution du déficit au compte de l'énergie et une

jumped to an annual rate of 2.5% in May, up from 2% the month before, led by price hikes for transport and clothing. The unemployment rate was stable at 9%.

German industrial production rebounded 2.3% in April, after slight declines in the previous two months. New orders also rose after several months of stagnation. Although most of the demand was export driven, there was some revival in domestic demand. Retail sales volume rose 0.9% in April, almost double its previous gain. Inflation inched up 0.2% to an annual rate of 1.2% in May, while the unemployment rate was unchanged at 9.8%.

Industrial output in **France** fell 0.4% in April, reversing its gain the month before. New orders also retreated after a surge of 3.4% in March. Consumers ventured out to spend, however, boosting retail sales up 0.2% in the month and 2.7% from the year before. Exports picked up in April, while the May unemployment rate was steady at 9.4% and the annual inflation rate rose to 2.2%.

The **Japanese** economy continued to pick up steam in the new year. Business investment increased at its fastest pace in seven years in the first quarter, rising 10.2% from a year earlier, its fourth consecutive gain. Industrial production rose 0.5% in May, led by machinery and fabricated metals, while shipments increased 1.4% to their highest level since 1998 (when comparable records began). Consumer spending picked up in tune with falling unemployment. Spending grew 5.6% in May from a year earlier as the unemployment rate eased further to 4.6%, its lowest level in four years, while the ratio of job offers to job seekers hit 0.80. Housing starts cooled in April after five months of rapid gains. Deflation persisted with consumer prices down 0.3% year over year in May. Exports gained 10% from a year ago in May, boosting Japan's trade surplus for the 11th straight month. Exports to China, South Korea and Taiwan grew by 21%, 27% and 22%, respectively, while trade to the US dropped 7%.

augmentation générale des excédents aux comptes de la machinerie, des automobiles et des produits chimiques. Les dépenses de consommation se sont redressées en avril et le taux annuel d'inflation a fait un bond pour passer de 2 % en avril à 2,5 % en mai, mouvement déterminé par des hausses des prix des transports et des vêtements. Le taux de chômage a été stable à 9 %.

En **Allemagne**, la production industrielle a remonté de 2,3 % en avril après avoir légèrement évolué en baisse les deux mois précédents. Les nouvelles commandes ont progressé après plusieurs mois de stagnation. La demande a surtout eu les exportations pour moteur, mais la demande intérieure s'est aussi quelque peu revitalisée. En volume, les ventes au détail se sont accrues de 0,9 % en avril, doublant presque leur hausse précédente. Le taux d'inflation a un peu monté de 0,2 % pour s'établir en valeur annuelle à 1,2 % en mai. Enfin, le taux de chômage est demeuré inchangé à 9,8 %.

En **France**, la production industrielle a fléchi de 0,4 % en avril, après avoir progressé le mois précédent. Les nouvelles commandes ont aussi régressé; elles avaient fait un bond de 3,4 % en mars. Les consommateurs se sont toutefois hasardés à dépenser, ce qui a poussé les ventes au détail en hausse de 0,2 % dans le mois et de 2,7 % dans l'année. En avril, les exportations ont repris et, en mai, le taux de chômage est resté fixé à 9,4 % et le taux annuel d'inflation a augmenté à 2,2 %.

Au **Japon**, l'économie a continué à presser le pas dans la nouvelle année. Au premier trimestre, les investissements des entreprises ont pris leur rythme le plus rapide en sept ans, gagnant 10,2 % sur leur valeur d'il y a un an pour une quatrième hausse consécutive. En mai, la production industrielle s'est élevée de 0,5 % grâce à la machinerie et aux métaux semi-finis; les livraisons ont crû de 1,4 % pour s'établir à leur plus haut niveau depuis 1998 (année où on a commencé à recueillir des données comparables). Les dépenses de consommation se sont redressées en situation de descente du chômage. En mai, les dépenses étaient en hausse de 5,6 % depuis un an et le taux de chômage a encore baissé à 4,6 %, tombant ainsi à son plus bas niveau en quatre ans. Le rapport offre-demande d'emplois a été de 0,80. En avril, les mises en chantier d'habitations se sont affaiblies après cinq mois de progression rapide. La déflation a persisté et, en mai, les prix à la consommation le cédaient de 0,3 % à leur valeur d'il y a un an. Ce même mois, les exportations ont présenté un taux de progression de 10 % d'une année à l'autre, ce qui devait étoffer l'excédent commercial japonais un 11^e mois de suite. Les exportations vers la Chine, la Corée du Sud et Taïwan se sont respectivement accrues de 21 %, 27 % et 22 % et les échanges avec les États-Unis se sont contractés de 7 %.

The **Southeast Asian** nations continued to race ahead. GDP in Indonesia rose 4.5% in the first quarter from a year ago, as low interest rates fuelled consumer spending and business investment. Malaysia posted its strongest quarterly growth in almost four years in the first quarter, up 7.6% year over year, while Singapore expanded 7.5%. China's annual consumer price inflation and retail sales growth both hit seven-year highs in May, but this was largely due to the depressing impact of last spring's SARS outbreak. The pace of growth began to ease, however, in business investment, industrial output, the money supply and bank credit, as tighter monetary policies took hold.

En **Asie du Sud-Est**, les économies ont continué à se propulser en avant. En Indonésie au premier trimestre, le PIB a augmenté de 4,5 % d'une année à l'autre et de bas taux d'intérêt ont soutenu les dépenses des consommateurs et les investissements des entrepreneurs. En Malaisie, l'économie a arboré au premier trimestre son meilleur gain trimestriel en presque quatre ans (taux d'accroissement de 7,6 % d'une année à l'autre) et, à Singapour, il y a eu expansion de 7,5 %. En Chine, l'inflation à la consommation et les ventes au détail ont connu une progression annuelle qui représentait un sommet en sept ans dans l'un et l'autre cas, mais le phénomène s'explique largement par les effets négatifs sur l'économie de l'épidémie de SRAS du printemps dernier. La croissance s'est cependant mise à ralentir dans les investissements des entreprises, la production industrielle, la masse monétaire et le crédit bancaire, car des politiques monétaires plus rigides ont produit leur effet.

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



Economic Events in June

Canada

Bell Canada offered early retirement to almost 4,500 workers (over 10% of its total workforce) in an effort to cut costs. The offer was also extended to 2,300 technicians contingent on the outcome of labour talks.

Petro-Canada announced a \$719 million deal for US-based Prima Energy Corp. to develop non-conventional natural gas production.

CP Rail said it will limit capacity for container traffic on the West Coast to ease congestion that has intensified amid booming trade with China. It is also adding 5,500 new intermodal truck and train cars to its fleet.

Ford announced its Oakville minivan assembly plant will close for four weeks in July and August instead of three, following one-week shutdowns in both June and May and several weeks of layoffs earlier.

Forest fires blazed in BC, bringing the total to near 400 by the end of the month.

World

The US Federal Reserve raised its key short-term rate by a quarter percentage point to 1.25% on June 30, its first rate hike in over four years, prompting banks to raise their prime rates to 4%.

DaimlerChrysler revealed it was in talks with unions about cutting 10,000 jobs at plants in Germany following improvements in productivity.

A week-long strike by Norwegian oil workers escalated at month-end as employers threatened to lock out workers, stopping nearly all output.

Événements économiques de juin

Canada

Bell Canada a offert une retraite anticipée à presque 4 500 travailleurs (soit plus de 10 % de son effectif) dans le but de réduire ses coûts. L'entreprise souhaite aussi étendre son offre à 2 300 techniciens, selon l'issue des négociations collectives.

Petro-Canada a annoncé qu'elle se portait acquéreur de la société américaine Prima Energy Corporation pour 719 millions de dollars, acquisition qui lui permettra de développer sa production gazière non classique.

Le Canadien Pacifique a déclaré qu'il allait limiter le volume du trafic de conteneurs sur la côte ouest pour réduire la congestion que l'explosion du commerce avec la Chine avait aggravée. Il procède également à l'intégration de 5 500 nouveaux wagons intermodaux dans son parc de matériel remorqué.

Ford a annoncé la fermeture de son usine d'assemblage de mini-fourgonnettes d'Oakville pendant quatre semaines au lieu de trois en juillet et en août, après les fermetures d'une semaine chacune en mai et en juin et plusieurs semaines de mises à pied un peu plus tôt.

Des feux de forêt faisaient rage en Colombie-Britannique, ce qui a porté leur nombre à près de 400 à la fin du mois.

Le monde

Pour la première fois en quatre ans, la Réserve fédérale des États-Unis a relevé son taux-clé d'un quart de point à 1,25 % le 30 juin, ce qui a poussé les banques à relever leur taux privilégié à 4 %.

Daimler Chrysler a révélé qu'elle était en pourparlers avec les syndicats au sujet de la suppression de 10 000 postes dans des usines d'Allemagne à la suite d'améliorations de la productivité.

La grève d'une semaine des travailleurs du pétrole en Norvège s'est durcie vers la fin du mois, les employeurs menaçant d'imposer un lock-out aux travailleurs, ce qui pourrait entraîner l'arrêt quasi total de la production.

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



Recent feature articles

Études spéciales récemment parues

June 2004

Canada's Trade with China.

May 2004

1. A diffusion index for GDP.
2. Provincial GDP in 2003.

April 2004

Year-end review.

March 2004

Terms of trade, GDP and the exchange rate.

February 2004

1. The labour market in 2003.
2. The recent growth of floriculture.

January 2004

Research and development in the service sector.

December 2003

Recent trends in retailing.

November 2003

1. The changing role of inventories in the business cycle.
2. Ontario-US power outage: impact on hours worked.

October 2003

Canadian foreign affiliates, 1999 to 2001.

September 2003

Information technology workers.

August 2003

The impact of self-employment on productivity growth in Canada and the US.

June 2003

The import intensity of provincial exports.

May 2003

1. Do Canadians pay more than Americans for the same products?
2. Provincial growth in 2002.

April 2003

Recent trends in spending and savings in Canada and the US.

Juin 2004

Le Commerce du Canada avec la Chine.

Mai 2004

1. Indice de diffusion du PIB.
2. PIB par province en 2003.

Avril 2004

Revue de fin d'année.

Mars 2004

Termes d'échange, PIB et devises.

Février 2004

1. Le marché du travail en 2003.
2. La croissance récente de la floriculture.

Janvier 2004

La recherche et le développement dans le secteur des services.

Décembre 2003

Les tendances récentes du commerce de détail.

Novembre 2003

1. Changement du rôle des stocks dans le cycle d'affaires.
2. Panne de courant Ontario - États-Unis : impact sur les heures travaillées.

Octobre 2003

Les sociétés canadiennes affiliées à l'étranger, 1999 à 2001.

Septembre 2003

Travailleurs des technologies de l'information.

Août 2003

L'incidence du travail indépendant sur la croissance de la productivité au Canada et aux États-Unis.

Juin 2003

L'ampleur des importations dans les exportations des provinces.

Mai 2003

1. Les Canadiens paient-ils plus que les Américains pour les mêmes produits?
2. Croissance par province en 2002.

Avril 2003

Récents tendances des dépenses et de l'épargne au Canada et aux États-Unis.

March 2003

Year-end Review.

February 2003

2002—A good year in the labour market.

January 2003

The labour market: Up north, down south.

December 2002

Cyclical implications of the rising import content in exports.

November 2002

The digital divide in Canada.

October 2002

The effect of dividend flows on Canadian incomes.

September 2002

Are knowledge-based jobs better?

August 2002

The effects of recessions on the services industries.

June 2002

Recent trends in the merchandise trade balance.

May 2002

1. Foreign affiliate trade statistics: how goods and services are delivered in international markets.

2. Provincial GDP in 2001.

April 2002

Economic trends in 2001.

March 2002

Output of information and communications technologies.

February 2002

The labour market in 2001.

January 2002

After the layoff.

December 2001

Tracking the business cycle: monthly analysis of the economy at Statistics Canada, 1926-2001.

November 2001

1. Mergers, acquisitions and foreign control.
2. The labour market in the week of September 11.

Mars 2003

Revue de fin d'année.

Février 2003

2002—Année prospère pour le marché du travail.

Janvier 2003

Le marché du travail : hausse au nord, baisse au sud.

Décembre 2002

Implications cycliques de la hausse du contenu importé des exportations.

Novembre 2002

La fracture numérique au Canada.

Octobre 2002

Impact des flux de dividendes sur le revenu des Canadiens.

Septembre 2002

Les emplois basés sur le savoir sont-ils meilleurs?

Août 2002

L'industrie des services face aux récessions.

Juin 2002

Récents tendances du solde commercial de marchandises.

Mai 2002

1. Statistique sur le commerce des sociétés affiliées à l'étranger : la livraison des biens et des services sur les marchés internationaux.

2. Le PIB par province, 2001.

Avril 2002

Tendances économiques en 2001.

Mars 2002

La production des technologies de l'information et des communications.

Février 2002

Marché du travail en 2001.

Janvier 2002

Après la mise à pied.

Décembre 2001

Sur la piste du cycle d'affaires : analyse mensuelle de l'économie à Statistique Canada de 1926 à 2001.

Novembre 2001

1. Fusions, acquisitions et contrôle étranger.
2. Marché du travail : semaine du 11 septembre.

October 2001

Electronic commerce and technology use in Canadian business.

September 2001

Time lost due to industrial disputes.

August 2001

Interprovincial productivity differences.

June 2001

Foreign control and corporate concentration.

May 2001

Experiencing low income for several years.

April 2001

Year-end review.

March 2001

1. Demography and the labour market.
2. Expenditure on GDP and business cycles.

February 2001

An updated look at the computer services industry.

January 2001

Plugging in: household internet use.

December 2000

Recent trends in provincial GDP.

November 2000

New hiring and permanent separations.

September 2000

Unemployment kaleidoscope.

August 2000

Income inequality in North America: does the 49th parallel still matter?

June 2000

Brain drain and brain gain: part II, the immigration of knowledge workers to Canada.

May 2000

Brain drain and brain gain: part I, the emigration of knowledge workers from Canada.

April 2000

Year-end review.

March 2000

Advanced technology use in manufacturing during the 1990s.

Octobre 2001

Utilisation du commerce électronique et de la technologie dans les entreprises canadiennes.

Septembre 2001

Temps perdu en raison de conflits de travail.

Août 2001

Différences de productivité entre les provinces.

Juin 2001

Contrôle étranger et concentration des entreprises.

Mai 2001

À faible revenu pendant plusieurs années.

Avril 2001

Revue de fin d'année.

Mars 2001

1. Démographie et marché du travail.
2. Dépenses en PIB et les cycles d'affaires.

Février 2001

Un nouveau regard sur l'industrie des services informatiques.

Janvier 2001

Les Canadiens se branchent : l'utilisation d'internet par les ménages.

Décembre 2000

Récentes tendances du PIB par province.

Novembre 2000

Nouvelles embauches et cessations permanentes.

Septembre 2000

Chômage kaléidoscope.

Août 2000

Inégalités de revenu en Amérique du nord : le 49^e parallèle a-t-il encore de l'importance?

Juin 2000

Exode et afflux de cerveaux : partie II, l'immigration des travailleurs du savoir à destination du Canada.

Mai 2000

Exode et afflux de cerveaux : partie I, émigration des travailleurs du savoir en provenance du Canada.

Avril 2000

Revue de fin d'année.

Mars 2000

Utilisation des technologies de pointe dans l'industrie de la fabrication pendant les années 1990.

February 2000

1. Women's and men's earnings.
2. The labour market in the 1990s.

January 2000

The labour market in the 1990s.

December 1999

Patterns of inter-provincial migration, 1982-95.

November 1999

The importance of exports to GDP and jobs.

October 1999

Supplementary measures of unemployment.

September 1999

Productivity growth in Canada and the United States.

August 1999

Saving for retirement: self-employed vs. employees.

June 1999

Entertainment services: a growing consumer market.

May 1999

Seasonality in employment.

April 1999

Year-end review.

March 1999

The role of self-employment in job creation in Canada and the United States.

February 1999

Canadians connected.

January 1999

Long-term prospects of the young.

December 1998

Canada — US labour market comparison.

November 1998

"Can I help you?": household spending on services.

October 1998

Labour force participation in the 1990s.

September 1998

What is happening to earnings inequality and youth wages in the 1990s?

Février 2000

1. Gains des femmes et des hommes.
2. Le marché du travail des années 1990.

Janvier 2000

Le marché du travail des années 1990.

Décembre 1999

Tendances de la migration inter-provinciale de 1982 à 1995.

Novembre 1999

Importance des exportations pour le PIB et l'emploi.

Octobre 1999

Mesures supplémentaires du chômage.

Septembre 1999

Croissance de la productivité au Canada et aux États-Unis.

Août 1999

Épargne-retraite : travailleurs indépendants vs salariat.

Juin 1999

Les services de divertissement : un marché de consommation en croissance.

Mai 1999

La saisonnalité de l'emploi.

Avril 1999

Bilan de fin d'année.

Mars 1999

Rôle du travail indépendant dans la création d'emplois au Canada et aux États-Unis.

Février 1999

Les Canadiens branchés.

Janvier 1999

Perspectives à long terme des jeunes.

Décembre 1998

Comparaison entre les marchés du travail du Canada et des États-Unis.

Novembre 1998

«Puis-je vous aider?» : les dépenses des ménages en services.

Octobre 1998

L'activité sur le marché du travail dans les années 1990.

Septembre 1998

Le point sur l'inégalité des gains et sur la rémunération des jeunes durant les années 90.

August 1998

The cellular telephone industry: birth, evolution, and prospects.

July 1998

Employment insurance in Canada: recent trends and policy changes.

June 1998

Provincial trends in GDP.

May 1998

Are jobs less stable in the services sector?

April 1998

Economic trends in 1997.

March 1998

Business demographics, volatility and change in the service sector.

February 1998

Differences in earnings inequality by province, 1982-94.

January 1998

Regional disparities and non-permanent employment.

December 1997

Corporate financial trends in Canada and the United States, 1961-1996.

November 1997

1. Trucking in a borderless market – an industry profile.
2. A profile of the self-employed.

October 1997

Earnings patterns by age and sex.

September 1997

Are Canadians more likely to lose their jobs in the 1990s?

August 1997

Factors affecting technology adoption: a comparison of Canada and the United States.

July 1997

1. Measuring the age of retirement.
2. Trading travellers – international travel trends.

June 1997

Provincial economic trends in 1996.

May 1997

Youths and the labour market.

Août 1998

Naissance, évolution et perspectives de la téléphonie cellulaire.

Juillet 1998

L'assurance-emploi au Canada : tendances récentes et réorientations.

Juin 1998

Tendances provinciales du PIB.

Mai 1998

Les emplois sont-ils moins stables dans le secteur tertiaire?

Avril 1998

Tendances économiques en 1997.

Mars 1998

Démographie des entreprises, volatilité et changement dans le secteur des services.

Février 1998

Différences entre les provinces sur le plan de l'inégalité des gains de 1982 à 1994.

Janvier 1998

Disparités régionales et emplois non permanents.

Décembre 1997

Tendance des finances des sociétés au Canada et aux États-Unis, 1961-1996.

Novembre 1997

1. Le camionnage dans un marché sans frontière – un profil de l'industrie.
2. Les caractéristiques des travailleurs indépendants.

Octobre 1997

Caractéristiques des gains selon l'âge et le sexe.

Septembre 1997

Les Canadiens sont-ils plus susceptibles de perdre leur emploi au cours des années 1990?

Août 1997

Les facteurs associés à l'adoption de technologies : une comparaison entre le Canada et les États-Unis.

Juillet 1997

1. L'âge de la retraite et l'estimation statistique.
2. Échanger des voyageurs – les tendances des voyages internationaux.

Juin 1997

Tendances du PIB provincial en 1996.

Mai 1997

Le point sur la population active.

April 1997

Year-end review.

February 1997

An overview of permanent layoffs.

January 1997

1. RRSP withdrawals revisited.
2. REPO transactions between residents of Canada and non-residents.

December 1996

Access to the information highway.

November 1996

Job creation, wages and productivity in manufacturing.

October 1996

The effect of rebasing on GDP.

September 1996

The changing workweek: trends in weekly hours of work.

August 1996

The concentration of job creation in companies.

July 1996

Recent trends in provincial growth.

June 1996

Do earnings rise until retirement?

May 1996

Technology and competitiveness in Canadian manufacturing establishments.

April 1996

Economic developments in 1995.

March 1996

The labour force survey: 50 years old.

February 1996

Alternative measures of business cycles in Canada: 1947-1992.

January 1996

Changes in job tenure since 1981.

December 1995

Capitalizing on RRSPs.

November 1995

A primer on financial derivatives.

Avril 1997

Revue de fin d'année.

Février 1997

Un aperçu des mises à pied permanentes.

Janvier 1997

1. Le point sur les retraits d'un REÉR.
2. Les opérations de pension entre résidents canadiens et non-résidents.

Décembre 1996

Accès à l'autoroute de l'information.

Novembre 1996

Création d'emplois, revenu et productivité dans le secteur manufacturier.

Octobre 1996

L'effet du changement d'année de base sur le PIB.

Septembre 1996

Évolution de la semaine de travail : tendances dans les heures de travail hebdomadaires.

Août 1996

La concentration de la création d'emplois dans les entreprises.

Juillet 1996

Tendances récentes de la croissance par province.

Juin 1996

Les gains augmentent-ils jusqu'à la retraite?

Mai 1996

La technologie et la compétitivité dans les établissements de fabrication au Canada.

Avril 1996

La conjoncture économique en 1995.

Mars 1996

L'enquête sur la population active : 50 ans déjà.

Février 1996

Diverses mesures des cycles d'affaires au Canada : 1947-1992.

Janvier 1996

Changements de la durée des emplois depuis 1981.

Décembre 1995

Exploiter les REÉR.

Novembre 1995

Une introduction aux produits financiers dérivés.

September 1995

Recent trends in payroll taxes.

August 1995

Purchasing power parities.

June 1995

1. Provincial GDP by industry.
2. Interprovincial trade.

May 1995

Energy consumption among the G-7 countries.

April 1995

The work experience of Canadians: a first look.

March 1995

The labour market: year-end review.

February 1995

An overview of recent trends in personal expenditure.

January 1995

Small firms and job creation – a reassessment.

December 1994

The distribution of UI benefits and taxes in Canada.

November 1994

Provincial GDP by industry, 1984-1993.

October 1994

Leaders and laggards: quality management in Canadian manufacturing.

September 1994

The hours people work.

August 1994

Innovation: the key to success in small firms.

June 1994

A profile of high income Ontarians.

May 1994

1. Unemployment insurance, temporary layoffs, and recall expectations.
2. Assessing the size of the underground economy: the Statistics Canada perspective.

April 1994

The value of household work in Canada, 1992.

Septembre 1995

Tendances récentes des cotisations sociales patronales.

Août 1995

La parité du pouvoir d'achat.

Juin 1995

1. Le PIB par industrie.
2. Commerce interprovincial.

Mai 1995

Consommation d'énergie dans les pays membres du groupe des sept.

Avril 1995

L'expérience de travail des Canadiens : un premier aperçu.

Mars 1995

Le marché du travail : bilan de fin d'année.

Février 1995

Une vue globale des tendances récentes des dépenses personnelles.

Janvier 1995

Les petites entreprises et la création d'emplois – réévaluation des faits.

Décembre 1994

La distribution des prestations et des taxes d'assurance-chômage au Canada.

Novembre 1994

PIB provincial par industrie, 1984-1993.

Octobre 1994

Les chefs de file et les traînants : la gestion de la qualité dans le secteur canadien de la fabrication.

Septembre 1994

Les heures consacrées au travail.

Août 1994

L'innovation : la clé de la réussite des petites entreprises.

Juin 1994

Un profil des Ontariens à revenu élevé.

Mai 1994

1. Assurance-chômage, mises à pied temporaires, et prévisions de rappel.
2. Évaluation de la dimension de l'économie souterraine : le point de vue de Statistique Canada.

Avril 1994

La valeur du travail ménager au Canada, 1992.

March 1994

Labour markets and layoffs during the last two recessions.

February 1994

1. A profile of growing small firms.
2. The distribution of GDP by sector.

January 1994

Unemployment and unemployment insurance: an update.

Mars 1994

Les marchés du travail et les mises à pied au cours des deux dernières récessions.

Février 1994

1. Un profil des petites entreprises en croissance.
2. La ventilation par secteur du PIB.

Janvier 1994

Les chômeurs et l'assurance-chômage : une mise à jour.

July 2004

Juillet 2004



Catalogue no. 11-010

**CANADIAN
ECONOMIC
OBSERVER**

N° 11-010 au catalogue

**L'OBSERVATEUR
ÉCONOMIQUE
CANADIEN**

**Statistical
Summary**

**Aperçu
statistique**



Statistics Canada
Statistique Canada

Canada

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



Table of contents

| | Page |
|---|------|
| I. National Accounts | 1 |
| II. Labour Markets | 13 |
| III. Prices | 21 |
| IV. International Trade | 29 |
| V. Goods-producing Industries (<i>Manufacturing, construction and resources</i>) | 35 |
| VI. Services (<i>Trade, transportation, travel and communications</i>) | 43 |
| VII. Financial Markets | 49 |
| VIII. Provincial | 55 |
| IX. International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan) | 63 |
| Index | 67 |

Table des matières

| | Page |
|--|------|
| I. Comptes nationaux | 1 |
| II. Marchés du travail | 13 |
| III. Prix | 21 |
| IV. Commerce international | 29 |
| V. Industries de biens (<i>Fabrication, construction et ressources</i>) | 35 |
| VI. Services (<i>Commerce, transports, voyages et communications</i>) | 43 |
| VII. Marchés financiers | 49 |
| VIII. Les provinces | 55 |
| IX. Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon) | 63 |
| Index | 67 |

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols

The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- x** confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution

F too unreliable to be published

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- x** confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret

E à utiliser avec prudence

F trop peu fiable pour être publié

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



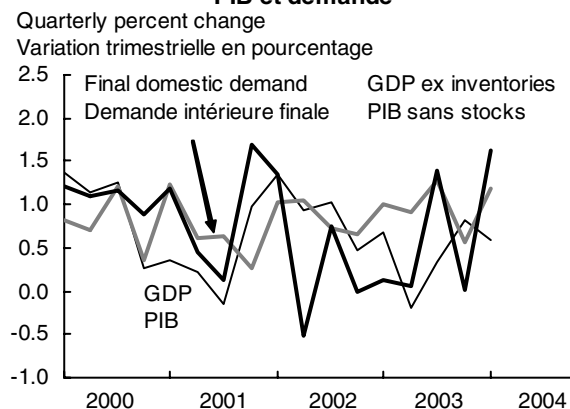
I. National Accounts

| | Page |
|--|------|
| 1. Gross domestic product (current and constant dollars) | 3 |
| 2. Personal income and spending | 5 |
| 3. Government revenue and expenditure | 6 |
| 4. GDP by industry | 9 |
| 5. Leading indicators | 10 |
| 6. Funds raised by non-financial sectors | 11 |
| 7. Selected per person income and product series | 12 |

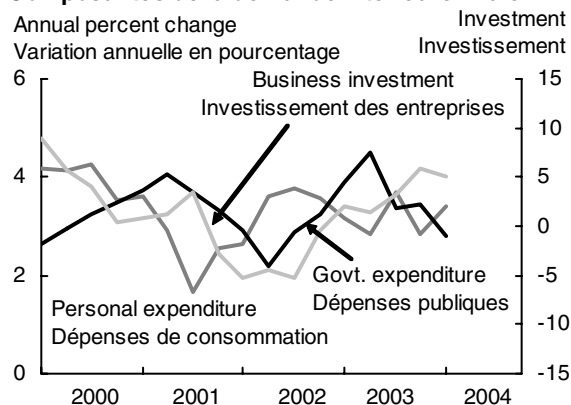
I. Comptes nationaux

| | Page |
|--|------|
| 1. Produit intérieur brut (en dollars courants et constants) | 3 |
| 2. Revenu et dépenses personnelles | 5 |
| 3. Recettes et dépenses des administrations publiques | 6 |
| 4. PIB par industrie | 9 |
| 5. Indicateurs avancés | 10 |
| 6. Demande de capital, secteurs non financiers | 11 |
| 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant | 12 |

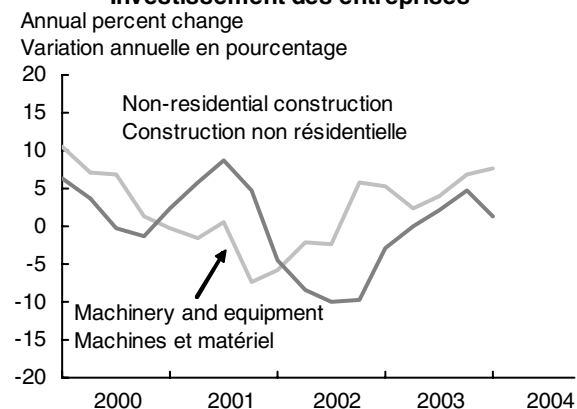
GDP and Demand
PIB et demande



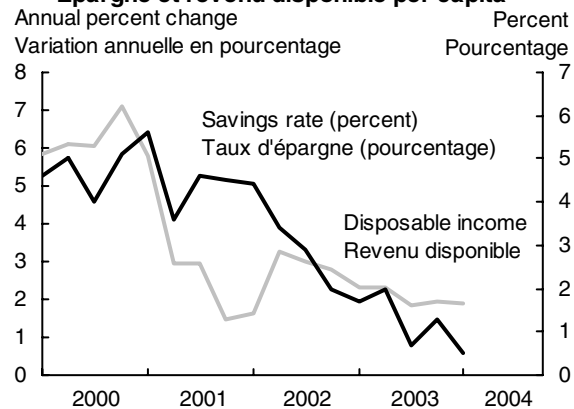
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



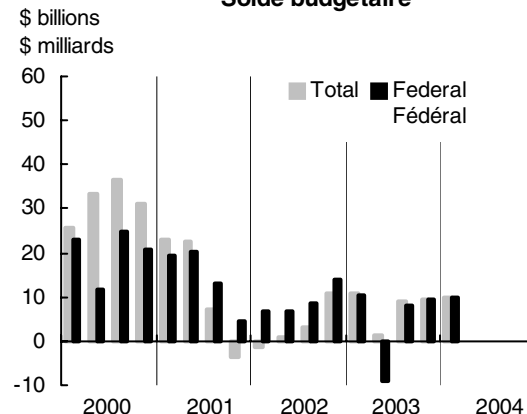
Business Investment
Investissement des entreprises



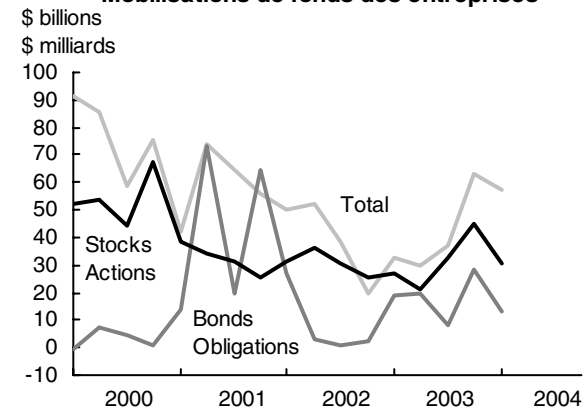
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



Budget Balance
Solde budgétaire



Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



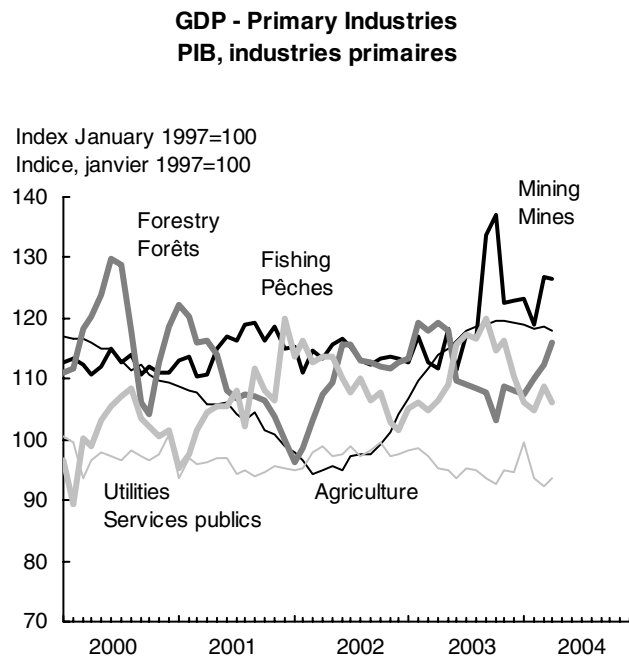
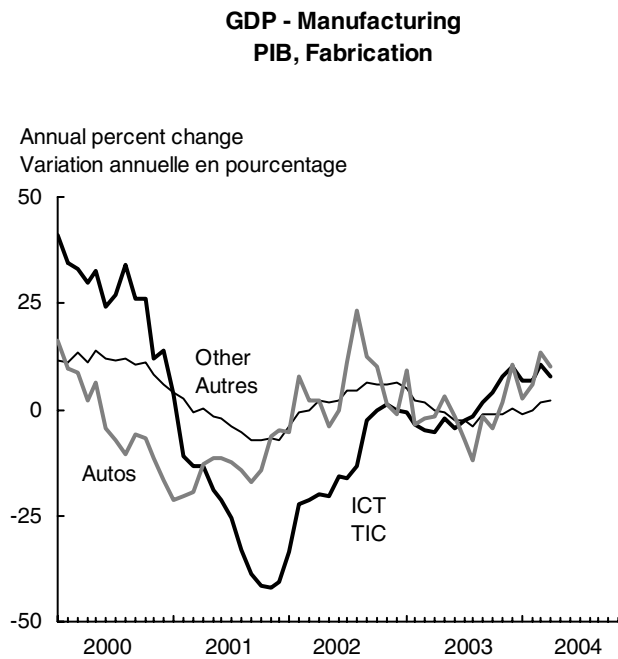
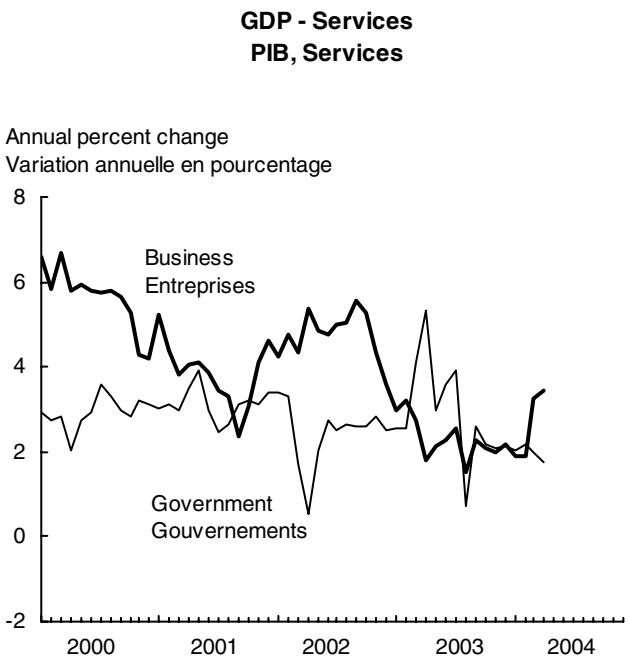
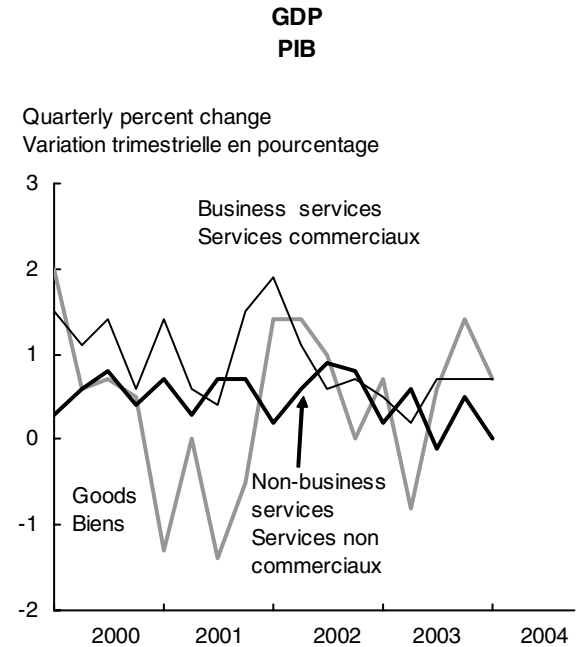
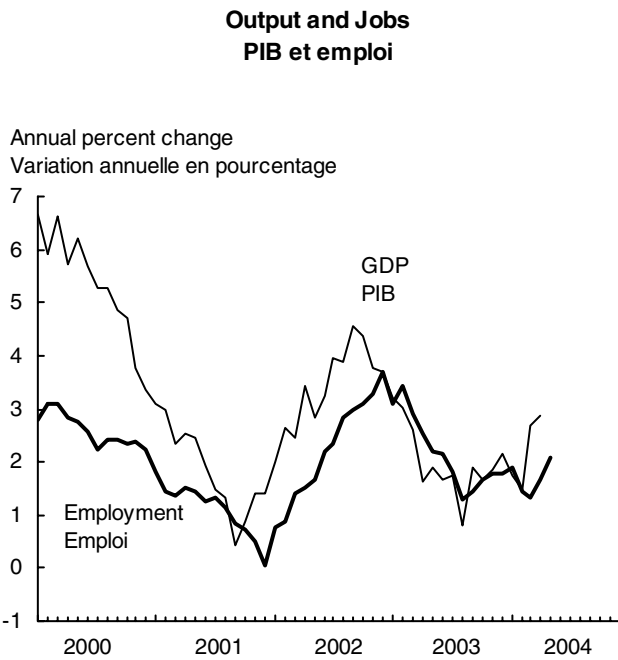
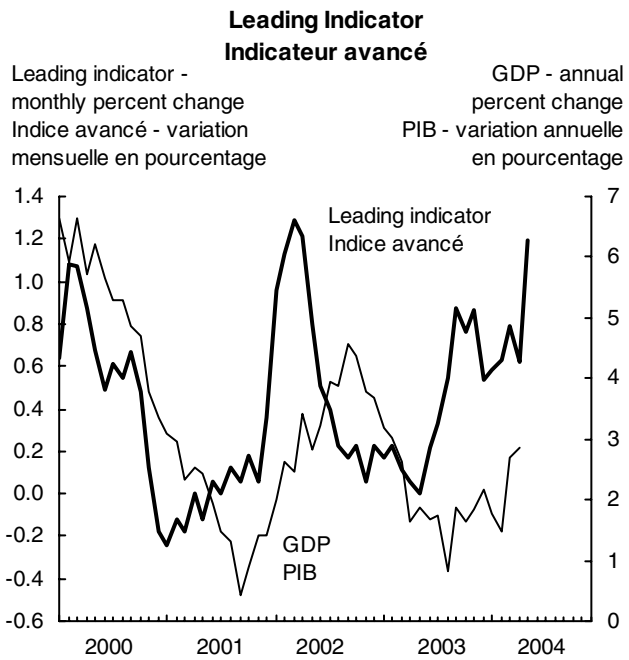


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|--|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|--|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| INCOME BASIS | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | EN TERMES DE REVENUS |
| Labour income | 498076 | 592,692 | 613,718 | 582,564 | 588,864 | 595,744 | 603,596 | 609,020 | 610,460 | 614,552 | 620,840 | 626,016 | Rémunération salariale |
| Corporate profits before taxes | 498077 | 137,480 | 151,210 | 122,404 | 136,944 | 144,068 | 146,504 | 159,680 | 142,180 | 148,916 | 154,064 | 163,408 | Bénéfices des sociétés avant impôts |
| Government enterprise profits | 498078 | 11,478 | 11,643 | 10,408 | 10,860 | 12,600 | 12,044 | 13,876 | 10,600 | 10,544 | 11,552 | 13,704 | Bénéfices des entreprises publiques |
| Interest & investment income | 498079 | 48,188 | 51,508 | 47,908 | 47,824 | 47,800 | 49,220 | 49,872 | 51,548 | 53,308 | 51,304 | 53,076 | Intérêts et revenus de placements |
| Accrued net farm income | 498080 | 889 | 694 | 888 | 544 | 784 | 1,340 | 1,232 | 792 | 252 | 500 | 644 | Revenu comptable net agricole |
| Unincorporated business income | 498081 | 73,841 | 77,382 | 71,956 | 73,640 | 74,580 | 75,188 | 75,992 | 76,896 | 77,908 | 78,732 | 80,080 | Revenu des entreprises individuelles |
| Inventory valuation adjustment | 498082 | -2,959 | 4,876 | -4,024 | -452 | -5,224 | -2,136 | 3,232 | 11,012 | 2,832 | 2,428 | -1,620 | Ajustement de la valeur des stocks |
| Taxes, less subsidies on factors of production | 1992216 | 53,721 | 55,465 | 53,372 | 53,532 | 53,744 | 54,236 | 54,212 | 55,328 | 55,836 | 56,484 | 56,816 | Impôts, moins subventions sur les facteurs de production |
| Net domestic product at basic prices | 1997472 | 915,330 | 966,496 | 885,476 | 911,756 | 924,096 | 939,992 | 967,116 | 958,816 | 964,148 | 975,904 | 992,124 | Produit intérieur net au prix de base |
| Taxes, less subsidies on products | 1997473 | 85,538 | 87,188 | 82,008 | 85,356 | 86,936 | 87,852 | 85,712 | 84,100 | 88,828 | 90,112 | 91,916 | Impôts, moins subventions sur les produits |
| Capital consumption allowances | 498084 | 156,146 | 164,403 | 152,752 | 155,024 | 157,524 | 159,284 | 161,228 | 163,192 | 165,520 | 167,672 | 169,812 | Provisions pour consommation de capital |
| Statistical discrepancy | 498085 | 954 | 685 | 1,292 | 1,712 | 536 | 276 | 824 | 924 | 956 | 36 | 1,824 | Divergence statistique |
| GDP at market prices | 498074 | 1,157,968 | 1,218,772 | 1,121,528 | 1,153,848 | 1,169,092 | 1,187,404 | 1,214,880 | 1,207,032 | 1,219,452 | 1,233,724 | 1,255,676 | PIB aux prix du marché |
| EXPENDITURE BASIS | | | | | | | | | | | | | EN TERME DE DÉPENSES |
| Personal Government | 498087 | 657,302 | 688,707 | 641,240 | 654,300 | 661,828 | 671,840 | 680,656 | 684,216 | 694,632 | 695,324 | 708,196 | Particuliers |
| Current Investment | 498092 | 223,677 | 237,711 | 217,952 | 221,728 | 225,648 | 229,380 | 232,324 | 236,548 | 238,812 | 243,160 | 246,416 | Gouvernements |
| Fixed capital Inventories | 498093 | 29,617 | 31,501 | 28,980 | 29,408 | 30,088 | 29,992 | 31,204 | 31,348 | 31,572 | 31,880 | 32,748 | Courantes Investissements |
| | 498094 | -45 | 15 | 8 | -36 | -84 | -68 | -4 | 44 | 28 | -8 | -92 | Capital fixe Stocks |
| Business | | | | | | | | | | | | | Entreprises |
| Fixed investment | 498095 | 197,828 | 205,875 | 194,164 | 196,264 | 200,072 | 200,812 | 202,604 | 201,196 | 208,660 | 211,040 | 214,780 | Investissements |
| Residential | 498096 | 65,829 | 73,757 | 63,444 | 64,508 | 66,508 | 68,856 | 70,412 | 71,024 | 75,380 | 78,212 | 80,976 | Résidentiels |
| Non-residential | 498097 | 131,999 | 132,118 | 130,720 | 131,756 | 133,564 | 131,956 | 132,192 | 130,172 | 133,280 | 132,828 | 133,804 | Non résidentiels |
| Structures | 498098 | 49,686 | 51,155 | 50,600 | 49,732 | 49,460 | 48,952 | 50,336 | 50,576 | 51,456 | 52,252 | 52,156 | Bâtiments |
| Machinery & equipment | 498099 | 82,313 | 80,963 | 80,120 | 82,024 | 84,104 | 83,004 | 81,856 | 79,596 | 81,824 | 80,576 | 81,648 | Machines & matériel |
| Inventory change | 498100 | -568 | 7,662 | -16,136 | 2,076 | 3,420 | 8,368 | 14,600 | 11,524 | -2,576 | 7,100 | -3,176 | Variation des stocks |
| Non-farm | 498101 | 1,094 | 6,119 | -14,872 | 3,448 | 5,520 | 10,280 | 13,800 | 10,260 | -4,520 | 4,936 | -5,148 | Non agricoles |
| Farm | 498102 | -1,662 | 1,543 | -1,264 | -1,372 | -2,100 | -1,912 | 800 | 1,264 | 1,944 | 2,164 | 1,972 | Agricoles |
| Exports | 498103 | 479,358 | 461,596 | 466,456 | 478,176 | 487,420 | 485,380 | 486,680 | 454,720 | 452,796 | 452,188 | 468,160 | Exportations |
| Imports | 498106 | 428,248 | 413,611 | 409,844 | 426,360 | 438,768 | 438,020 | 432,360 | 411,640 | 403,520 | 406,924 | 409,536 | Importations |
| Statistical discrepancy | 498109 | -953 | -684 | -1,292 | -1,708 | -532 | -280 | -824 | -924 | -952 | -36 | -1,820 | Divergence statistique |
| GDP at market prices | 498086 | 1,157,968 | 1,218,772 | 1,121,528 | 1,153,848 | 1,169,092 | 1,187,404 | 1,214,880 | 1,207,032 | 1,219,452 | 1,233,724 | 1,255,676 | PIB aux prix du marché |
| Annual % change | | 4.5 | 5.3 | 0.5 | 3.2 | 6.1 | 8.1 | 8.3 | 4.6 | 4.3 | 3.9 | 3.4 | Variation annuelle (%) |

NOTE: Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.
CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

NOTA: Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.
Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|---|-------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|--|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES |
| Personal | <i>1992044</i> | 601,594 | 620,444 | 594,281 | 601,130 | 602,474 | 608,492 | 613,183 | 618,084 | 624,729 | 625,780 | 634,148 | Particuliers |
| Government | | | | | | | | | | | | | Gouvernements |
| Current | <i>1992049</i> | 198,902 | 206,466 | 196,047 | 197,679 | 200,077 | 201,803 | 203,647 | 206,608 | 206,820 | 208,788 | 209,343 | Courantes |
| Investment | | | | | | | | | | | | | Investissements |
| Gross fixed capital | <i>1992050</i> | 28,758 | 30,709 | 28,317 | 28,716 | 29,051 | 28,948 | 30,107 | 30,708 | 30,787 | 31,233 | 31,833 | Capital fixe |
| Inventories | <i>1992051</i> | -40 | 14 | 8 | -32 | -76 | -60 | -4 | 40 | 24 | -4 | -80 | Stocks |
| Business | | | | | | | | | | | | | Entreprises |
| Fixed investment | <i>1992052</i> | 185,677 | 194,235 | 183,017 | 184,706 | 188,039 | 186,946 | 189,630 | 190,451 | 197,167 | 199,693 | 202,871 | Investissements |
| Residential | <i>1992053</i> | 57,936 | 62,262 | 56,769 | 56,821 | 58,498 | 59,658 | 60,614 | 60,515 | 63,298 | 64,621 | 66,828 | Résidentiels |
| Non-residential | <i>1992054</i> | 127,037 | 131,043 | 125,593 | 127,264 | 128,845 | 126,445 | 128,149 | 129,119 | 132,909 | 133,995 | 134,688 | Non résidentiels |
| Structures | <i>1992055</i> | 44,492 | 44,928 | 45,749 | 44,666 | 44,160 | 43,395 | 44,429 | 44,671 | 45,109 | 45,501 | 44,993 | Bâtiments |
| Machinery & equipment | <i>1992056</i> | 82,714 | 86,441 | 79,807 | 82,750 | 84,974 | 83,327 | 83,935 | 84,681 | 88,229 | 88,920 | 90,329 | Machines & matériel |
| Final domestic demand | <i>1992068</i> | 1,014,794 | 1,051,568 | 1,001,531 | 1,012,085 | 1,019,459 | 1,026,103 | 1,036,393 | 1,045,724 | 1,059,110 | 1,065,043 | 1,077,580 | Demande intérieure finale |
| Inventory change | <i>1992057</i> | 2,123 | 11,876 | -12,211 | 3,254 | 6,150 | 11,298 | 17,276 | 14,657 | 3,410 | 12,160 | 1,016 | Variation des stocks |
| Non-farm | <i>1992058</i> | 2,876 | 7,889 | -12,028 | 3,982 | 7,371 | 12,180 | 14,318 | 10,685 | -1,212 | 7,766 | -2,074 | Non agricoles |
| Farm(1) | <i>1992059</i> | -866 | 3,715 | -387 | -831 | -1,295 | -949 | 2,619 | 3,598 | 4,558 | 4,086 | 2,777 | Agricoles(1) |
| Exports | <i>1992060</i> | 450,568 | 439,798 | 446,539 | 449,740 | 457,746 | 448,247 | 442,704 | 436,945 | 434,813 | 444,732 | 451,567 | Exportations |
| Imports | <i>1992063</i> | 391,070 | 405,977 | 373,713 | 392,160 | 400,376 | 398,032 | 400,836 | 404,169 | 401,081 | 417,823 | 418,295 | Importations |
| Statistical discrepancy | <i>1992066</i> | -888 | -616 | -1,222 | -1,584 | -492 | -256 | -742 | -836 | -855 | -32 | -1,610 | Divergence statistique |
| GDP at market prices | <i>1992067</i> | 1,074,620 | 1,096,359 | 1,060,397 | 1,070,382 | 1,081,335 | 1,086,368 | 1,093,793 | 1,091,782 | 1,095,469 | 1,104,391 | 1,110,917 | PIB aux prix du marché |
| <i>Annual % change</i> | | 3.4 | 2.0 | 2.4 | 3.2 | 4.4 | 3.8 | 3.1 | 2.0 | 1.3 | 1.7 | 1.6 | Variation annuelle (%) |
| GDP AND NET PRODUCT | | | | | | | | | | | | | PIB ET PRODUIT NET |
| = GDP at market prices | <i>498074</i> | 1,157,968 | 1,218,772 | 1,121,528 | 1,153,848 | 1,169,092 | 1,187,404 | 1,214,880 | 1,207,032 | 1,219,452 | 1,233,724 | 1,255,676 | = PIB aux prix du marché |
| - Taxes, less subsidies on products | <i>1997473</i> | 85,538 | 87,188 | 82,008 | 85,356 | 86,936 | 87,852 | 85,712 | 84,100 | 88,828 | 90,112 | 91,916 | - Impôts, moins subventions sur les produits |
| - Capital consumption allowances | <i>498084</i> | 156,146 | 164,403 | 152,752 | 155,024 | 157,524 | 159,284 | 161,228 | 163,192 | 165,520 | 167,672 | 169,812 | - Provisions pour consommation de capital |
| - Statistical discrepancy | <i>498085</i> | 954 | 685 | 1,292 | 1,712 | 536 | 276 | 824 | 924 | 956 | 36 | 1,824 | - Divergence statistique |
| = Net domestic product at basic prices | <i>1997472</i> | 915,330 | 966,496 | 885,476 | 911,756 | 924,096 | 939,992 | 967,116 | 958,816 | 964,148 | 975,904 | 992,124 | = Produit intérieur net au prix de base |

(1) Includes grain in commercial channels.

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).
Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 380-0001, 380-0002

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 380-0001, 380-0002

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

| | 2002 | | 2003 | | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|---|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---|------------|
| | | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| Sources | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | Provenance |
| Labour income | 498166 | 592,692 | 613,718 | 582,564 | 588,864 | 595,744 | 603,596 | 609,020 | 610,460 | 614,552 | 620,840 | 626,016 | Rémunération des salariés | |
| Unincorporated business | 498170 | 74,730 | 78,076 | 72,844 | 74,184 | 75,364 | 76,528 | 77,224 | 77,688 | 78,160 | 79,232 | 80,724 | Entreprises individuelles | |
| Interest & investments | 498171 | 105,691 | 104,409 | 107,676 | 106,868 | 105,084 | 103,136 | 104,016 | 104,040 | 105,568 | 104,012 | 104,616 | Intérêts & placements | |
| Government transfers | 498172 | 120,947 | 124,492 | 120,656 | 119,996 | 120,632 | 122,504 | 122,876 | 124,372 | 125,084 | 125,636 | 127,288 | Transferts | |
| Total personal income | 498165 | 897,901 | 924,608 | 888,420 | 893,608 | 900,448 | 909,128 | 917,008 | 920,260 | 927,432 | 933,732 | 942,792 | Revenu personnel total | |
| Annual % change | | 2.7 | 3.0 | 2.0 | 2.7 | 2.8 | 3.1 | 3.2 | 3.0 | 3.0 | 2.7 | 2.8 | Variation annuelle (%) | |
| Disposition | | | | | | | | | | | | | Emploi | |
| Goods and services | 498179 | 657,302 | 688,707 | 641,240 | 654,300 | 661,828 | 671,840 | 680,656 | 684,216 | 694,632 | 695,324 | 708,196 | En biens et services | |
| To governments | 498180 | 205,210 | 211,060 | 203,732 | 203,292 | 204,700 | 209,116 | 209,744 | 207,384 | 212,884 | 214,228 | 215,620 | Aux gouvernements | |
| Income taxes | 498181 | 139,501 | 141,489 | 140,220 | 138,144 | 138,312 | 141,328 | 140,984 | 138,412 | 143,084 | 143,476 | 144,676 | Impôts sur le revenu | |
| Employment contributions(1) | 498182 | 56,865 | 60,302 | 54,984 | 56,316 | 57,424 | 58,736 | 59,640 | 59,756 | 60,532 | 61,280 | 61,464 | Cotisations des employeurs et salariés(1) | |
| To corporations | 498184 | 10,883 | 12,054 | 10,760 | 10,460 | 10,936 | 11,376 | 11,772 | 11,928 | 12,232 | 12,284 | 12,540 | Aux sociétés | |
| To non-residents | 498185 | 2,462 | 2,620 | 2,464 | 2,324 | 2,528 | 2,532 | 2,664 | 2,504 | 2,644 | 2,668 | 2,724 | Aux non-résidents | |
| Personal saving | 498164 | 22,044 | 10,167 | 30,224 | 23,232 | 20,456 | 14,264 | 12,172 | 14,228 | 5,040 | 9,228 | 3,712 | Épargne personnelle | |
| Disposable income | 498186 | 692,691 | 713,548 | 684,688 | 690,316 | 695,748 | 700,012 | 707,264 | 712,876 | 714,548 | 719,504 | 727,172 | Revenu disponible | |
| Annual % change | | 3.8 | 3.0 | 2.8 | 4.4 | 4.1 | 3.9 | 3.3 | 3.3 | 2.7 | 2.8 | 2.8 | Variation annuelle (%) | |
| Saving rate (%) | 498187 | 3.2 | 1.4 | 4.4 | 3.4 | 2.9 | 2.0 | 1.7 | 2.0 | 0.7 | 1.3 | 0.5 | Taux d'épargne (%) | |
| Expenditures on goods and services, in chained 1997 \$ | | | | | | | | | | | | | Dépenses en biens et services, en \$ enchaînés de 1997 | |
| Total | 1992115 | 601,594 | 620,444 | 594,281 | 601,130 | 602,474 | 608,492 | 613,183 | 618,084 | 624,729 | 625,780 | 634,148 | Total | |
| Annual % change | | 3.4 | 3.1 | 2.6 | 3.6 | 3.8 | 3.6 | 3.2 | 2.8 | 3.7 | 2.8 | 3.4 | Variation annuelle (%) | |
| Food, beverages & tobacco | 1992069 | 75,486 | 76,442 | 74,992 | 75,124 | 75,712 | 76,115 | 76,397 | 76,325 | 76,323 | 76,723 | 77,405 | Aliments, boissons & tabac | |
| Clothing | 1992073 | 29,222 | 30,215 | 29,246 | 29,308 | 28,894 | 29,440 | 29,988 | 30,281 | 30,443 | 30,147 | 31,388 | Vêtements | |
| Housing | 1992077 | 136,409 | 141,104 | 134,396 | 136,065 | 136,565 | 138,609 | 139,751 | 140,423 | 141,731 | 142,510 | 143,587 | Logements | |
| Furniture | 1992084 | 50,682 | 52,736 | 50,105 | 50,507 | 50,599 | 51,519 | 51,936 | 52,471 | 52,978 | 53,560 | 55,251 | Meubles | |
| Medical care | 1992091 | 29,940 | 31,446 | 29,436 | 29,725 | 30,114 | 30,486 | 30,899 | 31,263 | 31,594 | 32,030 | 32,653 | Soins médicaux | |
| Transportation | 1992096 | 101,308 | 101,786 | 100,669 | 100,890 | 100,799 | 102,875 | 102,071 | 101,776 | 103,134 | 100,161 | 101,393 | Transports | |
| Recreation | 1992103 | 70,433 | 72,648 | 69,505 | 70,758 | 70,617 | 70,851 | 71,829 | 72,642 | 73,042 | 73,080 | 74,123 | Loisirs | |
| Other | 1992108 | 111,451 | 113,280 | 110,325 | 111,309 | 111,932 | 112,237 | 111,932 | 112,460 | 113,706 | 115,022 | 116,036 | Autres | |
| Net travel abroad | 1992114 | -2,792 | 1,264 | -3,714 | -2,057 | -2,312 | -3,084 | -1,088 | 972 | 2,277 | 2,897 | 2,817 | Dépenses nettes à l'étranger | |
| Durable goods | 1992116 | 93,099 | 94,923 | 92,361 | 92,940 | 92,374 | 94,720 | 94,080 | 94,992 | 97,399 | 93,220 | 94,971 | Biens durables | |
| Semi-durable goods | 1992117 | 54,472 | 56,142 | 54,366 | 54,512 | 54,095 | 54,914 | 55,720 | 56,103 | 56,448 | 56,297 | 58,385 | Biens semi-durables | |
| Non-durable goods | 1992118 | 137,196 | 140,078 | 136,034 | 136,759 | 137,140 | 138,852 | 139,816 | 139,720 | 139,941 | 140,836 | 142,369 | Biens non durables | |
| Services | 1992119 | 317,626 | 330,098 | 312,355 | 317,725 | 319,566 | 320,860 | 324,309 | 328,125 | 332,052 | 335,907 | 339,106 | Services | |

(1) Includes employment insurance, workers compensation and CPP/QPP.

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB). Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 380-0004, 380-0009

(1) Comprend l'assurance-emploi, les contributions au titre de la compensation des travailleurs et le RPC/RRQ.

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue). Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 380-0004, 380-0009

Table 3. Government Revenue and Expenditure

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | | 2003 | | | | | 2004 |
|-------------------------|------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------|------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | | |
| ALL LEVELS | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | TOUS LES PALIERS |
| Revenue | 498316 | 472,786 | 497,430 | 461,676 | 466,812 | 474,012 | 488,644 | 493,740 | 491,124 | 500,540 | 504,316 | 511,532 | Recettes | |
| Taxes on incomes from | | | | | | | | | | | | | Impôts sur les revenus | |
| Persons | 498318 | 139,501 | 141,489 | 140,220 | 138,144 | 138,312 | 141,328 | 140,984 | 138,412 | 143,084 | 143,476 | 144,676 | Des particuliers | |
| Enterprises | 498319 | 37,940 | 44,555 | 33,692 | 37,512 | 39,472 | 41,084 | 45,520 | 42,180 | 45,152 | 45,368 | 48,284 | Des entreprises | |
| Non-residents | 498320 | 4,387 | 4,154 | 4,176 | 4,056 | 4,116 | 5,200 | 4,084 | 4,240 | 3,996 | 4,296 | 4,016 | Des non-résidents | |
| Social insurance | 498321 | 56,865 | 60,302 | 54,984 | 56,316 | 57,424 | 58,736 | 59,640 | 59,756 | 60,532 | 61,280 | 61,464 | Assurance sociale | |
| Taxes on product | 498322 | 152,070 | 158,623 | 147,868 | 151,036 | 153,456 | 155,920 | 155,988 | 156,988 | 159,832 | 161,684 | 164,232 | Impôts sur production | |
| Other transfers | 498323 | 8,844 | 9,269 | 8,528 | 8,832 | 8,964 | 9,052 | 9,120 | 9,216 | 9,268 | 9,472 | 9,480 | Autres transferts | |
| Investment income | 498324 | 37,790 | 42,522 | 37,148 | 35,600 | 36,960 | 41,452 | 42,468 | 44,140 | 41,592 | 41,888 | 42,184 | Revenus de placements | |
| Sales | 498325 | 35,389 | 36,516 | 35,060 | 35,316 | 35,308 | 35,872 | 35,936 | 36,192 | 37,084 | 36,852 | 37,196 | Ventes | |
| Expenditure | 498326 | 462,875 | 482,907 | 457,816 | 459,108 | 463,644 | 470,932 | 476,056 | 483,452 | 484,032 | 488,088 | 493,184 | Dépenses | |
| Goods & services | 498327 | 259,066 | 274,227 | 253,012 | 257,044 | 260,956 | 265,252 | 268,260 | 272,740 | 275,896 | 280,012 | 283,612 | Biens et services | |
| Transfer payments to | | | | | | | | | | | | | Transferts courants | |
| Persons | 498329 | 120,947 | 124,492 | 120,656 | 119,996 | 120,632 | 122,504 | 122,876 | 124,372 | 125,084 | 125,636 | 127,288 | Aux particuliers | |
| Businesses | 498330 | 12,811 | 15,970 | 12,488 | 12,148 | 12,776 | 13,832 | 16,064 | 17,560 | 15,168 | 15,088 | 15,500 | Aux entreprises | |
| Non-residents | 498331 | 3,207 | 3,494 | 3,296 | 2,916 | 3,248 | 3,368 | 3,388 | 3,748 | 3,468 | 3,372 | 3,472 | Aux non-résidents | |
| Interest on public debt | 498332 | 66,844 | 64,724 | 68,364 | 67,004 | 66,032 | 65,976 | 65,468 | 65,032 | 64,416 | 63,980 | 63,312 | Service de la dette publique | |
| Saving | 498315 | 9,911 | 14,523 | 3,860 | 7,704 | 10,368 | 17,712 | 17,684 | 7,672 | 16,508 | 16,228 | 18,348 | Épargne | |
| Net lending | 498333 | 3,252 | 7,627 | -1,476 | 672 | 3,060 | 10,752 | 10,988 | 1,392 | 8,804 | 9,324 | 9,804 | Prêt net | |
| PENSION PLANS | | | | | | | | | | | | | RÉGIMES DE PENSIONS | |
| Canada | | | | | | | | | | | | | Canada | |
| Revenue | 499659 | 28,481 | 31,362 | 27,280 | 28,080 | 28,908 | 29,656 | 30,512 | 31,256 | 31,656 | 32,024 | 32,180 | Recettes | |
| Spending | 499662 | 21,614 | 22,589 | 21,160 | 21,556 | 21,960 | 21,780 | 22,104 | 22,364 | 22,768 | 23,120 | 23,500 | Dépenses | |
| Saving | 499658 | 6,867 | 8,773 | 6,120 | 6,524 | 6,948 | 7,876 | 8,408 | 8,892 | 8,888 | 8,904 | 8,680 | Épargne | |
| Quebec | | | | | | | | | | | | | Québec | |
| Revenue | 499667 | 7,893 | 8,417 | 7,676 | 7,800 | 7,952 | 8,144 | 8,424 | 7,976 | 8,532 | 8,736 | 8,896 | Recettes | |
| Spending | 499670 | 6,768 | 7,096 | 6,624 | 6,720 | 6,816 | 6,912 | 6,976 | 7,052 | 7,148 | 7,208 | 7,352 | Dépenses | |
| Saving | 499666 | 1,125 | 1,321 | 1,052 | 1,080 | 1,136 | 1,232 | 1,448 | 924 | 1,384 | 1,528 | 1,544 | Épargne | |

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB).
Information Officer (951-3640).

CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|------------------------------------|-------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| FEDERAL GOVERNMENT | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | ADMINISTRATION FÉDÉRALE |
| Revenue | 498358 | 190,237 | 199,213 | 185,708 | 187,112 | 190,552 | 197,576 | 198,660 | 196,376 | 201,360 | 200,456 | 204,568 | Recettes |
| Taxes on incomes from | | | | | | | | | | | | | Impôts sur les revenus |
| Persons | 498360 | 86,697 | 88,947 | 86,556 | 85,652 | 86,080 | 88,500 | 88,952 | 87,708 | 89,872 | 89,256 | 90,252 | Des particuliers |
| Business enterprises | 498361 | 24,019 | 29,384 | 21,120 | 23,540 | 24,976 | 26,440 | 29,764 | 27,804 | 29,916 | 30,052 | 32,024 | Des sociétés & entreprises |
| Non-residents | 498362 | 4,387 | 4,154 | 4,176 | 4,056 | 4,116 | 5,200 | 4,084 | 4,240 | 3,996 | 4,296 | 4,016 | Des non-résidents |
| Social insurance | 498363 | 18,228 | 17,971 | 18,064 | 18,080 | 18,248 | 18,520 | 18,192 | 18,008 | 17,796 | 17,888 | 17,804 | Assurance sociale |
| Taxes on product | 498364 | 44,420 | 46,213 | 42,796 | 43,816 | 44,724 | 46,344 | 45,420 | 45,708 | 46,784 | 46,940 | 48,224 | Impôts sur production |
| Other transfers | 498365 | 62 | 6 | 200 | 12 | 20 | 16 | -48 | 36 | 8 | 28 | 244 | Autres transferts |
| Investment income | 498369 | 7,031 | 7,104 | 7,364 | 6,544 | 7,172 | 7,044 | 6,928 | 7,560 | 7,180 | 6,748 | 6,500 | Revenus de placements |
| Sales | 498370 | 4,578 | 4,719 | 4,532 | 4,648 | 4,492 | 4,640 | 4,628 | 4,548 | 5,100 | 4,600 | 4,776 | Ventes |
| Expenditure | 498371 | 183,347 | 195,962 | 182,368 | 182,136 | 183,400 | 185,484 | 189,792 | 207,280 | 194,068 | 192,708 | 195,676 | Dépenses |
| Goods & services | 498372 | 45,461 | 48,672 | 44,452 | 45,272 | 45,712 | 46,408 | 47,432 | 48,624 | 49,028 | 49,604 | 50,984 | Biens & services |
| Transfers to | | | | | | | | | | | | | Transferts courants |
| Persons | 498374 | 60,872 | 62,912 | 61,588 | 60,372 | 60,612 | 60,916 | 61,884 | 63,052 | 63,052 | 63,660 | 64,652 | Aux particuliers |
| Businesses | 498375 | 3,309 | 4,579 | 3,600 | 3,028 | 3,192 | 3,416 | 4,368 | 4,324 | 4,792 | 4,832 | 4,996 | Aux entreprises |
| Non-residents | 498376 | 3,032 | 3,309 | 3,124 | 2,740 | 3,072 | 3,192 | 3,204 | 3,564 | 3,284 | 3,184 | 3,180 | Aux non-résidents |
| Provinces and local municipalities | 498377 | 33,766 | 41,400 | 31,444 | 33,592 | 34,680 | 35,348 | 37,188 | 52,320 | 39,156 | 36,936 | 37,844 | Provinces et municipalités |
| Interest on public debt | 498380 | 36,907 | 35,090 | 38,160 | 37,132 | 36,132 | 36,204 | 35,716 | 35,396 | 34,756 | 34,492 | 34,020 | Service de la dette publique |
| Saving | 498357 | 6,890 | 3,251 | 3,340 | 4,976 | 7,152 | 12,092 | 8,868 | -10,904 | 7,292 | 7,748 | 8,892 | Épargne |
| Net lending | 498381 | 8,970 | 4,662 | 6,696 | 6,692 | 8,520 | 13,972 | 10,144 | -9,164 | 8,168 | 9,500 | 9,940 | Prêt net |
| PROVINCIAL GOVERNMENTS | | | | | | | | | | | | | ADMINISTRATIONS PROVINCIALES |
| Revenue | 498394 | 230,244 | 248,694 | 223,456 | 227,736 | 231,480 | 238,304 | 243,020 | 257,168 | 246,596 | 247,992 | 251,244 | Recettes |
| Taxes on incomes from | | | | | | | | | | | | | Impôts sur les revenus |
| Persons | 498396 | 52,804 | 52,542 | 53,664 | 52,492 | 52,232 | 52,828 | 52,032 | 50,704 | 53,212 | 54,220 | 54,424 | Des particuliers |
| Business enterprises | 498397 | 13,921 | 15,171 | 12,572 | 13,972 | 14,496 | 14,644 | 15,756 | 14,376 | 15,236 | 15,316 | 16,260 | Des sociétés & entreprises |
| Social insurance | 498398 | 6,567 | 6,784 | 6,208 | 6,680 | 6,664 | 6,716 | 6,796 | 6,772 | 6,752 | 6,816 | 6,824 | Assurance sociale |
| Taxes on product | 498399 | 72,335 | 76,044 | 70,144 | 72,084 | 73,344 | 73,768 | 74,908 | 75,280 | 76,372 | 77,616 | 78,380 | Impôts sur production |
| Other transfers | 498400 | 8,031 | 8,504 | 7,592 | 8,072 | 8,188 | 8,272 | 8,408 | 8,420 | 8,500 | 8,688 | 8,476 | Autres transferts |
| Investment income | 498404 | 23,541 | 28,231 | 22,700 | 21,812 | 22,496 | 27,156 | 28,304 | 29,372 | 27,252 | 27,996 | 28,472 | Revenus de placements |
| Federal government | 498402 | 33,637 | 41,272 | 31,324 | 33,368 | 34,628 | 35,228 | 37,064 | 52,220 | 39,016 | 36,788 | 37,744 | Adm. fédérale |
| Local governments | 498403 | 93 | 95 | 92 | 88 | 100 | 92 | 100 | 88 | 100 | 92 | 92 | Adm. locales |
| Sales | 498405 | 19,315 | 20,051 | 19,160 | 19,168 | 19,332 | 19,600 | 19,652 | 19,936 | 20,156 | 20,460 | 20,572 | Ventes |
| Expenditure | 498406 | 238,006 | 249,545 | 233,764 | 234,884 | 239,016 | 244,360 | 245,092 | 250,348 | 250,508 | 252,232 | 253,880 | Dépenses |
| Goods & services | 498407 | 139,063 | 147,699 | 135,776 | 137,716 | 140,072 | 142,688 | 144,120 | 146,648 | 148,500 | 151,528 | 153,100 | Biens & services |
| Transfers to | | | | | | | | | | | | | Transferts courants |
| Persons | 498409 | 29,174 | 29,453 | 28,668 | 28,880 | 28,768 | 30,380 | 29,412 | 29,436 | 29,672 | 29,292 | 29,476 | Aux particuliers |
| Businesses | 498410 | 8,216 | 10,243 | 7,588 | 7,816 | 8,296 | 9,164 | 10,500 | 12,080 | 9,248 | 9,144 | 9,388 | Aux entreprises |
| Government | 498411 | 34,658 | 35,491 | 34,632 | 33,656 | 34,996 | 35,348 | 34,292 | 35,524 | 36,400 | 35,748 | 35,592 | Administrations publiques |
| Interest on public debt | 498414 | 26,895 | 26,659 | 27,100 | 26,816 | 26,884 | 26,780 | 26,768 | 26,660 | 26,688 | 26,520 | 26,324 | Service de la dette publique |
| Saving | 498417 | -7,762 | -851 | -10,308 | -7,148 | -7,536 | -6,056 | -2,072 | 6,820 | -3,912 | -4,240 | -2,636 | Épargne |
| Net lending | 498415 | -12,013 | -4,827 | -14,788 | -11,172 | -11,780 | -10,312 | -5,516 | 2,988 | -8,144 | -8,636 | -7,812 | Prêt net |

CANSIM table: 380-0007

Tableau CANSIM: 380-0007

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|--------------------------|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------------------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| LOCAL GOVERNMENTS | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES |
| Revenue | 498426 | 84,448 | 86,730 | 83,724 | 83,420 | 84,896 | 85,752 | 84,704 | 86,280 | 88,052 | 87,884 | 88,172 | Recettes |
| Taxes on incomes | 498427 | 35,315 | 36,366 | 34,928 | 35,136 | 35,388 | 35,808 | 35,660 | 36,000 | 36,676 | 37,128 | 37,628 | Impôts sur revenus |
| Other transfers | 498428 | 751 | 759 | 736 | 748 | 756 | 764 | 760 | 760 | 760 | 756 | 760 | Autres transferts |
| Investment income | 498432 | 2,914 | 2,955 | 2,840 | 2,920 | 2,944 | 2,952 | 2,952 | 2,952 | 2,956 | 2,960 | 2,972 | Revenus de placements |
| Federal government | 498430 | 129 | 128 | 120 | 224 | 52 | 120 | 124 | 100 | 140 | 148 | 100 | Administration fédérale |
| Provincial governments | 498431 | 33,843 | 34,776 | 33,732 | 32,892 | 34,272 | 34,476 | 33,552 | 34,760 | 35,692 | 35,100 | 34,864 | Administration provinciale |
| Sales | 498433 | 11,496 | 11,746 | 11,368 | 11,500 | 11,484 | 11,632 | 11,656 | 11,708 | 11,828 | 11,792 | 11,848 | Ventes |
| Expenditure | 498434 | 81,657 | 84,701 | 80,068 | 81,148 | 82,228 | 83,184 | 83,672 | 84,340 | 85,196 | 85,596 | 86,304 | Dépenses |
| Goods & services | 498435 | 74,107 | 77,369 | 72,440 | 73,588 | 74,668 | 75,732 | 76,296 | 76,996 | 77,868 | 78,316 | 79,000 | Biens & services |
| Transfers to | | | | | | | | | | | | | Transferts aux |
| Persons | 498437 | 3,129 | 3,114 | 3,132 | 3,112 | 3,156 | 3,116 | 3,096 | 3,124 | 3,128 | 3,108 | 3,128 | Particuliers |
| Businesses | 498438 | 1,286 | 1,148 | 1,300 | 1,304 | 1,288 | 1,252 | 1,196 | 1,156 | 1,128 | 1,112 | 1,116 | Entreprises |
| Government | 498439 | 93 | 95 | 92 | 88 | 100 | 92 | 100 | 88 | 100 | 92 | 92 | Administration publique |
| Interest on public debt | 498442 | 3,042 | 2,975 | 3,104 | 3,056 | 3,016 | 2,992 | 2,984 | 2,976 | 2,972 | 2,968 | 2,968 | Service de la dette publique |
| Saving | 498425 | 2,791 | 2,029 | 3,656 | 2,272 | 2,668 | 2,568 | 1,032 | 1,940 | 2,856 | 2,288 | 1,868 | Épargne |
| Net lending | 498443 | -1,697 | -2,302 | -556 | -2,452 | -1,764 | -2,016 | -3,496 | -2,248 | -1,492 | -1,972 | -2,548 | Prêt net |

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB).
Information Officer (951-3640).
CANSIM table: 380-0007

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).
Tableau CANSIM: 380-0007

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

| | | 2002 | 2003 | 2003 | M | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | |
|--|-------------------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|--|
| | | | | A | | | | | | | | | J | | | | |
| | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| TOTAL | 14182657 | 993,844 | 1,013,801 | 1,007,131 | 1,009,273 | 1,009,882 | 1,015,054 | 1,008,120 | 1,018,960 | 1,020,187 | 1,022,145 | 1,027,066 | 1,026,685 | 1,026,139 | 1,034,849 | 1,035,901 | ENSEMBLE |
| <i>Annual % change</i> | | 3.4 | 2.0 | 1.6 | 1.9 | 1.7 | 1.7 | 0.8 | 1.9 | 1.7 | 1.9 | 2.2 | 1.8 | 1.5 | 2.7 | 2.9 | <i>Variation annuelle (%)</i> |
| Special aggregates | | | | | | | | | | | | | | | | | Agrégations spéciales |
| Business sector | 14182615 | 841,623 | 858,552 | 852,250 | 854,054 | 853,852 | 858,973 | 854,059 | 863,325 | 864,782 | 866,063 | 870,467 | 870,679 | 870,056 | 878,911 | 881,040 | Secteur des entreprises |
| Goods | 14182621 | 311,316 | 316,130 | 314,059 | 314,003 | 312,121 | 314,656 | 313,061 | 318,142 | 317,969 | 319,384 | 321,950 | 322,112 | 320,052 | 323,437 | 324,360 | Biens |
| Services | 14182622 | 531,761 | 544,057 | 539,791 | 541,726 | 543,597 | 546,124 | 542,773 | 546,799 | 548,506 | 548,274 | 550,020 | 550,060 | 551,692 | 557,166 | 558,360 | Services |
| Non-business sector | 14182623 | 152,370 | 155,399 | 155,015 | 155,362 | 156,166 | 156,226 | 154,214 | 155,790 | 155,565 | 156,239 | 156,758 | 156,172 | 156,245 | 156,117 | 155,052 | Secteur non commercial |
| Goods | 14182624 | 2,061 | 2,069 | 2,063 | 2,077 | 2,119 | 2,125 | 2,122 | 2,066 | 2,076 | 2,057 | 2,081 | 2,090 | 2,109 | 2,119 | 2,101 | Biens |
| Services | 14182625 | 150,304 | 153,323 | 152,945 | 153,278 | 154,044 | 154,097 | 152,088 | 153,715 | 153,483 | 154,174 | 154,671 | 154,074 | 154,131 | 153,995 | 152,946 | Services |
| Industrial production | 14182628 | 239,278 | 240,043 | 238,473 | 238,233 | 236,670 | 238,447 | 236,656 | 241,198 | 241,150 | 241,756 | 244,227 | 244,259 | 242,712 | 244,375 | 245,225 | Production industrielle |
| ICT | 14182618 | 55,361 | 56,780 | 56,480 | 56,858 | 56,666 | 56,644 | 56,392 | 56,916 | 56,984 | 57,278 | 57,487 | 57,682 | 57,512 | 58,080 | 57,920 | TIC |
| Manufacturing | 14182619 | 10,953 | 10,930 | 10,733 | 10,806 | 10,598 | 10,544 | 10,647 | 11,086 | 11,148 | 11,542 | 11,813 | 11,614 | 11,466 | 11,814 | 11,559 | Manufacturières |
| Services | 14182620 | 43,985 | 45,385 | 45,271 | 45,573 | 45,573 | 45,600 | 45,261 | 45,377 | 45,386 | 45,319 | 45,280 | 45,647 | 45,615 | 45,855 | 45,928 | Services |
| Energy | 21573796 | 58,754 | 59,391 | 58,450 | 58,394 | 59,316 | 59,780 | 59,725 | 59,238 | 58,863 | 59,969 | 60,426 | 61,505 | 60,426 | 59,180 | 60,277 | Énergie |
| Agriculture, forestry, fishing and hunting | 14182768 | 21,412 | 23,581 | 23,643 | 23,726 | 23,604 | 23,938 | 23,964 | 23,996 | 23,647 | 23,844 | 23,715 | 23,585 | 23,646 | 23,883 | 23,876 | Agriculture, foresterie, pêche et chasse |
| Mining | 14182958 | 35,329 | 36,714 | 35,585 | 35,950 | 36,642 | 36,977 | 37,051 | 37,687 | 37,584 | 37,425 | 37,845 | 37,999 | 37,782 | 37,325 | 37,958 | Mines |
| Utilities | 14182835 | 26,626 | 26,009 | 26,029 | 25,895 | 25,564 | 25,990 | 25,865 | 25,544 | 25,295 | 25,873 | 25,803 | 27,126 | 25,543 | 25,186 | 25,502 | Services publics |
| Manufacturing | 14182897 | 176,808 | 176,006 | 176,105 | 175,383 | 172,894 | 173,867 | 171,922 | 176,135 | 176,490 | 176,843 | 178,916 | 177,421 | 177,630 | 180,518 | 180,115 | Manufacturières |
| Construction | 14182880 | 52,555 | 54,903 | 54,342 | 54,486 | 54,344 | 54,802 | 55,054 | 55,409 | 55,614 | 56,276 | 56,442 | 56,715 | 56,164 | 57,775 | 57,820 | Construction |
| Transportation | 14182795 | 46,401 | 46,472 | 46,203 | 45,787 | 46,142 | 46,347 | 45,785 | 46,149 | 46,592 | 47,134 | 47,676 | 47,484 | 47,102 | 47,652 | 47,903 | Transports |
| Trade | | | | | | | | | | | | | | | | | Commerce |
| Wholesale | 14182793 | 59,635 | 62,783 | 62,130 | 62,472 | 62,369 | 62,692 | 60,293 | 63,372 | 63,917 | 63,759 | 64,593 | 62,991 | 62,173 | 64,845 | 65,169 | De gros |
| Retail | 14182794 | 54,905 | 56,436 | 55,983 | 56,275 | 56,375 | 57,095 | 57,609 | 57,088 | 57,178 | 56,838 | 56,157 | 56,683 | 58,205 | 58,790 | 58,235 | De détail |
| Finance, insurance and real estate | 14182854 | 199,890 | 203,513 | 201,602 | 202,678 | 203,809 | 204,548 | 204,277 | 205,000 | 204,915 | 204,983 | 206,035 | 206,682 | 207,641 | 208,884 | 209,709 | Finances et affaires immobilières |
| Administrative & support | 14182863 | 21,424 | 22,232 | 22,112 | 22,118 | 22,251 | 22,409 | 22,227 | 22,336 | 22,377 | 22,358 | 22,419 | 22,453 | 22,488 | 22,557 | 22,771 | Services administratifs, services de soutien |
| Professional & related | 14182856 | 43,255 | 44,589 | 44,492 | 44,629 | 44,691 | 44,737 | 44,578 | 44,789 | 44,847 | 44,864 | 44,800 | 45,099 | 45,150 | 45,399 | 45,631 | Professionnels et connexes |
| Recreation | 14182873 | 8,924 | 9,273 | 9,320 | 9,313 | 9,387 | 9,439 | 9,090 | 9,323 | 9,433 | 9,222 | 9,294 | 9,319 | 9,341 | 9,347 | 9,229 | Loisir |
| Info. and cultural | 14182817 | 41,274 | 42,109 | 42,090 | 42,367 | 42,368 | 42,253 | 42,175 | 42,154 | 41,912 | 41,753 | 41,677 | 41,951 | 41,931 | 42,129 | 42,322 | Info. et culture |
| Accomm. & food | 14182878 | 23,159 | 22,531 | 21,896 | 22,069 | 22,132 | 22,317 | 22,532 | 22,420 | 22,945 | 22,955 | 22,822 | 22,732 | 22,908 | 22,956 | 22,656 | Hébergement et restauration |
| Health & social | 14182870 | 58,337 | 60,659 | 60,408 | 60,572 | 60,863 | 60,944 | 60,818 | 60,975 | 61,110 | 61,131 | 61,343 | 61,399 | 61,327 | 61,407 | 60,768 | Santé et social |
| Educational | 14182866 | 45,377 | 45,345 | 45,436 | 45,382 | 45,469 | 45,413 | 45,091 | 45,056 | 44,892 | 45,373 | 45,647 | 44,935 | 44,873 | 44,720 | 44,449 | Enseignement |
| Public administration | 14182887 | 56,180 | 57,802 | 57,516 | 57,757 | 58,225 | 58,342 | 56,711 | 58,197 | 58,086 | 58,272 | 58,389 | 58,458 | 58,637 | 58,599 | 58,535 | Administration publique |
| Other services | 14182883 | 23,753 | 24,148 | 24,066 | 24,118 | 24,063 | 24,168 | 24,017 | 24,171 | 24,286 | 24,304 | 24,379 | 24,378 | 24,395 | 24,392 | 24,482 | Autres services |

Source: Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no. 15-001-XIE), contact: B. Lefrançois (613-951-3622)
CANSIM tables: 379-0019, 379-0020, 379-0022

Source: Produit intérieur brut par industrie (n° 15-001-XIF au catalogue), personne ressource: B. Lefrançois (613-951-3622).
Tableaux CANSIM: 379-0019, 379-0020, 379-0022

Table 5. Leading Indicators

| | 2002 | | | | | 2003 | | | | | | | |
|--|------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--|
| | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | J | | |
| Composite index(1) | | | | | | | | | | | | | Indice composite(1) |
| Smoothed | 7688 | 178.6 | 178.9 | 179.3 | 179.4 | 179.8 | 180.1 | 180.5 | 180.7 | 180.8 | 180.8 | 181.2 | Lissé |
| Unsmoothed | 7687 | 179.1 | 179.2 | 179.7 | 179.9 | 181.1 | 180.9 | 180.9 | 180.7 | 180.6 | 181.0 | 182.6 | Non lissé |
| Retail sales(2) | | | | | | | | | | | | | Ventes au détail(2) |
| Furniture & appliances | 7684 | 1,789 | 1,795 | 1,802 | 1,809 | 1,822 | 1,836 | 1,843 | 1,848 | 1,852 | 1,862 | 1,876 | Meubles & articles ménagers |
| Other durables | 7685 | 7,676 | 7,661 | 7,682 | 7,640 | 7,634 | 7,607 | 7,653 | 7,648 | 7,663 | 7,697 | 7,732 | Autres durables |
| Financial | | | | | | | | | | | | | Financière |
| Money supply(2) | 7682 | 109,207 | 110,102 | 111,141 | 111,438 | 110,974 | 111,054 | 110,533 | 109,944 | 109,899 | 111,227 | 112,065 | Offre de monnaie(2) |
| TSX (1975=1000) | 7678 | 7,136 | 6,840 | 6,558 | 6,443 | 6,445 | 6,437 | 6,512 | 6,530 | 6,534 | 6,583 | 6,665 | TSX (1975=1000) |
| Manufacturing | | | | | | | | | | | | | Fabrication |
| New orders, durables(2) | 7683 | 22,170 | 22,044 | 21,956 | 21,824 | 21,474 | 21,114 | 20,770 | 20,527 | 20,163 | 20,046 | 19,965 | Nouvelles commandes, durables(2) |
| Shipments-to-inventories ratio | 7686 | 1.81 | 1.80 | 1.80 | 1.80 | 1.78 | 1.78 | 1.77 | 1.75 | 1.73 | 1.71 | 1.69 | Ratio des livraisons aux stocks |
| Work week (hrs) | 7677 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.2 | 39.1 | Semaine de travail |
| Business and personal services employment ('000) | 7679 | 2,544 | 2,546 | 2,554 | 2,566 | 2,584 | 2,597 | 2,610 | 2,622 | 2,625 | 2,620 | 2,626 | Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000) |
| House spending(1) | 7680 | 125.7 | 125.9 | 127.1 | 128.5 | 128.5 | 128.5 | 131.3 | 130.4 | 128.9 | 129.3 | 130.4 | Dépenses en logement(1) |
| US index(1) | 7681 | 110.2 | 110.2 | 110.0 | 109.9 | 110.0 | 110.0 | 110.1 | 110.1 | 110.0 | 110.1 | 110.3 | Indice des É.-U.(1) |
| | | 2003 | | | | | | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | M | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Composite index(1) | | | | | | | | | | | | | Indice composite(1) |
| Smoothed | 7688 | 181.8 | 182.8 | 184.4 | 185.8 | 187.4 | 188.4 | 189.5 | 190.7 | 192.2 | 193.4 | 195.7 | Lissé |
| Unsmoothed | 7687 | 184.2 | 185.7 | 188.3 | 188.4 | 190.5 | 189.4 | 191.2 | 193.9 | 196.0 | 196.4 | 200.9 | Non lissé |
| Retail sales(2) | | | | | | | | | | | | | Ventes au détail(2) |
| Furniture & appliances | 7684 | 1,895 | 1,919 | 1,940 | 1,951 | 1,964 | 1,983 | 1,998 | 2,024 | 2,055 | .. | .. | Meubles & articles ménagers |
| Other durables | 7685 | 7,750 | 7,779 | 7,793 | 7,764 | 7,718 | 7,587 | 7,473 | 7,490 | 7,537 | .. | .. | Autres durables |
| Financial | | | | | | | | | | | | | Financière |
| Money supply(2) | 7682 | 114,032 | 115,996 | 117,554 | 117,793 | 118,068 | 117,985 | 117,951 | 118,475 | 119,790 | 121,410 | 123,459 | Offre de monnaie(2) |
| TSX (1975=1000) | 7678 | 6,806 | 7,039 | 7,206 | 7,389 | 7,564 | 7,757 | 7,959 | 8,232 | 8,395 | 8,472 | 8,511 | TSX (1975=1000) |
| Manufacturing | | | | | | | | | | | | | Fabrication |
| New orders, durables(2) | 7683 | 20,020 | 19,771 | 20,226 | 20,447 | 20,637 | 20,978 | 21,671 | 21,473 | 21,641 | .. | .. | Nouvelles commandes, durables(2) |
| Shipments-to-inventories ratio | 7686 | 1.67 | 1.67 | 1.68 | 1.70 | 1.72 | 1.74 | 1.77 | 1.78 | 1.81 | .. | .. | Ratio des livraisons aux stocks |
| Work week (hrs) | 7677 | 39.0 | 38.9 | 38.8 | 38.8 | 38.8 | 38.7 | 38.7 | 38.7 | 38.7 | 38.6 | 38.9 | Semaine de travail |
| Business and personal services employment ('000) | 7679 | 2,626 | 2,619 | 2,620 | 2,626 | 2,627 | 2,633 | 2,633 | 2,633 | 2,628 | 2,622 | 2,615 | Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000) |
| House spending(1) | 7680 | 131.4 | 134.3 | 138.5 | 143.0 | 143.1 | 140.7 | 137.1 | 135.0 | 136.6 | 139.0 | 141.7 | Dépenses en logement(1) |
| US index(1) | 7681 | 110.7 | 111.3 | 111.9 | 112.3 | 112.8 | 113.1 | 113.5 | 113.8 | 114.2 | 114.5 | .. | Indice des É.-U.(1) |

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
CANSIM table: 377-0003

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
Tableau CANSIM: 377-0003

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

| | | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 | 2001 II | III | IV | 2002 I | |
|----------------------|-------------------|------------|---------|--------|-----------|------------|---------|---------|-----------|-----------------------|
| | <i>\$'000,000</i> | | | | | | | | | |
| Total raised | 33343 | 102,116 | 105,932 | 94,679 | 96,935 | 103,980 | 111,444 | 117,084 | 108,924 | Demande totale |
| Persons | 33310 | 40,021 | 41,374 | 46,993 | 50,251 | 39,548 | 41,392 | 41,244 | 46,564 | Particuliers |
| Private corporations | 33315 | 77,898 | 59,214 | 40,084 | 40,624 | 74,072 | 64,896 | 55,504 | 49,816 | Sociétés privées |
| of which: equity | 33321 | 54,259 | 32,248 | 30,948 | 31,471 | 34,248 | 31,076 | 25,328 | 30,920 | dont : actions |
| Government | 33322 | -3,013 | -1,736 | -891 | -780 | -732 | -2,636 | -1,684 | -604 | Entreprises |
| enterprises | | | | | | | | | | publiques |
| Federal | 33329 | -18,308 | -3,195 | -1,246 | -1,567 | -20,816 | -10,048 | 15,132 | -3,472 | Administration |
| government | | | | | | | | | | fédérale |
| Other | 33335 | 5,518 | 10,275 | 9,739 | 8,407 | 11,908 | 17,840 | 6,888 | 16,620 | Autres adminis- |
| governments | | | | | | | | | | trations publiques |
| | | 2002 II | III | IV | 2003 I | II | III | IV | 2004 I | |
| Total raised | 33343 | 106,380 | 88,880 | 74,532 | 85,388 | 104,156 | 98,244 | 99,952 | 131,496 | Demande totale |
| Persons | 33310 | 45,540 | 48,520 | 47,348 | 49,408 | 49,024 | 52,664 | 49,908 | 51,944 | Particuliers |
| Private corporations | 33315 | 51,952 | 38,592 | 19,976 | 32,688 | 29,752 | 37,164 | 62,892 | 57,388 | Sociétés privées |
| of which: equity | 33321 | 36,628 | 30,680 | 25,564 | 26,880 | 21,312 | 32,804 | 44,888 | 30,300 | dont : actions |
| Government | 33322 | -15,384 | 5,712 | 6,712 | 2,240 | 4,804 | -4,320 | -5,844 | -4,960 | Entreprises |
| enterprises | | | | | | | | | | publiques |
| Federal | 33329 | 9,804 | -5,144 | -6,172 | -2,664 | 4,132 | 2,036 | -9,772 | -1,560 | Administration |
| government | | | | | | | | | | fédérale |
| Other | 33335 | 14,468 | 1,200 | 6,668 | 3,716 | 16,444 | 10,700 | 2,768 | 28,684 | Autres adminis- |
| governments | | | | | | | | | | trations publiques |

Source: Financial Flow Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-014-PPB), contact: C. Wright (951-9044).
CANSIM table: 378-0002

Source: Comptes des flux financiers, estimations trimestrielles (n° 13-014-PPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).
Tableau CANSIM: 378-0002

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

| | | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 | 2001 III | IV | 2002 I | II | |
|--|------------|-------------|--------|-----------|--------|-------------|--------|-----------|--------|---|
| | \$ | | | | | | | | | |
| GDP at market prices | 498074÷V1 | 35,080 | 35,724 | 36,923 | 38,533 | 35,513 | 35,273 | 35,976 | 36,916 | PIB aux prix du marché |
| Personal income | 498165÷V1 | 27,384 | 28,195 | 28,631 | 29,232 | 28,232 | 28,314 | 28,499 | 28,590 | Revenu personnel |
| Personal disposable income | 498186÷V1 | 20,840 | 21,517 | 22,087 | 22,559 | 21,544 | 21,651 | 21,963 | 22,086 | Revenu personnel disponible |
| Personal expenditure on consumer goods and services | 498087÷V1 | 19,421 | 20,080 | 20,959 | 21,774 | 20,111 | 20,235 | 20,570 | 20,933 | Dépenses personnelles - biens et services |
| GDP in chained 1997 \$ | 1992067÷V1 | 33,253 | 33,488 | 34,265 | 34,662 | 33,398 | 33,608 | 34,016 | 34,245 | PIB en \$ enchaînés de 1997 |
| Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$ | 1992044÷V1 | 18,465 | 18,756 | 19,183 | 19,616 | 18,719 | 18,872 | 19,063 | 19,232 | Dépenses personnelles - biens et services en \$ enchaînés de 1997 |
| | '000 | | | | | | | | | |
| Population | 1 | 30,689 | 31,021 | 31,362 | 31,630 | 31,021 | 31,132 | 31,174 | 31,256 | Population |
| | | 2002 III | IV | 2003 I | II | III | IV | 2004 I | II | |
| | \$ | | | | | | | | | |
| GDP at market prices | 498074÷V1 | 37,278 | 37,757 | 38,597 | 38,266 | 38,554 | 38,901 | 39,545 | .. | PIB aux prix du marché |
| Personal income | 498165÷V1 | 28,712 | 28,908 | 29,134 | 29,174 | 29,322 | 29,442 | 29,692 | .. | Revenu personnel |
| Personal disposable income | 498186÷V1 | 22,185 | 22,259 | 22,470 | 22,600 | 22,591 | 22,687 | 22,901 | .. | Revenu personnel disponible |
| Personal expenditure on consumer goods and services | 498087÷V1 | 21,103 | 21,363 | 21,625 | 21,691 | 21,961 | 21,924 | 22,303 | .. | Dépenses personnelles - biens et services |
| GDP in chained 1997 \$ | 1992067÷V1 | 34,480 | 34,544 | 34,750 | 34,612 | 34,634 | 34,823 | 34,986 | .. | PIB en \$ enchaînés de 1997 |
| Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 \$ | 1992044÷V1 | 19,211 | 19,349 | 19,481 | 19,595 | 19,751 | 19,732 | 19,971 | .. | Dépenses personnelles - biens et services en \$ enchaînés de 1997 |
| | '000 | | | | | | | | | |
| Population | 1 | 31,362 | 31,449 | 31,476 | 31,543 | 31,630 | 31,715 | 31,753 | 31,825 | Population |

Sources: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no. 13-001-XIB).
Information Officer (951-3640). Contact for population: N. Proulx (951-2320).
CANSIM tables: 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

Sources: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue).
Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: N. Proulx (951-2320).
Tableaux CANSIM : 051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004

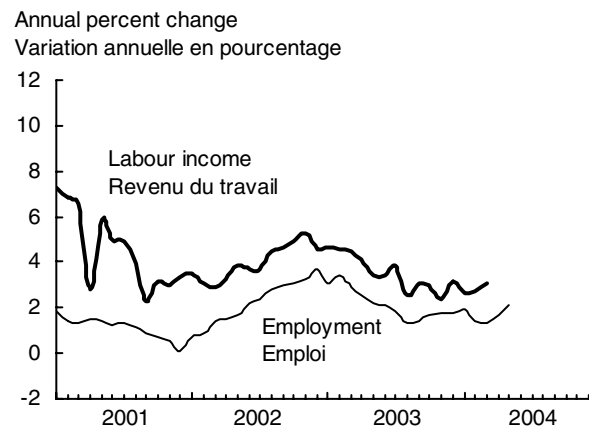
II. Labour Markets

- 8. Labour force statistics
- 9. Labour income, employment and earnings by industry
- 10. Miscellaneous labour statistics

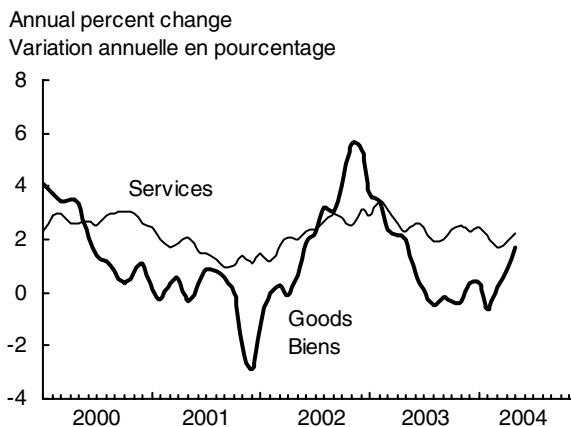
II. Marchés du travail

- | | |
|---|------|
| | Page |
| 8. Statistiques sur la population active | 15 |
| 9. Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie | 18 |
| 10. Travail, statistiques diverses | 20 |

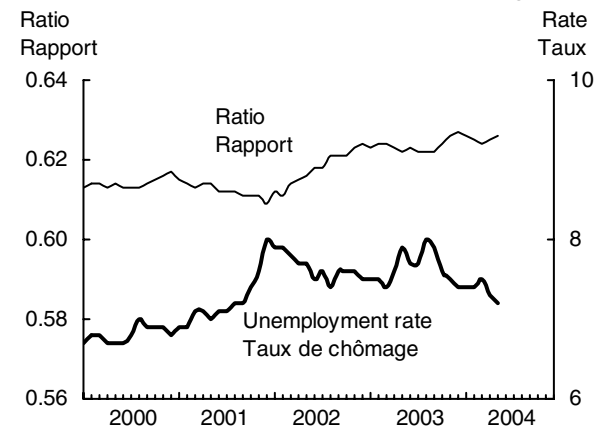
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



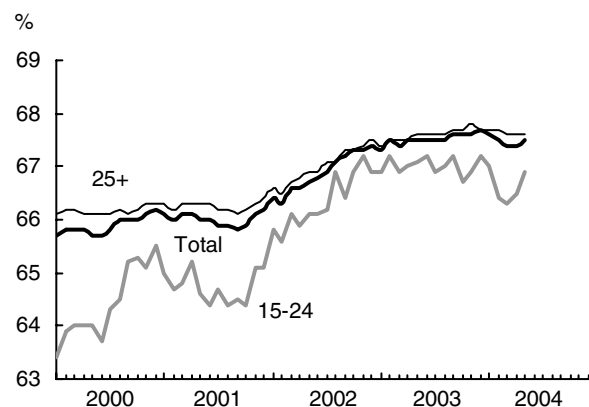
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



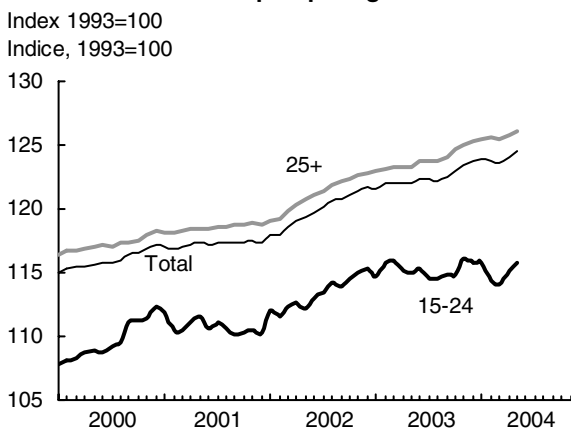
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



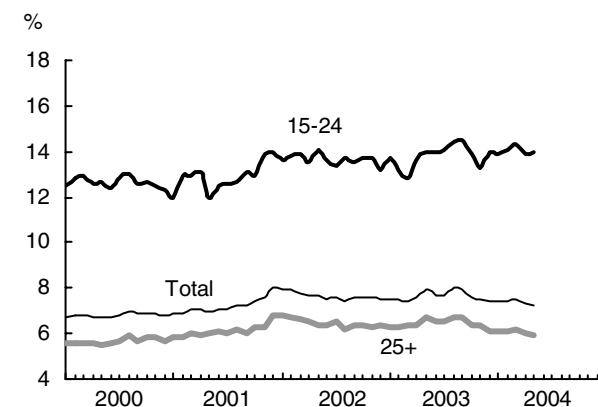
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



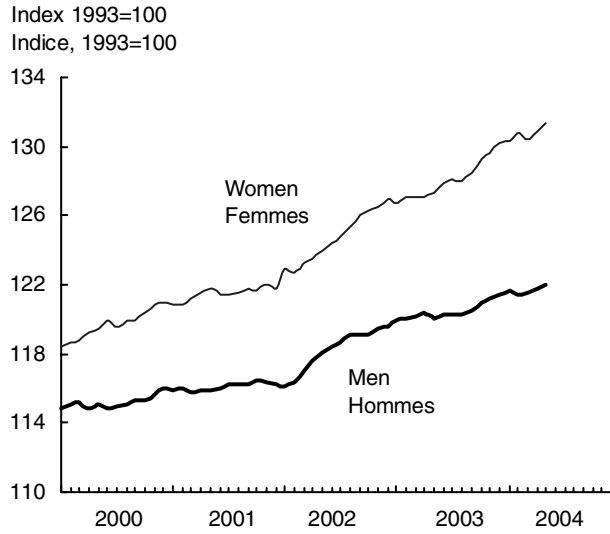
Employment by Age
Emploi par âge



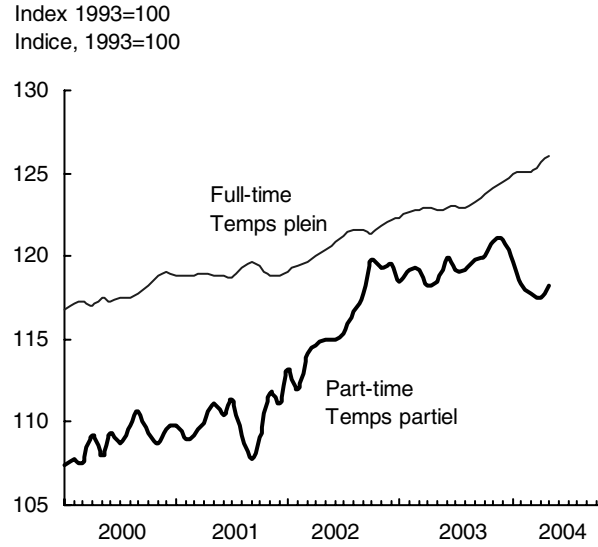
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



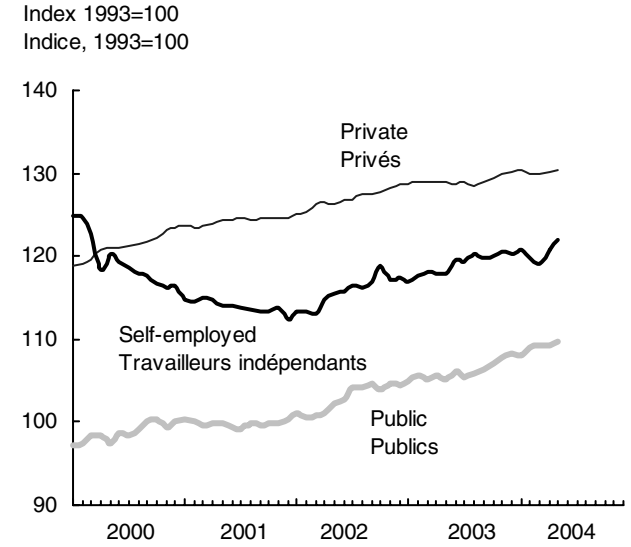
**Adult Employment
Emploi adulte**



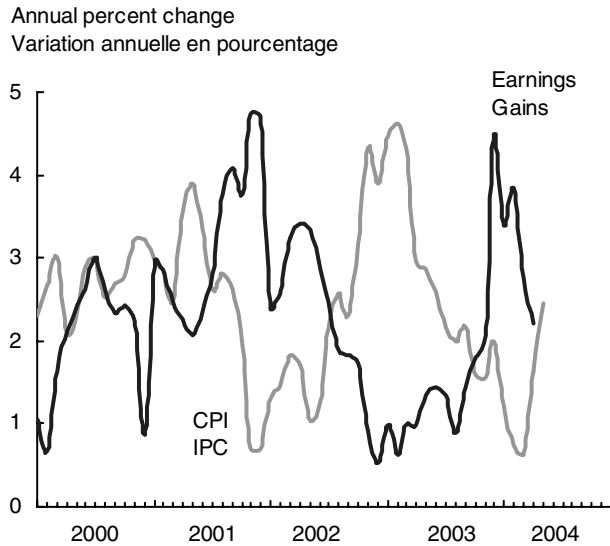
**Type of Employment
Emploi par classe**



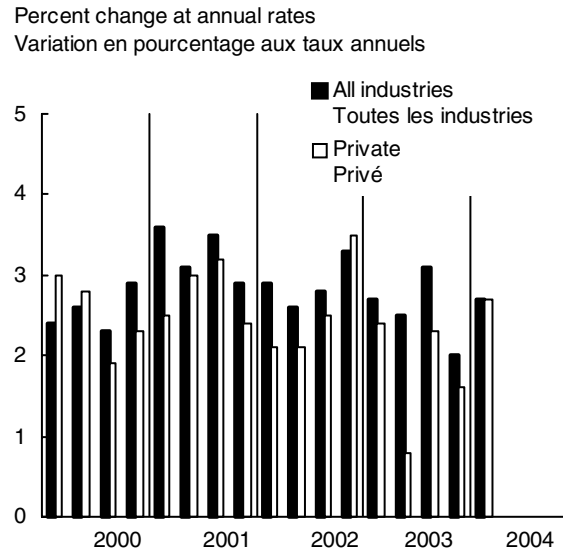
**Class of Worker
Catégorie de travailleurs**



**Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation**



**Wage Settlements
Règlements salariaux**



**Work Stoppages
Arrêts de travail**

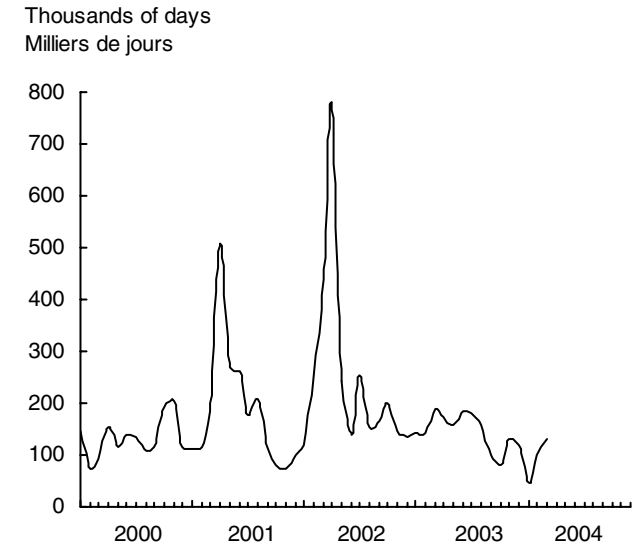


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | 2003 | | | | | | | |
|----------------------------|------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------------------------|
| | | | | N | D | J | F | M | A | M | J | J | |
| Labour force | '000 2062810 | 16,689 | 17,047 | 16,881 | 16,915 | 16,900 | 16,952 | 16,951 | 16,983 | 17,022 | 17,041 | 17,044 | Population active |
| Employed | 2062811 | 15,412 | 15,746 | 15,606 | 15,642 | 15,637 | 15,686 | 15,694 | 15,689 | 15,682 | 15,729 | 15,724 | Pers. occupées |
| Annual % change | | 2.2 | 2.2 | 3.3 | 3.7 | 3.1 | 3.4 | 2.9 | 2.5 | 2.2 | 2.1 | 1.8 | Variation annuelle(%) |
| Full-time | 2062812 | 12,528 | 12,781 | 12,644 | 12,673 | 12,695 | 12,727 | 12,736 | 12,753 | 12,742 | 12,753 | 12,764 | À plein temps |
| Part-time | 2062813 | 2,884 | 2,965 | 2,961 | 2,969 | 2,942 | 2,959 | 2,959 | 2,936 | 2,940 | 2,976 | 2,960 | À temps partiel |
| Men | 2062820 | 8,262 | 8,407 | 8,344 | 8,366 | 8,374 | 8,394 | 8,404 | 8,405 | 8,378 | 8,389 | 8,387 | Hommes |
| Women | 2062829 | 7,150 | 7,339 | 7,262 | 7,277 | 7,263 | 7,292 | 7,290 | 7,284 | 7,304 | 7,340 | 7,337 | Femmes |
| 15-24 | 2062838 | 2,367 | 2,407 | 2,401 | 2,408 | 2,395 | 2,419 | 2,423 | 2,405 | 2,402 | 2,407 | 2,393 | 15-24 |
| 25+ | 2062919 | 13,045 | 13,339 | 13,205 | 13,234 | 13,242 | 13,267 | 13,272 | 13,284 | 13,280 | 13,322 | 13,330 | 25+ |
| Employees | 2066968 | 13,066 | 13,333 | 13,230 | 13,263 | 13,265 | 13,304 | 13,302 | 13,298 | 13,291 | 13,304 | 13,304 | Employés |
| Men | 2067023 | 6,737 | 6,820 | 6,800 | 6,811 | 6,818 | 6,836 | 6,835 | 6,823 | 6,800 | 6,781 | 6,795 | Hommes |
| Women | 2067078 | 6,329 | 6,513 | 6,430 | 6,452 | 6,447 | 6,468 | 6,467 | 6,475 | 6,491 | 6,523 | 6,509 | Femmes |
| Public | 2066969 | 2,908 | 2,998 | 2,958 | 2,952 | 2,965 | 2,983 | 2,975 | 2,983 | 2,971 | 2,996 | 2,976 | Public |
| Men | 2067024 | 1,148 | 1,178 | 1,158 | 1,163 | 1,168 | 1,187 | 1,181 | 1,168 | 1,160 | 1,171 | 1,180 | Hommes |
| Women | 2067079 | 1,760 | 1,820 | 1,800 | 1,789 | 1,797 | 1,796 | 1,794 | 1,815 | 1,811 | 1,825 | 1,796 | Femmes |
| Private | 2066970 | 10,158 | 10,335 | 10,272 | 10,311 | 10,301 | 10,321 | 10,327 | 10,315 | 10,320 | 10,308 | 10,328 | Privé |
| Men | 2067025 | 5,588 | 5,642 | 5,642 | 5,648 | 5,650 | 5,649 | 5,654 | 5,655 | 5,640 | 5,610 | 5,615 | Hommes |
| Women | 2067080 | 4,570 | 4,694 | 4,630 | 4,664 | 4,650 | 4,671 | 4,673 | 4,660 | 4,680 | 4,698 | 4,712 | Femmes |
| Self-employed | 2066971 | 2,346 | 2,413 | 2,376 | 2,379 | 2,372 | 2,382 | 2,392 | 2,391 | 2,391 | 2,425 | 2,420 | Autonomes |
| Men | 2067026 | 1,525 | 1,587 | 1,544 | 1,555 | 1,556 | 1,558 | 1,569 | 1,582 | 1,578 | 1,608 | 1,592 | Hommes |
| Women | 2067081 | 821 | 826 | 833 | 825 | 816 | 824 | 823 | 809 | 814 | 817 | 828 | Femmes |
| Actual hours worked | 4391505 | 515,514 | 517,646 | 517,970 | 521,905 | 522,459 | 522,599 | 519,409 | 516,070 | 516,600 | 516,896 | 521,981 | Heures travaillées |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| Labour force | 2062810 | 17,073 | 17,120 | 17,126 | 17,166 | 17,187 | 17,202 | 17,180 | 17,188 | 17,205 | 17,247 | 17,286 | Population active |
| Employed | 2062811 | 15,716 | 15,761 | 15,822 | 15,881 | 15,921 | 15,936 | 15,914 | 15,901 | 15,951 | 16,007 | 16,032 | Pers. occupées |
| Annual % change | | 1.3 | 1.4 | 1.7 | 1.8 | 1.8 | 1.9 | 1.5 | 1.3 | 1.7 | 2.1 | 1.9 | Variation annuelle(%) |
| Full-time | 2062812 | 12,756 | 12,787 | 12,843 | 12,881 | 12,917 | 12,964 | 12,975 | 12,978 | 13,034 | 13,071 | 13,098 | À plein temps |
| Part-time | 2062813 | 2,960 | 2,973 | 2,979 | 3,000 | 3,003 | 2,972 | 2,939 | 2,923 | 2,917 | 2,936 | 2,933 | À temps partiel |
| Men | 2062820 | 8,381 | 8,407 | 8,434 | 8,464 | 8,458 | 8,482 | 8,457 | 8,450 | 8,487 | 8,498 | 8,509 | Hommes |
| Women | 2062829 | 7,334 | 7,354 | 7,388 | 7,417 | 7,463 | 7,454 | 7,457 | 7,451 | 7,464 | 7,509 | 7,522 | Femmes |
| 15-24 | 2062838 | 2,391 | 2,398 | 2,398 | 2,423 | 2,419 | 2,418 | 2,389 | 2,383 | 2,404 | 2,418 | 2,451 | 15-24 |
| 25+ | 2062919 | 13,324 | 13,362 | 13,424 | 13,458 | 13,502 | 13,518 | 13,525 | 13,518 | 13,547 | 13,588 | 13,581 | 25+ |
| Employees | 2066968 | 13,277 | 13,332 | 13,388 | 13,439 | 13,483 | 13,487 | 13,486 | 13,490 | 13,504 | 13,535 | 13,565 | Employés |
| Men | 2067023 | 6,791 | 6,818 | 6,816 | 6,858 | 6,860 | 6,873 | 6,857 | 6,858 | 6,871 | 6,863 | 6,886 | Hommes |
| Women | 2067078 | 6,486 | 6,514 | 6,572 | 6,581 | 6,623 | 6,614 | 6,629 | 6,632 | 6,634 | 6,673 | 6,679 | Femmes |
| Public | 2066969 | 2,990 | 3,004 | 3,028 | 3,046 | 3,060 | 3,057 | 3,081 | 3,088 | 3,088 | 3,103 | 3,134 | Public |
| Men | 2067024 | 1,178 | 1,183 | 1,187 | 1,197 | 1,183 | 1,178 | 1,195 | 1,193 | 1,201 | 1,207 | 1,224 | Hommes |
| Women | 2067079 | 1,812 | 1,821 | 1,841 | 1,850 | 1,877 | 1,879 | 1,886 | 1,895 | 1,888 | 1,896 | 1,910 | Femmes |
| Private | 2066970 | 10,287 | 10,328 | 10,360 | 10,393 | 10,424 | 10,430 | 10,405 | 10,402 | 10,416 | 10,432 | 10,431 | Privé |
| Men | 2067025 | 5,613 | 5,635 | 5,629 | 5,662 | 5,677 | 5,695 | 5,662 | 5,665 | 5,670 | 5,656 | 5,662 | Hommes |
| Women | 2067080 | 4,674 | 4,693 | 4,731 | 4,731 | 4,747 | 4,735 | 4,743 | 4,737 | 4,746 | 4,776 | 4,769 | Femmes |
| Self-employed | 2066971 | 2,439 | 2,429 | 2,434 | 2,442 | 2,437 | 2,449 | 2,428 | 2,412 | 2,446 | 2,472 | 2,466 | Autonomes |
| Men | 2067026 | 1,590 | 1,589 | 1,617 | 1,605 | 1,598 | 1,609 | 1,600 | 1,592 | 1,616 | 1,635 | 1,623 | Hommes |
| Women | 2067081 | 848 | 840 | 817 | 836 | 840 | 840 | 828 | 819 | 830 | 837 | 843 | Femmes |
| Actual hours worked | 4391505 | 504,094 | 516,176 | 515,269 | 518,830 | 521,375 | 523,416 | 521,253 | 520,760 | 514,322 | 527,943 | 526,802 | Heures travaillées |

CANSIM tables: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0089, 282-0092

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | 2003 | | | | | | | | |
|--------------------------------|-------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---------------------------|
| | | | | N | D | J | F | M | A | M | J | J | | |
| | | % | | | | | | | | | | | | |
| Participation rate(1) | 2062816 | 66.9 | 67.5 | 67.3 | 67.4 | 67.3 | 67.5 | 67.4 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | Taux d'activité(1) |
| Men | 2062825 | 73.3 | 73.6 | 73.6 | 73.7 | 73.6 | 73.7 | 73.6 | 73.7 | 73.7 | 73.6 | 73.6 | 73.6 | Hommes |
| Women | 2062834 | 60.7 | 61.6 | 61.3 | 61.4 | 61.3 | 61.4 | 61.4 | 61.4 | 61.6 | 61.6 | 61.5 | 61.5 | Femmes |
| 15-24 | 2062843 | 66.3 | 67.0 | 67.2 | 66.9 | 66.9 | 67.2 | 66.9 | 67.0 | 67.1 | 67.2 | 66.9 | 66.9 | 15-24 |
| 25+ | 2062924 | 67.0 | 67.6 | 67.4 | 67.5 | 67.4 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 25+ |
| Unemployment rate(2) | 2062815 | 7.7 | 7.6 | 7.6 | 7.5 | 7.5 | 7.5 | 7.4 | 7.6 | 7.9 | 7.7 | 7.7 | 7.7 | Taux de chômage(2) |
| Men | 2062824 | 8.1 | 8.0 | 8.0 | 7.9 | 7.8 | 7.8 | 7.7 | 7.8 | 8.2 | 8.1 | 8.3 | 8.3 | Hommes |
| Women | 2062833 | 7.1 | 7.2 | 7.0 | 7.1 | 7.2 | 7.1 | 7.1 | 7.4 | 7.5 | 7.2 | 7.2 | 7.2 | Femmes |
| 15-24 | 2062842 | 13.6 | 13.8 | 13.7 | 13.2 | 13.7 | 13.2 | 12.8 | 13.6 | 14.0 | 14.0 | 14.1 | 14.1 | 15-24 |
| 25+ | 2062923 | 6.5 | 6.4 | 6.3 | 6.4 | 6.3 | 6.3 | 6.4 | 6.4 | 6.7 | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 25+ |
| | | '000 | | | | | | | | | | | | |
| Unemployed | 2062814 | 1,278 | 1,301 | 1,275 | 1,273 | 1,263 | 1,266 | 1,257 | 1,294 | 1,339 | 1,312 | 1,321 | 1,321 | Chômeurs |
| Men | 2062823 | 728 | 729 | 725 | 720 | 704 | 712 | 697 | 715 | 748 | 743 | 756 | 756 | Hommes |
| Women | 2062832 | 550 | 572 | 551 | 553 | 560 | 554 | 560 | 579 | 591 | 569 | 565 | 565 | Femmes |
| 15-24 | 2062841 | 374 | 385 | 382 | 367 | 379 | 369 | 355 | 379 | 390 | 391 | 394 | 394 | 15-24 |
| 25+ | 2062922 | 904 | 916 | 893 | 906 | 884 | 897 | 902 | 915 | 950 | 922 | 927 | 927 | 25+ |
| Not in labour force (3) | (2091030-2091051) | 8,256 | 8,204 | 8,291 | 8,343 | 8,497 | 8,415 | 8,403 | 8,359 | 8,028 | 7,920 | 7,798 | 7,798 | Inactifs (3) |
| | | 2003 | | | | | | | | | | | | |
| | | A | S | O | N | D | 2004 | | | | | | | |
| | | % | | | | | | | | | | | | |
| Participation rate(1) | 2062816 | 67.5 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 67.7 | 67.6 | 67.5 | 67.4 | 67.4 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | Taux d'activité(1) |
| Men | 2062825 | 73.6 | 73.7 | 73.6 | 73.7 | 73.4 | 73.5 | 73.3 | 73.3 | 73.3 | 73.2 | 73.2 | 73.2 | Hommes |
| Women | 2062834 | 61.6 | 61.7 | 61.7 | 61.8 | 62.1 | 61.9 | 61.8 | 61.8 | 61.7 | 62.0 | 62.1 | 62.1 | Femmes |
| 15-24 | 2062843 | 67.0 | 67.2 | 66.7 | 66.9 | 67.2 | 67.0 | 66.4 | 66.3 | 66.5 | 66.9 | 67.2 | 67.2 | 15-24 |
| 25+ | 2062924 | 67.6 | 67.7 | 67.7 | 67.8 | 67.7 | 67.7 | 67.7 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 25+ |
| Unemployment rate(2) | 2062815 | 8.0 | 7.9 | 7.6 | 7.5 | 7.4 | 7.4 | 7.4 | 7.5 | 7.3 | 7.2 | 7.3 | 7.3 | Taux de chômage(2) |
| Men | 2062824 | 8.4 | 8.3 | 8.0 | 7.9 | 7.7 | 7.7 | 7.8 | 7.9 | 7.6 | 7.6 | 7.6 | 7.6 | Hommes |
| Women | 2062833 | 7.5 | 7.5 | 7.2 | 7.0 | 6.9 | 7.0 | 6.9 | 7.0 | 6.9 | 6.8 | 6.9 | 6.9 | Femmes |
| 15-24 | 2062842 | 14.4 | 14.5 | 13.9 | 13.3 | 14.0 | 13.9 | 14.1 | 14.3 | 13.9 | 14.0 | 13.3 | 13.3 | 15-24 |
| 25+ | 2062923 | 6.7 | 6.7 | 6.4 | 6.4 | 6.1 | 6.1 | 6.1 | 6.2 | 6.0 | 5.9 | 6.1 | 6.1 | 25+ |
| | | '000 | | | | | | | | | | | | |
| Unemployed | 2062814 | 1,358 | 1,360 | 1,304 | 1,286 | 1,267 | 1,267 | 1,266 | 1,287 | 1,254 | 1,240 | 1,255 | 1,255 | Chômeurs |
| Men | 2062823 | 766 | 765 | 735 | 723 | 710 | 708 | 712 | 728 | 702 | 695 | 699 | 699 | Hommes |
| Women | 2062832 | 592 | 595 | 569 | 562 | 556 | 559 | 554 | 559 | 552 | 545 | 556 | 556 | Femmes |
| 15-24 | 2062841 | 401 | 406 | 388 | 372 | 393 | 389 | 392 | 399 | 389 | 393 | 375 | 375 | 15-24 |
| 25+ | 2062922 | 956 | 954 | 916 | 913 | 873 | 878 | 874 | 888 | 865 | 847 | 879 | 879 | 25+ |
| Not in labour force(3) | (2091030-2091051) | 7,800 | 8,228 | 8,298 | 8,318 | 8,382 | 8,527 | 8,537 | 8,511 | 8,494 | 8,160 | 8,025 | 8,025 | Inactifs(3) |

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.

(2) The unemployed as a percentage of the labour force.

(3) Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 282-0001, 282-0087

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
Tableaux CANSIM: 282-0001, 282-0087

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | 2003 | | | | | | | |
|---------------------------------------|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|
| | | | | N | D | J | F | M | A | M | J | J | |
| Employment by industry | '000 | | | | | | | | | | | | Emploi selon l'industrie |
| Non-agricultural | (2062811-2057605) | 15,082 | 15,406 | 15,252 | 15,291 | 15,289 | 15,341 | 15,355 | 15,352 | 15,343 | 15,389 | 15,389 | Non agricole |
| Total goods | 2057604 | 3,943 | 3,986 | 4,017 | 4,002 | 3,983 | 4,002 | 3,983 | 3,977 | 3,978 | 3,972 | 3,976 | Total des biens |
| Agriculture | 2057605 | 330 | 340 | 354 | 352 | 348 | 346 | 339 | 338 | 340 | 340 | 335 | Agriculture |
| Other primary | 2057606 | 272 | 290 | 272 | 273 | 279 | 281 | 291 | 288 | 288 | 291 | 291 | Industries primaires |
| Utilities | 2057607 | 132 | 132 | 132 | 131 | 123 | 127 | 132 | 132 | 133 | 134 | 132 | Services publics |
| Manufacturing | 2057609 | 2,326 | 2,294 | 2,360 | 2,340 | 2,326 | 2,344 | 2,306 | 2,303 | 2,298 | 2,281 | 2,282 | Fabrication |
| Construction | 2057608 | 883 | 931 | 900 | 906 | 907 | 904 | 915 | 916 | 920 | 926 | 935 | Construction |
| Total services | 2057610 | 11,469 | 11,760 | 11,588 | 11,640 | 11,654 | 11,685 | 11,712 | 11,713 | 11,704 | 11,757 | 11,748 | Total des services |
| Transportation | 2057612 | 756 | 767 | 772 | 764 | 773 | 762 | 765 | 762 | 750 | 764 | 762 | Transports |
| Trade | 2057611 | 2,430 | 2,461 | 2,427 | 2,445 | 2,459 | 2,446 | 2,444 | 2,455 | 2,446 | 2,459 | 2,453 | Commerce |
| Finance, insurance and real estate | 2057613 | 896 | 936 | 904 | 906 | 916 | 932 | 927 | 944 | 924 | 922 | 932 | Finances, assurances & affaires imm. |
| Managerial & related | 2057615 | 591 | 612 | 603 | 610 | 607 | 612 | 608 | 609 | 622 | 610 | 613 | Gestion et connexes |
| Professional & related | 2057614 | 993 | 1,000 | 1,004 | 1,023 | 1,000 | 1,007 | 1,004 | 999 | 1,001 | 1,003 | 1,004 | Professionnels et connexes |
| Info., cult. and recreation | 2057618 | 705 | 704 | 688 | 694 | 696 | 687 | 687 | 686 | 704 | 704 | 713 | Info., cult. et loisirs |
| Accomm. & food | 2057619 | 1,004 | 1,022 | 1,025 | 1,015 | 1,000 | 1,013 | 1,043 | 1,025 | 1,017 | 1,024 | 1,017 | Hébergement et restauration |
| Health & social | 2057617 | 1,607 | 1,684 | 1,649 | 1,651 | 1,653 | 1,669 | 1,667 | 1,655 | 1,675 | 1,684 | 1,688 | Santé et social |
| Educational | 2057616 | 1,016 | 1,050 | 1,037 | 1,050 | 1,055 | 1,050 | 1,052 | 1,052 | 1,058 | 1,054 | 1,035 | Enseignement |
| Public administration | 2057621 | 778 | 815 | 784 | 784 | 789 | 797 | 795 | 807 | 805 | 815 | 818 | Administration publique |
| Other services | 2057620 | 693 | 708 | 697 | 698 | 706 | 711 | 720 | 720 | 703 | 718 | 714 | Autres services |

| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
|---------------------------------------|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|
| | | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| Non-agricultural | (2062811-2057605) | 15,381 | 15,426 | 15,487 | 15,541 | 15,574 | 15,596 | 15,573 | 15,558 | 15,607 | 15,668 | 15,692 | Non agricole |
| Total goods | 2057604 | 3,974 | 3,978 | 3,988 | 4,004 | 4,015 | 3,998 | 3,977 | 3,990 | 4,012 | 4,045 | 4,045 | Total des biens |
| Agriculture | 2057605 | 335 | 334 | 335 | 340 | 346 | 340 | 341 | 343 | 344 | 339 | 340 | Agriculture |
| Other primary | 2057606 | 284 | 293 | 301 | 293 | 296 | 293 | 296 | 293 | 298 | 302 | 299 | Industries primaires |
| Utilities | 2057607 | 135 | 132 | 133 | 134 | 131 | 129 | 124 | 130 | 130 | 134 | 137 | Services publics |
| Manufacturing | 2057609 | 2,278 | 2,267 | 2,272 | 2,287 | 2,285 | 2,290 | 2,278 | 2,285 | 2,288 | 2,300 | 2,288 | Fabrication |
| Construction | 2057608 | 942 | 952 | 947 | 950 | 957 | 946 | 939 | 939 | 952 | 972 | 981 | Construction |
| Total services | 2057610 | 11,741 | 11,782 | 11,834 | 11,877 | 11,905 | 11,938 | 11,937 | 11,911 | 11,938 | 11,962 | 11,986 | Total des services |
| Transportation | 2057612 | 766 | 766 | 775 | 771 | 782 | 790 | 806 | 810 | 809 | 814 | 820 | Transports |
| Trade | 2057611 | 2,456 | 2,465 | 2,474 | 2,492 | 2,477 | 2,484 | 2,493 | 2,492 | 2,471 | 2,471 | 2,492 | Commerce |
| Finance, insurance and real estate | 2057613 | 932 | 942 | 953 | 952 | 957 | 960 | 949 | 964 | 977 | 978 | 977 | Finances, assurances & affaires imm. |
| Managerial & related | 2057615 | 595 | 604 | 616 | 616 | 638 | 634 | 629 | 610 | 621 | 618 | 622 | Gestion et connexes |
| Professional & related | 2057614 | 1,001 | 996 | 999 | 996 | 984 | 1,004 | 1,015 | 1,015 | 1,010 | 1,019 | 1,014 | Professionnels et connexes |
| Info., cult. and recreation | 2057618 | 713 | 717 | 713 | 722 | 717 | 728 | 731 | 718 | 722 | 709 | 723 | Info., cult. et loisirs |
| Accomm. & food | 2057619 | 1,023 | 1,020 | 1,026 | 1,032 | 1,030 | 1,012 | 1,014 | 1,012 | 1,018 | 1,009 | 1,015 | Hébergement et restauration |
| Health & social | 2057617 | 1,673 | 1,694 | 1,712 | 1,708 | 1,732 | 1,758 | 1,727 | 1,737 | 1,756 | 1,764 | 1,757 | Santé et social |
| Educational | 2057616 | 1,038 | 1,042 | 1,047 | 1,055 | 1,061 | 1,058 | 1,077 | 1,058 | 1,045 | 1,056 | 1,061 | Enseignement |
| Public administration | 2057621 | 830 | 834 | 830 | 835 | 828 | 820 | 816 | 817 | 813 | 818 | 815 | Administration publique |
| Other services | 2057620 | 715 | 702 | 688 | 699 | 700 | 693 | 681 | 679 | 696 | 705 | 690 | Autres services |

Note: Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.
Source: Labour Force Information (Catalogue no.71-001-XIE), Client Services (951-4090).
CANSIM tables: 282-0087, 282-0088

Note: Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.
Source: Information population active (n° 71-001-XIFau catalogue), Service aux clients (951-4090).
Tableaux CANSIM: 282-0087, 282-0088

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | 2004 | | | | 2004 | | | | | | |
|------------------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|-------------------------------|
| | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| LABOUR INCOME | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1996473 | 592,692 | 613,718 | 50,787 | 50,889 | 50,940 | 51,227 | 51,043 | 51,369 | 51,548 | 51,606 | 52,056 | 52,073 | 52,142 | 52,290 | .. | REVENU DU TRAVAIL | |
| Annual % change | 4.0 | 3.5 | 4.2 | 3.4 | 3.4 | 3.9 | 2.5 | 3.1 | 3.0 | 2.4 | 3.2 | 2.6 | 2.7 | 3.0 | .. | Variation annuelle (%) | |
| Agric., forestry, fishing, hunting | 1996453 | 7,542 | 7,248 | 614 | 613 | 587 | 587 | 567 | 583 | 592 | 586 | 614 | 620 | 605 | 607 | .. | Agri., forêts, pêche & chasse |
| Mining | 1996454 | 10,837 | 11,592 | 941 | 960 | 949 | 967 | 970 | 988 | 997 | 996 | 1,017 | 1,022 | 1,027 | 1,028 | .. | Mines |
| Manufacturing | 1996455 | 84,181 | 85,165 | 7,117 | 7,159 | 7,126 | 7,100 | 7,026 | 7,036 | 7,028 | 7,095 | 7,076 | 7,085 | 7,082 | 7,074 | .. | Fabrication |
| Construction | 1996456 | 32,723 | 34,920 | 2,843 | 2,853 | 2,870 | 2,904 | 2,930 | 2,940 | 2,976 | 2,993 | 3,021 | 3,009 | 3,014 | 3,041 | .. | Construction |
| Transportation | 1996460 | 27,655 | 27,900 | 2,341 | 2,310 | 2,331 | 2,330 | 2,321 | 2,318 | 2,292 | 2,307 | 2,339 | 2,314 | 2,300 | 2,317 | .. | Transports |
| Trade | 1996459 | 71,318 | 74,367 | 6,156 | 6,189 | 6,167 | 6,233 | 6,204 | 6,231 | 6,301 | 6,236 | 6,299 | 6,309 | 6,302 | 6,313 | .. | Commerce |
| Finance | 1996462 | 49,207 | 50,616 | 4,177 | 4,162 | 4,199 | 4,205 | 4,200 | 4,242 | 4,277 | 4,264 | 4,287 | 4,312 | 4,340 | 4,318 | .. | Finances |
| Services | 1996461+ | 192,136 | 198,072 | 16,366 | 16,379 | 16,420 | 16,508 | 16,517 | 16,642 | 16,639 | 16,706 | 16,874 | 16,884 | 16,934 | 16,987 | .. | Services |
| (...63...64...65) | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Public administration | (...66...69...70) | 38,694 | 40,915 | 3,375 | 3,388 | 3,405 | 3,474 | 3,406 | 3,441 | 3,454 | 3,427 | 3,481 | 3,448 | 3,460 | 3,495 | .. | Administration publique |
| EMPLOYEES | '000 | | | | | | | | | | | | | | | NOMBRE DE SALARIÉS | |
| Industrial aggregate | 1596764 | 13,064 | 13,328 | 13,304 | 13,340 | 13,318 | 13,338 | 13,315 | 13,279 | 13,343 | 13,366 | 13,448 | 13,411 | 13,407 | 13,429 | 13,456 | Total des industries |
| Goods producing | 1596766 | 2,982 | 3,009 | 3,015 | 3,031 | 3,015 | 3,007 | 2,997 | 2,992 | 3,000 | 2,990 | 3,009 | 2,989 | 2,978 | 2,981 | 2,988 | Productrices de biens |
| Forestry | 1596767 | 62 | 56 | 58 | 59 | 57 | 56 | 54 | 54 | 53 | 52 | 53 | 53 | 54 | 53 | 52 | Forêts |
| Mining | 1596768 | 140 | 150 | 146 | 147 | 150 | 151 | 152 | 154 | 154 | 154 | 156 | 153 | 152 | 153 | 153 | Mines |
| Manufacturing | 1596771 | 2,052 | 2,047 | 2,064 | 2,075 | 2,054 | 2,044 | 2,032 | 2,024 | 2,025 | 2,018 | 2,021 | 2,006 | 1,996 | 1,994 | 2,000 | Fabrication |
| Non-durable goods | 1596772 | 880 | 873 | 880 | 889 | 877 | 874 | 868 | 856 | 864 | 857 | 860 | 855 | 851 | 850 | 850 | Biens non durables |
| Durable goods | 1596773 | 1,172 | 1,173 | 1,184 | 1,185 | 1,178 | 1,171 | 1,168 | 1,165 | 1,164 | 1,161 | 1,162 | 1,148 | 1,145 | 1,143 | 1,150 | Biens durables |
| Construction | 1596770 | 615 | 643 | 630 | 636 | 639 | 645 | 650 | 648 | 651 | 653 | 656 | 657 | 657 | 660 | 663 | Construction |
| Services producing | 1596774 | 10,004 | 10,211 | 10,192 | 10,209 | 10,199 | 10,215 | 10,202 | 10,184 | 10,224 | 10,252 | 10,296 | 10,280 | 10,278 | 10,292 | 10,310 | Total des services |
| Transportation | 1596783 | 612 | 610 | 617 | 614 | 612 | 610 | 608 | 605 | 601 | 602 | 602 | 602 | 601 | 607 | 609 | Transports |
| Trade | 1596775 | 2,287 | 2,349 | 2,344 | 2,358 | 2,339 | 2,349 | 2,345 | 2,337 | 2,357 | 2,359 | 2,371 | 2,373 | 2,367 | 2,365 | 2,369 | Commerce |
| Finance and insurance | 1596785 | 569 | 575 | 579 | 575 | 575 | 574 | 574 | 572 | 572 | 574 | 574 | 575 | 577 | 576 | 578 | Finances et assurances |
| Professional | (...87...88...89) | 1,305 | 1,346 | 1,330 | 1,344 | 1,338 | 1,343 | 1,344 | 1,350 | 1,362 | 1,360 | 1,369 | 1,366 | 1,362 | 1,365 | 1,376 | Professionnel |
| Acc. and food | 1596780 | 957 | 938 | 938 | 931 | 918 | 931 | 929 | 927 | 933 | 936 | 942 | 945 | 942 | 938 | 934 | Héberg. et restaur. |
| Health and education | (1596790+...78) | 2,264 | 2,314 | 2,310 | 2,316 | 2,332 | 2,299 | 2,301 | 2,303 | 2,309 | 2,331 | 2,349 | 2,338 | 2,338 | 2,343 | 2,341 | Santé et éducation |
| Public administration | 1596782 | 725 | 766 | 758 | 763 | 771 | 773 | 776 | 774 | 770 | 772 | 767 | 765 | 772 | 777 | 777 | Administration publique |
| AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1) | \$ | | | | | | | | | | | | | | | RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1) | |
| Industrial aggregate | 1597104 | 681 | 690 | 687 | 687 | 691 | 691 | 686 | 692 | 692 | 692 | 699 | 693 | 700 | 700 | 703 | Total des industries |
| Goods producing | 1597105 | 850 | 864 | 855 | 863 | 865 | 868 | 856 | 865 | 868 | 867 | 878 | 871 | 879 | 877 | 882 | Productrices de biens |
| Forestry | 1597106 | 850 | 852 | 827 | 828 | 833 | 850 | 863 | 867 | 873 | 865 | 878 | 881 | 885 | 879 | 877 | Forêts |
| Mining | 1597107 | 1,168 | 1,182 | 1,146 | 1,167 | 1,174 | 1,190 | 1,178 | 1,196 | 1,187 | 1,197 | 1,212 | 1,221 | 1,232 | 1,221 | 1,183 | Mines |
| Manufacturing | 1597110 | 830 | 842 | 839 | 843 | 845 | 850 | 831 | 840 | 841 | 844 | 854 | 848 | 855 | 853 | 864 | Fabrication |
| Non-durable goods | 1597111 | 763 | 774 | 771 | 771 | 779 | 779 | 772 | 769 | 771 | 777 | 784 | 780 | 788 | 777 | 798 | Biens non durables |
| Durable goods | 1597112 | 880 | 893 | 889 | 896 | 894 | 900 | 878 | 892 | 892 | 894 | 905 | 898 | 905 | 907 | 912 | Biens durables |
| Construction | 1597109 | 804 | 822 | 803 | 817 | 819 | 820 | 823 | 827 | 837 | 825 | 836 | 825 | 831 | 834 | 837 | Construction |
| Services producing | 1597113 | 631 | 638 | 637 | 636 | 640 | 639 | 636 | 641 | 640 | 641 | 647 | 642 | 648 | 649 | 650 | Total des services |
| Transportation | 1597122 | 764 | 763 | 765 | 764 | 770 | 763 | 759 | 758 | 755 | 753 | 758 | 750 | 752 | 748 | 751 | Transports |
| Trade | 1597114 | 545 | 555 | 554 | 554 | 558 | 563 | 555 | 557 | 558 | 553 | 563 | 552 | 554 | 557 | 565 | Commerce |
| Finance and insurance | 1597124 | 853 | 868 | 851 | 859 | 857 | 858 | 860 | 871 | 876 | 881 | 875 | 876 | 870 | 865 | 862 | Finances et assurances |
| Education | 1597129 | 725 | 748 | 751 | 750 | 754 | 732 | 749 | 764 | 750 | 758 | 747 | 778 | 794 | 780 | 769 | Éducation |
| Professional | 1597126 | 899 | 914 | 916 | 907 | 910 | 915 | 903 | 913 | 913 | 911 | 938 | 923 | 924 | 916 | 927 | Professionnel |
| Acc. and food | 1597119 | 292 | 278 | 276 | 274 | 275 | 282 | 281 | 279 | 280 | 279 | 279 | 273 | 277 | 283 | 293 | Héberg. et restaur. |
| Health | 1597117 | 605 | 613 | 611 | 605 | 613 | 614 | 611 | 619 | 613 | 618 | 628 | 620 | 633 | 639 | 640 | Santé |
| Public administration | 1597121 | 834 | 858 | 856 | 853 | 854 | 855 | 856 | 863 | 867 | 869 | 883 | 876 | 879 | 877 | 873 | Administration publique |

(1) Includes overtime.

Note: STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.

CANSIM tables: 281-0025, 281-0028, 382-0006

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.

Tableaux CANSIM: 281-0025, 281-0028, 382-0006

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | | | | | 2004 | | | | |
|--|-----------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------------------------------|--|--|--|--|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | | | | |
| AVERAGE HOURLY EARNINGS | \$ | | | | | | | | | | | | | | | | | RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE | | | |
| Industrial aggregate | 1597782 | 17.08 | 17.20 | 17.02 | 17.14 | 17.27 | 17.29 | 17.16 | 17.35 | 17.34 | 17.39 | 17.52 | 17.51 | 17.53 | 17.51 | 17.66 | Total des industries | | | | |
| Goods producing | 1597783 | 20.03 | 20.43 | 20.14 | 20.28 | 20.43 | 20.57 | 20.51 | 20.58 | 20.65 | 20.69 | 20.99 | 20.81 | 20.81 | 20.66 | 20.64 | Productrices de biens | | | | |
| Mining | 1597785 | 24.84 | 24.57 | 23.51 | 24.24 | 24.50 | 24.84 | 24.56 | 24.69 | 24.92 | 24.93 | 24.70 | 24.06 | 24.28 | 24.17 | 24.09 | Mines | | | | |
| Manufacturing | 1597788 | 19.10 | 19.70 | 19.41 | 19.58 | 19.75 | 20.06 | 19.84 | 19.83 | 19.86 | 19.97 | 20.18 | 20.04 | 19.99 | 19.91 | 20.18 | Fabrication | | | | |
| Construction | 1597787 | 21.74 | 21.29 | 21.20 | 21.11 | 21.03 | 20.91 | 21.19 | 21.50 | 21.59 | 21.54 | 22.04 | 21.71 | 21.88 | 21.86 | 20.72 | Construction | | | | |
| Services producing | 1597791 | 15.46 | 15.48 | 15.30 | 15.43 | 15.58 | 15.58 | 15.45 | 15.62 | 15.59 | 15.63 | 15.79 | 15.78 | 15.87 | 15.90 | 16.20 | Total des services | | | | |
| Transportation | 1597800 | 18.34 | 18.61 | 18.76 | 18.27 | 18.78 | 18.72 | 18.71 | 18.61 | 18.61 | 18.58 | 18.41 | 18.47 | 18.64 | 18.10 | 18.19 | Transports | | | | |
| Finance and insurance | 1597802 | 17.23 | 17.65 | 17.25 | 17.31 | 17.52 | 17.50 | 17.64 | 17.91 | 18.48 | 18.53 | 18.60 | 19.35 | 18.60 | 18.33 | 17.96 | Finances et assurances | | | | |
| Professional | 1597804 | 18.11 | 17.92 | 15.92 | 17.33 | 18.54 | 18.62 | 18.98 | 18.52 | 19.29 | 18.33 | 18.44 | 18.54 | 18.54 | 18.53 | 18.09 | Professionnel | | | | |
| Acc. and food | 1597797 | 10.18 | 9.62 | 9.57 | 9.74 | 9.97 | 9.61 | 9.56 | 9.70 | 9.61 | 9.54 | 9.35 | 9.16 | 9.58 | 9.74 | 9.93 | Héberg. et restau. | | | | |
| Health | 1597795 | 19.95 | 20.04 | 19.73 | 19.72 | 19.73 | 20.09 | 20.10 | 20.35 | 20.35 | 20.71 | 21.48 | 21.13 | 21.27 | 21.47 | 21.69 | Santé | | | | |
| FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1) | 1996=100 | | | | | | | | | | | | | | | | | RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1) | | | |
| Industrial aggregate | 1606080 | 111.6 | 113.4 | 113.0 | 113.2 | 113.4 | 113.8 | 113.1 | 113.3 | 113.7 | 114.0 | 116.7 | 115.7 | 115.9 | 115.6 | 115.5 | Total des industries | | | | |
| <i>Annual % change</i> | | 2.3 | 1.5 | 1.0 | 1.3 | 1.4 | 1.3 | 0.9 | 1.4 | 1.8 | 2.1 | 4.5 | 3.4 | 3.9 | 2.8 | 2.2 | <i>Variation annuelle(%)</i> | | | | |
| Goods producing | 1606081 | 113.9 | 115.1 | 114.9 | 115.6 | 115.8 | 116.1 | 114.5 | 114.2 | 114.9 | 114.7 | 118.6 | 117.5 | 117.4 | 115.9 | 115.8 | Productrices de biens | | | | |
| Forestry | 1606082 | 112.5 | 115.4 | 114.0 | 119.0 | 120.5 | 120.3 | 115.8 | 115.7 | 112.9 | 113.7 | 116.1 | 113.2 | 112.4 | 115.4 | 112.5 | Forêts | | | | |
| Mining | 1606083 | 110.2 | 112.6 | 112.2 | 115.0 | 112.9 | 116.6 | 113.6 | 112.2 | 113.6 | 109.7 | 114.0 | 112.2 | 110.8 | 110.1 | 115.4 | Mines | | | | |
| Manufacturing | 1606086 | 116.3 | 117.5 | 117.2 | 117.7 | 117.9 | 119.2 | 116.8 | 116.3 | 116.6 | 117.8 | 120.6 | 119.2 | 120.1 | 117.9 | 119.8 | Fabrication | | | | |
| Construction | 1606085 | 106.3 | 106.4 | 107.2 | 106.8 | 107.7 | 102.6 | 105.0 | 106.9 | 106.6 | 105.5 | 111.7 | 109.3 | 107.2 | 108.9 | 99.3 | Construction | | | | |
| Services producing | 1606089 | 110.8 | 112.7 | 112.3 | 112.3 | 112.5 | 112.9 | 112.6 | 113.0 | 113.2 | 113.8 | 115.9 | 115.1 | 115.2 | 115.5 | 115.3 | Total des services | | | | |
| Transportation | 1606098 | 109.7 | 113.8 | 117.7 | 113.7 | 117.6 | 116.2 | 114.9 | 114.5 | 108.2 | 108.4 | 109.8 | 108.8 | 109.8 | 107.3 | 107.5 | Transports | | | | |
| Retail trade | 1606092 | 113.6 | 116.5 | 116.0 | 116.3 | 117.0 | 118.0 | 115.7 | 116.7 | 117.7 | 117.8 | 119.6 | 122.3 | 122.2 | 122.3 | 122.1 | Commerce de détail | | | | |
| Wholesale trade | 1606091 | 108.2 | 110.4 | 109.3 | 109.1 | 111.8 | 114.1 | 111.9 | 110.4 | 110.6 | 110.6 | 111.8 | 109.4 | 108.9 | 108.4 | 108.2 | Commerce de gros | | | | |
| Finance and insurance | 1606100 | 112.0 | 114.2 | 115.2 | 114.1 | 111.9 | 112.0 | 113.2 | 114.0 | 115.1 | 115.5 | 115.9 | 114.7 | 115.1 | 114.9 | 114.2 | Finances et assurances | | | | |
| Professional | 1606102 | 110.5 | 112.9 | 113.5 | 112.1 | 111.6 | 113.8 | 112.2 | 113.4 | 114.6 | 113.3 | 116.3 | 115.7 | 114.5 | 115.3 | 116.9 | Professionnel | | | | |
| Acc. and food | 1606095 | 108.2 | 101.9 | 102.7 | 102.6 | 104.0 | 99.7 | 98.4 | 102.8 | 101.6 | 100.9 | 100.3 | 100.7 | 101.6 | 105.2 | 108.9 | Héberg. et restau. | | | | |
| Health | 1606093 | 113.3 | 115.5 | 113.7 | 113.7 | 113.3 | 114.8 | 117.5 | 118.2 | 118.6 | 121.0 | 122.9 | 121.1 | 121.7 | 122.2 | 122.0 | Santé | | | | |
| Public administration | 1606097 | 139.6 | 143.3 | 143.7 | 143.3 | 143.3 | 144.5 | 142.0 | 142.4 | 143.6 | 144.6 | 148.6 | 147.3 | 148.4 | 147.4 | 148.1 | Administration publique | | | | |
| AVERAGE WEEKLY HOURS | Hours – Heures | | | | | | | | | | | | | | | | | HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES | | | |
| Industrial aggregate | 1597443 | 31.9 | 32.1 | 32.1 | 32.4 | 32.4 | 32.4 | 32.3 | 32.2 | 32.1 | 31.9 | 31.7 | 31.7 | 32.0 | 32.0 | 31.7 | Total des industries | | | | |
| Goods producing | 1597444 | 38.9 | 38.9 | 39.0 | 39.1 | 38.9 | 38.9 | 38.9 | 39.2 | 39.1 | 39.2 | 37.8 | 38.6 | 38.8 | 38.9 | 37.8 | Productrices de biens | | | | |
| Mining | 1597446 | 42.2 | 43.1 | 42.7 | 43.1 | 42.7 | 42.6 | 42.8 | 44.4 | 43.3 | 44.8 | 42.7 | 44.3 | 44.0 | 43.4 | 32.2 | Mines | | | | |
| Manufacturing | 1597449 | 39.1 | 38.9 | 39.2 | 39.1 | 39.0 | 38.6 | 38.5 | 39.0 | 39.0 | 39.0 | 38.0 | 38.7 | 38.8 | 39.0 | 38.9 | Fabrication | | | | |
| Construction | 1597448 | 37.3 | 38.0 | 37.5 | 38.2 | 38.0 | 38.6 | 38.8 | 38.8 | 38.2 | 37.7 | 35.1 | 36.8 | 37.5 | 37.5 | 34.8 | Construction | | | | |
| Services producing | 1597452 | 29.0 | 29.4 | 29.2 | 29.6 | 29.7 | 29.9 | 29.6 | 29.5 | 29.3 | 29.1 | 29.1 | 29.1 | 29.4 | 29.4 | 29.4 | Total des services | | | | |
| Transportation | 1597461 | 38.0 | 36.6 | 36.1 | 36.8 | 36.1 | 36.3 | 36.2 | 36.4 | 36.6 | 36.6 | 36.3 | 36.4 | 36.4 | 36.1 | 35.9 | Transports | | | | |
| Finance and insurance | 1597463 | 27.0 | 27.4 | 26.1 | 28.2 | 28.1 | 28.8 | 27.9 | 27.4 | 28.4 | 28.2 | 28.0 | 28.4 | 27.6 | 28.7 | 28.3 | Finances et assurances | | | | |
| Professional | 1597465 | 31.3 | 31.7 | 30.8 | 33.2 | 31.8 | 31.9 | 32.2 | 32.2 | 32.4 | 32.2 | 32.3 | 33.6 | 34.3 | 34.7 | 34.2 | Professionnel | | | | |
| Health | 1597456 | 29.0 | 29.3 | 29.6 | 29.5 | 29.7 | 29.4 | 29.0 | 29.2 | 28.9 | 28.6 | 28.2 | 28.5 | 28.9 | 29.2 | 29.1 | Santé | | | | |

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: Estimates of Labour Income, monthly estimates (Catalogue no. 13F0016DDB), contact: K. Fraser (951-4049).
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XIB), contact: S. Picard (951-4003).

CANSIM tables: 281-0031, 281-0034, 281-0039

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (n° 13F0016DDB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049).
Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XIB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).

Tableaux CANSIM: 281-0031, 281-0034, 281-0039

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | 2004 | | | | | | |
|---|-------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--|--|
| | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | | |
| A. Employment insurance(2) | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | | A. Assurance -Emploi(2) |
| Persons covered | 844 | 13,090 | 13,357 | 13,119 | 13,424 | 13,657 | 13,658 | 13,597 | 13,424 | 13,465 | 13,440 | 13,433 | 13,183 | 13,236 | 13,249 | 13,326 | | Personnes visées |
| Beneficiaries | 384606 | 829 | 841 | 905 | 782 | 715 | 820 | 816 | 690 | 730 | 805 | 887 | 1,019 | 1,019 | 986 | 906 | | Bénéficiaires |
| Regular | 384652 | 555 | 566 | 558 | 570 | 572 | 584 | 586 | 579 | 578 | 569 | 561 | 556 | 557 | 551 | 553 | | Réguliers |
| Claims received | 383886 | 2,833 | 2,993 | 198 | 188 | 214 | 348 | 167 | 224 | 253 | 297 | 340 | 323 | 198 | 221 | 180 | | Demandes reçues |
| Weeks paid | 384270 | 43,554 | 43,974 | 3,749 | 3,296 | 3,514 | 3,121 | 3,276 | 3,596 | 2,926 | 3,758 | 3,703 | 4,162 | 4,879 | 4,245 | 3,739 | | Semaines payées |
| Average weekly payment | \$ 384452 | 288.78 | 293.63 | 295.97 | 292.96 | 290.41 | 290.05 | 293.95 | 290.79 | 288.32 | 294.23 | 295.95 | 299.41 | 301.63 | 299.01 | 299.26 | | Prestation hebdomadaire moyenne |
| B. Person days lost in work stoppages(3) | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | | B. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3) |
| All industries | 4391647 | 3,028.4 | 1,753.6 | 173.5 | 157.1 | 183.5 | 179.3 | 158.3 | 100.7 | 80.6 | 128.5 | 118.8 | 47.4 | 98.9 | 132.4 | .. | | Toutes les industries |
| Primary | 4391648 | 111.1 | 281.2 | 4.6 | 17.0 | 94.6 | 71.9 | 64.8 | 2.3 | 2.4 | 1.6 | 0.0 | 0.1 | 17.8 | 0.0 | .. | | Primaires |
| Construction | 4391650 | 11.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | .. | | Construction |
| Manufacturing | 4391651 | 546.6 | 577.5 | 33.3 | 22.5 | 38.5 | 64.2 | 55.5 | 46.5 | 32.3 | 85.8 | 55.5 | 12.5 | 14.8 | 15.3 | .. | | Fabrication |
| Trade | 4391652 | 135.0 | 256.1 | 29.2 | 23.3 | 20.4 | 22.7 | 26.0 | 21.6 | 7.3 | 24.8 | 13.9 | 7.1 | 5.2 | 4.3 | .. | | Commerce |
| Transportation | 4391653 | 68.2 | 58.9 | 2.2 | 4.4 | 11.3 | 9.9 | 1.5 | 0.6 | 1.4 | 0.5 | 22.9 | 0.7 | 33.8 | 80.3 | .. | | Transports |
| Education, health and social services | 4391656 | 383.8 | 284.2 | 55.4 | 78.8 | 14.7 | 5.4 | 2.5 | 8.6 | 7.3 | 5.0 | 9.3 | 7.2 | 5.9 | 12.3 | .. | | Éducation, santé et services sociaux |
| Public administration | 4391658 | 1,202.2 | 17.2 | 1.6 | 0.8 | 1.5 | 1.5 | 0.9 | 0.9 | 5.7 | 0.8 | 0.8 | 0.8 | 0.7 | 2.3 | .. | | Administration publique |
| | | 2002 | 2003 | 2001 | | | | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | | |
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | | |
| C. Wage settlements(4) | % | | | | | | | | | | | | | | | | | C. Règlements salariaux(4) |
| All industries | 4327078 | 2.8 | 2.6 | 3.6 | 3.1 | 3.5 | 2.9 | 2.9 | 2.6 | 2.8 | 3.3 | 2.7 | 2.5 | 3.1 | 2.0 | 2.7 | | Toutes les industries |
| Private | 4327222 | 2.6 | 1.5 | 2.5 | 3.0 | 3.2 | 2.4 | 2.1 | 2.1 | 2.5 | 3.5 | 2.4 | 0.8 | 2.3 | 1.6 | 2.7 | | Privé |
| Public | 4327234 | 2.9 | 2.9 | 3.9 | 3.1 | 3.7 | 3.0 | 3.1 | 2.7 | 3.2 | 3.3 | 2.9 | 3.1 | 3.2 | 2.2 | 2.8 | | Public |
| Employees ('000) | 4327079 | 989 | 617 | 178 | 311 | 249 | 250 | 207 | 459 | 188 | 135 | 107 | 237 | 136 | 137 | 139 | | Employés ('000) |

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries.

(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.

(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.

(4) Effective annual % increase in base rates.

Sources: A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: G. Groleau (951-4091). B. and C. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

CANSIM tables: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières.

(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.

(3) Comprendent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.

(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.

Sources: A. Statistiques sur l'assurance-emploi (n° 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (n° 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: G. Groleau (951-4091). B. et C. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

Tableaux CANSIM: 276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009

III. Prices

| | |
|---|----|
| 11. GDP price indexes | 22 |
| 12. Consumer price indexes | 23 |
| 13. Industrial product price indexes by commodity | 24 |
| 14. Industrial product price indexes by industry | 24 |
| 15. Raw materials | 26 |
| 16. Commodity prices | 26 |
| 17. Housing | 27 |
| 18. Unit labour costs | 27 |

III. Prix

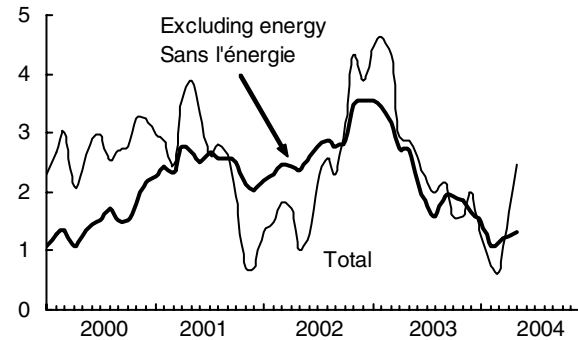
| | |
|---|----|
| 11. PIB, indices de prix | 22 |
| 12. Indices des prix à la consommation | 23 |
| 13. Indices des prix des produits industriels par produit | 24 |
| 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie | 24 |
| 15. Matières brutes | 26 |
| 16. Prix des produits de base | 26 |
| 17. Logements | 27 |
| 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre | 27 |

Page

Page

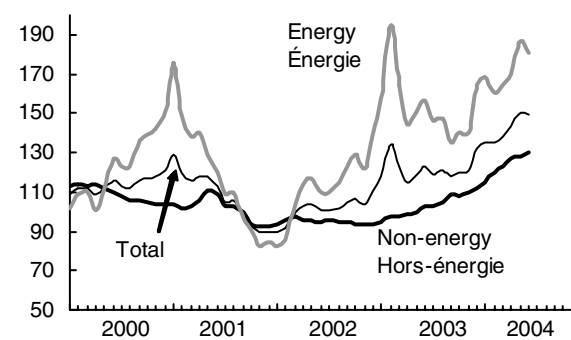
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



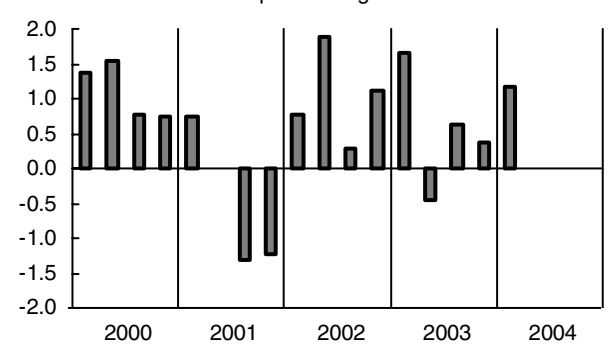
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises

1982-90=100, in US dollars
1982-90=100, dollars des É.-U.



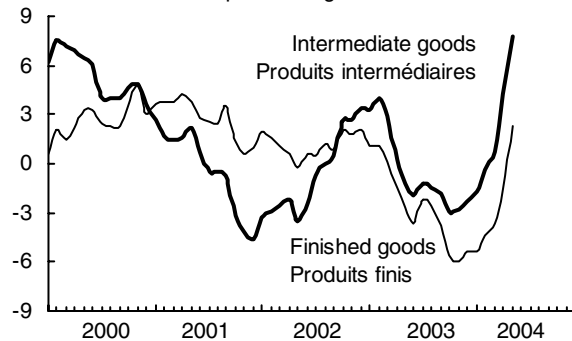
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB

Quarterly percent change
Variation trimestrielle en pourcentage



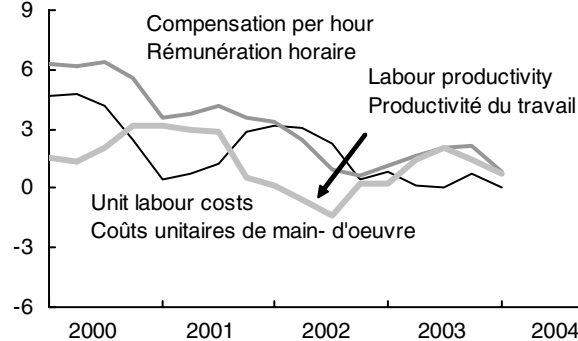
Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage



Import Prices
Prix à l'importation

Annual percent change
Variation annuelle en pourcentage

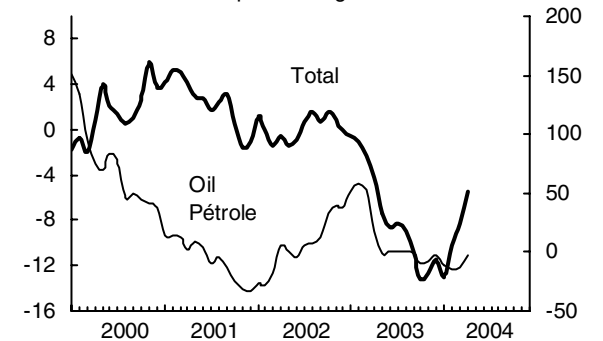


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|---------------------------|---------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| Chain indexes | | | | | | | | | | | | | Indices-chaînes |
| Personal expenditure | 1997738 | 109.2 | 111.0 | 107.9 | 108.8 | 109.9 | 110.4 | 111.0 | 110.7 | 111.2 | 111.1 | 111.7 | Dépenses personnelles |
| Durable goods | 1997739 | 98.9 | 98.2 | 98.5 | 98.9 | 99.1 | 99.1 | 99.0 | 98.5 | 97.8 | 97.4 | 97.0 | Biens durables |
| Semi-durable goods | 1997740 | 104.4 | 103.8 | 104.0 | 104.6 | 104.9 | 104.3 | 103.9 | 103.8 | 103.4 | 104.2 | 103.7 | Biens semi-durables |
| Non-durable goods | 1997741 | 115.5 | 120.2 | 112.4 | 114.6 | 117.1 | 118.0 | 120.6 | 119.4 | 120.7 | 119.9 | 121.3 | Biens non durables |
| Services | 1997742 | 110.1 | 111.8 | 109.1 | 109.7 | 110.5 | 111.2 | 111.3 | 111.4 | 112.1 | 112.3 | 112.9 | Services |
| Government expenditure | 1997743 | 112.5 | 115.2 | 111.2 | 112.2 | 112.8 | 113.7 | 114.1 | 114.5 | 115.5 | 116.5 | 117.7 | Dépenses publiques |
| Business fixed investment | 1997745 | 106.6 | 106.0 | 106.1 | 106.3 | 106.4 | 107.4 | 106.8 | 105.6 | 105.8 | 105.7 | 105.9 | Investissement fixe des entreprises |
| Residential | 1997746 | 113.6 | 118.4 | 111.8 | 113.5 | 113.7 | 115.4 | 116.2 | 117.4 | 119.1 | 121.0 | 121.2 | Résidentiel |
| Non-residential | 1997747 | 103.9 | 100.8 | 104.1 | 103.5 | 103.7 | 104.4 | 103.2 | 100.8 | 100.3 | 99.1 | 99.3 | Non-résidentiel |
| Structures | 1997748 | 111.7 | 113.8 | 110.6 | 111.3 | 112.0 | 112.8 | 113.3 | 113.2 | 114.1 | 114.8 | 115.9 | Bâtiments |
| Machinery & equipment | 1997749 | 99.5 | 93.7 | 100.4 | 99.1 | 99.0 | 99.6 | 97.5 | 94.0 | 92.7 | 90.6 | 90.4 | Machines et matériel |
| Final domestic demand | 1997757 | 109.2 | 110.7 | 108.1 | 108.9 | 109.6 | 110.3 | 110.7 | 110.3 | 110.8 | 110.9 | 111.6 | Demande intérieure finale |
| Exports | 1997750 | 106.4 | 105.0 | 104.5 | 106.3 | 106.5 | 108.3 | 109.9 | 104.1 | 104.1 | 101.7 | 103.7 | Exportations |
| Imports | 1997753 | 109.5 | 101.9 | 109.7 | 108.7 | 109.6 | 110.0 | 107.9 | 101.8 | 100.6 | 97.4 | 97.9 | Importations |
| Gross domestic product | 1997756 | 107.8 | 111.2 | 105.8 | 107.8 | 108.1 | 109.3 | 111.1 | 110.6 | 111.3 | 111.7 | 113.0 | Produit intérieur brut |
| Annual % change | | 1.0 | 3.2 | -1.8 | 0.1 | 1.7 | 4.1 | 5.0 | 2.6 | 3.0 | 2.2 | 1.7 | Variation annuelle(%) |

Source: National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XIB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).
CANSIM table: 380-0003

Source: Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).
Tableau CANSIM: 380-0003

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

| | Weights (1) | | 2002 | 2003 | 2002 O | N | D | 2003 J | F | M | A | M | J | Pondéra- tion(1) | |
|---------------------------------------|----------------|---------------|-----------|-------|-----------|-------|-------|-----------|-----------|-------|-------|-------|-------|---------------------|------------------------------------|
| All items | 100.00 | <i>735319</i> | 119.0 | 122.3 | 120.5 | 120.8 | 120.4 | 121.4 | 122.3 | 122.8 | 121.9 | 122.0 | 122.1 | 100.00 | Ensemble |
| Annual % change | | | 2.2 | 2.8 | 3.2 | 4.3 | 3.9 | 4.5 | 4.6 | 4.3 | 3.0 | 2.9 | 2.6 | | Variation annuelle(%) |
| Excluding food & energy | 76.20 | <i>735600</i> | 117.5 | 120.5 | 118.9 | 119.2 | 119.3 | 119.2 | 119.9 | 120.2 | 120.2 | 120.4 | 120.2 | 76.20 | Sans aliments & énergie |
| Annual % change | | | 2.7 | 2.6 | 3.3 | 3.7 | 3.9 | 3.9 | 3.9 | 3.6 | 3.2 | 2.9 | 2.3 | | Variation annuelle(%) |
| Food | 16.44 | <i>735320</i> | 120.3 | 122.4 | 118.5 | 120.4 | 121.2 | 122.3 | 122.1 | 122.4 | 122.4 | 122.8 | 123.2 | 16.44 | Aliments |
| Shelter | 28.40 | <i>735396</i> | 113.8 | 117.5 | 115.8 | 115.7 | 114.0 | 116.2 | 116.7 | 117.4 | 116.5 | 117.1 | 117.7 | 28.40 | Logements |
| Household operations & furnishings | 10.59 | <i>735413</i> | 113.8 | 114.6 | 113.9 | 114.0 | 114.0 | 113.9 | 114.5 | 114.5 | 114.5 | 114.5 | 114.5 | 10.59 | Dépenses & équipement du ménage |
| Clothing & footwear | 5.44 | <i>735456</i> | 105.2 | 103.3 | 107.1 | 105.2 | 102.3 | 101.6 | 103.8 | 105.5 | 103.8 | 103.4 | 101.0 | 5.44 | Habillement & chaussures |
| Transportation | 19.03 | <i>735493</i> | 134.4 | 141.4 | 137.9 | 139.2 | 140.1 | 141.9 | 144.1 | 144.6 | 141.8 | 139.8 | 139.5 | 19.03 | Transports |
| Health & personal care | 4.45 | <i>735518</i> | 115.5 | 117.0 | 116.2 | 116.2 | 116.1 | 116.1 | 116.4 | 116.1 | 116.8 | 117.1 | 116.8 | 4.45 | Santé & soins personnels |
| Recreation & education | 11.84 | <i>735536</i> | 126.3 | 127.3 | 127.7 | 126.7 | 126.0 | 125.4 | 127.1 | 126.7 | 126.3 | 127.2 | 127.6 | 11.84 | Loisirs & formation |
| Tobacco & alcohol | 3.81 | <i>735573</i> | 123.6 | 136.0 | 131.2 | 131.9 | 131.6 | 132.0 | 133.5 | 133.8 | 134.5 | 136.2 | 136.4 | 3.81 | Tabac & alcool |
| Goods | 47.42 | <i>735589</i> | 115.8 | 118.0 | 117.3 | 117.8 | 116.1 | 117.9 | 119.2 | 119.9 | 118.0 | 117.8 | 117.5 | 47.42 | Biens |
| Durable | 14.29 | <i>735590</i> | 110.6 | 109.7 | 110.2 | 111.6 | 111.4 | 110.6 | 110.9 | 110.9 | 110.6 | 110.9 | 109.7 | 14.29 | Durables |
| Semi-durable | 6.69 | <i>735591</i> | 108.2 | 106.6 | 110.2 | 108.4 | 105.6 | 104.9 | 106.8 | 108.8 | 107.4 | 106.8 | 104.5 | 6.69 | Semi-durables |
| Non-durable | 26.44 | <i>735592</i> | 119.3 | 124.4 | 121.6 | 122.2 | 120.2 | 124.2 | 125.8 | 126.7 | 123.6 | 123.3 | 124.1 | 26.44 | Non durables |
| Services | 52.58 | <i>735597</i> | 122.8 | 127.2 | 124.1 | 124.4 | 125.2 | 125.5 | 126.1 | 126.2 | 126.4 | 126.8 | 127.1 | 52.58 | Services |
| | | | 2003 J | A | S | O | N | D | 2004 J | F | M | A | M | | |
| All items | 100.00 | <i>735319</i> | 122.2 | 122.5 | 122.7 | 122.4 | 122.7 | 122.8 | 122.9 | 123.2 | 123.6 | 123.9 | 125.0 | 100.00 | Ensemble |
| Annual % change | | | 2.2 | 2.0 | 2.2 | 1.6 | 1.6 | 2.0 | 1.2 | 0.7 | 0.7 | 1.6 | 2.5 | | Variation annuelle(%) |
| Excluding food & energy | 76.20 | <i>735600</i> | 120.3 | 120.5 | 120.9 | 121.1 | 121.4 | 121.2 | 121.1 | 121.2 | 121.6 | 121.7 | 122.0 | 76.20 | Sans aliments & énergie |
| Annual % change | | | 1.8 | 1.7 | 1.9 | 1.9 | 1.8 | 1.6 | 1.6 | 1.1 | 1.2 | 1.2 | 1.3 | | Variation annuelle(%) |
| Food | 16.44 | <i>735320</i> | 123.2 | 122.1 | 121.3 | 121.1 | 122.3 | 123.4 | 123.7 | 123.4 | 123.6 | 123.4 | 124.4 | 16.44 | Aliments |
| Shelter | 28.40 | <i>735396</i> | 117.6 | 117.7 | 117.9 | 118.2 | 118.3 | 118.8 | 118.7 | 119.0 | 119.0 | 119.6 | 119.8 | 28.40 | Logements |
| Household operations & furnishings | 10.59 | <i>735413</i> | 114.6 | 114.7 | 115.1 | 115.1 | 114.9 | 114.9 | 114.9 | 115.2 | 115.3 | 115.6 | 115.4 | 10.59 | Dépenses & équipement du ménage |
| Clothing & footwear | 5.44 | <i>735456</i> | 101.6 | 101.8 | 105.0 | 105.0 | 104.2 | 102.5 | 102.3 | 104.0 | 105.3 | 103.8 | 102.8 | 5.44 | Habillement & chaussures |
| Transportation | 19.03 | <i>735493</i> | 139.9 | 142.4 | 141.9 | 139.7 | 140.9 | 140.8 | 142.2 | 141.9 | 142.8 | 143.5 | 148.2 | 19.03 | Transports |
| Health & personal care | 4.45 | <i>735518</i> | 116.9 | 117.4 | 117.6 | 117.7 | 118.0 | 117.6 | 117.7 | 117.7 | 118.3 | 119.0 | 119.0 | 4.45 | Santé & soins personnels |
| Recreation & education | 11.84 | <i>735536</i> | 127.9 | 128.0 | 128.9 | 128.3 | 127.5 | 126.5 | 125.3 | 126.6 | 127.3 | 127.1 | 128.4 | 11.84 | Loisirs & formation |
| Tobacco & alcohol | 3.81 | <i>735573</i> | 136.6 | 137.1 | 137.1 | 137.0 | 137.6 | 140.1 | 140.8 | 141.1 | 141.3 | 142.2 | 143.4 | 3.81 | Tabac & alcool |
| Goods | 47.42 | <i>735589</i> | 117.5 | 117.9 | 117.9 | 116.8 | 117.5 | 117.6 | 117.9 | 118.2 | 118.8 | 119.1 | 120.8 | 47.42 | Biens |
| Durable | 14.29 | <i>735590</i> | 109.3 | 108.7 | 108.3 | 107.7 | 109.8 | 108.9 | 108.8 | 107.9 | 108.2 | 108.5 | 108.8 | 14.29 | Durables |
| Semi-durable | 6.69 | <i>735591</i> | 105.0 | 105.3 | 108.1 | 108.5 | 107.5 | 105.8 | 105.4 | 106.8 | 108.1 | 106.7 | 105.8 | 6.69 | Semi-durables |
| Non-durable | 26.44 | <i>735592</i> | 124.3 | 125.2 | 124.7 | 122.8 | 123.2 | 124.3 | 125.1 | 125.8 | 126.4 | 127.1 | 130.3 | 26.44 | Non durables |
| Services | 52.58 | <i>735597</i> | 127.4 | 127.7 | 128.1 | 128.5 | 128.4 | 128.6 | 128.5 | 128.8 | 129.0 | 129.3 | 129.8 | 52.58 | Services |

(1) Based on expenditure weights derived from 2001 consumer spending patterns.

Source: The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).

NOTE: Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.

CANSIM table: 326-0001

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 2001.

Source: L'indice des prix à la consommation (n° 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

NOTE: Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.

Tableau CANSIM: 326-0001

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | 2003 | | | | | | |
|--------------------|------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-----------------------|
| | | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| | (1997=100) | | | | | | | | | | | | |
| All commodities | 1574377 | 107.6 | 106.2 | 109.0 | 108.7 | 108.3 | 108.8 | 109.7 | 109.2 | 107.2 | 105.0 | 103.9 | Tous les produits |
| Annual % change | | 0.1 | -1.4 | 2.4 | 2.3 | 2.8 | 2.4 | 2.8 | 1.7 | -0.5 | -1.9 | -2.7 | Variation annuelle(%) |
| Intermediate goods | 1574379 | 104.2 | 103.8 | 105.8 | 105.4 | 105.1 | 105.9 | 107.1 | 106.8 | 104.6 | 102.4 | 101.4 | Produits semi-finis |
| First stage(1) | 1574380 | 101.8 | 105.6 | 103.9 | 104.7 | 104.4 | 105.8 | 108.6 | 110.2 | 107.5 | 104.2 | 102.0 | Première étape(1) |
| Second stage(2) | 1574406 | 104.6 | 103.5 | 106.0 | 105.5 | 105.2 | 105.9 | 106.8 | 106.3 | 104.2 | 102.1 | 101.3 | Deuxième étape(2) |
| Finished goods | 1574476 | 112.6 | 109.7 | 113.8 | 113.6 | 113.2 | 113.2 | 113.5 | 112.8 | 111.2 | 108.9 | 107.7 | Produits finis |
| Foods & feeds | 1574477 | 108.0 | 110.3 | 108.8 | 109.0 | 109.7 | 109.9 | 110.3 | 110.7 | 110.6 | 110.9 | 110.7 | Alimentaires |
| Capital equipment | 1574492 | 112.6 | 107.1 | 113.1 | 113.1 | 112.4 | 111.7 | 111.2 | 110.1 | 108.9 | 106.4 | 104.8 | Biens de capital |
| Other | 1574518 | 114.7 | 111.1 | 116.5 | 116.0 | 115.3 | 115.4 | 116.4 | 115.3 | 112.7 | 109.5 | 108.2 | Autres |
| | | 2003 | | | | | | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| All commodities | 1574377 | 105.3 | 105.7 | 105.8 | 104.6 | 104.2 | 104.5 | 105.3 | 107.4 | 108.1 | 109.2 | 110.8 | Tous les produits |
| Annual % change | | -1.6 | -1.9 | -2.7 | -4.0 | -4.1 | -3.5 | -3.2 | -2.1 | -1.0 | 1.9 | 5.5 | Variation annuelle(%) |
| Intermediate goods | 1574379 | 102.6 | 103.1 | 103.6 | 102.7 | 102.5 | 102.7 | 104.1 | 106.7 | 107.6 | 109.1 | 110.4 | Produits semi-finis |
| First stage(1) | 1574380 | 103.9 | 103.8 | 104.4 | 104.5 | 105.1 | 107.2 | 110.3 | 114.3 | 114.3 | 117.7 | 117.3 | Première étape(1) |
| Second stage(2) | 1574406 | 102.4 | 103.0 | 103.5 | 102.4 | 102.1 | 102.0 | 103.2 | 105.6 | 106.6 | 107.8 | 109.3 | Deuxième étape(2) |
| Finished goods | 1574476 | 109.3 | 109.6 | 109.1 | 107.5 | 106.8 | 107.1 | 107.2 | 108.5 | 108.7 | 109.4 | 111.4 | Produits finis |
| Foods & feeds | 1574477 | 109.7 | 109.2 | 110.0 | 110.2 | 110.6 | 110.7 | 110.5 | 111.2 | 111.7 | 112.1 | 112.7 | Alimentaires |
| Capital equipment | 1574492 | 107.0 | 106.8 | 106.2 | 104.4 | 103.5 | 103.9 | 103.7 | 104.8 | 104.8 | 105.4 | 106.8 | Biens de capital |
| Other | 1574518 | 110.5 | 111.4 | 110.5 | 108.1 | 107.1 | 107.6 | 107.8 | 109.5 | 109.8 | 110.6 | 113.5 | Autres |

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.

(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).

CANSIM table: 329-0039

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
|--------------------|------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-----------------------|
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| | (1997=100) | | | | | | | | | | | | |
| All commodities | 1574377 | 105.3 | 105.7 | 105.8 | 104.6 | 104.2 | 104.5 | 105.3 | 107.4 | 108.1 | 109.2 | 110.8 | Tous les produits |
| Annual % change | | -1.6 | -1.9 | -2.7 | -4.0 | -4.1 | -3.5 | -3.2 | -2.1 | -1.0 | 1.9 | 5.5 | Variation annuelle(%) |
| Intermediate goods | 1574379 | 102.6 | 103.1 | 103.6 | 102.7 | 102.5 | 102.7 | 104.1 | 106.7 | 107.6 | 109.1 | 110.4 | Produits semi-finis |
| First stage(1) | 1574380 | 103.9 | 103.8 | 104.4 | 104.5 | 105.1 | 107.2 | 110.3 | 114.3 | 114.3 | 117.7 | 117.3 | Première étape(1) |
| Second stage(2) | 1574406 | 102.4 | 103.0 | 103.5 | 102.4 | 102.1 | 102.0 | 103.2 | 105.6 | 106.6 | 107.8 | 109.3 | Deuxième étape(2) |
| Finished goods | 1574476 | 109.3 | 109.6 | 109.1 | 107.5 | 106.8 | 107.1 | 107.2 | 108.5 | 108.7 | 109.4 | 111.4 | Produits finis |
| Foods & feeds | 1574477 | 109.7 | 109.2 | 110.0 | 110.2 | 110.6 | 110.7 | 110.5 | 111.2 | 111.7 | 112.1 | 112.7 | Alimentaires |
| Capital equipment | 1574492 | 107.0 | 106.8 | 106.2 | 104.4 | 103.5 | 103.9 | 103.7 | 104.8 | 104.8 | 105.4 | 106.8 | Biens de capital |
| Other | 1574518 | 110.5 | 111.4 | 110.5 | 108.1 | 107.1 | 107.6 | 107.8 | 109.5 | 109.8 | 110.6 | 113.5 | Autres |

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.

(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).

Tableau CANSIM: 329-0039

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | 2003 | | | | | | |
|----------|------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------------|
| | | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| | (1997=100) | | | | | | | | | | | | |
| Food | 3825178 | 105.6 | 107.4 | 107.0 | 106.9 | 107.8 | 108.0 | 108.2 | 108.4 | 108.0 | 108.1 | 107.6 | Aliments |
| Rubber | 3822682 | 101.9 | 100.7 | 102.0 | 102.0 | 101.0 | 101.1 | 101.4 | 101.4 | 101.3 | 101.1 | 101.1 | Caoutchouc |
| Plastics | 3822673 | 105.8 | 107.1 | 106.2 | 106.1 | 105.8 | 106.3 | 107.0 | 107.6 | 108.3 | 107.9 | 107.4 | Plastiques |
| Textiles | 3825184 | 101.6 | 101.0 | 101.8 | 101.8 | 101.7 | 101.5 | 101.4 | 101.3 | 101.3 | 101.2 | 101.0 | Textiles |
| Leather | 3822619 | 110.6 | 112.1 | 111.5 | 111.5 | 111.7 | 112.2 | 112.2 | 112.1 | 112.0 | 111.9 | 112.2 | Cuir |
| Clothing | 3822609 | 103.9 | 104.2 | 104.0 | 104.0 | 104.0 | 104.0 | 104.3 | 104.1 | 104.2 | 104.1 | 104.1 | Vêtements |
| | | 2003 | | | | | | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Food | 3825178 | 106.5 | 105.6 | 106.5 | 106.9 | 107.5 | 107.6 | 107.3 | 108.6 | 109.6 | 110.4 | 111.0 | Aliments |
| Rubber | 3822682 | 100.2 | 100.1 | 100.2 | 100.1 | 100.1 | 99.9 | 100.0 | 100.1 | 100.3 | 100.6 | 100.7 | Caoutchouc |
| Plastics | 3822673 | 107.5 | 107.1 | 107.0 | 106.7 | 106.5 | 105.9 | 105.6 | 106.2 | 106.6 | 107.1 | 107.5 | Plastiques |
| Textiles | 3825184 | 100.7 | 101.0 | 100.8 | 100.5 | 100.5 | 100.8 | 100.8 | 101.1 | 101.1 | 101.6 | 101.8 | Textiles |
| Leather | 3822619 | 112.3 | 112.2 | 112.1 | 112.1 | 112.1 | 112.1 | 112.4 | 112.8 | 112.8 | 112.8 | 112.8 | Cuir |
| Clothing | 3822609 | 104.0 | 104.0 | 104.1 | 104.5 | 104.5 | 104.5 | 104.2 | 104.5 | 104.2 | 104.3 | 104.3 | Vêtements |

CANSIM table: 329-0038

Tableau CANSIM: 329-0038

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)
Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | 2003 | | | | | | |
|----------------------------------|------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---------------------------------------|
| | (1997=100) | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| Wood | 3822623 | 93.8 | 90.0 | 90.8 | 89.8 | 89.7 | 89.6 | 91.0 | 87.6 | 86.2 | 83.6 | 85.2 | Bois |
| Furniture | 3822783 | 107.1 | 108.4 | 107.6 | 107.8 | 107.8 | 107.9 | 107.9 | 107.9 | 107.9 | 107.8 | 107.8 | Meubles |
| Paper | 3822635 | 105.6 | 102.2 | 107.7 | 106.6 | 105.3 | 104.3 | 104.2 | 104.8 | 105.5 | 102.8 | 100.8 | Papiers |
| Printing & publishing | 3822647 | 114.0 | 112.9 | 114.5 | 114.5 | 114.2 | 114.3 | 114.3 | 114.2 | 113.9 | 113.0 | 112.0 | Impression & édition |
| Primary metals | 3822695 | 96.3 | 96.4 | 97.2 | 98.6 | 98.6 | 99.0 | 99.7 | 98.2 | 95.4 | 94.0 | 92.3 | Produits métalliques primaires |
| Fabricated metal | 3822709 | 104.9 | 105.0 | 106.2 | 106.2 | 105.9 | 105.8 | 105.9 | 105.8 | 105.4 | 104.7 | 104.3 | Semi-produits métalliques |
| Machinery | 3822728 | 110.2 | 108.8 | 110.5 | 110.5 | 110.3 | 110.2 | 110.2 | 109.9 | 109.6 | 108.8 | 107.9 | Machines |
| Transportation equipment | 3822763 | 115.8 | 106.7 | 116.6 | 116.4 | 115.3 | 114.0 | 113.1 | 111.2 | 109.4 | 105.4 | 103.1 | Équipement de transport |
| Computer and electronic products | 3822742 | 99.1 | 92.9 | 99.3 | 99.1 | 98.0 | 97.6 | 97.1 | 95.9 | 94.9 | 92.6 | 91.3 | Ordinateurs et produits électroniques |
| Electrical products | 3822752 | 104.1 | 104.2 | 104.3 | 104.2 | 104.0 | 104.7 | 105.2 | 104.9 | 104.5 | 104.2 | 103.9 | Appareils électriques |
| Non-metallic minerals | 3822686 | 109.5 | 110.9 | 109.8 | 109.9 | 109.9 | 110.6 | 111.0 | 110.8 | 111.2 | 111.5 | 111.3 | Minéraux non métalliques |
| Refined petroleum | 3822651 | 125.8 | 138.4 | 139.8 | 135.2 | 134.9 | 146.0 | 161.6 | 163.9 | 140.8 | 127.5 | 127.0 | Pétrole raffiné |
| Chemical products | 3822654 | 107.0 | 110.4 | 108.8 | 108.7 | 108.4 | 110.7 | 112.2 | 114.5 | 112.9 | 111.0 | 109.5 | Produits chimiques |
| Miscellaneous products | 3822799 | 109.4 | 110.6 | 110.0 | 110.3 | 110.4 | 111.0 | 111.0 | 110.6 | 110.7 | 110.5 | 110.2 | Produits divers |
| | | 2003 | | | | | | 2004 | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Wood | 3822623 | 89.2 | 91.3 | 98.5 | 94.9 | 93.4 | 89.9 | 92.8 | 100.9 | 101.5 | 104.5 | 106.6 | Bois |
| Furniture | 3822783 | 108.6 | 108.6 | 108.9 | 109.1 | 109.0 | 109.0 | 109.5 | 109.4 | 109.5 | 109.5 | 109.6 | Meubles |
| Paper | 3822635 | 101.8 | 102.4 | 101.2 | 100.0 | 99.5 | 99.6 | 98.2 | 100.4 | 102.0 | 104.3 | 105.8 | Papiers |
| Printing & publishing | 3822647 | 112.7 | 112.4 | 112.2 | 111.7 | 111.9 | 112.0 | 112.1 | 112.7 | 112.9 | 113.3 | 113.7 | Impression & édition |
| Primary metals | 3822695 | 94.4 | 95.0 | 95.3 | 96.1 | 97.6 | 100.1 | 103.5 | 109.2 | 110.6 | 113.0 | 111.1 | Produits métalliques primaires |
| Fabricated metals | 3822709 | 104.6 | 104.7 | 104.8 | 104.6 | 104.5 | 104.9 | 106.0 | 107.3 | 109.3 | 110.8 | 111.5 | Semi-produits métalliques |
| Machinery | 3822728 | 108.6 | 108.6 | 108.4 | 108.1 | 107.6 | 107.9 | 107.6 | 108.2 | 108.4 | 108.6 | 109.1 | Machines |
| Transportation equipment | 3822763 | 106.5 | 106.3 | 105.3 | 102.6 | 101.4 | 101.9 | 101.0 | 102.7 | 102.8 | 103.7 | 105.7 | Équipement de transport |
| Computer and electronic products | 3822742 | 92.9 | 92.2 | 91.3 | 89.9 | 89.3 | 89.3 | 90.1 | 91.3 | 91.4 | 91.8 | 92.9 | Ordinateurs et produits électroniques |
| Electrical products | 3822752 | 104.1 | 103.8 | 103.8 | 103.6 | 103.7 | 103.8 | 104.0 | 104.8 | 105.5 | 105.8 | 105.8 | Appareils électriques |
| Non-metallic minerals | 3822686 | 110.9 | 110.9 | 110.9 | 110.7 | 110.7 | 110.8 | 111.9 | 111.8 | 112.2 | 112.3 | 112.4 | Minéraux non métalliques |
| Refined petroleum | 3822651 | 129.7 | 139.5 | 135.4 | 130.7 | 128.3 | 131.0 | 139.7 | 145.1 | 146.4 | 147.5 | 163.1 | Pétrole raffiné |
| Chemical products | 3822654 | 109.7 | 109.1 | 110.0 | 108.7 | 107.8 | 108.1 | 110.5 | 110.3 | 110.7 | 111.8 | 113.7 | Produits chimiques |
| Miscellaneous products | 3822799 | 110.4 | 110.7 | 110.7 | 110.2 | 110.3 | 110.8 | 111.2 | 111.6 | 111.5 | 111.8 | 111.7 | Produits divers |

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).
CANSIM table: 329-0038

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIF au catalogue). Service aux clients (951-9606).
Tableau CANSIM: 329-0038

Table 15. Raw materials

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | 2003 | | | | | | |
|--------------------------|-------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------------|
| | | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| RAW MATERIALS | (1997=100) | | | | | | | | | | | | MATIÈRES BRUTES |
| Total(1) | 1576432 | 112.6 | 114.8 | 117.5 | 114.0 | 119.1 | 125.1 | 129.7 | 124.5 | 116.1 | 112.3 | 111.4 | Total(1) |
| Total less mineral fuels | 1576532 | 93.2 | 91.4 | 94.8 | 95.5 | 95.7 | 96.8 | 97.8 | 96.3 | 94.7 | 93.0 | 87.6 | Ensemble moins combustibles minéraux |
| Wood | 1576480 | 83.9 | 82.2 | 86.7 | 86.7 | 86.6 | 86.8 | 87.2 | 85.6 | 85.6 | 82.6 | 79.0 | Bois |
| Non-metallic minerals | 1576511 | 110.5 | 116.4 | 113.3 | 112.9 | 112.8 | 114.6 | 115.0 | 115.7 | 116.0 | 116.7 | 116.3 | Minéraux non métalliques |
| Ferrous metals | 1576488 | 92.8 | 95.9 | 94.9 | 93.3 | 91.4 | 97.5 | 100.6 | 99.7 | 96.9 | 93.1 | 90.4 | Métaux ferreux |
| Non-ferrous metals | 1576491 | 81.3 | 82.0 | 79.9 | 82.4 | 82.2 | 82.7 | 83.6 | 81.8 | 77.7 | 77.9 | 75.6 | Métaux non ferreux |
| Mineral fuels | 1576528 | 154.5 | 165.6 | 166.6 | 153.8 | 169.6 | 186.5 | 198.6 | 185.5 | 162.5 | 154.0 | 162.7 | Combustibles minéraux |
| Vegetable products | 1576433 | 97.7 | 92.2 | 104.9 | 106.0 | 103.8 | 102.6 | 101.9 | 98.2 | 96.8 | 93.1 | 89.7 | Substances végétales |
| Animal products | 1576460 | 103.6 | 100.3 | 103.1 | 103.8 | 105.9 | 108.2 | 110.4 | 110.1 | 108.8 | 107.8 | 97.1 | Substances animales |
| | | 2003 | | | | | 2003 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| RAW MATERIALS | | | | | | | | | | | | | MATIÈRES BRUTES |
| Total(1) | 1576432 | 109.4 | 110.2 | 107.4 | 108.5 | 110.2 | 113.2 | 116.8 | 121.1 | 126.1 | 125.6 | 129.2 | Total(1) |
| Total less mineral fuels | 1576532 | 84.9 | 85.2 | 88.4 | 89.1 | 90.4 | 92.4 | 93.7 | 98.2 | 100.3 | 99.4 | 99.5 | Ensemble moins combustibles minéraux |
| Wood | 1576480 | 78.0 | 78.6 | 79.5 | 79.7 | 81.2 | 82.2 | 82.0 | 81.9 | 83.6 | 83.8 | 84.1 | Bois |
| Non-metallic minerals | 1576511 | 116.5 | 116.2 | 116.7 | 117.7 | 117.6 | 117.7 | 119.1 | 118.9 | 119.0 | 119.4 | 119.6 | Minéraux non métalliques |
| Ferrous metals | 1576488 | 93.2 | 94.9 | 95.7 | 93.5 | 95.6 | 99.6 | 111.6 | 128.5 | 130.9 | 121.0 | 117.9 | Métaux ferreux |
| Non-ferrous metals | 1576491 | 80.1 | 80.6 | 80.4 | 84.2 | 87.3 | 92.2 | 96.5 | 105.3 | 107.9 | 105.7 | 102.6 | Métaux non ferreux |
| Mineral fuels | 1576528 | 162.5 | 164.3 | 148.4 | 150.6 | 153.0 | 158.1 | 166.7 | 170.6 | 181.7 | 182.2 | 193.5 | Combustibles minéraux |
| Vegetable products | 1576433 | 87.1 | 87.6 | 86.8 | 86.1 | 87.3 | 89.3 | 89.4 | 93.3 | 96.0 | 98.4 | 95.7 | Substances végétales |
| Animal products | 1576460 | 86.8 | 86.6 | 96.5 | 96.7 | 96.7 | 97.4 | 96.6 | 100.3 | 102.3 | 100.9 | 105.0 | Substances animales |

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.

Source: Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XIE). Client services (951-9606).

CANSIM table: 330-0006

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.

Source: Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XIE au catalogue). Service aux clients (951-9606).

Tableau CANSIM: 330-0006

Table 16. Commodity prices

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | 2003 | | | | | | |
|------------------------------|----------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|
| | | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| COMMODITY PRICE INDEX | (1982-90=100) | | | | | | | | | | | | INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE |
| Total(1) | 36382 | 101.5 | 121.8 | 107.2 | 104.2 | 111.2 | 118.0 | 133.9 | 122.7 | 115.2 | 119.0 | 122.9 | Total(1) |
| Annual % change | | -6.6 | 8.7 | 0.6 | 0.8 | 1.8 | 1.0 | 2.9 | 0.3 | 3.2 | 4.9 | 8.5 | Variation annuelle (%) |
| Excluding energy | 36383 | 94.7 | 103.0 | 93.8 | 93.3 | 94.0 | 94.8 | 98.0 | 97.6 | 98.2 | 99.9 | 102.6 | Énergie exclue |
| Energy | 36384 | 112.5 | 153.4 | 129.5 | 122.3 | 140.0 | 157.0 | 194.5 | 165.0 | 143.8 | 151.1 | 156.9 | Énergie |
| Food | 36385 | 94.6 | 101.8 | 99.6 | 98.9 | 97.8 | 97.0 | 98.5 | 99.5 | 99.4 | 102.1 | 102.6 | Alimentation |
| Industrial materials | 36386 | 95.1 | 103.9 | 91.6 | 91.2 | 92.7 | 94.2 | 98.2 | 97.2 | 98.0 | 99.4 | 103.0 | Matières industrielles |
| | | 2003 | | | | | 2003 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| COMMODITY PRICE INDEX | | | | | | | | | | | | | INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE |
| Total(1) | 36382 | 118.7 | 120.6 | 118.4 | 119.6 | 121.2 | 131.6 | 135.2 | 135.1 | 138.6 | 143.1 | 150.2 | Total(1) |
| Annual % change | | 6.9 | 11.2 | 15.1 | 14.5 | 18.0 | 19.1 | 21.3 | 22.3 | 25.9 | 29.3 | 28.6 | Variation annuelle (%) |
| Excluding energy | 36383 | 102.3 | 104.6 | 108.3 | 107.4 | 110.1 | 112.0 | 115.0 | 119.9 | 122.9 | 127.0 | 128.5 | Énergie exclue |
| Energy | 36384 | 146.1 | 147.2 | 135.0 | 139.9 | 139.7 | 164.3 | 169.0 | 160.4 | 164.9 | 170.0 | 186.5 | Énergie |
| Food | 36385 | 101.9 | 101.8 | 102.6 | 103.7 | 107.1 | 105.1 | 104.7 | 107.0 | 113.8 | 115.7 | 119.5 | Alimentation |
| Industrial materials | 36386 | 102.9 | 106.2 | 111.2 | 109.5 | 111.9 | 115.5 | 120.0 | 125.9 | 127.3 | 132.4 | 132.9 | Matières industrielles |

(1) Prices measured in US dollars.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM table: 176-0001

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableau CANSIM: 176-0001

Table 17. Housing

Tableau 17. Logements

| | | 2002 | 2003 | 2002 | N | D | 2003 | F | M | A | M | J | |
|--------------------------------------|----------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--|
| | | | | O | | | J | | | | | | |
| (1992=100) | | | | | | | | | | | | | (1992=100) |
| Construction union wage rates | | | | | | | | | | | | | Salaires syndicaux de la construction |
| Base | 734336 | 115.9 | 118.3 | 116.7 | 117.0 | 117.0 | 117.0 | 117.0 | 117.0 | 117.1 | 119.0 | 119.0 | Taux de base |
| Including supplements | 734362 | 124.2 | 127.3 | 125.2 | 125.6 | 125.6 | 125.6 | 125.6 | 125.6 | 125.7 | 128.2 | 128.2 | Englobant les suppléments |
| (1997=100) | | | | | | | | | | | | | (1997=100) |
| New housing prices | 21148160 | 111.3 | 116.7 | 112.8 | 113.5 | 113.8 | 114.1 | 114.8 | 114.9 | 115.3 | 116.0 | 116.3 | Prix des logements neufs |
| Annual % change | | 4.1 | 4.8 | 4.7 | 5.1 | 5.2 | 5.2 | 5.0 | 4.7 | 4.4 | 4.4 | 4.5 | Variation annuelle(%) |
| House only | 21148161 | 115.9 | 123.0 | 117.9 | 118.9 | 119.2 | 119.6 | 120.6 | 120.7 | 121.3 | 122.1 | 122.5 | Maison seulement |
| Land only | 21148162 | 103.5 | 105.0 | 103.9 | 104.0 | 104.2 | 104.2 | 104.3 | 104.3 | 104.4 | 104.8 | 104.9 | Terrain seulement |
| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| (1992=100) | | | | | | | | | | | | | (1992=100) |
| Construction union wage rates | | | | | | | | | | | | | Salaires syndicaux de la construction |
| Base | 734336 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.0 | 119.1 | Taux de base |
| Including supplements | 734362 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.2 | 128.3 | Englobant les suppléments |
| (1997=100) | | | | | | | | | | | | | (1997=100) |
| New housing prices | 21148160 | 116.7 | 117.3 | 117.9 | 118.4 | 119.2 | 119.5 | 119.9 | 120.4 | 120.8 | 121.7 | .. | Prix des logements neufs |
| Annual % change | | 4.7 | 4.7 | 5.1 | 5.0 | 5.0 | 5.0 | 5.1 | 4.9 | 5.1 | 5.6 | .. | Variation annuelle(%) |
| House only | 21148161 | 123.0 | 123.8 | 124.5 | 125.1 | 126.3 | 126.7 | 127.1 | 127.8 | 128.3 | 129.4 | .. | Maison seulement |
| Land only | 21148162 | 104.9 | 105.2 | 105.5 | 105.7 | 105.7 | 105.9 | 106.0 | 106.2 | 106.4 | 107.0 | .. | Terrain seulement |

Source: Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).
CANSIM tables: 327-0004, 327-0005

Source: Statistiques des prix des immobilisations (n° 62-007-XPB au catalogue), contact: Service aux clients (951-9606).
Tableaux CANSIM: 327-0004, 327-0005

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | II | III | IV | 2003 | II | III | IV | 2004 | |
|---------------------|---------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|----------------------------------|
| | | | | I | | | | I | | | | I | |
| Labour productivity | 1409153 | 112.8 | 113.3 | 112.6 | 113.0 | 113.1 | 112.4 | 113.6 | 113.2 | 113.2 | 113.2 | 113.6 | Productivité du travail |
| Real value added | 1409154 | 125.2 | 127.3 | 123.6 | 124.9 | 126.0 | 126.4 | 127.3 | 126.7 | 127.1 | 128.2 | 129.4 | Valeur ajoutée réelle |
| Hours worked | 1409155 | 111.0 | 112.4 | 109.8 | 110.5 | 111.4 | 112.4 | 112.1 | 111.9 | 112.3 | 113.3 | 113.9 | Heures travaillées |
| Hourly compensation | 1409158 | 118.6 | 120.6 | 118.8 | 118.6 | 118.5 | 118.4 | 120.2 | 120.5 | 120.9 | 121.0 | 121.2 | Rémunération horaire |
| Unit labour costs | 1409159 | 105.2 | 106.5 | 105.6 | 104.9 | 104.7 | 105.4 | 105.9 | 106.4 | 106.8 | 106.9 | 106.7 | Coûts unitaires de main-d'oeuvre |

Note: For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.

Source: Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).
CANSIM table: 383-0008

Nota: Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.

Source: Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIF au catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).
Tableau CANSIM: 383-0008

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



IV. International Trade

IV. Commerce international

| | Page | | Page |
|--|------|---|------|
| 19. Canadian balance of international payments | 30 | 19. Balance canadienne des paiements internationaux | 30 |
| 20. Merchandise trade | 31 | 20. Commerce de marchandises | 31 |
| 21. Merchandise trade, prices and volumes | 34 | 21. Commerce des marchandises, prix et volumes | 34 |

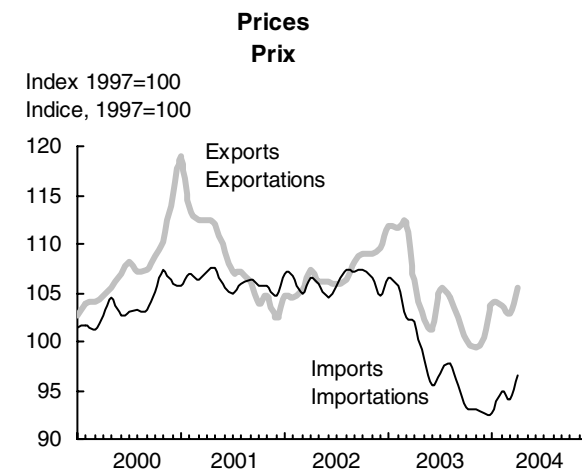
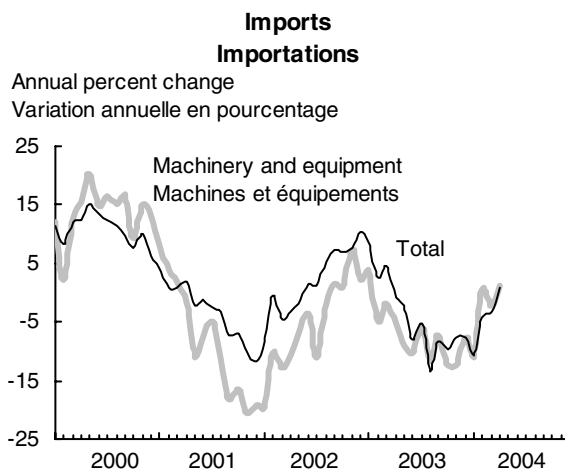
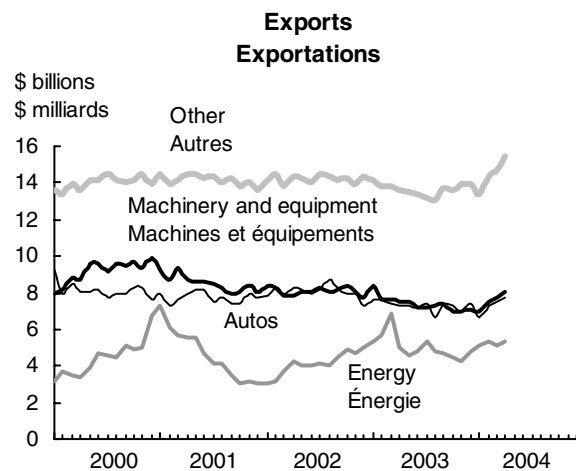
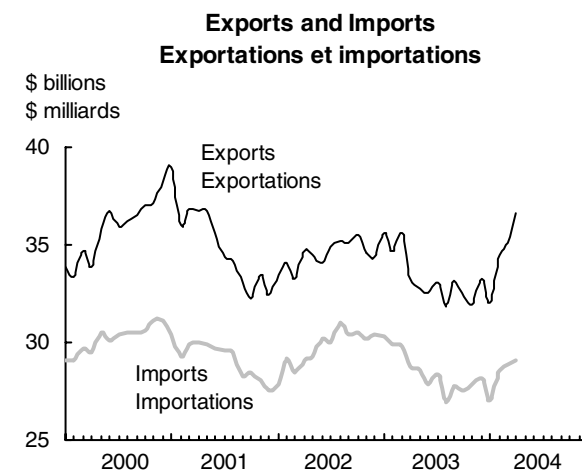
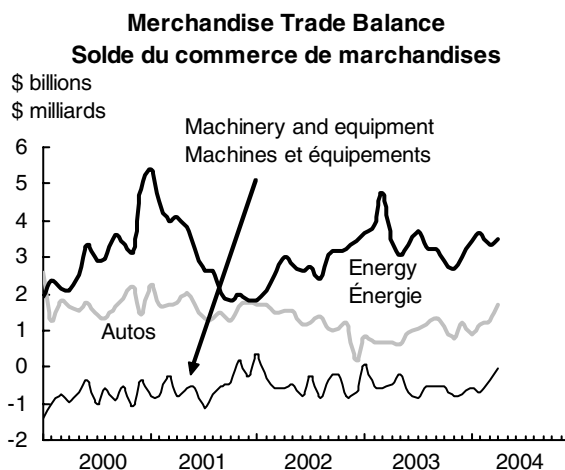
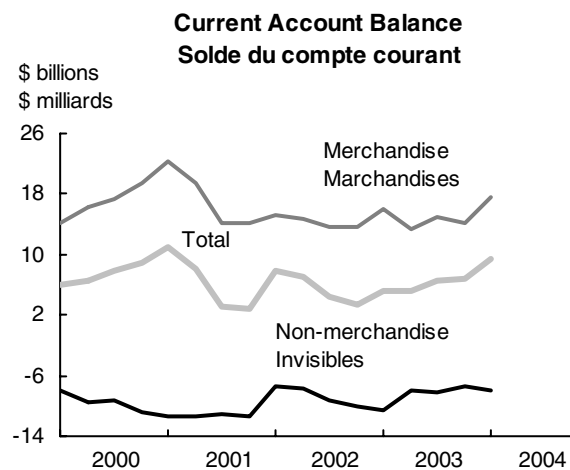


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

| | 2002 | 2003 | 2002 | | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|---|-------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--|
| | | | I | II | III | IV | | I | II | III | IV | I | |
| CURRENT ACCOUNT | | | | | | | | | | | | | COMPTE COURANT |
| Total | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | Total |
| Receipts | 114364 | 515,836 | 499,388 | 125,044 | 128,518 | 130,947 | 131,326 | 130,018 | 123,163 | 122,799 | 123,409 | 126,498 | Recettes |
| Payments | 114397 | 493,171 | 475,570 | 117,303 | 121,519 | 126,428 | 127,922 | 124,798 | 117,863 | 116,163 | 116,747 | 117,008 | Paiements |
| Balance | 114421 | 22,664 | 23,818 | 7,741 | 6,999 | 4,520 | 3,404 | 5,220 | 5,300 | 6,636 | 6,662 | 9,490 | Solde |
| Goods & services | | | | | | | | | | | | | Biens et services |
| Exports | 114365 | 477,694 | 459,974 | 116,193 | 119,158 | 121,430 | 120,914 | 121,274 | 113,279 | 112,786 | 112,635 | 116,613 | Exportations |
| Imports | 114398 | 427,382 | 412,688 | 102,241 | 106,363 | 109,485 | 109,293 | 107,851 | 102,689 | 100,644 | 101,505 | 102,146 | Importations |
| Balance | 114422 | 50,312 | 47,287 | 13,952 | 12,795 | 11,945 | 11,621 | 13,424 | 10,590 | 12,142 | 11,130 | 14,467 | Solde |
| Goods | | | | | | | | | | | | | Biens |
| Receipts | 114366 | 413,795 | 400,010 | 100,743 | 103,300 | 105,183 | 104,570 | 105,857 | 98,578 | 98,030 | 97,545 | 101,498 | Recettes |
| Payments | 114399 | 356,581 | 341,833 | 85,507 | 88,560 | 91,445 | 91,069 | 89,960 | 85,260 | 83,143 | 83,469 | 83,987 | Paiements |
| Balance | 114423 | 57,214 | 58,177 | 15,236 | 14,740 | 13,738 | 13,501 | 15,897 | 13,318 | 14,887 | 14,075 | 17,511 | Solde |
| Services | | | | | | | | | | | | | Services |
| Receipts | 114368 | 63,899 | 59,964 | 15,450 | 15,858 | 16,247 | 16,344 | 15,417 | 14,700 | 14,757 | 15,090 | 15,115 | Recettes |
| Payments | 114400 | 70,801 | 70,855 | 16,734 | 17,803 | 18,040 | 18,224 | 17,890 | 17,428 | 17,501 | 18,035 | 18,159 | Paiements |
| Balance | 114425 | -6,903 | -10,891 | -1,284 | -1,945 | -1,793 | -1,880 | -2,473 | -2,728 | -2,744 | -2,945 | -3,044 | Solde |
| of which: travel | 114426 | -1,586 | -3,862 | -229 | -608 | -357 | -391 | -712 | -842 | -1,038 | -1,271 | -1,349 | dont: voyages |
| Investment income | | | | | | | | | | | | | Revenu d'investissement |
| Receipts | 114373 | 31,185 | 32,700 | 7,125 | 7,739 | 7,825 | 8,495 | 7,036 | 8,233 | 8,362 | 9,068 | 8,210 | Recettes |
| Payments | 114405 | 59,839 | 56,443 | 13,557 | 13,774 | 15,427 | 17,081 | 15,367 | 13,521 | 13,913 | 13,641 | 13,246 | Paiements |
| of which: interest | 114410 | 30,466 | 28,755 | 7,447 | 7,542 | 7,698 | 7,778 | 7,470 | 7,195 | 7,147 | 6,942 | 6,799 | dont: intérêt |
| Balance | 114430 | -28,653 | -23,743 | -6,431 | -6,035 | -7,602 | -8,586 | -8,331 | -5,288 | -5,551 | -4,572 | -5,037 | Solde |
| Current transfers | | | | | | | | | | | | | Transferts courants |
| Balance | 114441 | 1,006 | 274 | 220 | 239 | 177 | 369 | 127 | -2 | 45 | 104 | 60 | Solde |
| CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows) | | | | | | | | | | | | | COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets) |
| Total | 114553 | -12,850 | -20,725 | 2,522 | 2,160 | -8,222 | -9,309 | 4,550 | -12,027 | -5,389 | -7,859 | -3,380 | Total |
| Financial account | 114557 | -17,837 | -24,694 | 1,098 | 675 | -9,398 | -10,212 | 3,550 | -13,012 | -6,456 | -8,775 | -4,231 | Compte financier |
| Direct investment abroad | 114559 | -41,472 | -30,191 | -6,470 | -7,151 | -12,275 | -15,576 | -4,679 | -2,743 | -3,510 | -19,258 | -4,753 | Investissements directs à l'étranger |
| Portfolio assets | | | | | | | | | | | | | Actifs de portefeuille |
| Stocks | 114562 | -18,858 | -4,449 | -9,053 | -4,688 | -2,210 | -2,907 | 2,151 | -540 | -2,807 | -3,253 | -89 | Actions |
| Bonds | 114561 | -6,229 | -8,071 | -2,442 | -2,299 | -1,472 | -16 | -3,501 | -2,664 | -5 | -1,901 | -2,607 | Obligations |
| Other investment assets | 114563 | -13,206 | -25,401 | -7,821 | 1,693 | -351 | -6,726 | -23,541 | 3,959 | 2,227 | -8,046 | 1,488 | Autres actifs d'investissements |
| Total Canadian assets abroad | 114558 | -79,765 | -68,111 | -25,787 | -12,445 | -16,308 | -25,225 | -29,569 | -1,988 | -4,095 | -32,459 | -5,961 | Total des actifs canadiens à l'étranger |
| Direct investment in Canada | 114576 | 33,026 | 9,222 | 17,019 | 8,452 | 1,899 | 5,656 | 5,233 | 5,679 | -863 | -827 | 5,319 | Investissement direct au Canada |
| Portfolio liabilities | | | | | | | | | | | | | Engagements de portefeuille |
| Stocks | 114579 | -1,531 | 12,931 | -3,960 | 4,781 | -4,076 | 1,724 | -265 | 2,575 | 5,394 | 5,227 | 4,304 | Actions |
| Bonds | 114578 | 18,684 | 7,000 | 6,498 | 2,895 | 5,655 | 3,635 | 9,131 | 6,161 | -12,240 | 3,947 | 2,884 | Obligations |
| Money market | 114580 | 3,782 | -1,461 | 1,305 | 344 | -1,791 | 3,925 | -910 | 467 | -1,975 | 956 | -2,772 | Marché monétaire |
| Other investment liabilities | 114581 | 7,967 | 15,726 | 6,022 | -3,353 | 5,223 | 74 | 19,930 | -25,907 | 7,323 | 14,380 | -8,003 | Autres engagements d'investissements |
| Total Canadian liabilities to non-residents | 114575 | 61,928 | 43,417 | 26,885 | 13,120 | 6,909 | 15,013 | 33,119 | -11,024 | -2,361 | 23,683 | 1,730 | Total des engagements canadiens envers les non-résidents |
| Capital account | 114554 | 4,988 | 3,968 | 1,423 | 1,485 | 1,176 | 903 | 1,000 | 985 | 1,067 | 917 | 851 | Compte capital |

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).

CANSIM tables: 376-0004, 376-0005

(1) Non désaisonnalisés.

Source: Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).

Tableaux CANSIM: 376-0004, 376-0005

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | | |
|------------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------------------------|
| | | | | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Exports | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | Exportations |
| Total | 191490 | 413,795 | 400,010 | 35,123 | 35,555 | 34,596 | 34,419 | 35,592 | 34,648 | 35,617 | 33,291 | 32,775 | Total |
| Annual % change | | -1.6 | -3.3 | 6.2 | 10.1 | 3.4 | 6.1 | 6.5 | 1.6 | 7.2 | -4.1 | -5.1 | Variation annuelle(%) |
| United States | 191559 | 347,069 | 330,375 | 29,653 | 29,673 | 29,041 | 28,579 | 29,444 | 28,978 | 29,707 | 27,502 | 27,048 | États-Unis |
| United Kingdom | 191560 | 6,185 | 7,698 | 516 | 437 | 492 | 479 | 602 | 637 | 631 | 486 | 680 | Royaume-Uni |
| Other EU | 191561 | 16,372 | 16,420 | 1,353 | 1,368 | 1,328 | 1,486 | 1,702 | 1,248 | 1,355 | 1,404 | 1,378 | Autres UE |
| Japan | 191562 | 10,152 | 9,786 | 747 | 998 | 932 | 923 | 952 | 942 | 816 | 923 | 759 | Japon |
| Other OECD | 191563 | 12,174 | 12,669 | 1,060 | 1,148 | 1,132 | 949 | 922 | 876 | 1,164 | 1,174 | 1,062 | Autres OCDE |
| Other countries | 191564 | 21,843 | 23,062 | 1,795 | 1,931 | 1,671 | 2,004 | 1,971 | 1,969 | 1,944 | 1,802 | 1,849 | Autres pays |
| Agricultural & fish products | | 30,885 | 29,256 | 2,493 | 2,574 | 2,509 | 2,600 | 2,536 | 2,500 | 2,461 | 2,522 | 2,313 | Produits agricoles et poisson |
| Energy products | | 49,309 | 60,498 | 4,467 | 4,894 | 4,695 | 4,971 | 5,365 | 5,675 | 6,859 | 4,959 | 4,576 | Produits énergétiques |
| Forest products | | 37,252 | 34,454 | 3,063 | 3,007 | 3,012 | 3,117 | 2,938 | 2,873 | 2,771 | 2,805 | 2,752 | Produits forestiers |
| Industrial goods | | 70,159 | 66,536 | 5,834 | 5,958 | 5,657 | 5,914 | 5,741 | 5,509 | 5,509 | 5,556 | 5,391 | Biens industriels |
| Machinery & equipment | | 97,092 | 88,606 | 8,200 | 8,380 | 8,097 | 7,780 | 8,412 | 7,598 | 7,600 | 7,522 | 7,503 | Machines et équipements |
| Automobile products | | 96,676 | 87,374 | 8,278 | 7,974 | 7,917 | 7,339 | 7,672 | 7,599 | 7,356 | 7,256 | 7,249 | Produits automobiles |
| Consumer goods | | 17,678 | 17,183 | 1,531 | 1,528 | 1,472 | 1,478 | 1,561 | 1,442 | 1,434 | 1,421 | 1,422 | Biens de consommation |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | 2003 | | | | | | | | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | |
| | | | | | | | | | J | | | | |
| Exports | | | | | | | | | | | | | Exportations |
| Total | 191490 | 32,512 | 33,020 | 31,835 | 33,175 | 32,360 | 31,963 | 33,222 | 32,070 | 34,459 | 35,090 | 36,643 | Total |
| Annual % change | | -4.5 | -5.4 | -9.4 | -5.5 | -9.0 | -7.6 | -3.5 | -9.9 | -0.5 | -1.5 | 10.1 | Variation annuelle(%) |
| United States | 191559 | 27,093 | 27,530 | 26,148 | 27,222 | 26,364 | 26,140 | 27,201 | 26,215 | 27,902 | 28,492 | 29,438 | États-Unis |
| United Kingdom | 191560 | 579 | 619 | 684 | 510 | 705 | 750 | 816 | 774 | 727 | 709 | 784 | Royaume-Uni |
| Other EU | 191561 | 1,347 | 1,134 | 1,342 | 1,366 | 1,412 | 1,433 | 1,300 | 1,304 | 1,633 | 1,371 | 1,557 | Autres UE |
| Japan | 191562 | 809 | 793 | 772 | 800 | 718 | 723 | 779 | 777 | 886 | 890 | 882 | Japon |
| Other OECD | 191563 | 1,094 | 1,031 | 922 | 1,113 | 1,245 | 988 | 1,078 | 1,075 | 1,058 | 1,324 | 1,373 | Autres OCDE |
| Other countries | 191564 | 1,590 | 1,914 | 1,966 | 2,164 | 1,916 | 1,929 | 2,048 | 1,925 | 2,252 | 2,304 | 2,609 | Autres pays |
| Agricultural & fish products | | 2,225 | 2,366 | 2,377 | 2,522 | 2,462 | 2,502 | 2,473 | 2,391 | 2,497 | 2,547 | 2,636 | Produits agricoles et poisson |
| Energy products | | 4,755 | 5,369 | 4,831 | 4,672 | 4,451 | 4,212 | 4,775 | 5,073 | 5,296 | 5,156 | 5,367 | Produits énergétiques |
| Forest products | | 2,672 | 2,863 | 2,918 | 3,056 | 2,914 | 2,994 | 2,898 | 2,759 | 3,110 | 3,229 | 3,360 | Produits forestiers |
| Industrial goods | | 5,290 | 5,422 | 5,347 | 5,539 | 5,640 | 5,706 | 5,888 | 5,797 | 6,138 | 6,301 | 6,805 | Biens industriels |
| Machinery & equipment | | 7,227 | 7,132 | 7,239 | 7,402 | 6,970 | 6,938 | 7,065 | 6,915 | 7,506 | 7,691 | 8,064 | Machines et équipements |
| Automobile products | | 7,162 | 7,382 | 6,659 | 7,395 | 7,315 | 6,913 | 7,415 | 6,683 | 7,338 | 7,564 | 7,776 | Produits automobiles |
| Consumer goods | | 1,429 | 1,385 | 1,396 | 1,487 | 1,350 | 1,427 | 1,429 | 1,353 | 1,460 | 1,468 | 1,480 | Biens de consommation |

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).
CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux.

Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).
Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | O | N | D | 2003 | F | M | A | M | |
|------------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------------------------|
| | | | | S | | | | J | | | | | |
| Imports | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | Importations |
| Total | 183406 | 356,581 | 341,833 | 30,356 | 30,478 | 30,177 | 30,414 | 30,283 | 29,898 | 29,779 | 28,807 | 28,613 | Total |
| <i>Annual % change</i> | | 1.7 | -4.1 | 7.3 | 7.1 | 7.6 | 10.5 | 8.7 | 2.6 | 4.5 | -0.8 | -2.3 | <i>Variation annuelle(%)</i> |
| United States | 183474 | 255,093 | 239,871 | 21,588 | 21,653 | 21,718 | 20,970 | 21,423 | 21,171 | 20,628 | 20,262 | 20,078 | États-Unis |
| United Kingdom | 183475 | 10,179 | 8,827 | 757 | 961 | 734 | 912 | 852 | 785 | 925 | 724 | 728 | Royaume-Uni |
| Other EU | 183476 | 25,861 | 25,983 | 2,183 | 2,187 | 2,186 | 2,302 | 2,351 | 2,197 | 2,238 | 2,132 | 2,181 | Autres UE |
| Japan | 183477 | 11,733 | 10,645 | 1,064 | 956 | 974 | 1,116 | 965 | 898 | 996 | 950 | 880 | Japon |
| Other OECD | 183478 | 19,681 | 19,676 | 1,833 | 1,711 | 1,516 | 2,028 | 1,702 | 1,720 | 1,796 | 1,673 | 1,662 | Autres OCDE |
| Other countries | 183479 | 34,034 | 36,831 | 2,930 | 3,011 | 3,049 | 3,086 | 2,990 | 3,126 | 3,196 | 3,067 | 3,084 | Autres pays |
| Agricultural & fish products | | 21,780 | 21,518 | 1,865 | 1,826 | 1,837 | 1,823 | 1,864 | 1,835 | 1,830 | 1,839 | 1,840 | Produits agricoles et poisson |
| Energy products | | 16,448 | 19,625 | 1,406 | 1,726 | 1,484 | 1,506 | 1,696 | 1,784 | 2,086 | 1,562 | 1,504 | Produits énergétiques |
| Forest products | | 3,137 | 3,022 | 265 | 270 | 268 | 260 | 267 | 260 | 255 | 255 | 249 | Produits forestiers |
| Industrial goods | | 68,906 | 65,184 | 5,806 | 5,845 | 5,718 | 5,859 | 5,945 | 5,772 | 5,553 | 5,404 | 5,566 | Biens industriels |
| Machinery & equipment | | 105,848 | 98,236 | 8,817 | 8,844 | 9,128 | 8,743 | 8,645 | 8,387 | 8,482 | 8,258 | 7,986 | Machines et équipements |
| Automobile products | | 81,466 | 76,360 | 7,211 | 6,923 | 6,716 | 7,170 | 6,855 | 6,922 | 6,682 | 6,568 | 6,630 | Produits automobiles |
| Consumer goods | | 46,444 | 46,259 | 3,933 | 3,998 | 3,991 | 3,994 | 4,000 | 3,924 | 3,912 | 3,958 | 3,851 | Biens de consommation |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | 2003 | | | | | | | 2004 | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | |
| Imports | | | | | | | | | | | | | Importations |
| Total | 183406 | 27,840 | 28,394 | 26,945 | 27,804 | 27,506 | 27,830 | 28,133 | 26,999 | 28,603 | 28,859 | 29,059 | Total |
| <i>Annual % change</i> | | -7.9 | -5.4 | -13.3 | -8.4 | -9.8 | -7.8 | -7.5 | -10.8 | -4.3 | -3.1 | 0.9 | <i>Variation annuelle(%)</i> |
| United States | 183474 | 19,414 | 19,784 | 18,968 | 19,640 | 19,328 | 19,483 | 19,691 | 18,870 | 19,978 | 20,137 | 20,253 | États-Unis |
| United Kingdom | 183475 | 684 | 744 | 621 | 663 | 689 | 734 | 678 | 612 | 737 | 840 | 759 | Royaume-Uni |
| Other EU | 183476 | 2,086 | 2,390 | 2,126 | 2,120 | 1,977 | 2,070 | 2,117 | 1,996 | 2,191 | 2,208 | 2,239 | Autres UE |
| Japan | 183477 | 1,063 | 876 | 770 | 791 | 805 | 802 | 847 | 765 | 860 | 793 | 771 | Japon |
| Other OECD | 183478 | 1,584 | 1,590 | 1,509 | 1,575 | 1,584 | 1,642 | 1,639 | 1,674 | 1,718 | 1,639 | 1,823 | Autres OCDE |
| Other countries | 183479 | 3,009 | 3,010 | 2,950 | 3,016 | 3,123 | 3,099 | 3,161 | 3,082 | 3,118 | 3,242 | 3,213 | Autres pays |
| Agricultural & fish products | | 1,805 | 1,784 | 1,722 | 1,782 | 1,732 | 1,731 | 1,753 | 1,672 | 1,764 | 1,790 | 1,777 | Produits agricoles et poisson |
| Energy products | | 1,448 | 1,670 | 1,565 | 1,455 | 1,570 | 1,543 | 1,742 | 1,632 | 1,634 | 1,841 | 1,856 | Produits énergétiques |
| Forest products | | 248 | 249 | 251 | 254 | 250 | 243 | 241 | 229 | 243 | 250 | 260 | Produits forestiers |
| Industrial goods | | 5,208 | 5,378 | 5,093 | 5,280 | 5,273 | 5,289 | 5,424 | 5,323 | 5,637 | 5,649 | 5,876 | Biens industriels |
| Machinery & equipment | | 8,169 | 8,238 | 8,054 | 8,177 | 7,761 | 8,010 | 8,072 | 7,720 | 8,441 | 8,295 | 8,362 | Machines et équipements |
| Automobile products | | 6,225 | 6,346 | 5,483 | 6,096 | 6,204 | 6,164 | 6,185 | 5,801 | 6,157 | 6,272 | 6,056 | Produits automobiles |
| Consumer goods | | 3,772 | 3,764 | 3,829 | 3,805 | 3,785 | 3,888 | 3,773 | 3,721 | 3,780 | 3,804 | 3,854 | Biens de consommation |

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786). CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786). Tableau CANSIM: 228-0001

Table 20. Merchandise Trade(1) –(Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | O | N | D | 2003 | F | M | A | M | |
|----------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|------------------------|
| | | | | S | | | | J | | | | | |
| Trade balance | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | Solde de |
| (exports - | | | | | | | | | | | | | marchandises |
| imports) | | | | | | | | | | | | | (exportations - |
| | | | | | | | | | | | | | importations) |
| Total | (191490-183406) | 57,214 | 58,177 | 4,767 | 5,077 | 4,419 | 4,005 | 5,308 | 4,751 | 5,838 | 4,484 | 4,162 | Total |
| US | (191559-183474) | 91,976 | 90,505 | 8,064 | 8,020 | 7,323 | 7,609 | 8,020 | 7,806 | 9,078 | 7,240 | 6,970 | États-Unis |
| UK | (191560-183475) | -3,994 | -1,129 | -242 | -524 | -242 | -433 | -250 | -149 | -294 | -238 | -48 | Royaume-Uni |
| Other EU | (191561-183476) | -9,489 | -9,562 | -830 | -819 | -858 | -816 | -650 | -949 | -882 | -728 | -803 | Autres UE |
| Japan | (191562-183477) | -1,580 | -859 | -317 | 42 | -42 | -193 | -13 | 44 | -180 | -27 | -121 | Japon |
| Other OECD | (191563-183478) | -7,507 | -7,008 | -773 | -563 | -384 | -1,079 | -780 | -844 | -633 | -499 | -600 | Autres OCDE |
| Other | (191564-183479) | -12,192 | -13,769 | -1,135 | -1,080 | -1,378 | -1,083 | -1,019 | -1,157 | -1,252 | -1,265 | -1,235 | Autres pays |
| | | 2003 | | | | | | | 2004 | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | |
| Trade balance | | | | | | | | | | | | | Solde de |
| (exports - | | | | | | | | | | | | | marchandises |
| imports) | | | | | | | | | | | | | (exportations - |
| | | | | | | | | | | | | | importations) |
| Total | (191490-183406) | 4,672 | 4,626 | 4,890 | 5,371 | 4,854 | 4,132 | 5,089 | 5,071 | 5,856 | 6,231 | 7,584 | Total |
| US | (191559-183474) | 7,679 | 7,746 | 7,180 | 7,582 | 7,036 | 6,657 | 7,510 | 7,345 | 7,924 | 8,355 | 9,184 | États-Unis |
| UK | (191560-183475) | -105 | -126 | 64 | -153 | 16 | 16 | 137 | 162 | -10 | -131 | 25 | Royaume-Uni |
| Other EU | (191561-183476) | -739 | -1,256 | -784 | -754 | -565 | -636 | -817 | -692 | -558 | -836 | -682 | Autres UE |
| Japan | (191562-183477) | -254 | -84 | 2 | 9 | -87 | -80 | -68 | 12 | 26 | 96 | 110 | Japon |
| Other OECD | (191563-183478) | -490 | -559 | -587 | -462 | -339 | -654 | -561 | -599 | -660 | -314 | -450 | Autres OCDE |
| Other | (191564-183479) | -1,420 | -1,096 | -984 | -852 | -1,207 | -1,170 | -1,113 | -1,158 | -867 | -938 | -604 | Autres pays |

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Canada's Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIE).

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).
CANSIM table: 228-0001

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Balance des paiements internationaux du Canada (n° 67-001-XIF au catalogue).

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).
Tableau CANSIM: 228-0001

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | 2004 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-----------------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------------------------|--|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| EXPORTS | | | | | | | | | | | | | | | | | | | EXPORTATIONS | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Current weight price index | (1997=100) | | | | | | | | | | | | | | | | | | Indice des prix à pondération courante | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Total | 2001030 | 106.9 | 104.8 | 106.6 | 102.6 | 101.9 | 105.1 | 104.5 | 103.0 | 100.8 | 98.9 | 100.5 | 101.9 | 103.1 | 103.3 | 105.5 | Total | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Agricultural & fish products | | 105.7 | 101.3 | 105.5 | 103.7 | 100.6 | 99.2 | 99.9 | 97.8 | 97.7 | 96.4 | 96.4 | 95.6 | 98.9 | 98.7 | 101.3 | Produits agricoles et poisson | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Energy products | | 148.3 | 184.1 | 187.2 | 171.3 | 180.6 | 183.5 | 181.4 | 176.2 | 167.2 | 152.3 | 173.7 | 179.0 | 185.8 | 185.1 | 191.9 | Produits énergétiques | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Forest products | | 98.9 | 91.3 | 90.9 | 86.6 | 85.4 | 90.3 | 92.5 | 94.7 | 93.5 | 91.9 | 91.3 | 89.8 | 95.5 | 99.5 | 102.0 | Produits forestiers | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Industrial goods | | 99.7 | 99.6 | 100.7 | 98.6 | 96.8 | 98.9 | 100.0 | 99.6 | 98.4 | 98.4 | 98.3 | 101.3 | 103.2 | 104.7 | 106.2 | Biens industriels | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Machinery & equipment | | 99.0 | 92.7 | 94.8 | 91.8 | 90.2 | 93.3 | 92.3 | 91.5 | 88.9 | 88.3 | 87.0 | 87.4 | 86.0 | 85.8 | 88.9 | Machines et équipements | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Automobile products | | 109.6 | 101.1 | 103.0 | 100.6 | 99.2 | 101.6 | 101.3 | 99.4 | 97.5 | 96.2 | 97.3 | 96.9 | 98.1 | 98.1 | 98.7 | Produits automobiles | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Consumer goods | | 106.4 | 105.8 | 105.8 | 105.5 | 105.8 | 105.7 | 105.8 | 105.8 | 105.6 | 105.7 | 105.6 | 105.6 | 105.6 | 105.8 | 105.8 | Biens de consommation | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Volume | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | | | Volume (dollars de 1997) | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Total(1) | | 387,086 | 381,689 | 31,230 | 31,945 | 31,906 | 31,418 | 30,464 | 32,208 | 32,103 | 32,318 | 33,057 | 31,472 | 33,423 | 33,969 | 34,732 | Total(1) | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Agricultural & fish products | | 29,230 | 28,875 | 2,389 | 2,231 | 2,210 | 2,385 | 2,380 | 2,578 | 2,519 | 2,596 | 2,565 | 2,500 | 2,525 | 2,581 | 2,603 | Produits agricoles et poisson | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Energy products | | 33,238 | 32,860 | 2,649 | 2,671 | 2,632 | 2,926 | 2,663 | 2,652 | 2,662 | 2,765 | 2,750 | 2,834 | 2,850 | 2,786 | 2,797 | Produits énergétiques | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Forest products | | 37,652 | 37,749 | 3,086 | 3,177 | 3,131 | 3,170 | 3,154 | 3,225 | 3,116 | 3,259 | 3,175 | 3,071 | 3,256 | 3,246 | 3,295 | Produits forestiers | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Industrial goods | | 68,740 | 65,581 | 5,518 | 5,467 | 5,465 | 5,482 | 5,349 | 5,562 | 5,730 | 5,801 | 5,989 | 5,724 | 5,950 | 6,016 | 6,409 | Biens industriels | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Machinery & equipment | | 98,116 | 95,549 | 7,938 | 8,168 | 8,015 | 7,645 | 7,840 | 8,090 | 7,843 | 7,855 | 8,116 | 7,914 | 8,723 | 8,959 | 9,074 | Machines et équipements | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Automobile products | | 88,219 | 86,459 | 7,043 | 7,202 | 7,216 | 7,268 | 6,576 | 7,437 | 7,504 | 7,186 | 7,624 | 6,899 | 7,483 | 7,713 | 7,878 | Produits automobiles | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Consumer goods | | 16,615 | 16,241 | 1,343 | 1,348 | 1,350 | 1,310 | 1,320 | 1,405 | 1,278 | 1,350 | 1,354 | 1,282 | 1,383 | 1,388 | 1,399 | Biens de consommation | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| IMPORTS | | | | | | | | | | | | | | | | | | | IMPORTATIONS | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Current weight price index | (1997=100) | | | | | | | | | | | | | | | | | | Indice des prix à pondération courante | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Total | 2000007 | 106.2 | 98.2 | 101.5 | 97.2 | 95.3 | 96.9 | 97.3 | 95.7 | 93.4 | 93.3 | 93.6 | 92.5 | 94.4 | 94.9 | 95.9 | Total | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Agricultural & fish products | | 101.4 | 97.6 | 99.2 | 96.9 | 96.1 | 97.3 | 97.6 | 98.5 | 95.5 | 95.4 | 94.9 | 93.1 | 94.4 | 95.4 | 93.9 | Produits agricoles et poisson | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Energy products | | 141.4 | 152.9 | 160.3 | 146.5 | 141.9 | 145.5 | 152.0 | 151.7 | 146.6 | 144.1 | 145.2 | 148.6 | 149.6 | 157.2 | 157.9 | Produits énergétiques | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Forest products | | 105.7 | 98.7 | 101.9 | 97.1 | 95.1 | 96.9 | 97.3 | 98.2 | 96.2 | 96.9 | 95.9 | 95.2 | 96.3 | 99.6 | 101.6 | Produits forestiers | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Industrial goods | | 107.7 | 101.7 | 105.3 | 100.6 | 98.8 | 99.9 | 100.8 | 99.5 | 97.2 | 97.2 | 97.4 | 97.1 | 99.4 | 101.1 | 102.8 | Biens industriels | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Machinery & equipment | | 97.4 | 86.0 | 89.5 | 85.3 | 83.9 | 85.2 | 84.9 | 83.4 | 80.4 | 81.1 | 81.2 | 78.7 | 81.9 | 80.9 | 82.3 | Machines et équipements | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Automobile products | | 108.4 | 99.8 | 102.7 | 99.1 | 97.7 | 99.0 | 99.8 | 97.7 | 95.6 | 95.2 | 95.4 | 95.3 | 96.1 | 96.3 | 96.3 | Produits automobiles | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Consumer goods | | 113.2 | 103.6 | 107.6 | 102.6 | 100.8 | 102.4 | 103.2 | 101.3 | 98.9 | 98.7 | 98.4 | 98.3 | 99.7 | 99.5 | 100.4 | Biens de consommation | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Volume | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | | | Volume (dollars de 1997) | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Total(1) | | 335,764 | 348,098 | 28,381 | 29,437 | 29,213 | 29,302 | 27,693 | 29,053 | 29,450 | 29,829 | 30,057 | 29,188 | 30,299 | 30,410 | 30,301 | Total(1) | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Agricultural & fish products | | 21,490 | 22,042 | 1,853 | 1,899 | 1,878 | 1,834 | 1,765 | 1,809 | 1,813 | 1,813 | 1,846 | 1,797 | 1,869 | 1,876 | 1,893 | Produits agricoles et poisson | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Energy products | | 11,628 | 12,833 | 975 | 1,026 | 1,020 | 1,148 | 1,030 | 959 | 1,071 | 1,070 | 1,199 | 1,098 | 1,093 | 1,171 | 1,175 | Produits énergétiques | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Forest products | | 2,967 | 3,063 | 251 | 257 | 261 | 257 | 258 | 258 | 259 | 251 | 251 | 241 | 253 | 251 | 256 | Produits forestiers | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Industrial goods | | 63,966 | 64,095 | 5,132 | 5,530 | 5,272 | 5,382 | 5,051 | 5,305 | 5,424 | 5,439 | 5,569 | 5,484 | 5,668 | 5,591 | 5,716 | Biens industriels | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Machinery & equipment | | 108,717 | 114,223 | 9,222 | 9,359 | 9,740 | 9,671 | 9,481 | 9,810 | 9,652 | 9,882 | 9,935 | 9,809 | 10,306 | 10,257 | 10,157 | Machines et équipements | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Automobile products | | 75,135 | 76,492 | 6,395 | 6,693 | 6,373 | 6,412 | 5,494 | 6,242 | 6,493 | 6,473 | 6,485 | 6,088 | 6,404 | 6,514 | 6,290 | Produits automobiles | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Consumer goods | | 41,023 | 44,634 | 3,677 | 3,752 | 3,741 | 3,676 | 3,709 | 3,757 | 3,825 | 3,939 | 3,833 | 3,787 | 3,791 | 3,821 | 3,841 | Biens de consommation | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

(1) Includes balance of payments adjustments.

Source: Canadian International Merchandise Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).
CANSIM table: 228-0035

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.

Source: Le commerce international de marchandises du Canada (n° 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).
Tableau CANSIM: 228-0035

V. Good-producing Industries

V. Industries de biens

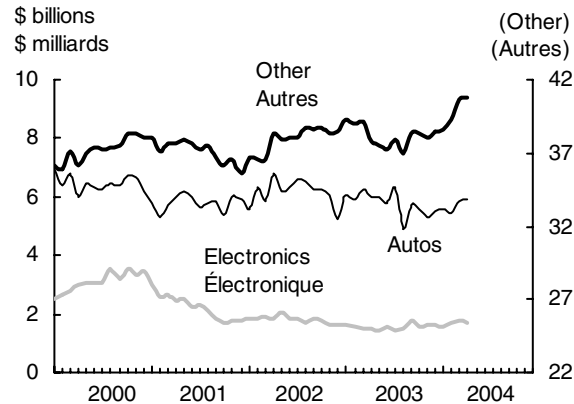
| | |
|---|----|
| 22. Manufacturing shipments, orders and inventories | 36 |
| 23. Inventories | 36 |
| 24. Miscellaneous manufacturing statistics | 37 |
| 25. Capacity utilization rates | 38 |
| 26. Farm cash receipts | 38 |
| 27. Petroleum and natural gas | 39 |
| 28. Energy and mining | 40 |
| 29. Construction | 41 |

Page

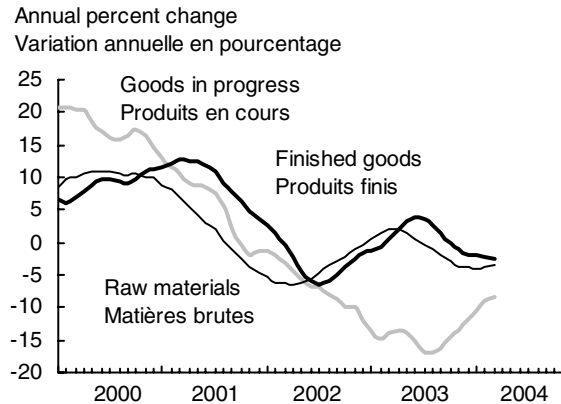
| | |
|--|----|
| 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers | 36 |
| 23. Stocks | 36 |
| 24. Statistiques diverses sur la fabrication | 37 |
| 25. Taux d'utilisation des capacités | 38 |
| 26. Recettes monétaires | 38 |
| 27. Pétrole et gaz naturel | 39 |
| 28. Énergie et mines | 40 |
| 29. Construction | 41 |

Page

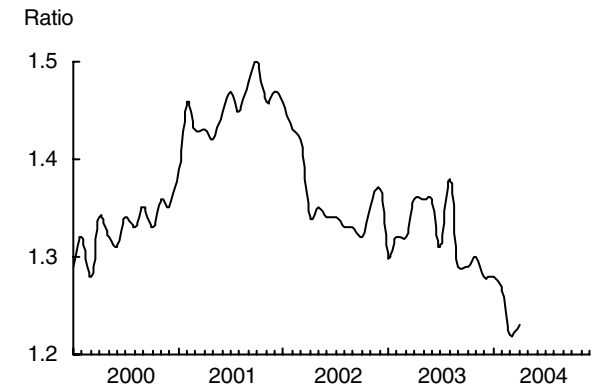
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



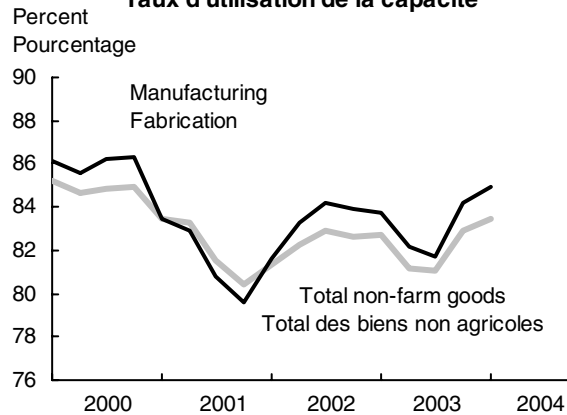
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



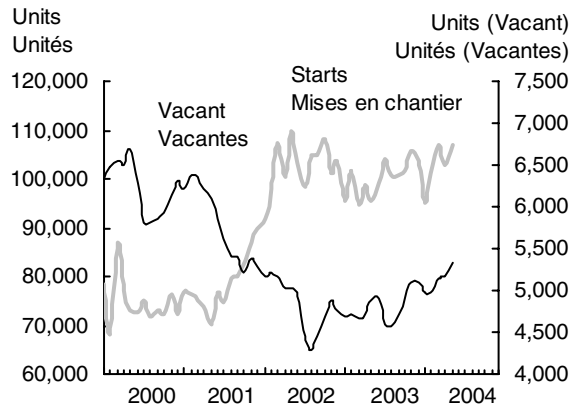
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

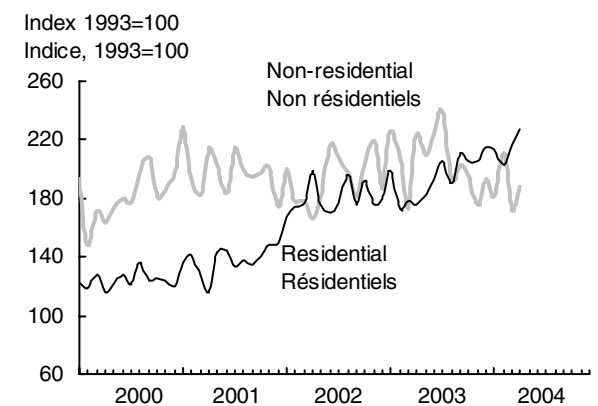


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

| | | 2002 | 2003 | 2003 | M | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | | |
|--|--------|-------------------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|--|
| | | | | A | | | | | | | | | J | | | | | |
| | | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Shipments | 800450 | 550,375 | 545,765 | 45,287 | 44,879 | 44,569 | 45,735 | 43,290 | 45,818 | 45,373 | 44,993 | 45,678 | 45,801 | 46,360 | 48,213 | 48,471 | Livraisons | |
| Annual % change | | 1.5 | -0.8 | -3.5 | -2.7 | -3.4 | -1.5 | -7.8 | -1.7 | -2.9 | -2.2 | 0.8 | -2.6 | -0.2 | 3.0 | 7.0 | Variation annuelle(%) | |
| Non-durable goods | 800451 | 233,501 | 237,062 | 19,230 | 18,972 | 18,780 | 18,908 | 18,526 | 19,053 | 18,863 | 18,949 | 19,088 | 19,948 | 20,136 | 20,672 | 20,628 | Biens non durables | |
| Durable goods | 800463 | 316,875 | 308,703 | 26,058 | 25,907 | 25,790 | 26,827 | 24,764 | 26,765 | 26,510 | 26,043 | 26,590 | 25,852 | 26,224 | 27,541 | 27,843 | Biens durables | |
| New orders | 800913 | 546,761 | 538,008 | 44,300 | 43,824 | 44,335 | 45,179 | 42,702 | 46,223 | 44,519 | 44,213 | 45,493 | 46,712 | 46,757 | 48,258 | 49,427 | Nouvelles commandes | |
| Ratio of inventories to shipments | 803313 | 1.36 | 1.32 | 1.36 | 1.36 | 1.36 | 1.31 | 1.38 | 1.29 | 1.29 | 1.30 | 1.28 | 1.28 | 1.27 | 1.22 | 1.23 | Rapport des stocks aux livraisons | |
| Month-end unfilled orders | 803189 | 42,829 | 35,020 | 38,866 | 37,811 | 37,576 | 37,020 | 36,433 | 36,838 | 35,984 | 35,204 | 35,020 | 35,931 | 36,328 | 36,373 | 37,329 | Commandes en carnet à la fin du mois | |
| Non-durable goods | 803190 | 1,754 | 1,628 | 1,710 | 1,651 | 1,998 | 2,006 | 1,996 | 1,971 | 1,838 | 1,721 | 1,628 | 1,858 | 1,862 | 1,951 | 1,956 | Biens non durables | |
| Durable goods | 803202 | 41,075 | 33,392 | 37,156 | 36,160 | 35,579 | 35,015 | 34,437 | 34,867 | 34,146 | 33,483 | 33,392 | 34,073 | 34,467 | 34,422 | 35,373 | Biens durables | |

Source: Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).
CANSIM table: 304-0014

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (n° 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).
Tableau CANSIM: 304-0014

Table 23. Inventories

| | | 2002 | 2003 | 2003 | M | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | | |
|-------------------------|--------|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------|--|
| | | | | A | | | | | | | | | J | | | | | |
| | | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Total | 803227 | 61,964 | 58,301 | 61,789 | 61,243 | 60,481 | 60,129 | 59,541 | 59,307 | 58,748 | 58,708 | 58,301 | 58,572 | 58,700 | 58,834 | 59,424 | Total | |
| Non-durable | 803228 | 21,476 | 21,779 | 21,752 | 21,730 | 21,771 | 21,738 | 21,619 | 21,585 | 21,571 | 21,714 | 21,779 | 23,243 | 23,267 | 23,400 | 23,537 | Non durables | |
| Durable | 803240 | 40,487 | 36,522 | 40,036 | 39,512 | 38,710 | 38,390 | 37,922 | 37,721 | 37,177 | 36,994 | 36,522 | 35,329 | 35,433 | 35,434 | 35,887 | Durables | |
| Raw materials | 801800 | 26,239 | 24,981 | 26,396 | 26,047 | 25,824 | 25,873 | 25,705 | 25,527 | 25,208 | 25,053 | 24,981 | 25,272 | 25,187 | 25,434 | 25,781 | Matières premières | |
| Non-durable | 801801 | 8,972 | 8,892 | 9,080 | 8,924 | 8,910 | 8,960 | 8,952 | 8,843 | 8,860 | 8,798 | 8,892 | 9,414 | 9,392 | 9,470 | 9,566 | Non durables | |
| Durable | 801813 | 17,267 | 16,088 | 17,316 | 17,123 | 16,914 | 16,913 | 16,754 | 16,684 | 16,348 | 16,255 | 16,088 | 15,859 | 15,794 | 15,964 | 16,215 | Durables | |
| Goods in process | 802263 | 15,185 | 13,184 | 14,438 | 14,259 | 13,870 | 13,602 | 13,443 | 13,401 | 13,313 | 13,459 | 13,184 | 13,253 | 13,226 | 13,224 | 13,346 | Produits en cours | |
| Non-durable | 802264 | 3,092 | 3,190 | 3,016 | 3,146 | 3,095 | 3,106 | 3,085 | 3,135 | 3,157 | 3,224 | 3,190 | 3,448 | 3,404 | 3,356 | 3,429 | Non durables | |
| Durable | 802276 | 12,093 | 9,993 | 11,422 | 11,113 | 10,774 | 10,496 | 10,358 | 10,267 | 10,156 | 10,236 | 9,993 | 9,806 | 9,822 | 9,868 | 9,916 | Durables | |
| Finished goods | 802726 | 20,540 | 20,137 | 20,954 | 20,937 | 20,788 | 20,654 | 20,393 | 20,379 | 20,227 | 20,196 | 20,137 | 20,046 | 20,286 | 20,176 | 20,298 | Produits finis | |
| Non-durable | 802727 | 9,412 | 9,697 | 9,656 | 9,660 | 9,766 | 9,673 | 9,583 | 9,608 | 9,554 | 9,693 | 9,697 | 10,382 | 10,470 | 10,574 | 10,542 | Non durables | |
| Durable | 802739 | 11,128 | 10,440 | 11,299 | 11,277 | 11,022 | 10,982 | 10,810 | 10,771 | 10,673 | 10,503 | 10,440 | 9,665 | 9,816 | 9,601 | 9,756 | Durables | |

Source: Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XIE), contact: R. Kowaluk (951-0060).
CANSIM table: 304-0014

Source: Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (n° 31-001-XIF au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).
Tableau CANSIM: 304-0014

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | | 2004 | | | | |
|-------------------------------|-------------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------------------------|
| | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | | J | F | M | A | |
| MOTOR VEHICLES | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | VÉHICULES AUTOMOBILES |
| Canadian production(1) | 2835 | 2,349 | 2,276 | 212 | 226 | 209 | 118 | 171 | 201 | 193 | 187 | 154 | 185 | 190 | 226 | 207 | Production au Canada(1) |
| <i>Annual % change</i> | | -1.0 | -3.1 | -6.4 | -1.6 | -2.5 | -0.5 | -21.6 | 4.1 | -6.5 | -8.5 | 7.6 | -6.3 | -2.6 | 5.9 | -2.3 | <i>Variation annuelle(%)</i> |
| Passenger cars | 2836 | 1,350 | 1,332 | 128 | 129 | 118 | 80 | 109 | 115 | 106 | 104 | 84 | 107 | 110 | 131 | 114 | Voitures particulières |
| Trucks and vans | 2939 | 999 | 944 | 84 | 98 | 90 | 38 | 62 | 86 | 87 | 82 | 69 | 77 | 80 | 95 | 92 | Camions et camionnettes |
| New vehicle sales | 2676 | 1,733 | 1,626 | 134 | 143 | 130 | 144 | 142 | 137 | 134 | 129 | 118 | 119 | 129 | 134 | 138 | Ventes de véhicules neufs |
| Passenger cars | 2677 | 935 | 865 | 72 | 76 | 70 | 74 | 74 | 70 | 70 | 69 | 64 | 65 | 67 | 68 | 71 | Voitures particulières |
| North American | 2678 | 651 | 605 | 50 | 54 | 49 | 53 | 52 | 50 | 49 | 49 | 43 | 44 | 46 | 47 | 49 | D'Amérique du Nord |
| Overseas | 2679 | 283 | 261 | 22 | 21 | 21 | 21 | 22 | 21 | 20 | 20 | 21 | 21 | 20 | 21 | 21 | D'outre-mer |
| Trucks and vans | 2680 | 799 | 761 | 62 | 68 | 60 | 70 | 68 | 67 | 65 | 60 | 54 | 55 | 63 | 66 | 67 | Camions et camionnettes |
| CHEMICALS INDUSTRIES | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | INDUSTRIES CHIMIQUES |
| GDP | 2036242 | 16,228 | 16,841 | 17,074 | 16,875 | 16,800 | 16,639 | 16,235 | 16,763 | 16,774 | 17,025 | 17,151 | 17,176 | 17,178 | 17,247 | 17,356 | PIB |
| Imports(1) | | | | | | | | | | | | | | | | | Importations(1) |
| Inorganic chemicals | 212705 | 2,768 | 2,638 | 247 | 256 | 202 | 231 | 209 | 228 | 190 | 216 | 214 | 220 | 212 | 242 | .. | Produits inorganiques |
| Organic chemicals | 212706 | 6,071 | 6,028 | 538 | 543 | 486 | 550 | 414 | 452 | 525 | 449 | 434 | 576 | 555 | 615 | .. | Produits organiques |
| Plastics and synthetic rubber | 212707 | 10,500 | 10,076 | 884 | 871 | 823 | 818 | 814 | 836 | 872 | 796 | 707 | 801 | 810 | 927 | .. | Matières plastiques et caoutchouc |
| Exports(1) | | | | | | | | | | | | | | | | | Exportations(1) |
| Chemicals | 192268 | 6,472 | 6,197 | 557 | 477 | 451 | 505 | 579 | 507 | 541 | 511 | 511 | 524 | 578 | 736 | .. | Produits chimiques |
| Synthetic rubber | 192273 | 9,654 | 9,537 | 857 | 791 | 790 | 771 | 788 | 816 | 809 | 770 | 686 | 732 | 784 | 918 | .. | Caoutchouc |
| Inventory | 802737 | 2,173 | 2,314 | 2,380 | 2,391 | 2,417 | 2,351 | 2,371 | 2,366 | 2,320 | 2,365 | 2,388 | 2,420 | 2,461 | 2,510 | 2,438 | Stocks |
| Shipments | | | | | | | | | | | | | | | | | Livraisons |
| IPPI (1997=100)(1) | 800461 | 39,768 | 41,187 | 3,419 | 3,445 | 3,422 | 3,375 | 3,193 | 3,470 | 3,350 | 3,378 | 3,475 | 3,474 | 3,527 | 3,637 | 3,647 | IPPI (1997=100)(1) |
| Chemicals | 3822654 | 107.0 | 110.4 | 112.9 | 111.0 | 109.5 | 109.7 | 109.1 | 110.0 | 108.7 | 107.8 | 108.1 | 110.5 | 110.3 | 110.7 | 111.8 | Produits chimiques |
| Base chemicals(2) | 3822655 | 116.6 | 124.3 | 129.2 | 124.3 | 122.2 | 123.5 | 121.1 | 122.9 | 120.1 | 118.7 | 119.3 | 126.6 | 124.6 | 124.3 | 127.7 | Chimiques de base(2) |
| Weekly hours(2) | 1593722 | 40.6 | 39.4 | 38.7 | 38.6 | 39.5 | 39.3 | 38.9 | 40.2 | 40.3 | 40.0 | 39.1 | 40.1 | 40.4 | 39.8 | 39.4 | Heures hebdomadaires(2) |
| Earnings\$(2) | | | | | | | | | | | | | | | | | Rémunération\$(2) |
| Hourly | 1592186 | 21.78 | 24.05 | 24.66 | 23.35 | 24.33 | 25.20 | 24.50 | 23.95 | 24.52 | 23.96 | 24.24 | 24.82 | 25.38 | 24.06 | 24.60 | Horaire |
| Weekly | 1558697 | 1,118.67 | 1,147.95 | 1,145.90 | 1,109.66 | 1,157.35 | 1,171.03 | 1,131.78 | 1,128.26 | 1,155.84 | 1,168.62 | 1,187.05 | 1,218.54 | 1,217.32 | 1,208.52 | 1,226.03 | Hebdomadaire |
| Employees(2) | 1556572 | 14,549 | 14,575 | 15,674 | 15,774 | 14,837 | 15,135 | 14,672 | 14,133 | 14,454 | 13,654 | 13,665 | 13,890 | 13,995 | 14,029 | 13,646 | Travailleurs(2) |

(1) Not seasonally adjusted.

(2) Base chemical products.

Sources: Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales

(Catalogue no. 63-007-XIE), contact: C. Kimanyi (951-6363).

Imports by Commodity (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodity (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).

CANSIM tables: 079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

(1) Non désaisonné.

(2) Produits chimiques de base

Sources: Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs

(n° 63-007-XIF au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).

Importations par marchandise (n° 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandise (n° 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).

Tableaux CANSIM: 079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019

Table 25. Capacity Utilization Rates

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|----------------------------------|---------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|---------------------------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| | % | | | | | | | | | | | | |
| Total non-farm | 4331081 | 82.3 | 82.0 | 81.3 | 82.3 | 82.9 | 82.6 | 82.7 | 81.2 | 81.1 | 82.9 | 83.5 | Total non agricole |
| Construction | 4331087 | 87.0 | 86.2 | 88.1 | 87.0 | 86.7 | 86.2 | 86.6 | 85.9 | 85.8 | 86.3 | 86.8 | Construction |
| Forestry | 4331082 | 83.9 | 90.6 | 74.0 | 85.1 | 88.7 | 87.9 | 94.8 | 90.1 | 86.8 | 90.7 | 91.8 | Forêts |
| Mining | 4331083 | 69.1 | 70.0 | 70.0 | 69.0 | 68.6 | 68.7 | 69.1 | 68.5 | 70.4 | 71.9 | 71.6 | Mines |
| Utilities | 4331086 | 88.5 | 85.7 | 87.4 | 88.5 | 89.5 | 88.6 | 88.9 | 85.2 | 84.6 | 84.2 | 84.9 | Services publics |
| Manufacturing | 4331088 | 83.2 | 83.0 | 81.6 | 83.3 | 84.2 | 83.9 | 83.7 | 82.2 | 81.7 | 84.2 | 84.9 | Fabrication |
| Machinery | 4331109 | 78.9 | 78.1 | 75.7 | 78.2 | 80.4 | 81.4 | 79.3 | 78.0 | 76.8 | 78.3 | 79.8 | Machinerie |
| Transportation equipment | 4331112 | 88.1 | 85.2 | 87.3 | 87.6 | 90.9 | 86.7 | 86.0 | 84.0 | 83.7 | 87.2 | 88.7 | Matériel de transport |
| Computer and electronic products | 4331110 | 66.8 | 69.4 | 67.6 | 67.4 | 66.5 | 65.8 | 66.6 | 68.1 | 68.6 | 74.5 | 75.6 | Ordinateurs et produits électroniques |
| Electrical products | 4331111 | 73.1 | 71.2 | 71.0 | 74.3 | 73.6 | 73.5 | 73.2 | 70.9 | 69.4 | 71.3 | 74.3 | Produits électriques |
| Primary metals | 4331107 | 91.2 | 93.5 | 89.0 | 91.0 | 91.9 | 93.0 | 93.3 | 91.5 | 92.4 | 96.8 | 96.6 | Première transformation des métaux |
| Wood | 4331098 | 91.4 | 96.5 | 84.5 | 91.7 | 92.3 | 97.1 | 99.7 | 94.9 | 94.4 | 97.0 | 97.4 | Bois |
| Clothing | 4331096 | 82.8 | 77.5 | 77.8 | 82.4 | 83.9 | 87.1 | 83.6 | 76.5 | 73.3 | 76.6 | 73.5 | Vêtements |
| Paper | 4331099 | 90.6 | 91.4 | 87.8 | 89.9 | 92.2 | 92.3 | 92.9 | 91.8 | 90.5 | 90.2 | 90.0 | Papiers |
| Petroleum | 4331101 | 96.5 | 96.8 | 97.0 | 96.5 | 96.6 | 96.0 | 96.3 | 98.5 | 95.4 | 97.0 | 96.7 | Pétrole |
| Chemicals | 4331102 | 82.8 | 84.2 | 80.0 | 81.1 | 83.9 | 86.3 | 85.2 | 84.8 | 82.0 | 84.9 | 86.3 | Produits chimiques |

Source: contact: M. Gagnon (951-0994).
CANSIM table: 028-0002

Source: personne ressource: M. Gagnon (951-0994).
Tableau CANSIM: 028-0002

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|------------------------|-------------------------|--------|--------|-------|-------|-------|--------|-------|-------|-------|-------|-------|---------------------------|
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| Total | 170328 | 36,217 | 34,122 | 8,950 | 8,047 | 8,677 | 10,542 | 9,103 | 7,751 | 7,689 | 9,579 | 8,871 | Total |
| Animal products | 170368 | 18,244 | 16,213 | 4,733 | 4,387 | 4,380 | 4,743 | 4,624 | 4,057 | 3,492 | 4,040 | 4,072 | Produits du bétail |
| Beef | (170369+ 170379) | 7,707 | 5,194 | 1,946 | 1,841 | 1,841 | 2,080 | 1,843 | 1,306 | 742 | 1,302 | 1,186 | Boeuf |
| Hogs | 170380 | 3,285 | 3,390 | 939 | 801 | 772 | 772 | 848 | 879 | 869 | 794 | 926 | Porc |
| Poultry | (170384+ 170385) | 1,712 | 1,785 | 417 | 442 | 432 | 422 | 421 | 455 | 461 | 449 | 452 | Volaille |
| Dairy | 170383 | 4,135 | 4,496 | 1,046 | 1,023 | 998 | 1,068 | 1,107 | 1,140 | 1,111 | 1,138 | 1,133 | Produits laitiers |
| Crops | 170329 | 14,545 | 13,055 | 3,477 | 3,256 | 3,428 | 4,385 | 3,084 | 3,013 | 3,266 | 3,691 | 3,661 | Cultures |
| Wheat | (170330+ 170352) | 2,477 | 2,179 | 551 | 531 | 710 | 686 | 388 | 542 | 801 | 448 | 375 | Blé |
| Barley | 170365 | 505 | 354 | 119 | 117 | 140 | 130 | 84 | 72 | 89 | 108 | 125 | Orge |
| Canola | 170334 | 1,783 | 1,755 | 333 | 305 | 531 | 615 | 274 | 274 | 525 | 683 | 677 | Colza |
| Corn | 170336 | 819 | 784 | 173 | 152 | 146 | 347 | 211 | 161 | 145 | 267 | 219 | Maïs |
| Floriculture | 170345 | 1,831 | 1,929 | 334 | 734 | 322 | 442 | 351 | 778 | 336 | 463 | 364 | Floricole |
| Vegetables | (21567209+ 21567231) | 1,428 | 1,442 | 162 | 427 | 540 | 299 | 151 | 426 | 564 | 302 | 153 | Légumes |
| Direct payments | 170387 | 3,429 | 4,855 | 740 | 405 | 870 | 1,414 | 1,395 | 680 | 931 | 1,849 | 1,138 | Paiements directs |

(1) Not seasonally adjusted.

Source: Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: R. Athwal (613-951-5022).
CANSIM table: 002-0002

(1) Non désaisonnalisées.

Source: Recettes monétaires agricoles (n° 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: R. Athwal (613-951-5022).
Tableau CANSIM: 002-0002

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | O | N | D | 2003 | F | M | A | M | | |
|--------------------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------------------------------|--|
| | | | | S | | | | J | | | | | | |
| Crude oil & equivalent(2) | '000 m3 | | | | | | | | | | | | Pétrole brut et équivalent(2) | |
| Net production | 17951 | 136,970 | 144,814 | 11,104 | 12,030 | 11,674 | 12,048 | 11,877 | 10,463 | 11,681 | 11,263 | 11,922 | Production nette | |
| Imports | 17952 | 51,073 | 52,653 | 4,287 | 4,704 | 4,070 | 4,467 | 4,454 | 3,851 | 5,234 | 3,712 | 4,150 | Importations | |
| Total supply | 17953 | 188,043 | 197,466 | 15,391 | 16,734 | 15,744 | 16,515 | 16,332 | 14,314 | 16,915 | 14,975 | 16,071 | Total des ressources | |
| Exports | 17969 | 84,917 | 90,030 | 6,952 | 7,779 | 7,516 | 7,352 | 7,270 | 6,334 | 7,826 | 6,365 | 7,192 | Exportations | |
| Natural gas | '000,000m3 | | | | | | | | | | | | Gaz naturel | |
| Total demand | 47598 | 177,951 | 174,587 | 12,956 | 14,686 | 15,933 | 17,694 | 18,808 | 16,928 | 16,878 | 14,482 | 12,736 | Approvisionnement total | |
| Exports | 47600 | 107,728 | 101,472 | 8,955 | 9,170 | 9,164 | 9,991 | 9,548 | 8,490 | 8,714 | 8,086 | 7,891 | Exportations | |
| Domestic sales | (47599+ 47601) | 70,223 | 73,114 | 4,001 | 5,515 | 6,768 | 7,704 | 9,260 | 8,438 | 8,164 | 6,396 | 4,846 | Ventes intérieures | |
| Refined petroleum products | '000 m3 | | | | | | | | | | | | Produits pétroliers raffinés | |
| Refinery receipts | 21122 | 104,618 | 106,867 | 8,810 | 8,980 | 8,548 | 9,180 | 9,133 | 8,213 | 9,387 | 8,419 | 9,158 | Arrivages aux raffineries | |
| Saleable production | 203 | 119,019 | 123,193 | 10,018 | 10,133 | 10,068 | 10,517 | 10,450 | 9,418 | 10,368 | 9,671 | 10,671 | Production pour la vente | |
| Net domestic sales | 24729 | 94,091 | 98,632 | 7,832 | 8,351 | 7,934 | 7,920 | 8,091 | 7,745 | 8,057 | 7,405 | 8,463 | Ventes nettes au Canada | |
| Closing inventories | 24724 | 9,454 | 10,151 | 9,937 | 9,730 | 9,714 | 9,454 | 9,567 | 9,364 | 9,557 | 10,133 | 10,285 | Stocks de fermeture | |
| | | 2003 | | | | | | | 2004 | | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| Crude oil & equivalent(2) | '000 m3 | | | | | | | | | | | | Pétrole brut et équivalent(2) | |
| Net production | 17951 | 12,110 | 12,967 | 12,571 | 12,054 | 12,598 | 12,285 | 13,022 | 12,603 | 12,199 | 12,712 | 12,195 | Production nette | |
| Imports | 17952 | 4,325 | 4,894 | 4,427 | 3,803 | 4,562 | 4,696 | 4,544 | 4,628 | 4,320 | 4,652 | 4,577 | Importations | |
| Total supply | 17953 | 16,434 | 17,861 | 16,998 | 15,858 | 17,160 | 16,981 | 17,566 | .. | .. | .. | .. | Total des ressources | |
| Exports | 17969 | 7,433 | 8,128 | 7,855 | 7,200 | 8,155 | 8,374 | 7,901 | 8,211 | 7,266 | 7,508 | 7,660 | Exportations | |
| Natural gas | '000,000m3 | | | | | | | | | | | | Gaz naturel | |
| Total demand | 47598 | 11,229 | 12,088 | 12,571 | 12,168 | 13,646 | 15,289 | 17,763 | .. | .. | .. | .. | Approvisionnement total | |
| Exports | 47600 | 7,349 | 8,440 | 8,595 | 8,103 | 8,250 | 8,256 | 9,751 | .. | .. | .. | .. | Exportations | |
| Domestic sales | (47599+ 47601) | 3,880 | 3,648 | 3,976 | 4,065 | 5,396 | 7,034 | 8,012 | .. | .. | .. | .. | Ventes intérieures | |
| Refined petroleum products | '000 m3 | | | | | | | | | | | | Produits pétroliers raffinés | |
| Refinery receipts | 21122 | 8,939 | 9,438 | 8,815 | 8,286 | 9,025 | 8,854 | 9,200 | 9,385 | 8,658 | .. | .. | Arrivages aux raffineries | |
| Saleable production | 203 | 10,088 | 10,578 | 10,337 | 9,978 | 10,475 | 10,425 | 10,734 | 11,024 | 10,226 | .. | .. | Production pour la vente | |
| Net domestic sales | 24729 | 8,024 | 8,444 | 8,708 | 8,180 | 8,821 | 8,145 | 8,550 | 8,388 | 8,047 | .. | .. | Ventes nettes au Canada | |
| Closing inventories | 24724 | 10,296 | 10,746 | 10,312 | 10,348 | 10,311 | 10,363 | 10,151 | 10,503 | 10,727 | .. | .. | Stocks de fermeture | |

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: Supply and Disposition of Crude Oil and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB), Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XIB), contact: R. Sheldrick (613-951-4840).

NOTE: Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: Approvisionnement et disposition du pétrole brut et du gaz naturel (n° 26-006-XPB au catalogue), Transport et distribution du gaz naturel (n° 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (n° 45-004-XIB au catalogue), personne ressource: R. Sheldrick (613-951-4840).

NOTE: Non désaisonnalisés.

Tableaux CANSIM: 126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | 2004 | | | | | | |
|---|--------------------|-----------|-----------|---------|---------|--------|--------|--------|---------|---------|---------|---------|---------|--------|---------|---------|--|--|---|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | | |
| Energy | '000 MWh | | | | | | | | | | | | | | | | | | Énergie |
| Electric | | | | | | | | | | | | | | | | | | | Électrique |
| Generated by: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | Production: |
| Utilities | 222421 | 530,935 | 515,518 | 41,705 | 38,899 | 37,264 | 41,387 | 41,632 | 36,646 | 38,932 | 42,375 | 47,795 | 53,376 | 46,101 | 44,768 | 39,993 | | | Des services publics |
| Industry | 222426 | 46,328 | 45,775 | 3,694 | 3,727 | 3,606 | 3,807 | 3,621 | 3,584 | 3,983 | 3,913 | 4,250 | 4,199 | 3,840 | 4,113 | 3,776 | | | Industrielle |
| Deliveries to US | 222437 | 36,203 | 31,357 | 2,679 | 2,904 | 2,973 | 3,657 | 3,709 | 1,858 | 1,086 | 1,489 | 2,241 | 2,199 | 1,855 | 1,881 | 2,141 | | | Livraisons aux É.-U. |
| Total available | 222441 | 557,611 | 554,731 | 44,562 | 42,176 | 40,457 | 42,944 | 42,951 | 40,571 | 44,190 | 47,035 | 52,087 | 57,543 | 50,105 | 49,727 | 43,723 | | | Total disponible |
| Coal | '000 tonnes | | | | | | | | | | | | | | | | | | Charbon |
| Production | 187 | 66,608 | 62,129 | 5,195 | 5,443 | 4,967 | 5,066 | 4,792 | 5,121 | 5,377 | 5,221 | 5,191 | 5,186 | 5,512 | 6,066 | 5,651 | | | Production |
| Exports | 198 | 26,813 | 28,320 | 2,424 | 2,166 | 2,529 | 2,295 | 2,536 | 2,027 | 2,960 | 2,337 | 2,721 | x | x | x | 1,772 | | | Exportations |
| Non-metallic minerals production | '000 tonnes | | | | | | | | | | | | | | | | | | Production de minéraux non métalliques |
| Gypsum(2) | 3440 | 8,810 | 8,381 | 671 | 745 | 682 | 835 | 786 | 775 | 812 | 700 | 739 | 599 | 609 | 746 | 772 | | | Gypse(2) |
| Cement | 3443 | 13,081 | 13,418 | 1,004 | 1,281 | 1,340 | 1,309 | 1,410 | 1,455 | 1,452 | 1,174 | 1,043 | 619 | 564 | 869 | 1,106 | | | Ciment |
| Lime(2) | 3441 | 2,248 | 2,216 | 186 | 188 | 169 | 189 | 185 | 191 | 205 | 185 | 180 | 183 | 182 | 204 | 202 | | | Chaux(2) |
| | tonnes | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Salt & brine(2) | 3445 | 12,736 | 13,471 | 1,087 | 1,117 | 1,172 | 1,127 | 961 | 1,184 | 1,283 | 1,227 | 1,441 | 1,509 | 919 | 781 | 956 | | | Sel et saumure(2) |
| Potash | 3442 | 8,361 | 9,131 | 1,065 | 787 | 699 | 660 | 603 | 725 | 863 | 684 | 705 | 735 | 747 | 963 | 1,101 | | | Potasse |
| Metal production | '000 tonnes | | | | | | | | | | | | | | | | | | Production de métaux |
| Copper | 595 | 584 | 543 | 46 | 49 | 38 | 35 | 38 | 45 | 50 | 46 | 55 | 44 | 40 | 47 | 47 | | | Cuivre |
| Refined copper | 596 | 495 | 455 | 35 | 37 | 31 | 26 | 32 | 41 | 45 | 44 | 51 | 45 | 45 | 46 | 44 | | | Cuivre raffiné |
| Nickel | 597 | 180 | 153 | 15 | 14 | 11 | 2 | 9 | 13 | 13 | 12 | 16 | 17 | 10 | 15 | 18 | | | Nickel |
| Lead | 220 | 101 | 78 | 7 | 7 | 5 | 8 | 6 | 7 | 6 | 6 | 6 | 6 | 8 | 5 | 6 | | | Plomb |
| Refined lead | 221 | 137 | 112 | 13 | 14 | 11 | 4 | 0 | 4 | 6 | 11 | 12 | 13 | 13 | 10 | 14 | | | Plomb raffiné |
| Zinc | 222 | 924 | 757 | 63 | 67 | 66 | 55 | 61 | 76 | 54 | 68 | 67 | 54 | 63 | 55 | 65 | | | Zinc |
| Refined zinc | 223 | 793 | 761 | 65 | 68 | 63 | 59 | 58 | 58 | 59 | 63 | 64 | 62 | 59 | 67 | 61 | | | Zinc raffiné |
| Iron ore(2) | 591 | 30,902 | 33,214 | 2,931 | 3,506 | 3,356 | 3,609 | 2,631 | 2,953 | 3,579 | 3,449 | 2,800 | 1,990 | 1,664 | 2,286 | 2,605 | | | Minerai de fer(2) |
| | kg | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Gold | 229 | 151,905 | 140,560 | 11,494 | 11,708 | 12,086 | 11,387 | 11,549 | 12,567 | 12,299 | 11,236 | 12,088 | 9,352 | 9,407 | 12,373 | 10,885 | | | Or |
| Silver | 224 | 1,352,001 | 1,275,797 | 116,832 | 121,201 | 84,247 | 83,709 | 99,364 | 132,373 | 108,228 | 102,481 | 115,648 | 103,644 | 83,190 | 112,425 | 110,133 | | | Argent |
| Uranium | 593 | 12,855 | 9,906 | 855 | 378 | 470 | 370 | 927 | 929 | 1,147 | 1,276 | 694 | 1,154 | 927 | 1,067 | 1,078 | | | Uranium |

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.

(2) Shipments.

Sources: Electric Power Statistics (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).

Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).

Cement (Catalogue no. 44-001-XIB), contact: G. Sannes (951-7205).

Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

CANSIM tables: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.

(2) Livraisons.

Sources: Statistiques de l'énergie électrique (n° 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).

Statistique du charbon et du coke (n° 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).

Ciments (n° 44-001-XIB au catalogue), personne ressource: G. Sannes (951-7205).

Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Tableaux CANSIM: 127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

| | 2002 | 2003 | 2003 | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | F | M | A | M | | |
|---|-------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--|
| | | | M | | | | | | | | J | | | | | | |
| BUILDING PERMITS | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | PERMIS DE BÂTIR |
| 4667 | 47,262 | 50,772 | 4,103 | 4,357 | 4,633 | 4,089 | 4,437 | 4,310 | 4,160 | 4,421 | 4,307 | 4,391 | 4,279 | 4,557 | 4,125 | | Variation annuelle(%) |
| <i>Annual % change</i> | 15.7 | 7.4 | 8.2 | 9.3 | 15.3 | -2.4 | 17.2 | 3.1 | 1.9 | 13.7 | -3.1 | 11.2 | 13.7 | 11.0 | 0.5 | | |
| Non-residential | 4669 | 17,675 | 18,801 | 1,598 | 1,718 | 1,826 | 1,472 | 1,549 | 1,492 | 1,339 | 1,473 | 1,378 | 1,605 | 1,307 | 1,431 | 1,397 | Non-résidentiel |
| Industrial | 4670 | 3,277 | 3,618 | 309 | 296 | 484 | 260 | 256 | 252 | 224 | 277 | 220 | 253 | 323 | 214 | 279 | Industrielle |
| Commercial | 4671 | 8,642 | 9,323 | 760 | 783 | 749 | 709 | 765 | 797 | 736 | 873 | 840 | 881 | 647 | 753 | 724 | Commerciale |
| Institutional and government | 4672 | 5,756 | 5,859 | 530 | 639 | 594 | 503 | 527 | 444 | 379 | 323 | 318 | 471 | 337 | 465 | 394 | Institutionnelle et gouvernementale |
| Residential | 4668 | 29,587 | 31,971 | 2,505 | 2,639 | 2,807 | 2,616 | 2,888 | 2,818 | 2,821 | 2,948 | 2,928 | 2,786 | 2,972 | 3,126 | 2,728 | Résidentiel |
| HOUSING STARTS (at annual rates) | '000 units/'000 unités | | | | | | | | | | | | | | | | MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels) |
| All areas | 730390 | 205 | 220 | 195 | 207 | 223 | 234 | 231 | 243 | 217 | 219 | 202 | 222 | 253 | 242 | 239 | Toutes régions |
| <i>Annual % change</i> | | 25.9 | 7.0 | -6.8 | 1.6 | 11.8 | 9.2 | 16.3 | 11.8 | 1.0 | 9.2 | 7.4 | -12.6 | 14.0 | 17.5 | 22.6 | <i>Variation annuelle(%)</i> |
| Urban centres | 730040 | 179 | 193 | 171 | 183 | 197 | 207 | 204 | 215 | 189 | 192 | 170 | 191 | 222 | 211 | 208 | Centres urbains |
| Singles | 730041 | 103 | 100 | 96 | 99 | 104 | 101 | 101 | 102 | 106 | 104 | 95 | 101 | 107 | 103 | 107 | Unifamiliales |
| Multiples | 730047 | 76 | 93 | 76 | 84 | 93 | 106 | 103 | 113 | 83 | 88 | 75 | 90 | 115 | 108 | 101 | Multifamiliales |
| | | 2002 | 2003 | 2001 | | | | 2002 | | | | | | | | 2004 | |
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | 2003 | II | III | IV | I | |
| RESIDENTIAL INVESTMENT IN CHAINED (1997) DOLLARS | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997 |
| Total structures | 1992123 | 58,133 | 62,452 | 48,946 | 49,858 | 51,153 | 53,343 | 56,938 | 57,045 | 58,727 | 59,822 | 60,775 | 60,736 | 63,519 | 64,778 | 66,977 | Total en bâtiments |
| New housing | 1992120 | 28,900 | 30,678 | 22,965 | 22,992 | 23,380 | 24,495 | 27,208 | 28,291 | 29,732 | 30,368 | 30,308 | 29,658 | 30,659 | 32,087 | 33,450 | Construction neuve |
| Renovations | 1992121 | 20,600 | 22,619 | 19,152 | 19,420 | 19,920 | 20,176 | 20,352 | 20,364 | 20,672 | 21,012 | 21,816 | 22,536 | 22,852 | 23,272 | 24,036 | Rénovations |
| Transfer costs | 1992122 | 8,639 | 9,204 | 6,904 | 7,504 | 7,908 | 8,688 | 9,328 | 8,412 | 8,348 | 8,468 | 8,708 | 8,672 | 9,972 | 9,464 | 9,564 | Coûts de transfert |
| Sales Total | 1992126 | 38,010 | 39,950 | 29,425 | 31,067 | 32,678 | 33,206 | 36,684 | 35,505 | 38,640 | 41,209 | 39,350 | 40,609 | 38,929 | 40,911 | 43,336 | Ventes Total |
| Single | 1992127 | 28,999 | 30,650 | 22,760 | 23,620 | 24,416 | 26,204 | 27,656 | 27,668 | 29,800 | 30,872 | 30,740 | 30,596 | 30,004 | 31,260 | 32,884 | Unifamilial |
| Multiple | 1992128 | 9,040 | 9,336 | 6,680 | 7,476 | 8,296 | 7,044 | 9,044 | 7,872 | 8,876 | 10,368 | 8,648 | 10,048 | 8,960 | 9,688 | 10,492 | Multiple |

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts, quarterly estimates (Catalogue no.13-001-XPB),
Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

Sources: Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses, estimations trimestrielles (n° 13-001-XPB au catalogue),
Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: 026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010

ELECTRONIC PUBLICATIONS AVAILABLE AT | **PUBLICATIONS ÉLECTRONIQUES DISPONIBLES À**
www.statcan.ca



VI. Services

| | |
|--------------------------------------|----|
| 30. Retail trade | 44 |
| 31. Wholesale trade | 46 |
| 32. Travel | 47 |
| 33. Transportation and communication | 48 |

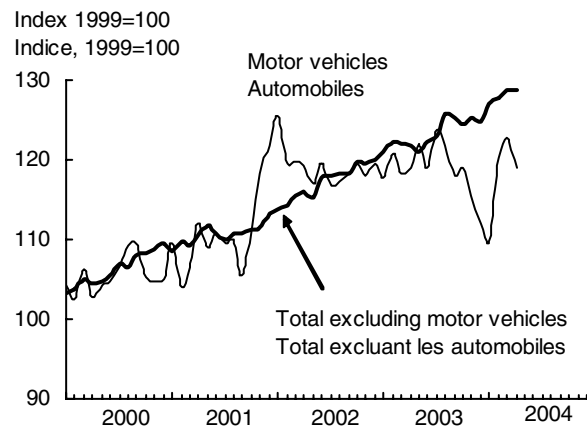
VI. Services

| | |
|----------------------------------|----|
| 30. Commerce de détail | 44 |
| 31. Commerce de gros | 46 |
| 32. Voyages | 47 |
| 33. Transports et communications | 48 |

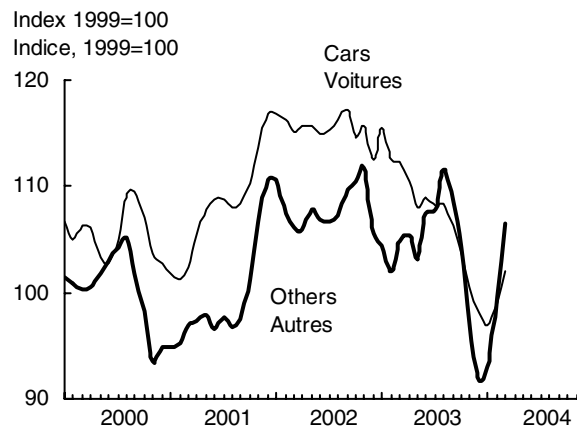
Page

Page

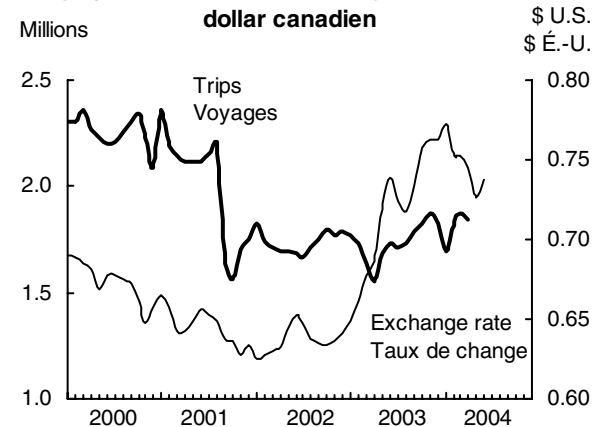
Retail Sales
Ventes au détail



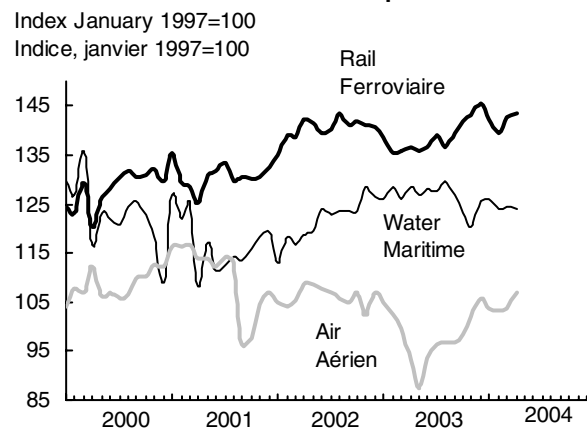
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



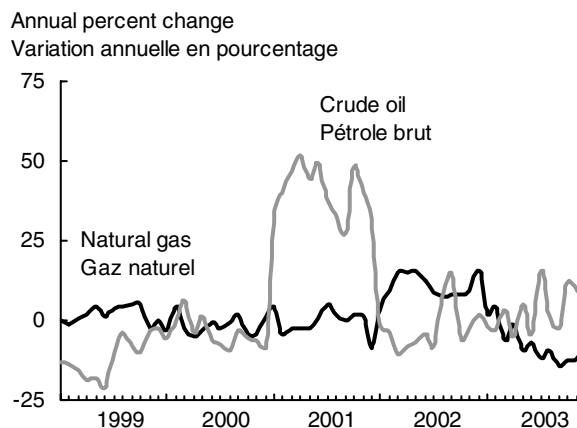
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

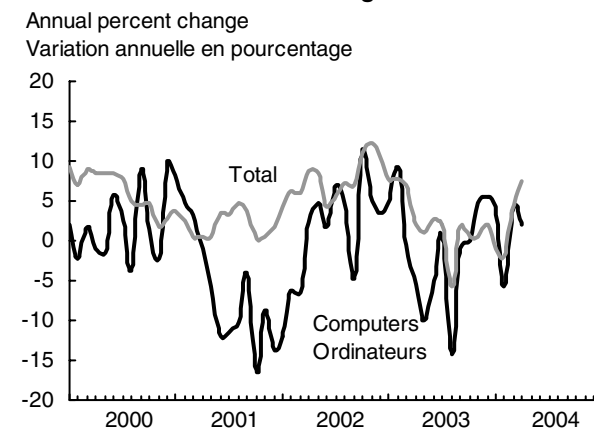


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

| | | 2002 | 2003 | 2002 S | O | N | D | 2003 J | F | M | A | M | |
|---|-------------------------|---------|---------|-----------|--------|--------|--------|-----------|--------|--------|--------|--------|---|
| | <i>\$'000,000</i> | | | | | | | | | | | | |
| All retail | 21644955 | 318,532 | 330,503 | 26,662 | 26,981 | 26,874 | 27,042 | 27,106 | 27,499 | 27,295 | 27,314 | 27,362 | Tous les détaillants |
| New car dealers | 21644959 | 68,761 | 68,508 | 5,661 | 5,775 | 5,700 | 5,792 | 5,681 | 5,843 | 5,698 | 5,719 | 5,867 | Concessionnaires d'automobiles neuves |
| Used vehicle and parts | 21644963 | 14,303 | 14,394 | 1,207 | 1,169 | 1,160 | 1,143 | 1,164 | 1,177 | 1,174 | 1,195 | 1,215 | Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces |
| Total excluding motor vehicle and parts | 21645035 | 235,468 | 247,601 | 19,795 | 20,038 | 20,014 | 20,107 | 20,261 | 20,479 | 20,423 | 20,401 | 20,280 | Total excluant les automobiles et les pièces |
| Gasoline stations | 21644967 | 28,138 | 29,848 | 2,414 | 2,496 | 2,533 | 2,552 | 2,594 | 2,795 | 2,720 | 2,427 | 2,304 | Stations-service |
| Supermarkets and others | (21644995+ 21644999) | 62,038 | 64,956 | 5,216 | 5,280 | 5,270 | 5,305 | 5,333 | 5,339 | 5,378 | 5,508 | 5,362 | Supermarchés et autre |
| Beer, wine and liquor stores | 21645003 | 12,103 | 12,674 | 1,025 | 1,023 | 1,024 | 1,021 | 1,039 | 1,039 | 1,023 | 1,041 | 1,033 | Magasins de bière, de vin et de spiritueux |
| Clothing and footwear stores | (21645011+ 21645015) | 19,146 | 19,471 | 1,580 | 1,622 | 1,601 | 1,597 | 1,634 | 1,591 | 1,598 | 1,596 | 1,630 | Magasins de vêtements et chaussures |
| Building and outdoor supplies stores | (21644987+ 21644991) | 16,751 | 18,963 | 1,394 | 1,452 | 1,445 | 1,452 | 1,470 | 1,499 | 1,460 | 1,579 | 1,531 | Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs |
| Pharmacies and personal care stores | 21645007 | 20,410 | 21,267 | 1,705 | 1,708 | 1,720 | 1,722 | 1,716 | 1,722 | 1,739 | 1,748 | 1,759 | Pharmacies et magasins de produits de soins personnels |
| Furniture and home furnishings stores | (21644971+ 21644975) | 11,168 | 11,895 | 947 | 941 | 932 | 953 | 951 | 940 | 952 | 949 | 982 | Magasins de meubles et d'accessoires de maison |
| Electronics and appliance stores | (21644979+ 21644983) | 10,329 | 10,970 | 865 | 866 | 877 | 871 | 867 | 849 | 879 | 894 | 913 | Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers |
| General merchandise stores | (21645019+ 21645023) | 38,420 | 40,011 | 3,206 | 3,230 | 3,202 | 3,230 | 3,269 | 3,305 | 3,264 | 3,248 | 3,338 | Magasins de marchandises diverses |
| Miscellaneous retailers | (21645027+ 21645031) | 16,964 | 17,547 | 1,442 | 1,420 | 1,410 | 1,405 | 1,389 | 1,399 | 1,409 | 1,412 | 1,430 | Magasins de détail divers |
| Volume (1997 \$) | 21645485 | 302,324 | 311,248 | 25,091 | 25,320 | 25,114 | 25,296 | 25,278 | 25,491 | 25,367 | 25,582 | 25,716 | Volume (\$ de 1997) |
| Annual % change | | 5.0 | 3.0 | 6.6 | 5.6 | 2.1 | 1.0 | -0.3 | 2.1 | 1.2 | 2.6 | 3.8 | Variation annuelle (%) |
| Large retailers | 21636220 | 83,043 | 87,347 | 6,926 | 7,038 | 7,038 | 7,023 | 7,175 | 7,166 | 7,144 | 7,227 | 7,263 | Détaillants majeurs |
| Food and beverages | 21636221 | 26,975 | 28,361 | 2,263 | 2,303 | 2,292 | 2,294 | 2,326 | 2,338 | 2,344 | 2,397 | 2,347 | Aliments et boissons |
| Clothing, footwear and accessories | 21636229 | 15,375 | 15,647 | 1,232 | 1,310 | 1,307 | 1,280 | 1,323 | 1,286 | 1,279 | 1,263 | 1,323 | Chaussures, vêtements et accessoires |
| Home furnishings and electronics | 21636240 | 12,167 | 12,775 | 1,001 | 1,020 | 1,014 | 1,026 | 1,036 | 1,024 | 1,029 | 1,052 | 1,072 | Articles d'ameublement et appareils |
| Housewares (non-electric) and household supplies | 21636247 | 3,908 | 4,034 | 326 | 328 | 327 | 330 | 335 | 336 | 336 | 335 | 336 | Articles et fournitures non électriques pour la maison |
| Lawn and garden products | 21636248 | 3,180 | 3,385 | 264 | 257 | 259 | 260 | 264 | 272 | 272 | 271 | 282 | Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin |
| Health and personal care | 21636225 | 7,660 | 8,396 | 650 | 660 | 665 | 654 | 685 | 681 | 688 | 686 | 694 | Articles de santé et de soins personnels |
| Sporting and leisure goods | 21636251 | 4,345 | 4,666 | 378 | 361 | 377 | 373 | 381 | 374 | 373 | 379 | 386 | Articles de sport et de loisirs |
| Other goods and services | 21644953 | 9,434 | 10,083 | 812 | 798 | 797 | 806 | 824 | 856 | 825 | 843 | 823 | Autres biens et services |

CANSIM tables: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Tableaux CANSIM: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

| | | 2003 | | | | | | 2004 | | | | | | |
|---|-------------------------|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|--|
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| | | <i>\$'000,000</i> | | | | | | | | | | | | |
| All retail | 21644955 | 27,365 | 27,785 | 28,131 | 27,824 | 27,765 | 27,675 | 27,383 | 27,643 | 28,358 | 28,680 | 28,446 | Tous les détaillants | |
| New car dealers | 21644959 | 5,709 | 5,953 | 5,864 | 5,679 | 5,685 | 5,478 | 5,333 | 5,225 | 5,775 | 5,884 | 5,659 | Concessionnaires d'automobiles neuves | |
| Used vehicle and parts | 21644963 | 1,205 | 1,237 | 1,208 | 1,182 | 1,233 | 1,228 | 1,176 | 1,145 | 1,208 | 1,248 | 1,249 | Concessionnaires de véhicules d'occasion et de pièces | |
| Total excluding motor vehicle and parts | 21645035 | 20,451 | 20,595 | 21,059 | 20,963 | 20,847 | 20,969 | 20,874 | 21,272 | 21,375 | 21,548 | 21,537 | Total excluant les automobiles et les pièces | |
| Gasoline stations | 21644967 | 2,335 | 2,377 | 2,549 | 2,475 | 2,388 | 2,432 | 2,453 | 2,549 | 2,579 | 2,549 | 2,548 | Stations-service | |
| Supermarkets and others | (21644995+ 21644999) | 5,459 | 5,413 | 5,426 | 5,390 | 5,449 | 5,460 | 5,440 | 5,531 | 5,487 | 5,503 | 5,517 | Supermarchés et autre | |
| Beer, wine and liquor stores | 21645003 | 1,059 | 1,053 | 1,071 | 1,068 | 1,070 | 1,088 | 1,091 | 1,087 | 1,099 | 1,157 | 1,074 | Magasins de bière, de vin et de spiritueux | |
| Clothing and footwear stores | (21645011+ 21645015) | 1,640 | 1,627 | 1,607 | 1,634 | 1,631 | 1,647 | 1,635 | 1,656 | 1,678 | 1,693 | 1,683 | Magasins de vêtements et chaussures | |
| Building and outdoor supplies stores | (21644987+ 21644991) | 1,455 | 1,588 | 1,796 | 1,779 | 1,605 | 1,586 | 1,615 | 1,568 | 1,601 | 1,700 | 1,689 | Magasins de matériaux de construction et de produits extérieurs | |
| Pharmacies and personal care stores | 21645007 | 1,765 | 1,788 | 1,780 | 1,810 | 1,817 | 1,810 | 1,815 | 1,868 | 1,862 | 1,881 | 1,876 | Pharmacies et magasins de produits de soins personnels | |
| Furniture and home furnishings stores | (21644971+ 21644975) | 983 | 1,001 | 1,024 | 1,006 | 1,026 | 1,041 | 1,041 | 1,043 | 1,074 | 1,058 | 1,070 | Magasins de meubles et d'accessoires de maison | |
| Electronics and appliance stores | (21644979+ 21644983) | 923 | 934 | 941 | 937 | 938 | 942 | 951 | 924 | 921 | 919 | 918 | Magasins d'appareils électroniques et d'électroménagers | |
| General merchandise stores | (21645019+ 21645023) | 3,369 | 3,348 | 3,392 | 3,363 | 3,378 | 3,417 | 3,319 | 3,483 | 3,511 | 3,506 | 3,574 | Magasins de marchandises diverses | |
| Miscellaneous retailers | (21645027+ 21645031) | 1,464 | 1,467 | 1,473 | 1,501 | 1,544 | 1,545 | 1,514 | 1,564 | 1,564 | 1,581 | 1,588 | Magasins de détail divers | |
| Volume (1997 \$) | 21645485 | 25,762 | 26,086 | 26,320 | 26,082 | 26,123 | 25,968 | 25,657 | 25,881 | 26,576 | 26,844 | 26,590 | Volume (\$ de 1997) | |
| Annual % change | | 2.2 | 4.5 | 5.3 | 4.0 | 3.2 | 3.4 | 1.4 | 2.4 | 4.3 | 5.8 | 3.9 | Variation annuelle (%) | |
| Large retailers | 21636220 | 7,265 | 7,293 | 7,338 | 7,344 | 7,377 | 7,409 | 7,346 | 7,596 | 7,557 | 7,694 | 7,651 | Détaillants majeurs | |
| Food and beverages | 21636221 | 2,362 | 2,357 | 2,360 | 2,365 | 2,398 | 2,384 | 2,381 | 2,452 | 2,411 | 2,473 | 2,432 | Aliments et boissons | |
| Clothing, footwear and accessories | 21636229 | 1,318 | 1,309 | 1,296 | 1,315 | 1,312 | 1,317 | 1,307 | 1,355 | 1,361 | 1,376 | 1,348 | Chaussures, vêtements et accessoires | |
| Home furnishings and electronics | 21636240 | 1,065 | 1,080 | 1,103 | 1,079 | 1,081 | 1,079 | 1,075 | 1,103 | 1,140 | 1,139 | 1,157 | Articles d'ameublement et appareils | |
| Housewares (non-electric) and household supplies | 21636247 | 333 | 333 | 338 | 339 | 340 | 338 | 334 | 334 | 334 | 336 | 345 | Articles et fournitures non électriques pour la maison | |
| Lawn and garden products | 21636248 | 276 | 282 | 292 | 292 | 295 | 289 | 298 | 306 | 305 | 322 | 316 | Quincaillerie et produits pour pelouse et jardin | |
| Health and personal care | 21636225 | 695 | 705 | 707 | 714 | 706 | 728 | 707 | 733 | 741 | 740 | 740 | Articles de santé et de soins personnels | |
| Sporting and leisure goods | 21636251 | 389 | 389 | 395 | 394 | 397 | 403 | 407 | 418 | 421 | 422 | 424 | Articles de sport et de loisirs | |
| Other goods and services | 21644953 | 826 | 838 | 846 | 847 | 849 | 869 | 836 | 895 | 845 | 886 | 889 | Autres biens et services | |

Source: Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).
Large retailers, contact: E. Cryderman (951-0669).

CANSIM tables: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Source: Commerce de détail (n° 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).
Détaillants majeurs, personne ressource: E. Cryderman (951-0669).

Tableaux CANSIM: 080-0014, 080-0016, 080-0009

Table 31. Wholesale Trade

| | | 2002 | 2003 | 2002 | O | N | D | 2003 | F | M | A | M | | |
|---------------------------------------|----------------------------|----------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--|
| | | | | S | | | | J | | | | | | |
| Total | \$'000,000 | 21645507 | 411,527 | 421,235 | 34,655 | 35,241 | 35,433 | 35,434 | 35,672 | 35,828 | 35,317 | 34,650 | 34,493 | Total |
| <i>Annual % change</i> | | 7.7 | 2.4 | 7.0 | 11.1 | 12.3 | 10.5 | 7.7 | 7.9 | 6.9 | 2.1 | 1.1 | 1.1 | <i>Variation annuelle (%)</i> |
| Motor vehicles, parts and accessories | (21645542+ 21645547) | 87,728 | 87,550 | 7,428 | 7,846 | 7,850 | 7,635 | 7,897 | 7,847 | 7,556 | 7,208 | 7,037 | 7,037 | Véhicules automobiles, pièces et accessoires |
| Machinery and equipment | (21645567+ ...72+...77) | 85,931 | 86,051 | 7,086 | 7,182 | 7,169 | 7,186 | 7,268 | 7,440 | 7,232 | 7,126 | 7,009 | 7,009 | Machines et matériel |
| Farm products | 21645512 | 4,798 | 4,839 | 407 | 386 | 381 | 389 | 396 | 421 | 398 | 420 | 400 | 400 | Produits agricoles |
| Building supplies | (21645552+ ...57+...62) | 51,497 | 52,003 | 4,385 | 4,378 | 4,384 | 4,391 | 4,444 | 4,360 | 4,290 | 4,154 | 4,210 | 4,210 | Matériaux de construction |
| Food, alcohol and tobacco | (21645517+ 21645522) | 83,263 | 84,721 | 7,096 | 7,105 | 7,097 | 7,164 | 7,137 | 7,115 | 7,079 | 7,151 | 7,047 | 7,047 | Produits alimentaires, alcool et tabac |
| Personal care | (21645527+ ...32+...37) | 54,173 | 57,085 | 4,444 | 4,555 | 4,647 | 4,720 | 4,491 | 4,532 | 4,600 | 4,642 | 4,734 | 4,734 | Soins personnels |
| Other products | 21645582 | 44,138 | 48,985 | 3,809 | 3,789 | 3,905 | 3,948 | 4,038 | 4,115 | 4,160 | 3,948 | 4,055 | 4,055 | Produits divers |
| | | 2003 | | | | | | | 2004 | | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| Total | 21645507 | 34,831 | 34,967 | 33,119 | 35,264 | 35,399 | 35,589 | 36,105 | 35,288 | 35,082 | 36,862 | 37,219 | 37,219 | Total |
| <i>Annual % change</i> | | 2.7 | 2.0 | -5.7 | 1.8 | 0.4 | 0.4 | 1.9 | -1.1 | -2.1 | 4.4 | 7.4 | 7.4 | <i>Variation annuelle (%)</i> |
| Motor vehicles, parts and accessories | (21645542+ 21645547) | 7,236 | 7,145 | 6,243 | 7,283 | 7,281 | 7,330 | 7,487 | 7,079 | 6,701 | 7,508 | 7,750 | 7,750 | Véhicules automobiles, pièces et accessoires |
| Machinery and equipment | (21645567+ ...72+...77) | 7,165 | 7,494 | 6,647 | 7,087 | 7,095 | 7,235 | 7,253 | 7,107 | 7,240 | 7,459 | 7,352 | 7,352 | Machines et matériel |
| Farm products | 21645512 | 400 | 405 | 389 | 385 | 399 | 407 | 418 | 405 | 425 | 434 | 452 | 452 | Produits agricoles |
| Building supplies | (21645552+ ...57+...62) | 4,236 | 4,253 | 4,100 | 4,474 | 4,460 | 4,487 | 4,537 | 4,487 | 4,735 | 5,054 | 5,057 | 5,057 | Matériaux de construction |
| Food, alcohol and tobacco | (21645517+ 21645522) | 7,057 | 7,080 | 6,965 | 7,028 | 7,053 | 7,047 | 6,961 | 7,028 | 6,953 | 7,073 | 7,008 | 7,008 | Produits alimentaires, alcool et tabac |
| Personal care | (21645527+ ...32+...37) | 4,695 | 4,772 | 4,828 | 4,927 | 4,961 | 4,866 | 5,036 | 5,056 | 5,007 | 5,163 | 5,219 | 5,219 | Soins personnels |
| Other products | 21645582 | 4,042 | 3,818 | 3,947 | 4,078 | 4,150 | 4,219 | 4,415 | 4,127 | 4,020 | 4,171 | 4,382 | 4,382 | Produits divers |

Source: Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: J. Lebreux (951-4907).
CANSIM table: 081-0007

Source: Commerce de gros (n° 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: J. Lebreux (951-4907).
Tableau CANSIM: 081-0007

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

| | | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | | |
|-----------------------------|-------------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---------------------------------|
| | | | | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Canadian Travellers | '000 | | | | | | | | | | | | Voyageurs canadiens |
| Total | 129471 | 39,239 | 39,225 | 3,335 | 3,364 | 3,269 | 3,394 | 3,338 | 3,251 | 3,126 | 2,912 | 3,083 | Total |
| From US | 129472 | 34,559 | 34,151 | 2,935 | 2,960 | 2,863 | 2,974 | 2,921 | 2,835 | 2,716 | 2,534 | 2,720 | Revenant des É.-U. |
| By car, same day | 129491 | 20,853 | 20,864 | 1,752 | 1,793 | 1,767 | 1,791 | 1,772 | 1,731 | 1,634 | 1,554 | 1,681 | Par auto, même journée |
| By car, other | 129500 | 7,691 | 7,495 | 684 | 650 | 630 | 696 | 625 | 613 | 593 | 553 | 593 | Par auto, autre |
| One or more nights | 129588 | 13,024 | 12,667 | 1,152 | 1,111 | 1,089 | 1,146 | 1,064 | 1,052 | 1,020 | 955 | 1,004 | Après une ou plusieurs nuits |
| From other than US | 129482 | 4,680 | 5,074 | 400 | 404 | 406 | 421 | 416 | 416 | 410 | 377 | 363 | D'ailleurs que des É.-U. |
| Travellers to Canada | | | | | | | | | | | | | Voyageurs au Canada |
| Total | 129449 | 44,896 | 38,903 | 3,723 | 3,824 | 3,802 | 3,816 | 3,661 | 3,504 | 3,315 | 3,131 | 2,989 | Total |
| From US | 129450 | 40,878 | 35,509 | 3,390 | 3,469 | 3,445 | 3,469 | 3,321 | 3,182 | 3,016 | 2,857 | 2,752 | Venant des É.-U. |
| By car, same day | 129504 | 22,817 | 19,630 | 1,902 | 1,963 | 1,971 | 1,973 | 1,867 | 1,755 | 1,652 | 1,576 | 1,575 | Par auto, même journée |
| By car, other | 129505 | 10,607 | 9,120 | 864 | 899 | 882 | 892 | 858 | 813 | 775 | 746 | 714 | Par auto, autre |
| One or more nights | 129567 | 16,167 | 14,232 | 1,341 | 1,373 | 1,348 | 1,355 | 1,285 | 1,253 | 1,210 | 1,142 | 1,089 | Une ou plusieurs nuits |
| From other than US | 129460 | 4,018 | 3,393 | 333 | 355 | 357 | 347 | 340 | 322 | 299 | 273 | 236 | D'ailleurs que des É.-U. |
| | | 2003 | | | | | | | 2004 | | | | |
| | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | |
| Canadian Travellers | | | | | | | | | | | | | Voyageurs canadiens |
| Total | 129471 | 3,244 | 3,238 | 3,280 | 3,337 | 3,397 | 3,530 | 3,480 | 3,335 | 3,513 | 3,613 | 3,563 | Total |
| From US | 129472 | 2,845 | 2,826 | 2,859 | 2,906 | 2,950 | 3,048 | 2,987 | 2,869 | 3,035 | 3,137 | 3,072 | Revenant des É.-U. |
| By car, same day | 129491 | 1,729 | 1,713 | 1,729 | 1,792 | 1,822 | 1,876 | 1,825 | 1,697 | 1,831 | 1,869 | 1,845 | Par auto, même journée |
| By car, other | 129500 | 652 | 609 | 627 | 636 | 658 | 676 | 659 | 644 | 685 | 702 | 695 | Par auto, autre |
| One or more nights | 129588 | 1,077 | 1,036 | 1,055 | 1,077 | 1,096 | 1,127 | 1,111 | 1,073 | 1,145 | 1,179 | 1,182 | Après une ou plusieurs nuits |
| From other than US | 129482 | 398 | 412 | 421 | 431 | 447 | 482 | 493 | 466 | 478 | 476 | 491 | D'ailleurs que des É.-U. |
| Travellers to Canada | | | | | | | | | | | | | Voyageurs au Canada |
| Total | 129449 | 3,019 | 3,013 | 2,948 | 3,283 | 3,356 | 3,357 | 3,340 | 3,190 | 3,289 | 3,254 | 3,223 | Total |
| From US | 129450 | 2,761 | 2,750 | 2,676 | 3,004 | 3,066 | 3,066 | 3,043 | 2,896 | 2,991 | 2,955 | 2,910 | Venant des É.-U. |
| By car, same day | 129504 | 1,555 | 1,517 | 1,470 | 1,641 | 1,685 | 1,681 | 1,625 | 1,544 | 1,645 | 1,580 | 1,533 | Par auto, même journée |
| By car, other | 129505 | 694 | 685 | 710 | 766 | 798 | 778 | 811 | 779 | 772 | 787 | 799 | Par auto, autre |
| One or more nights | 129567 | 1,102 | 1,094 | 1,132 | 1,221 | 1,245 | 1,232 | 1,246 | 1,211 | 1,220 | 1,243 | 1,266 | Une ou plusieurs nuits |
| From other than US | 129460 | 259 | 263 | 272 | 280 | 290 | 291 | 296 | 294 | 298 | 298 | 313 | D'ailleurs que des É.-U. |

Source: International Travel, National and Provincial Counts (Touriscope) (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).

CANSIM tables: 427-0004, 427-0005

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER, July 2004
Statistics Canada – Catalogue no. 11-010

Source: Voyages internationaux, dénombrement national et provincial (Touriscope) (n° 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).

Tableaux CANSIM: 427-0004, 427-0005

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN, Juillet 2004
Statistique Canada – n° 11-010 au catalogue

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | 2004 | | | | |
|-----------------------------------|-----------------|-----------|-----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|-------------------------|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | |
| Pipelines | '000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Crude oil (m ³ -km) | 7472 | 105,977 | 109,113 | 8,188 | 9,624 | 8,783 | 9,493 | 9,391 | 8,729 | 9,879 | 9,743 | 9,609 | .. | .. | .. | .. | Pipe-lines |
| (tonne km) | 7473 | 89,447 | 92,100 | 6,911 | 8,123 | 7,413 | 8,013 | 7,927 | 7,368 | 8,339 | 8,224 | 8,111 | .. | .. | .. | .. | Pétrole brut |
| Oil products (m ³ -km) | 7477 | 27,824 | 26,687 | 1,986 | 2,325 | 2,098 | 2,163 | 2,061 | 2,206 | 2,407 | 2,270 | 2,448 | .. | .. | .. | .. | (m ³ -km) |
| (tonne km) | 7469 | 21,178 | 20,323 | 1,512 | 1,770 | 1,598 | 1,647 | 1,570 | 1,680 | 1,833 | 1,729 | 1,864 | .. | .. | .. | .. | (tonnes km) |
| Natural gas (m ³ -km) | 7481 | 285,448 | 265,286 | 23,314 | 21,802 | 21,698 | 21,517 | 21,533 | 19,847 | 20,987 | 20,033 | 22,673 | .. | .. | .. | .. | Produits pétroliers |
| (tonne km) | 7482 | 208,377 | 193,657 | 17,019 | 15,915 | 15,839 | 15,707 | 15,719 | 14,488 | 15,320 | 14,624 | 16,551 | .. | .. | .. | .. | (m ³ -km) |
| | | | | | | | | | | | | | .. | .. | .. | .. | (tonnes km) |
| Major Canadian airlines | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Passengers | 11743 | 23,430 | 20,042 | 1,424 | 1,505 | 1,731 | 1,953 | 2,005 | 1,715 | 1,680 | 1,435 | 1,583 | .. | .. | .. | .. | Transporteurs |
| Passenger-km ('000,000) | 11744 | 69,254 | 59,509 | 4,142 | 4,269 | 5,133 | 5,915 | 6,315 | 5,286 | 4,883 | 4,115 | 4,913 | .. | .. | .. | .. | aériens canadiens |
| Cargo | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Kilograms | 11745 | 355,493 | 298,990 | 24,468 | 25,016 | 22,182 | 25,205 | 24,415 | 23,943 | 26,318 | 24,841 | 25,719 | .. | .. | .. | .. | Passagers |
| Tonne-kilometres | 11746 | 1,800,415 | 1,419,988 | 113,671 | 117,308 | 103,066 | 119,489 | 115,495 | 111,848 | 123,767 | 119,285 | 123,107 | .. | .. | .. | .. | Passagers-km ('000 000) |
| | | | | | | | | | | | | | .. | .. | .. | .. | Marchandises |
| | | | | | | | | | | | | | .. | .. | .. | .. | Kilogrammes |
| | | | | | | | | | | | | | .. | .. | .. | .. | Tonnes-km |
| Rail | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Car loadings (tonnes) | 74870 | 239,664 | 234,925 | 19,945 | 19,299 | 18,617 | 19,904 | 18,625 | 20,471 | 21,682 | 20,748 | 21,018 | 18,720 | 18,875 | 22,296 | 22,234 | Rail |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | Chargements (tonnes) |

Sources: Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).
Natural Gas Transportation and Distribution (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre, Aviation: Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Monthly Railway Carloadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: F. Mainville (951-3504).

NOTE: Not seasonally adjusted.

CANSIM tables: 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

Sources: Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipeline (n°55-001-XIB au catalogue).
Transport et distribution du gaz naturel (n° 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Aviation: bulletin de service (n° 51-004-XIB au catalogue), personne ressource:
L. DiPietro (613-951-0146).
Chargements ferroviaires mensuels (n° 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: F. Mainville (3504).

NOTA: Non désaisonnalisés.

Tableaux CANSIM: 129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002

VII. Financial Markets

VII. Marchés financiers

| | Page | | Page |
|---|------|---|------|
| 34. Interest rates and exchange rates | 50 | 34. Taux d'intérêts et taux de change | 50 |
| 35. Stock exchange | 51 | 35. La bourse | 51 |
| 36. Money supply and credit | 52 | 36. Offre de monnaie et crédit | 52 |
| 37. Corporate finances | 52 | 37. Finances des entreprises | 52 |
| 38. Operating profits by major industry | 53 | 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale | 53 |
| 39. Net new issues of securities | 53 | 39. Émissions nettes de titres | 53 |
| 40. Security issues and retirements | 54 | 40. Émissions de titres et amortissements | 54 |

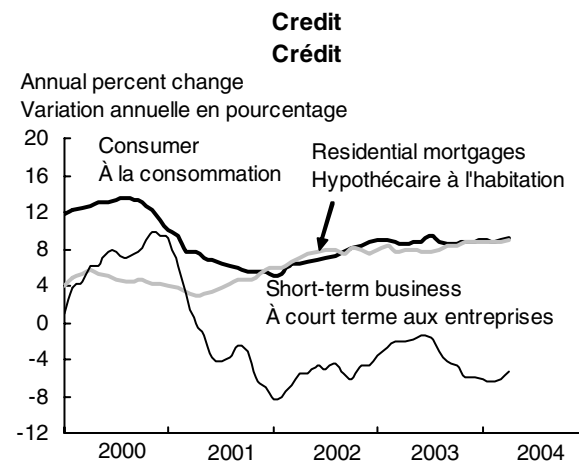
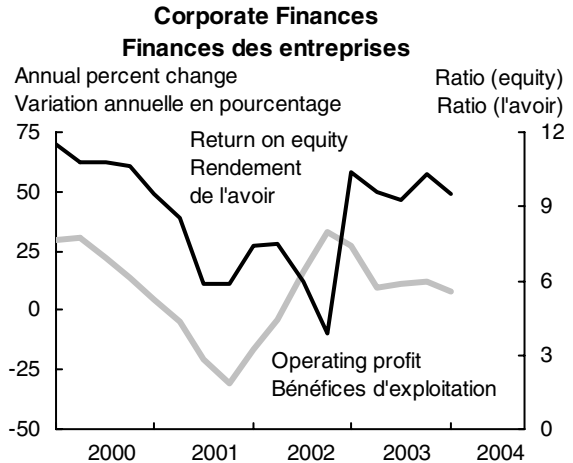
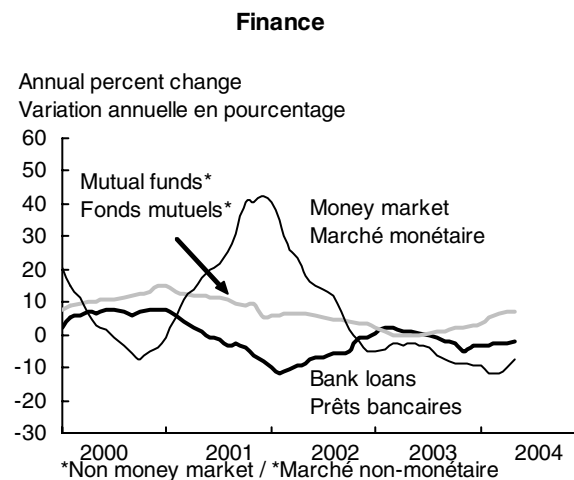
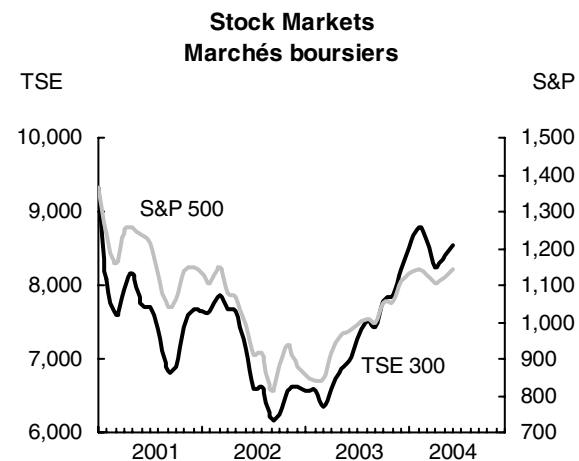
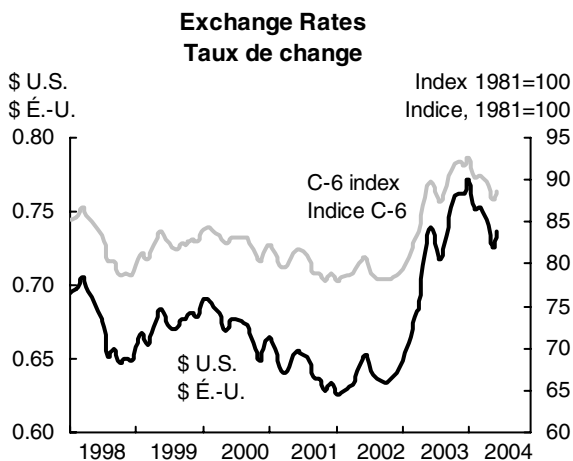
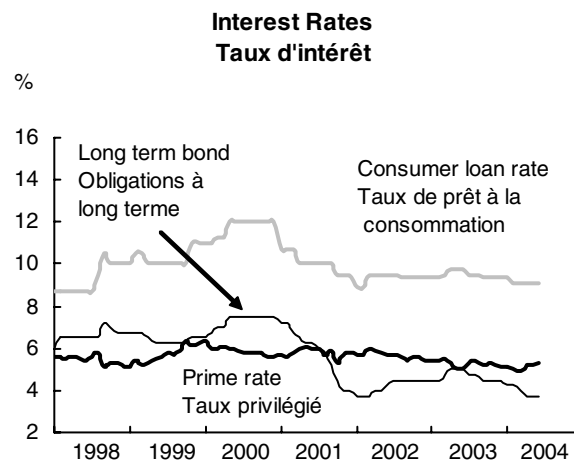


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

| | 2002 | 2003 | 2002 | | 2003 | | | | | | | | |
|--------------------------|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|------------------------------|
| | | | N | D | J | F | M | A | M | J | J | | |
| Interest rates | | | | | | | | | | | | | Taux d'intérêts |
| Bank rate(2) | 122530 | 2.71 | 3.19 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 3.25 | 3.50 | 3.50 | 3.50 | 3.25 | Taux d'escompte(2) |
| Prime rate | 122495 | 4.21 | 4.69 | 4.50 | 4.50 | 4.50 | 4.50 | 4.75 | 5.00 | 5.00 | 5.00 | 4.75 | Taux privilégié |
| 90-day treasury bills | 122484 | 2.55 | 2.87 | 2.73 | 2.70 | 2.75 | 2.84 | 3.07 | 3.22 | 3.21 | 3.14 | 2.92 | Bons du trésor à 90 jours |
| 90-day commercial paper | 122491 | 2.66 | 2.94 | 2.85 | 2.83 | 2.91 | 2.97 | 3.28 | 3.35 | 3.27 | 3.11 | 2.89 | Papier commercial à 90 jours |
| Conventional mortgages | | | | | | | | | | | | | Hypothécaires ordinaires |
| 1-year | 122520 | 5.17 | 4.84 | 4.90 | 4.90 | 4.90 | 4.90 | 5.35 | 5.35 | 5.05 | 4.85 | 4.55 | 1 an |
| 5-year | 122521 | 7.02 | 6.39 | 6.70 | 6.70 | 6.45 | 6.60 | 6.85 | 6.65 | 6.15 | 5.80 | 6.20 | 5 ans |
| Long-term Canada bonds | 122487 | 5.66 | 5.28 | 5.55 | 5.37 | 5.45 | 5.39 | 5.52 | 5.34 | 5.01 | 4.98 | 5.35 | Obligations à long terme |
| Exchange rates(1) | | | | | | | | | | | | | Taux de change(1) |
| US dollar | 37426 | 1.570 | 1.401 | 1.571 | 1.559 | 1.541 | 1.512 | 1.476 | 1.458 | 1.384 | 1.352 | 1.382 | Dollar américain |
| reciprocal | 1/37426 | 0.637 | 0.714 | 0.636 | 0.641 | 0.649 | 0.661 | 0.678 | 0.686 | 0.722 | 0.739 | 0.724 | inversé |
| British pound | 37430 | 2.359 | 2.288 | 2.468 | 2.473 | 2.492 | 2.431 | 2.336 | 2.296 | 2.246 | 2.246 | 2.241 | Livre britannique |
| Euro | 121742 | 1.484 | 1.583 | 1.573 | 1.588 | 1.637 | 1.631 | 1.594 | 1.584 | 1.601 | 1.579 | 1.570 | Dollar |
| Japanese yen ('000) | 37456 | 12.56 | 12.09 | 12.92 | 12.79 | 12.97 | 12.67 | 12.44 | 12.16 | 11.80 | 11.43 | 11.65 | Yen japonais ('000) |
| C-6 index(3) | 37451 | 78.87 | 87.04 | 78.29 | 78.80 | 79.37 | 80.83 | 82.83 | 83.84 | 87.81 | 89.83 | 88.16 | Indice C-6(3) |
| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | J | |
| Interest rates | | | | | | | | | | | | | Taux d'intérêts |
| Bank rate(2) | 122530 | 3.25 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 2.75 | 2.75 | 2.50 | 2.25 | 2.25 | 2.25 | Taux d'escompte(2) |
| Prime rate | 122495 | 4.75 | 4.50 | 4.50 | 4.50 | 4.50 | 4.25 | 4.25 | 4.00 | 3.75 | 3.75 | 3.75 | Taux privilégié |
| 90-day treasury bills | 122484 | 2.76 | 2.62 | 2.62 | 2.69 | 2.64 | 2.37 | 2.18 | 2.04 | 1.98 | 1.98 | 2.04 | Bons du trésor à 90 jours |
| 90-day commercial paper | 122491 | 2.80 | 2.64 | 2.71 | 2.73 | 2.66 | 2.37 | 2.25 | 2.10 | 2.05 | 2.07 | 2.10 | Papier commercial à 90 jours |
| Conventional mortgages | | | | | | | | | | | | | Hypothécaires ordinaires |
| 1-year | 122520 | 4.55 | 4.55 | 4.55 | 4.75 | 4.75 | 4.30 | 4.30 | 4.30 | 4.45 | 4.55 | 4.70 | 1 an |
| 5-year | 122521 | 6.35 | 6.30 | 6.40 | 6.50 | 6.45 | 6.05 | 5.80 | 5.70 | 6.15 | 6.50 | 6.70 | 5 ans |
| Long-term Canada bonds | 122487 | 5.40 | 5.19 | 5.33 | 5.24 | 5.14 | 5.15 | 4.98 | 4.94 | 5.23 | 5.23 | 5.30 | Obligations à long terme |
| Exchange rates(1) | | | | | | | | | | | | | Taux de change(1) |
| US dollar | 37426 | 1.396 | 1.363 | 1.322 | 1.313 | 1.313 | 1.296 | 1.329 | 1.328 | 1.342 | 1.378 | 1.358 | Dollar américain |
| reciprocal | (1/37426) | 0.717 | 0.734 | 0.757 | 0.762 | 0.762 | 0.772 | 0.752 | 0.753 | 0.745 | 0.726 | 0.737 | inversé |
| British pound | 37430 | 2.224 | 2.202 | 2.220 | 2.220 | 2.299 | 2.363 | 2.483 | 2.426 | 2.418 | 2.465 | 2.482 | Livre britannique |
| Euro | 121742 | 1.556 | 1.536 | 1.548 | 1.538 | 1.614 | 1.636 | 1.681 | 1.629 | 1.609 | 1.655 | 1.649 | Euro |
| Japanese yen ('000) | 37456 | 11.77 | 11.88 | 12.07 | 12.02 | 12.18 | 12.19 | 12.46 | 12.25 | 12.46 | 12.31 | 12.41 | Yen japonais ('000) |
| C-6 index(3) | 37451 | 87.40 | 89.23 | 91.48 | 92.09 | 91.65 | 92.54 | 90.19 | 90.55 | 89.74 | 87.57 | 88.68 | Indice C-6(3) |

(1) Canadian dollars per unit.

(2) Last Wednesday of the month.

(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0043, 176-0064

(1) Dollars canadiens par unité.

(2) Le dernier mercredi du mois.

(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0043, 176-0064

Table 35. Toronto stock Exchange

| | '000,000 | 2002 | 2003 | 2002 | N | D | 2003 | F | M | A | M | J | |
|--------------------------|----------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------|
| | | | | O | | | J | | | | | | |
| Volume(1) | 6379 | 46,351 | 55,563 | 4,179 | 4,054 | 4,288 | 5,223 | 3,457 | 3,658 | 3,966 | 4,420 | 4,504 | Volume(1) |
| Value\$(1) | 6384 | 637,709 | 648,654 | 56,806 | 45,772 | 47,618 | 57,032 | 43,829 | 46,884 | 44,223 | 49,848 | 56,550 | Valeur\$(1) |
| Price index(2) | 122620 | 7,036 | 7,162 | 6,249 | 6,570 | 6,615 | 6,569 | 6,555 | 6,343 | 6,586 | 6,860 | 6,983 | Indice des prix(2) |
| Annual % change | | -9.0 | 1.8 | -9.2 | -11.5 | -14.0 | -14.1 | -14.2 | -19.2 | -14.1 | -10.4 | -2.3 | Variation annuelle(%) |
| Price earnings ratio | 122629 | .. | 24.97 | 56.40 | 59.82 | 42.41 | 33.53 | 33.80 | 27.54 | 28.26 | 24.78 | 25.21 | Ratio Prix/Bénéfice |
| Stock dividend yield (%) | 122628 | 1.77 | 1.85 | 1.94 | 1.86 | 1.90 | 1.93 | 1.96 | 2.05 | 2.00 | 1.91 | 1.87 | Rendement en dividende sur action (%) |
| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Volume(1) | 6379 | 4,353 | 3,993 | 5,747 | 5,476 | 5,514 | 5,253 | 7,183 | 5,745 | 6,125 | 5,316 | 4,478 | Volume(1) |
| Value\$(1) | 6384 | 55,333 | 47,795 | 61,715 | 64,084 | 55,358 | 66,003 | 84,253 | 72,689 | 86,439 | 75,232 | 61,917 | Valeur\$(1) |
| Price index(2) | 122620 | 7,258 | 7,510 | 7,421 | 7,773 | 7,859 | 8,221 | 8,521 | 8,788 | 8,586 | 8,244 | 8,417 | Indice des prix(2) |
| Annual % change | | 9.9 | 13.6 | 20.1 | 24.4 | 19.6 | 24.3 | 29.7 | 34.1 | 35.4 | 25.2 | 22.7 | Variation annuelle(%) |
| Price earnings ratio | 122629 | 23.93 | 21.82 | 20.23 | 20.79 | 20.02 | 19.72 | 20.22 | 20.48 | 19.28 | 18.82 | 18.83 | Ratio Prix/Bénéfice |
| Stock dividend yield (%) | 122628 | 1.83 | 1.77 | 1.80 | 1.72 | 1.72 | 1.64 | 1.62 | 1.62 | 1.67 | 1.74 | 1.74 | Rendement en dividende sur action (%) |

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1,000

Source: Toronto Stock Exchange Review.

CANSIM tables: 176-0047, 184-0002

Tableau 35. La bourse de Toronto

| | '000,000 | 2002 | 2003 | 2002 | N | D | 2003 | F | M | A | M | J | |
|--------------------------|----------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------|
| | | | | O | | | J | | | | | | |
| Volume(1) | 6379 | 46,351 | 55,563 | 4,179 | 4,054 | 4,288 | 5,223 | 3,457 | 3,658 | 3,966 | 4,420 | 4,504 | Volume(1) |
| Value\$(1) | 6384 | 637,709 | 648,654 | 56,806 | 45,772 | 47,618 | 57,032 | 43,829 | 46,884 | 44,223 | 49,848 | 56,550 | Valeur\$(1) |
| Price index(2) | 122620 | 7,036 | 7,162 | 6,249 | 6,570 | 6,615 | 6,569 | 6,555 | 6,343 | 6,586 | 6,860 | 6,983 | Indice des prix(2) |
| Annual % change | | -9.0 | 1.8 | -9.2 | -11.5 | -14.0 | -14.1 | -14.2 | -19.2 | -14.1 | -10.4 | -2.3 | Variation annuelle(%) |
| Price earnings ratio | 122629 | .. | 24.97 | 56.40 | 59.82 | 42.41 | 33.53 | 33.80 | 27.54 | 28.26 | 24.78 | 25.21 | Ratio Prix/Bénéfice |
| Stock dividend yield (%) | 122628 | 1.77 | 1.85 | 1.94 | 1.86 | 1.90 | 1.93 | 1.96 | 2.05 | 2.00 | 1.91 | 1.87 | Rendement en dividende sur action (%) |
| | | 2003 | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Volume(1) | 6379 | 4,353 | 3,993 | 5,747 | 5,476 | 5,514 | 5,253 | 7,183 | 5,745 | 6,125 | 5,316 | 4,478 | Volume(1) |
| Value\$(1) | 6384 | 55,333 | 47,795 | 61,715 | 64,084 | 55,358 | 66,003 | 84,253 | 72,689 | 86,439 | 75,232 | 61,917 | Valeur\$(1) |
| Price index(2) | 122620 | 7,258 | 7,510 | 7,421 | 7,773 | 7,859 | 8,221 | 8,521 | 8,788 | 8,586 | 8,244 | 8,417 | Indice des prix(2) |
| Annual % change | | 9.9 | 13.6 | 20.1 | 24.4 | 19.6 | 24.3 | 29.7 | 34.1 | 35.4 | 25.2 | 22.7 | Variation annuelle(%) |
| Price earnings ratio | 122629 | 23.93 | 21.82 | 20.23 | 20.79 | 20.02 | 19.72 | 20.22 | 20.48 | 19.28 | 18.82 | 18.83 | Ratio Prix/Bénéfice |
| Stock dividend yield (%) | 122628 | 1.83 | 1.77 | 1.80 | 1.72 | 1.72 | 1.64 | 1.62 | 1.62 | 1.67 | 1.74 | 1.74 | Rendement en dividende sur action (%) |

(1) '000,000

(2) TSX, 1975=1 000

Source: Revue de la bourse de Toronto.

Tableaux CANSIM: 176-0047, 184-0002

Table 36. Money Supply and Credit

| | | Tableau 36. Offre de monnaie et crédit | | | | | | | | | | | | |
|----------------------------|--------|--|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-------------------------------|----------------------------|
| | | 2002 | | | 2003 | | | 2003 | | | 2004 | | | |
| | | | | O | N | D | J | F | M | A | M | J | | |
| | | | | | | | | | | | | | | Agrégats monétaires |
| Monetary aggregates | | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| M1 | 37124 | 134,687 | 144,926 | 139,977 | 139,547 | 135,406 | 139,660 | 138,821 | 139,846 | 140,895 | 145,276 | 145,523 | M1 | |
| M2 | 37128 | 549,966 | 581,665 | 561,459 | 563,507 | 560,346 | 566,106 | 567,248 | 569,913 | 573,300 | 579,321 | 582,608 | M2 | |
| M2++ | 37150 | 1,156,866 | 1,195,880 | 1,172,575 | 1,177,977 | 1,170,361 | 1,175,956 | 1,176,215 | 1,177,099 | 1,182,628 | 1,190,447 | 1,195,058 | M2++ | |
| Mutual Funds(1) | 37149 | 341,894 | 345,309 | 344,946 | 348,473 | 343,320 | 342,184 | 340,054 | 336,919 | 339,446 | 340,702 | 342,135 | Fonds mutuels(1) | |
| Household credit | | | | | | | | | | | | | | Crédit aux ménages |
| Total | 36415 | 697,292 | 755,191 | 714,777 | 718,306 | 722,056 | 727,454 | 731,986 | 734,861 | 740,355 | 746,283 | 750,755 | Total | |
| Consumer | 122707 | 218,893 | 238,113 | 224,899 | 226,427 | 227,967 | 229,165 | 230,499 | 231,303 | 232,954 | 234,902 | 236,721 | À la consommation | |
| Mortgage | 122746 | 478,399 | 517,077 | 489,878 | 491,879 | 494,089 | 498,289 | 501,488 | 503,558 | 507,402 | 511,381 | 514,034 | Hypothécaire | |
| Business credit | 122643 | 892,902 | 908,805 | 900,769 | 901,380 | 899,468 | 898,008 | 902,528 | 908,155 | 907,825 | 905,843 | 907,890 | Crédit aux entreprises | |
| | | 2003 | | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | | |
| Monetary aggregates | | | | | | | | | | | | | | Agrégats monétaires |
| M1 | 37124 | 148,597 | 149,180 | 149,201 | 146,279 | 146,901 | 148,934 | 149,458 | 153,108 | 156,033 | 158,611 | 163,266 | M1 | |
| M2 | 37128 | 587,052 | 589,917 | 590,996 | 589,300 | 590,505 | 593,719 | 596,210 | 600,736 | 602,764 | 607,458 | 614,592 | M2 | |
| M2++ | 37150 | 1,201,639 | 1,205,858 | 1,208,382 | 1,207,921 | 1,214,108 | 1,215,250 | 1,220,202 | 1,228,446 | 1,232,931 | 1,244,545 | .. | M2++ | |
| Mutual Funds(1) | 37149 | 344,301 | 346,905 | 349,316 | 351,874 | 356,623 | 353,247 | 354,533 | 358,570 | 359,631 | 364,033 | 365,088 | Fonds mutuels(1) | |
| Household credit | | | | | | | | | | | | | | Crédit aux ménages |
| Total | 36415 | 758,163 | 762,706 | 768,433 | 774,295 | 780,977 | 785,121 | 791,466 | 795,830 | 799,709 | 807,834 | .. | Total | |
| Consumer | 122707 | 240,021 | 240,787 | 242,380 | 244,054 | 246,159 | 248,028 | 249,967 | 250,679 | 251,977 | 254,375 | .. | À la consommation | |
| Mortgage | 122746 | 518,142 | 521,918 | 526,053 | 530,241 | 534,818 | 537,093 | 541,499 | 545,151 | 547,732 | 553,459 | .. | Hypothécaire | |
| Business credit | 122643 | 909,560 | 910,912 | 910,687 | 913,128 | 914,850 | 916,274 | 918,519 | 922,836 | 928,570 | 933,643 | 938,279 | Crédit aux entreprises | |

(1) Non-money market.

Source: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).

CANSIM tables: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

Table 37. Corporate Finances

| | | Tableau 37. Finances des entreprises | | | | | | | | | | | | |
|---------------------|-----------------|--------------------------------------|-----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--------------------------|--|
| | | 2002 | | | 2003 | | | 2003 | | | 2004 | | | |
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| Operating profit | | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| | 634671 | 149,969 | 172,118 | 34,541 | 37,111 | 38,582 | 39,735 | 43,835 | 40,732 | 42,882 | 44,669 | 47,366 | Bénéfices d'exploitation | |
| Revenues | 634670 | 2,373,566 | 2,454,525 | 567,693 | 589,227 | 599,683 | 616,963 | 613,869 | 608,176 | 613,210 | 619,270 | 618,263 | Revenus | |
| Profit margins(1) | (634671/634670) | 6.32 | 7.01 | 6.08 | 6.30 | 6.43 | 6.44 | 7.14 | 6.70 | 6.99 | 7.21 | 7.66 | Marges bénéficiaires(1) | |
| Net profit(2) | 634673 | 63,444 | 106,767 | 18,639 | 19,245 | 15,530 | 10,030 | 27,166 | 25,694 | 25,294 | 28,613 | 26,499 | Bénéfices nets(2) | |
| Return on equity(3) | (634672/634628) | 6.17 | 9.91 | 7.41 | 7.49 | 5.99 | 3.86 | 10.36 | 9.63 | 9.30 | 10.35 | 9.48 | Rendement de l'avoir(3) | |

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.

(2) Profit after one-time charges.

(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

CANSIM tables: 187-0001, 187-0002

(1) Autres que ceux du marché monétaire.

Source: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).

Tableaux CANSIM: 176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069

Table 37. Finances des entreprises

| | | Tableau 37. Finances des entreprises | | | | | | | | | | | | |
|---------------------|-----------------|--------------------------------------|-----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|--------------------------|--|
| | | 2002 | | | 2003 | | | 2003 | | | 2004 | | | |
| | | | | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | | |
| | | | | | | | | | | | | | | |
| Operating profit | | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| | 634671 | 149,969 | 172,118 | 34,541 | 37,111 | 38,582 | 39,735 | 43,835 | 40,732 | 42,882 | 44,669 | 47,366 | Bénéfices d'exploitation | |
| Revenues | 634670 | 2,373,566 | 2,454,525 | 567,693 | 589,227 | 599,683 | 616,963 | 613,869 | 608,176 | 613,210 | 619,270 | 618,263 | Revenus | |
| Profit margins(1) | (634671/634670) | 6.32 | 7.01 | 6.08 | 6.30 | 6.43 | 6.44 | 7.14 | 6.70 | 6.99 | 7.21 | 7.66 | Marges bénéficiaires(1) | |
| Net profit(2) | 634673 | 63,444 | 106,767 | 18,639 | 19,245 | 15,530 | 10,030 | 27,166 | 25,694 | 25,294 | 28,613 | 26,499 | Bénéfices nets(2) | |
| Return on equity(3) | (634672/634628) | 6.17 | 9.91 | 7.41 | 7.49 | 5.99 | 3.86 | 10.36 | 9.63 | 9.30 | 10.35 | 9.48 | Rendement de l'avoir(3) | |

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.

(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.

(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.

Source: Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

Tableaux CANSIM: 187-0001, 187-0002

Table 38. Operating Profits by Major Industry

| | 2002 | 2003 | 2002 | | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|--|----------------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--|
| | | | I | II | III | IV | | I | II | III | IV | I | |
| | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| Total | 634671 | 149,968 | 172,118 | 34,541 | 37,111 | 38,582 | 39,735 | 43,835 | 40,732 | 42,882 | 44,669 | 47,366 | Total |
| Primary (including oil and gas) | (634968+26619542+26619582) | 17,771 | 23,500 | 4,013 | 4,236 | 4,253 | 5,270 | 7,773 | 5,183 | 5,396 | 5,148 | 5,897 | Industries primaires (incluant pétrole et gaz) |
| Utilities | 635265 | 11,120 | 10,857 | 844 | 875 | 727 | 685 | 896 | 831 | 960 | 1,136 | 1,141 | Services publics |
| Manufacturing | 635463 | 39,523 | 36,627 | 8,810 | 10,079 | 10,419 | 10,215 | 10,356 | 8,659 | 8,625 | 8,987 | 10,196 | Fabrication |
| Construction | 635364 | 4,722 | 4,830 | 1,275 | 870 | 1,267 | 1,310 | 1,116 | 1,216 | 1,276 | 1,222 | 1,474 | Construction |
| Transportation | 635760 | 6,825 | 7,156 | 1,320 | 1,562 | 2,089 | 1,854 | 1,712 | 1,443 | 1,597 | 2,403 | 2,119 | Transports |
| Trade | (635562+635661) | 10,771 | 12,270 | 4,654 | 5,102 | 5,511 | 5,491 | 5,530 | 5,998 | 6,448 | 6,707 | 7,017 | Commerce |
| Finance, insurance & real estate | (635958+634869+637146) | 35,413 | 65,846 | 11,797 | 8,647 | 4,714 | 10,254 | 10,152 | 15,446 | 19,039 | 21,209 | 23,688 | Finances, assurances & affaires imm. |
| Administrative and support | 636255 | 1,565 | 1,606 | 303 | 430 | 415 | 416 | 363 | 342 | 455 | 447 | 431 | Services de soutien administratifs |
| Professional & related | 636057 | 1,706 | 1,555 | 309 | 491 | 429 | 477 | 317 | 372 | 391 | 475 | 389 | Professionnels et connexes |
| Info. & recreation | (635859+636552) | 6,575 | 7,920 | 1,710 | 1,731 | 1,691 | 1,443 | 1,853 | 1,993 | 2,090 | 1,985 | 1,955 | Info. et loisirs |
| Accomm. & food | 636651 | 2,046 | 1,422 | 529 | 560 | 514 | 444 | 338 | 378 | 357 | 349 | 376 | Hébergement et restauration |
| Educational healthcare and social assistance | 26619622 | 2,214 | 2,657 | 544 | 532 | 554 | 584 | 617 | 683 | 672 | 685 | 702 | Enseignement, santé et assistance sociale |
| Other services | 636750 | 1,079 | 1,622 | 220 | 174 | 237 | 448 | 403 | 399 | 391 | 429 | 486 | Autres services |

Source: Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

CANSIM table: 187-0002

Source: Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (n° 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), H. McCarrell (951-5948).

Tableau CANSIM: 187-0002

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

| | 2002 | 2003 | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | | |
|---------------|-------------------|--------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------------|
| | | | II | III | IV | | I | II | III | IV | I | II | |
| | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| Stocks | 122335 | 15,781 | 12,236 | 6,718 | 3,747 | 2,670 | 2,684 | 324 | 4,491 | 4,737 | 4,666 | 3,772 | Actions |
| Bonds | | | | | | | | | | | | | Obligations |
| Total(1) | 122328 | 48,641 | 71,155 | 5,904 | 8,022 | 11,806 | 14,042 | 13,970 | 22,589 | 20,554 | 21,634 | .. | Total(1) |
| Federal | 122305 | -8,498 | -13,784 | -5,993 | -4,023 | -3,309 | 676 | -3,200 | -4,006 | -7,254 | 2,612 | -4,299 | Fédéral |
| Provincial | 122308 | 5,460 | 2,722 | -1,447 | 3,335 | 3,978 | -1,518 | 193 | 3,832 | 215 | 8,494 | -5,659 | Provinciales |
| Corporate | 122314 | 11,905 | 31,910 | 561 | -50 | -45 | 9,487 | 6,301 | 6,473 | 9,649 | -2,182 | 4,745 | Des sociétés |

Securities bought by non-residents(2)

| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | 2004 | | | | 2004 | | |
|--------------|-------------------|--------|--------|--------|--------|-------|-------|--------|--------|--------|-------|--------|---|
| | | | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | |
| Total | 113389 | 20,934 | 18,471 | -6,965 | 516 | 2,365 | 6,430 | 1,336 | 5,645 | -7,397 | 6,098 | 20,412 | Titres vendus aux non-résidents(2) |
| Stocks | 113419 | -1,531 | 12,932 | 1,303 | 2,119 | 798 | 2,241 | 2,188 | 2,578 | -1,866 | 3,591 | 20,782 | Total |
| Bonds | 113390 | 18,684 | 6,998 | -7,667 | -600 | 1,162 | 4,197 | -1,411 | 4,508 | -3,930 | 2,237 | 1,025 | Actions |
| Money market | 113422 | 3,781 | -1,462 | -602 | -1,003 | 405 | -8 | 559 | -1,441 | -1,602 | 270 | -1,395 | Obligations |
| | | | | | | | | | | | | | Marché monétaire |

(1) Selected components do not add to the total.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).

CANSIM table: 176-0034, 176-0035, 376-0020

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.

(2) Non désaisonnalisés.

Sources: Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (n° 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).

Tableaux CANSIM: 176-0034, 176-0035, 376-0020

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

| | | 2002 | 2003 | 2002 | III | IV | 2003 | II | III | IV | 2004 | II | |
|------------------------------|-------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------------------------------|
| | | | | II | | | I | | | | I | | |
| Government of Canada | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | Gouvernement canadien |
| Funded debt(2) | 37289 | 436,455 | 432,185 | 441,205 | 437,516 | 436,455 | 436,122 | 434,468 | 435,140 | 432,185 | 431,517 | 428,261 | Dette consolidée totale(2) |
| Gross new issues(3) | 37303 | 42,950 | 41,817 | 9,700 | 11,300 | 10,700 | 12,000 | 9,500 | 10,700 | 9,617 | 7,738 | 8,799 | Émissions brutes(3) |
| Retirements(3) | 37306 | 49,901 | 54,429 | 15,384 | 15,062 | 13,245 | 11,303 | 12,319 | 14,471 | 16,336 | 4,927 | 12,992 | Remboursements(3) |
| Provincial securities | | | | | | | | | | | | | Titres des provinces |
| Gross new issues | 122264 | 40,009 | 41,399 | 12,526 | 9,618 | 9,932 | 10,887 | 13,011 | 7,983 | 9,518 | 12,121 | 10,013 | Émissions brutes |
| Retirements | 122286 | 34,550 | 38,677 | 13,974 | 6,283 | 5,954 | 12,405 | 12,818 | 4,151 | 9,303 | 3,627 | 15,672 | Remboursements |
| Net new issues | 122308 | 5,460 | 2,722 | -1,447 | 3,335 | 3,978 | -1,518 | 193 | 3,832 | 215 | 8,494 | -5,659 | Émissions nettes |
| Corporate bonds | | | | | | | | | | | | | Obligations des sociétés |
| Gross new issues | 122270 | 69,437 | 83,940 | 19,627 | 13,902 | 15,543 | 18,940 | 25,087 | 17,341 | 22,572 | 12,247 | 18,815 | Émissions brutes |
| Retirements | 122292 | 57,532 | 52,029 | 19,066 | 13,952 | 15,588 | 9,453 | 18,786 | 10,868 | 12,922 | 14,429 | 14,070 | Remboursements |
| Net new issues | 122314 | 11,905 | 31,910 | 561 | -50 | -45 | 9,487 | 6,301 | 6,473 | 9,649 | -2,182 | 4,745 | Émissions nettes |
| Preferred stocks | | | | | | | | | | | | | Actions privilégiées |
| Gross new issues | 122273 | 3,775 | 4,778 | 1,234 | 586 | 1,101 | 1,886 | 775 | 1,510 | 607 | 534 | 443 | Émissions brutes |
| Retirements | 122295 | 383 | 3,112 | 7 | 21 | 156 | 78 | 2,274 | 325 | 435 | 664 | 627 | Remboursements |
| Net new issues | 122317 | 3,392 | 1,665 | 1,227 | 564 | 945 | 1,808 | -1,500 | 1,185 | 172 | -130 | -184 | Émissions nettes |
| Common stocks | | | | | | | | | | | | | Actions ordinaires |
| Gross new issues | 122276 | 14,252 | 13,037 | 5,851 | 3,370 | 2,848 | 1,585 | 2,664 | 3,803 | 4,985 | 5,183 | 4,658 | Émissions brutes |
| Retirements | 122298 | 1,864 | 2,465 | 361 | 188 | 1,123 | 709 | 840 | 497 | 419 | 387 | 702 | Remboursements |
| Net new issues | 122320 | 12,390 | 10,572 | 5,490 | 3,183 | 1,726 | 877 | 1,824 | 3,306 | 4,565 | 4,796 | 3,956 | Émissions nettes |

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) End of period.

(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.

Source: Bank of Canada Review.

CANSIM tables: 176-0022, 176-0034

(1) Non désaisonnalisés.

(2) En fin de période.

(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.

Source: Revue de la Banque du Canada.

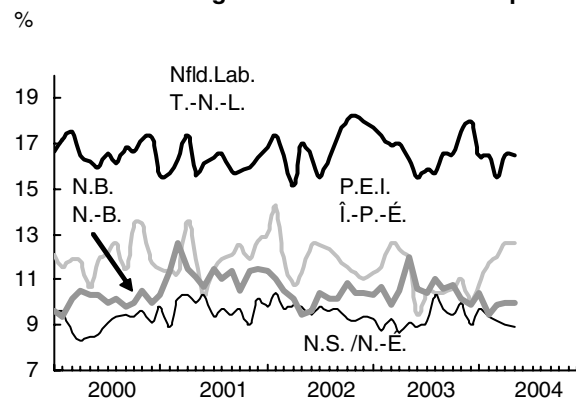
Tableaux CANSIM: 176-0022, 176-0034

VIII. Provincial

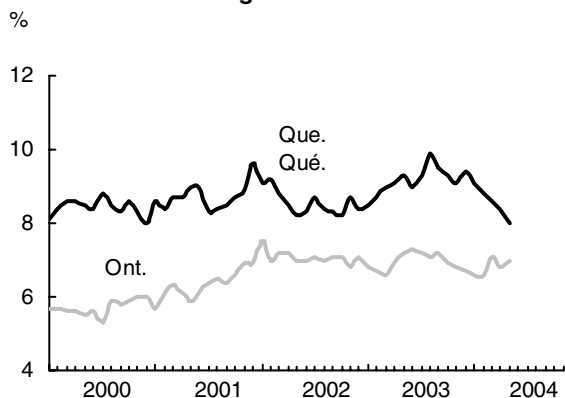
VIII. Les provinces

| | Page | | Page |
|---|------|---|------|
| 41. Provincial accounts | 56 | 41. PIB par province | 56 |
| 42. Provincial labour force estimates | 57 | 42. Estimations de la population active par province | 57 |
| 43. Provincial employment and earnings | 58 | 43. Rémunération et emploi par province | 58 |
| 44. Provincial building and housing | 60 | 44. Construction et logements par province | 60 |
| 45. Provincial retail sales and consumer prices | 61 | 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province | 61 |
| 46. Bankruptcies by province | 62 | 46. Faillites par province | 62 |

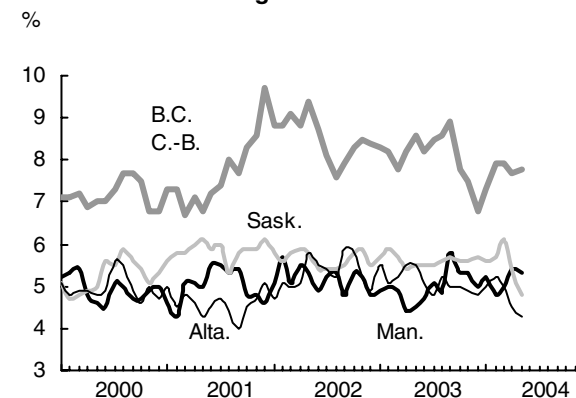
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



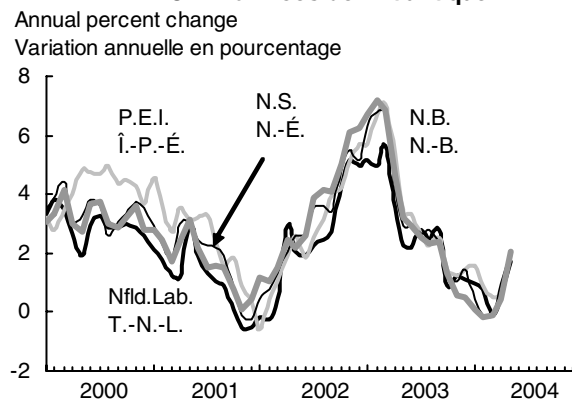
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



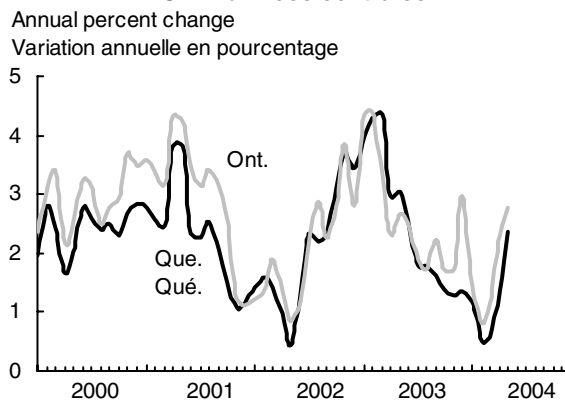
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

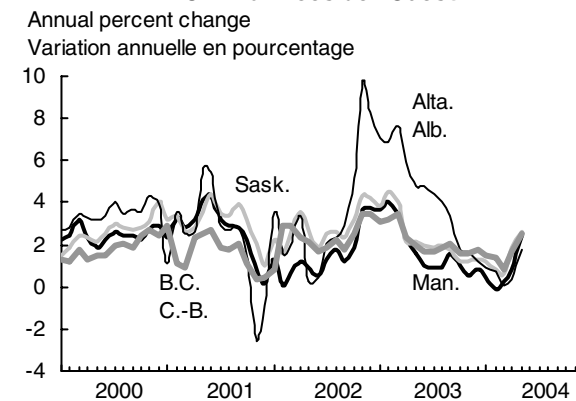


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

| | | 1998 | 1999 | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 | |
|------------------------------|-------------------|---------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------------------------------|
| GDP | | | | | | | | PIB |
| at market prices | \$'000,000 | | | | | | | aux prix du marché |
| Canada | 687179 | 914,973 | 982,441 | 1,075,566 | 1,107,459 | 1,154,949 | 1,214,601 | Canada |
| Nfld.Lab. | 687191 | 11,176 | 12,184 | 13,863 | 14,196 | 16,555 | 18,015 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 687203 | 2,981 | 3,159 | 3,349 | 3,474 | 3,748 | 3,883 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 687215 | 21,401 | 23,059 | 24,770 | 26,070 | 27,102 | 28,813 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 687227 | 17,633 | 19,041 | 20,178 | 20,772 | 21,163 | 22,358 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 687239 | 196,258 | 210,809 | 225,202 | 232,592 | 245,559 | 254,263 | Québec |
| Ontario | 687251 | 377,897 | 409,020 | 440,708 | 452,923 | 478,112 | 493,416 | Ontario |
| Manitoba | 687263 | 30,972 | 31,966 | 34,141 | 35,294 | 37,075 | 38,078 | Manitoba |
| Saskatchewan | 687275 | 29,550 | 30,778 | 33,704 | 33,580 | 34,592 | 36,778 | Saskatchewan |
| Alberta | 687287 | 107,439 | 117,080 | 143,721 | 151,173 | 149,998 | 170,631 | Alberta |
| British Columbia | 687299 | 115,641 | 120,921 | 131,086 | 132,050 | 135,552 | 142,418 | Colombie-Britannique |
| GDP | | | | | | | | PIB |
| at 1997 prices | | | | | | | | aux prix de 1997 |
| Canada | 3839887 | 919,000 | 969,242 | 1,020,618 | 1,037,714 | 1,071,389 | 1,092,529 | Canada |
| Nfld.Lab. | 3839933 | 11,253 | 11,895 | 12,580 | 12,716 | 14,183 | 14,873 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 3839979 | 2,936 | 3,057 | 3,155 | 3,164 | 3,326 | 3,398 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 3840025 | 21,180 | 22,348 | 23,137 | 23,904 | 24,761 | 25,049 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 3840071 | 17,488 | 18,572 | 19,193 | 19,426 | 20,126 | 20,552 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 3840117 | 194,672 | 207,100 | 216,936 | 220,748 | 229,977 | 233,637 | Québec |
| Ontario | 3840163 | 376,790 | 405,537 | 429,767 | 436,263 | 451,703 | 457,951 | Ontario |
| Manitoba | 3840209 | 31,059 | 31,618 | 33,068 | 33,604 | 34,347 | 35,023 | Manitoba |
| Saskatchewan | 3840255 | 30,549 | 30,668 | 31,413 | 30,985 | 30,450 | 31,970 | Saskatchewan |
| Alberta | 3840301 | 112,862 | 114,560 | 121,409 | 125,122 | 127,592 | 131,663 | Alberta |
| British Columbia | 3840347 | 116,052 | 119,591 | 125,464 | 126,688 | 129,639 | 132,622 | Colombie-Britannique |
| Final domestic demand | | | | | | | | Demande intérieure finale |
| at 1997 prices | | | | | | | | aux prix de 1997 |
| Canada | 3839889 | 881,815 | 919,915 | 958,992 | 990,442 | 1,019,735 | 1,057,622 | Canada |
| Nfld.Lab. | 3839935 | 13,916 | 15,118 | 15,199 | 15,587 | 16,244 | 16,710 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 3839981 | 3,426 | 3,657 | 3,806 | 3,894 | 4,023 | 4,161 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 3840027 | 25,866 | 27,657 | 27,631 | 28,723 | 29,491 | 29,818 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 3840073 | 19,436 | 20,921 | 21,326 | 21,232 | 21,649 | 22,528 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 3840119 | 192,195 | 200,672 | 207,315 | 211,937 | 220,008 | 228,513 | Québec |
| Ontario | 3840165 | 337,602 | 356,800 | 373,439 | 384,295 | 395,921 | 412,262 | Ontario |
| Manitoba | 3840211 | 30,925 | 32,027 | 32,742 | 33,671 | 34,454 | 35,313 | Manitoba |
| Saskatchewan | 3840257 | 29,240 | 29,785 | 30,273 | 30,691 | 30,859 | 31,741 | Saskatchewan |
| Alberta | 3840303 | 104,768 | 106,171 | 115,759 | 122,758 | 126,187 | 130,665 | Alberta |
| British Columbia | 3840349 | 118,759 | 121,354 | 125,326 | 130,739 | 133,769 | 138,938 | Colombie-Britannique |

Source: Provincial Economic Accounts, Annual Estimates – Tables and Analytical Document (Catalogue no. 13-213-PPB).
Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: 384-0001, 384-0002

Source: Comptes économiques provinciaux, estimations annuelles - Tableaux et document analytique
(n° 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: 384-0001, 384-0002

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

| | | 2002 | 2003 | 2003 | 2004 | | | | | | | | | | | | | |
|----------------------------|-------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--|------------------------|
| | | | | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | J | | |
| Employment | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | | Emploi |
| Canada | 2062811 | 15,412 | 15,746 | 15,729 | 15,724 | 15,716 | 15,761 | 15,822 | 15,881 | 15,921 | 15,936 | 15,914 | 15,901 | 15,951 | 16,007 | 16,032 | | Canada |
| Nfld.Lab. | 2063000 | 214 | 218 | 218 | 218 | 219 | 220 | 216 | 214 | 216 | 220 | 219 | 223 | 219 | 223 | 221 | | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 2063189 | 67 | 69 | 70 | 70 | 70 | 69 | 69 | 70 | 70 | 69 | 69 | 69 | 68 | 69 | 68 | | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 2063378 | 428 | 435 | 438 | 434 | 433 | 436 | 432 | 436 | 439 | 438 | 440 | 443 | 446 | 449 | 448 | | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 2063567 | 346 | 345 | 344 | 345 | 339 | 344 | 344 | 348 | 346 | 350 | 351 | 350 | 349 | 352 | 352 | | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 2063756 | 3,593 | 3,650 | 3,646 | 3,637 | 3,624 | 3,634 | 3,659 | 3,709 | 3,682 | 3,680 | 3,682 | 3,686 | 3,714 | 3,708 | 3,693 | | Québec |
| Ontario | 2063945 | 6,068 | 6,228 | 6,224 | 6,215 | 6,218 | 6,252 | 6,258 | 6,256 | 6,286 | 6,304 | 6,308 | 6,284 | 6,298 | 6,329 | 6,347 | | Ontario |
| Manitoba | 2064134 | 567 | 569 | 569 | 570 | 571 | 564 | 570 | 568 | 571 | 571 | 573 | 572 | 574 | 576 | 575 | | Manitoba |
| Saskatchewan | 2064323 | 482 | 487 | 488 | 487 | 487 | 483 | 485 | 486 | 488 | 487 | 488 | 488 | 494 | 492 | 490 | | Saskatchewan |
| Alberta | 2064512 | 1,674 | 1,722 | 1,723 | 1,728 | 1,726 | 1,735 | 1,739 | 1,742 | 1,752 | 1,743 | 1,748 | 1,746 | 1,751 | 1,756 | 1,758 | | Alberta |
| British Columbia | 2064701 | 1,973 | 2,023 | 2,010 | 2,021 | 2,028 | 2,025 | 2,050 | 2,052 | 2,071 | 2,072 | 2,036 | 2,041 | 2,038 | 2,053 | 2,080 | | Colombie-Britannique |
| Participation rates | % | | | | | | | | | | | | | | | | | Taux d'activité |
| Canada | 2062816 | 66.9 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | 67.5 | 67.6 | 67.6 | 67.6 | 67.7 | 67.6 | 67.5 | 67.4 | 67.4 | 67.5 | 67.5 | | Canada |
| Nfld.Lab. | 2063005 | 58.6 | 59.5 | 58.7 | 59.0 | 59.4 | 60.1 | 59.0 | 59.0 | 59.8 | 60.0 | 59.6 | 60.1 | 59.6 | 60.6 | 60.3 | | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 2063194 | 68.2 | 68.5 | 68.5 | 68.4 | 68.6 | 67.8 | 67.9 | 68.9 | 68.7 | 68.3 | 68.4 | 68.5 | 67.9 | 68.8 | 67.4 | | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 2063383 | 62.8 | 63.2 | 63.3 | 62.8 | 63.5 | 63.4 | 62.7 | 63.6 | 63.3 | 63.6 | 63.7 | 63.9 | 64.1 | 64.5 | 64.3 | | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 2063572 | 63.5 | 63.3 | 63.0 | 63.1 | 62.5 | 62.9 | 63.2 | 63.5 | 62.9 | 63.9 | 63.4 | 63.6 | 63.4 | 64.0 | 63.8 | | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 2063761 | 65.1 | 66.0 | 65.9 | 65.9 | 66.1 | 65.9 | 66.1 | 66.8 | 66.5 | 66.1 | 65.9 | 65.8 | 66.1 | 65.6 | 65.4 | | Québec |
| Ontario | 2063950 | 67.8 | 68.4 | 68.7 | 68.4 | 68.3 | 68.6 | 68.4 | 68.1 | 68.3 | 68.4 | 68.3 | 68.3 | 68.2 | 68.5 | 68.6 | | Ontario |
| Manitoba | 2064139 | 69.2 | 69.0 | 68.8 | 69.2 | 69.1 | 68.8 | 69.2 | 68.9 | 68.9 | 69.1 | 68.9 | 68.8 | 69.3 | 69.4 | 69.5 | | Manitoba |
| Saskatchewan | 2064328 | 67.3 | 68.2 | 68.3 | 68.2 | 68.2 | 67.7 | 68.0 | 68.1 | 68.5 | 68.3 | 68.4 | 68.5 | 68.9 | 68.2 | 68.2 | | Saskatchewan |
| Alberta | 2064517 | 73.0 | 73.4 | 73.4 | 73.4 | 73.4 | 73.5 | 73.6 | 73.6 | 73.8 | 73.4 | 73.7 | 73.4 | 73.1 | 73.1 | 73.2 | | Alberta |
| British Columbia | 2064706 | 64.9 | 65.4 | 65.1 | 65.6 | 65.8 | 65.9 | 65.8 | 65.6 | 65.6 | 65.9 | 65.1 | 65.1 | 64.9 | 65.3 | 65.9 | | Colombie-Britannique |
| Unemployment rates | % | | | | | | | | | | | | | | | | | Taux de chômage |
| Canada | 2062815 | 7.7 | 7.6 | 7.7 | 7.7 | 8.0 | 7.9 | 7.6 | 7.5 | 7.4 | 7.4 | 7.4 | 7.5 | 7.3 | 7.2 | 7.3 | | Canada |
| Nfld.Lab. | 2063004 | 16.9 | 16.7 | 15.5 | 15.9 | 15.7 | 16.6 | 16.6 | 17.5 | 18.0 | 16.5 | 16.5 | 15.5 | 16.5 | 16.5 | 16.6 | | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 2063193 | 12.1 | 11.1 | 9.5 | 10.4 | 10.4 | 10.4 | 10.6 | 11.0 | 10.1 | 10.8 | 11.7 | 12.0 | 12.6 | 12.6 | 12.0 | | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 2063382 | 9.7 | 9.3 | 8.9 | 9.2 | 10.3 | 9.7 | 9.5 | 10.0 | 9.0 | 9.7 | 9.4 | 9.2 | 9.0 | 8.9 | 8.8 | | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 2063571 | 10.4 | 10.6 | 10.6 | 10.4 | 11.0 | 10.6 | 10.8 | 10.2 | 9.9 | 10.4 | 9.5 | 9.9 | 10.0 | 10.0 | 10.0 | | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 2063760 | 8.6 | 9.1 | 9.0 | 9.3 | 9.9 | 9.5 | 9.3 | 9.1 | 9.4 | 9.1 | 8.8 | 8.6 | 8.4 | 8.0 | 8.2 | | Québec |
| Ontario | 2063949 | 7.1 | 7.0 | 7.3 | 7.2 | 7.1 | 7.2 | 6.9 | 6.8 | 6.7 | 6.6 | 6.6 | 7.1 | 6.8 | 7.0 | 7.0 | | Ontario |
| Manitoba | 2064138 | 5.2 | 5.0 | 4.7 | 5.1 | 4.9 | 5.8 | 5.3 | 5.3 | 5.0 | 5.2 | 4.8 | 5.0 | 5.4 | 5.3 | 5.7 | | Manitoba |
| Saskatchewan | 2064327 | 5.7 | 5.6 | 5.5 | 5.5 | 5.6 | 5.7 | 5.6 | 5.6 | 5.7 | 5.6 | 5.7 | 6.1 | 5.4 | 4.8 | 5.2 | | Saskatchewan |
| Alberta | 2064516 | 5.3 | 5.1 | 5.1 | 4.8 | 5.2 | 5.0 | 5.0 | 4.9 | 4.8 | 5.0 | 5.2 | 5.0 | 4.5 | 4.3 | 4.6 | | Alberta |
| British Columbia | 2064705 | 8.5 | 8.1 | 8.2 | 8.5 | 8.6 | 8.9 | 7.8 | 7.5 | 6.8 | 7.3 | 7.9 | 7.9 | 7.7 | 7.8 | 7.5 | | Colombie-Britannique |

Source: Labour force information (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)
 CANSIM table: 282-0087

Source: Information population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090)
 Tableau CANSIM: 282-0087

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | 2004 | | | | | | 2004 | | | | | |
|--|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-----------------------|--|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| Labour income | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | | Revenu du travail |
| Canada | 1996473 | 592,692 | 613,718 | 50,787 | 50,889 | 50,940 | 51,227 | 51,043 | 51,369 | 51,548 | 51,606 | 52,056 | 52,073 | 52,142 | 52,290 | .. | Canada | |
| Nfld.Lab. | 1996476 | 6,918 | 7,259 | 599 | 608 | 609 | 613 | 611 | 608 | 605 | 604 | 618 | 617 | 621 | 623 | .. | T.-N.-L. | |
| P.E.I. | 1996479 | 1,902 | 1,983 | 163 | 166 | 166 | 166 | 166 | 167 | 168 | 167 | 169 | 168 | 166 | 168 | .. | Île-du-Prince-Édouard | |
| Nova Scotia | 1996482 | 14,336 | 15,005 | 1,239 | 1,252 | 1,245 | 1,259 | 1,257 | 1,256 | 1,259 | 1,254 | 1,275 | 1,258 | 1,262 | 1,261 | .. | Nouvelle-Écosse | |
| New Brunswick | 1996485 | 11,105 | 11,605 | 962 | 965 | 962 | 974 | 965 | 968 | 972 | 972 | 986 | 977 | 971 | 972 | .. | Nouveau-Brunswick | |
| Quebec | 1996488 | 127,524 | 132,624 | 10,968 | 11,023 | 11,003 | 11,122 | 10,999 | 11,103 | 11,167 | 11,165 | 11,264 | 11,223 | 11,187 | 11,221 | .. | Québec | |
| Ontario | 1996491 | 251,224 | 258,608 | 21,424 | 21,471 | 21,513 | 21,548 | 21,476 | 21,596 | 21,669 | 21,717 | 21,860 | 21,881 | 21,905 | 21,959 | .. | Ontario | |
| Manitoba | 1996494 | 18,581 | 19,190 | 1,593 | 1,591 | 1,590 | 1,604 | 1,600 | 1,608 | 1,611 | 1,606 | 1,622 | 1,632 | 1,623 | 1,626 | .. | Manitoba | |
| Saskatchewan | 1996497 | 14,611 | 15,329 | 1,271 | 1,272 | 1,274 | 1,277 | 1,279 | 1,287 | 1,289 | 1,292 | 1,310 | 1,309 | 1,314 | 1,314 | .. | Saskatchewan | |
| Alberta | 1996500 | 70,625 | 73,525 | 6,044 | 6,030 | 6,073 | 6,122 | 6,147 | 6,191 | 6,208 | 6,246 | 6,312 | 6,332 | 6,372 | 6,399 | .. | Alberta | |
| British Columbia | 1996503 | 72,790 | 75,334 | 6,251 | 6,237 | 6,233 | 6,267 | 6,269 | 6,310 | 6,327 | 6,311 | 6,365 | 6,403 | 6,446 | 6,469 | .. | Colombie-Britannique | |
| Industrial aggregate employment | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | | Salariés, toutes les industries |
| Canada | 1596764 | 13,064 | 13,328 | 13,304 | 13,340 | 13,318 | 13,338 | 13,315 | 13,279 | 13,343 | 13,366 | 13,448 | 13,411 | 13,407 | 13,429 | 13,456 | Canada | |
| Nfld.Lab. | 1596792 | 182 | 186 | 184 | 186 | 187 | 188 | 188 | 186 | 186 | 184 | 187 | 186 | 186 | 185 | 181 | T.-N.-L. | |
| P.E.I. | 1596820 | 59 | 63 | 63 | 65 | 66 | 66 | 66 | 65 | 64 | 62 | 62 | 62 | 61 | 62 | 62 | Île-du-Prince-Édouard | |
| Nova Scotia | 1596845 | 368 | 382 | 378 | 382 | 384 | 390 | 388 | 384 | 384 | 381 | 385 | 382 | 379 | 380 | 378 | Nouvelle-Écosse | |
| New Brunswick | 1596870 | 299 | 305 | 304 | 307 | 308 | 308 | 306 | 304 | 305 | 301 | 303 | 300 | 297 | 298 | 298 | Nouveau-Brunswick | |
| Quebec | 1596898 | 3,092 | 3,162 | 3,151 | 3,156 | 3,163 | 3,166 | 3,141 | 3,160 | 3,172 | 3,179 | 3,183 | 3,179 | 3,168 | 3,166 | 3,169 | Québec | |
| Ontario | 1596926 | 5,096 | 5,173 | 5,158 | 5,167 | 5,151 | 5,160 | 5,161 | 5,157 | 5,173 | 5,204 | 5,220 | 5,224 | 5,233 | 5,242 | 5,250 | Ontario | |
| Manitoba | 1596955 | 516 | 524 | 525 | 525 | 520 | 528 | 529 | 523 | 525 | 521 | 523 | 523 | 520 | 520 | 523 | Manitoba | |
| Saskatchewan | 1596982 | 377 | 394 | 394 | 397 | 395 | 396 | 395 | 394 | 397 | 395 | 401 | 397 | 394 | 396 | 399 | Saskatchewan | |
| Alberta | 1597010 | 1,418 | 1,453 | 1,447 | 1,450 | 1,450 | 1,452 | 1,456 | 1,452 | 1,459 | 1,461 | 1,470 | 1,471 | 1,474 | 1,479 | 1,478 | Alberta | |
| British Columbia | 1597038 | 1,610 | 1,637 | 1,640 | 1,641 | 1,642 | 1,633 | 1,634 | 1,623 | 1,634 | 1,634 | 1,652 | 1,643 | 1,648 | 1,653 | 1,662 | Colombie-Britannique | |

Note: STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.

CANSIM tables: 281-0025, 382-0006

Note: Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.

Tableaux CANSIM: 281-0025, 382-0006

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

| | | 2002 | 2003 | 2003 | | | | 2004 | | | | 2004 | | | | | |
|--|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | | A |
| Average weekly earnings(1) | \$ | | | | | | | | | | | | | | | | Rémunération hebdomadaire moyenne(1) |
| Canada | 1597104 | 680.90 | 689.66 | 686.88 | 687.48 | 690.95 | 691.32 | 685.75 | 692.07 | 691.51 | 691.81 | 699.02 | 692.81 | 699.95 | 699.88 | 703.21 | Canada |
| Nfld.Lab. | 1597132 | 619.44 | 630.79 | 634.24 | 637.36 | 637.74 | 632.23 | 628.45 | 627.16 | 619.95 | 629.96 | 636.22 | 630.69 | 641.32 | 646.09 | 641.06 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 1597160 | 540.77 | 547.04 | 542.93 | 545.46 | 547.21 | 542.19 | 544.98 | 549.97 | 550.04 | 552.75 | 557.36 | 551.65 | 555.65 | 562.83 | 568.87 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 1597185 | 590.68 | 597.89 | 595.98 | 599.71 | 596.83 | 598.30 | 597.56 | 600.15 | 597.12 | 596.94 | 604.87 | 599.94 | 607.99 | 612.43 | 621.46 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 1597210 | 608.36 | 624.91 | 617.14 | 618.15 | 622.29 | 630.05 | 628.07 | 631.28 | 633.04 | 631.49 | 640.75 | 632.41 | 637.62 | 637.83 | 643.92 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 1597238 | 644.64 | 656.50 | 653.49 | 658.09 | 658.46 | 665.83 | 651.57 | 656.33 | 661.33 | 655.98 | 665.37 | 654.91 | 659.48 | 657.27 | 664.54 | Québec |
| Ontario | 1597266 | 725.98 | 733.00 | 730.13 | 730.66 | 734.76 | 733.56 | 727.53 | 733.82 | 734.03 | 734.85 | 741.86 | 735.88 | 740.81 | 738.70 | 744.06 | Ontario |
| Manitoba | 1597295 | 606.36 | 615.03 | 606.56 | 605.66 | 616.04 | 617.75 | 618.13 | 625.78 | 618.17 | 618.61 | 628.78 | 626.62 | 637.54 | 639.24 | 637.28 | Manitoba |
| Saskatchewan | 1597322 | 610.81 | 624.16 | 620.83 | 616.28 | 625.07 | 623.70 | 625.25 | 635.45 | 625.34 | 630.24 | 636.44 | 634.54 | 644.07 | 646.34 | 641.94 | Saskatchewan |
| Alberta | 1597350 | 698.85 | 708.33 | 701.53 | 692.32 | 705.90 | 707.87 | 706.77 | 716.22 | 712.18 | 715.48 | 725.09 | 717.77 | 728.63 | 730.22 | 721.88 | Alberta |
| British Columbia | 1597378 | 674.42 | 681.12 | 680.04 | 679.50 | 682.19 | 677.88 | 678.65 | 684.84 | 682.23 | 683.90 | 684.73 | 685.91 | 693.86 | 696.32 | 696.26 | Colombie-Britannique |
| Fixed-weighted average hourly earnings(2) | (1996=100) | | | | | | | | | | | | | | | | Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2) |
| Canada | 1606080 | 111.6 | 113.4 | 113.0 | 113.2 | 113.4 | 113.8 | 113.1 | 113.3 | 113.7 | 114.0 | 116.7 | 115.7 | 115.9 | 115.6 | 115.5 | Canada |
| Nfld.Lab. | 1606108 | 119.9 | 124.0 | 124.5 | 123.8 | 122.8 | 123.9 | 124.3 | 123.9 | 124.7 | 127.0 | 129.4 | 129.1 | 129.0 | 128.9 | 127.5 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 1606136 | 117.0 | 121.1 | 120.5 | 121.1 | 122.0 | 120.4 | 120.8 | 121.0 | 121.4 | 122.9 | 124.7 | 124.0 | 123.1 | 122.6 | 121.3 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 1606162 | 117.7 | 119.8 | 118.9 | 119.4 | 119.0 | 120.3 | 120.1 | 119.0 | 120.0 | 120.4 | 125.1 | 122.5 | 122.7 | 123.0 | 121.4 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 1606186 | 118.3 | 121.3 | 120.0 | 120.5 | 120.3 | 121.9 | 121.1 | 121.9 | 123.4 | 123.0 | 126.8 | 124.6 | 125.2 | 124.1 | 124.7 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 1606214 | 109.5 | 110.8 | 111.1 | 111.3 | 111.2 | 111.9 | 110.2 | 110.3 | 111.2 | 110.9 | 113.2 | 112.1 | 112.2 | 111.2 | 111.7 | Québec |
| Ontario | 1606242 | 110.9 | 112.3 | 111.7 | 112.0 | 112.2 | 112.7 | 112.0 | 112.2 | 112.8 | 113.2 | 115.7 | 114.9 | 114.7 | 114.5 | 114.7 | Ontario |
| Manitoba | 1606271 | 116.1 | 117.0 | 114.9 | 115.3 | 116.7 | 117.4 | 117.7 | 118.1 | 118.0 | 118.1 | 122.2 | 121.2 | 122.2 | 121.8 | 120.7 | Manitoba |
| Saskatchewan | 1606298 | 114.0 | 116.9 | 116.1 | 115.5 | 116.5 | 117.0 | 116.6 | 118.1 | 117.2 | 118.4 | 122.2 | 120.4 | 122.1 | 121.7 | 120.3 | Saskatchewan |
| Alberta | 1606326 | 117.2 | 120.4 | 120.8 | 120.3 | 120.9 | 120.8 | 121.0 | 121.0 | 119.5 | 120.0 | 124.3 | 122.1 | 122.5 | 123.4 | 122.0 | Alberta |
| British Columbia | 1606354 | 108.7 | 110.2 | 110.0 | 110.3 | 110.4 | 110.0 | 110.0 | 110.1 | 110.5 | 111.6 | 113.1 | 113.2 | 113.4 | 113.6 | 113.0 | Colombie-Britannique |

(1) Includes overtime.

(2) Unadjusted for seasonality.

Sources: Estimates of Labour Income, Monthly Estimates (Catalogue no. 13F0016XPB), contact: K. Fraser (951-4090).
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client services (951-4090).

CANSIM tables: 281-0028, 281-0039

(1) Comprend le temps supplémentaire.

(2) Non désaisonnalisée.

Sources: Estimations du revenu du travail, estimations mensuelles (n° 13F0016XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090).
Emploi, gains et durée du travail (n° 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).

Tableaux CANSIM: 281-0028, 281-0039

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

| | | 2002 | 2003 | 2003 | 2004 | | | | | | | | | | | | |
|--|-------------------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|
| | | | | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | |
| Building permits(1) | \$'000,000 | | | | | | | | | | | | | | | | Permis de construire(1) |
| Canada | 5406 | 47,262 | 50,772 | 5,016 | 5,172 | 5,282 | 4,215 | 4,716 | 4,624 | 4,000 | 3,447 | 2,823 | 3,045 | 4,517 | 4,981 | 4,959 | Canada |
| Nfld.Lab. | 5407 | 383 | 421 | 54 | 58 | 40 | 42 | 53 | 47 | 41 | 20 | 12 | 9 | 25 | 43 | 69 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 5439 | 146 | 178 | 49 | 21 | 25 | 8 | 12 | 9 | 6 | 14 | 8 | 4 | 9 | 20 | 22 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 5446 | 877 | 1,014 | 139 | 114 | 116 | 82 | 88 | 81 | 88 | 48 | 43 | 42 | 73 | 138 | 138 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 5453 | 664 | 696 | 82 | 93 | 92 | 65 | 83 | 68 | 52 | 22 | 15 | 15 | 44 | 75 | 85 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 5460 | 8,628 | 10,091 | 983 | 932 | 1,034 | 831 | 884 | 965 | 843 | 742 | 552 | 742 | 1,088 | 1,091 | 1,158 | Québec |
| Ontario | 5467 | 22,281 | 23,235 | 2,249 | 2,354 | 2,433 | 1,874 | 2,134 | 2,143 | 1,961 | 1,535 | 1,229 | 1,237 | 1,867 | 2,114 | 1,904 | Ontario |
| Manitoba | 5474 | 889 | 1,065 | 113 | 86 | 96 | 105 | 90 | 79 | 56 | 54 | 45 | 57 | 83 | 97 | 112 | Manitoba |
| Saskatchewan | 5481 | 709 | 773 | 88 | 72 | 60 | 98 | 71 | 50 | 41 | 61 | 31 | 27 | 54 | 93 | 91 | Saskatchewan |
| Alberta | 5488 | 6,847 | 6,667 | 647 | 839 | 611 | 560 | 564 | 612 | 455 | 446 | 343 | 378 | 656 | 702 | 687 | Alberta |
| British Columbia | 5414 | 5,659 | 6,394 | 576 | 585 | 698 | 537 | 716 | 548 | 434 | 494 | 541 | 514 | 611 | 593 | 654 | Colombie-Britannique |
| Housing starts in urban areas (at annual rates) | '000 | | | | | | | | | | | | | | | | Logements urbains mis en chantier aux taux annuels |
| Canada | 730040 | 179.1 | 191.9 | 171.4 | 183.2 | 196.7 | 206.9 | 204.2 | 215.1 | 189.1 | 191.7 | 170.1 | 190.7 | 221.5 | 210.4 | 208.5 | Canada |
| Nfld.Lab. | 729972 | 1.6 | 1.9 | 2.3 | 1.8 | 1.5 | 1.9 | 1.7 | 2.7 | 2.3 | 1.9 | 1.9 | 4.3 | 2.1 | 2.2 | 2.0 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 729973 | 0.5 | 0.6 | 0.7 | 0.8 | 0.7 | 0.4 | 0.6 | 0.5 | 0.4 | 0.7 | 1.2 | 0.2 | 0.6 | 0.6 | 0.7 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 729974 | 3.7 | 3.6 | 2.4 | 3.8 | 3.4 | 3.1 | 2.9 | 2.1 | 4.2 | 5.3 | 2.7 | 2.2 | 9.5 | 2.7 | 3.0 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 729975 | 2.6 | 3.0 | 3.4 | 2.7 | 3.5 | 3.2 | 2.9 | 2.6 | 2.6 | 3.1 | 1.7 | 1.4 | 1.5 | 3.0 | 3.2 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 729976 | 33.5 | 39.9 | 35.8 | 35.6 | 41.0 | 49.7 | 44.9 | 44.1 | 44.8 | 43.2 | 37.0 | 47.5 | 55.4 | 48.1 | 48.7 | Québec |
| Ontario | 729981 | 79.6 | 80.9 | 73.0 | 81.8 | 80.5 | 81.8 | 81.6 | 94.8 | 73.7 | 77.1 | 62.8 | 70.5 | 86.5 | 82.7 | 84.1 | Ontario |
| Manitoba | 729987 | 2.2 | 2.7 | 2.1 | 2.2 | 2.0 | 3.9 | 3.1 | 4.9 | 2.9 | 2.5 | 1.9 | 2.6 | 2.4 | 2.7 | 2.7 | Manitoba |
| Saskatchewan | 729988 | 1.8 | 2.4 | 1.9 | 2.5 | 2.3 | 2.9 | 2.5 | 2.9 | 2.1 | 2.0 | 2.5 | 1.4 | 2.7 | 3.2 | 6.4 | Saskatchewan |
| Alberta | 729989 | 32.7 | 32.1 | 29.6 | 30.4 | 34.0 | 32.6 | 33.8 | 30.0 | 31.0 | 30.4 | 29.6 | 34.1 | 32.1 | 28.3 | 25.9 | Alberta |
| British Columbia | 729990 | 20.3 | 24.7 | 20.2 | 21.6 | 27.8 | 27.4 | 30.2 | 30.5 | 25.1 | 25.5 | 28.8 | 26.5 | 28.7 | 36.9 | 31.8 | Colombie-Britannique |
| New housing price index(1) | (1997=100) | | | | | | | | | | | | | | | | Indices des prix des logements neufs(1) |
| Canada | 21148160 | 111.3 | 116.7 | 116.0 | 116.3 | 116.7 | 117.3 | 117.9 | 118.4 | 119.2 | 119.5 | 119.9 | 120.4 | 120.8 | 121.7 | 122.7 | Canada |
| St. John's(Nfld.Lab.) | 21148244 | 107.7 | 112.5 | 111.7 | 112.2 | 112.2 | 112.6 | 114.2 | 114.1 | 114.2 | 114.6 | 114.5 | 115.1 | 115.5 | 116.0 | 117.3 | St. John's(T.-N.-L.) |
| Halifax | 21148256 | 114.4 | 119.1 | 119.7 | 119.7 | 119.7 | 119.7 | 119.7 | 119.7 | 119.7 | 121.1 | 121.1 | 121.1 | 121.1 | 121.1 | 121.8 | Halifax |
| Saint John-Moncton | 21148163 | 100.1 | 102.9 | 103.0 | 103.0 | 103.1 | 103.7 | 103.7 | 103.7 | 103.7 | 103.7 | 103.6 | 103.9 | 103.9 | 103.9 | 104.1 | Saint John-Moncton |
| Quebec | 21148169 | 111.7 | 121.9 | 120.8 | 120.8 | 120.8 | 122.8 | 124.4 | 124.7 | 126.2 | 126.2 | 126.9 | 127.2 | 127.6 | 128.5 | 129.4 | Québec |
| Montreal | 21148172 | 118.1 | 126.8 | 125.3 | 125.7 | 125.7 | 127.5 | 128.5 | 129.4 | 130.1 | 130.4 | 130.8 | 131.6 | 132.3 | 133.5 | 134.3 | Montréal |
| Ottawa-Hull | 21148178 | 133.3 | 138.3 | 137.0 | 137.6 | 137.7 | 137.7 | 139.2 | 140.2 | 141.0 | 141.2 | 141.7 | 142.9 | 144.0 | 145.9 | 146.6 | Ottawa-Hull |
| Toronto | 21148181 | 114.2 | 119.5 | 118.9 | 119.1 | 119.7 | 120.5 | 120.9 | 121.2 | 122.5 | 122.6 | 122.8 | 123.4 | 123.6 | 124.9 | 126.4 | Toronto |
| London | 21148190 | 109.8 | 115.0 | 115.1 | 115.1 | 115.3 | 115.3 | 115.5 | 115.5 | 116.6 | 117.8 | 117.5 | 119.6 | 119.8 | 119.8 | 120.0 | London |
| Winnipeg | 21148211 | 110.0 | 114.1 | 113.5 | 114.2 | 114.2 | 114.2 | 114.9 | 114.9 | 115.4 | 116.4 | 116.4 | 116.4 | 117.9 | 118.5 | 119.2 | Winnipeg |
| Saskatoon | 21148220 | 110.5 | 113.6 | 112.6 | 113.4 | 113.4 | 114.4 | 115.9 | 115.9 | 115.9 | 115.9 | 115.9 | 115.9 | 117.3 | 117.3 | 117.3 | Saskatoon |
| Calgary | 21148229 | 124.4 | 130.9 | 129.9 | 130.7 | 130.8 | 131.0 | 131.8 | 133.0 | 133.7 | 135.2 | 135.3 | 135.7 | 136.4 | 137.1 | 137.6 | Calgary |
| Edmonton | 21148232 | 117.3 | 124.0 | 123.0 | 123.1 | 123.2 | 123.3 | 125.4 | 126.4 | 126.8 | 126.8 | 127.0 | 126.8 | 127.0 | 127.7 | 128.3 | Edmonton |
| Vancouver | 21148238 | 93.2 | 96.2 | 96.4 | 96.5 | 96.7 | 96.5 | 96.6 | 97.1 | 97.5 | 97.6 | 99.0 | 99.2 | 99.7 | 100.1 | 100.9 | Vancouver |

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).

Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].

Capital Expenditure Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: 026-0003, 027-0002, 327-0005

(1) Non désaisonné.

Sources: Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).

Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].

Statistique des prix des immobilisations (n° 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: 026-0003, 027-0002, 327-0005

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

| Retail trade | \$'000,000 | 2002 | 2003 | 2003 | | | | 2004 | | | | 2004 | | | | Commerce de détail | |
|---------------------------|-------------------|---------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------------|----------------------------|
| | | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | | A |
| Canada | 21644955 | 318,532 | 330,503 | 27,314 | 27,362 | 27,365 | 27,785 | 28,131 | 27,824 | 27,765 | 27,675 | 27,383 | 27,643 | 28,358 | 28,680 | 28,446 | Canada |
| Nfld.Lab. | 21645039 | 5,369 | 5,679 | 475 | 469 | 479 | 480 | 490 | 476 | 471 | 476 | 479 | 481 | 487 | 470 | 473 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 21645043 | 1,369 | 1,381 | 115 | 115 | 115 | 115 | 118 | 117 | 116 | 114 | 112 | 114 | 115 | 119 | 118 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 21645047 | 9,840 | 9,990 | 832 | 827 | 838 | 839 | 840 | 816 | 835 | 833 | 833 | 828 | 813 | 856 | 848 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 21645051 | 7,787 | 7,797 | 660 | 645 | 660 | 662 | 654 | 647 | 646 | 645 | 632 | 652 | 660 | 663 | 663 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 21645055 | 71,531 | 75,148 | 6,237 | 6,283 | 6,230 | 6,285 | 6,375 | 6,328 | 6,349 | 6,305 | 6,230 | 6,357 | 6,350 | 6,533 | 6,386 | Québec |
| Ontario | 21645063 | 120,992 | 125,136 | 10,329 | 10,379 | 10,345 | 10,549 | 10,640 | 10,587 | 10,513 | 10,422 | 10,265 | 10,371 | 10,619 | 10,656 | 10,517 | Ontario |
| Manitoba | 21645071 | 10,541 | 10,925 | 894 | 904 | 917 | 920 | 922 | 923 | 918 | 929 | 923 | 916 | 964 | 982 | 989 | Manitoba |
| Saskatchewan | 21645075 | 9,389 | 9,859 | 817 | 816 | 814 | 820 | 843 | 850 | 824 | 812 | 811 | 795 | 853 | 849 | 867 | Saskatchewan |
| Alberta | 21645079 | 37,663 | 39,367 | 3,249 | 3,212 | 3,244 | 3,353 | 3,378 | 3,296 | 3,312 | 3,334 | 3,290 | 3,326 | 3,629 | 3,614 | 3,621 | Alberta |
| British Columbia | 21645083 | 42,906 | 44,034 | 3,608 | 3,614 | 3,626 | 3,664 | 3,771 | 3,684 | 3,683 | 3,708 | 3,709 | 3,705 | 3,771 | 3,841 | 3,867 | Colombie-Britannique |
| Consumer prices(1) | (1992=100) | | | | | | | | | | | | | | | | Indices des prix(1) |
| Canada | 735319 | 119.0 | 122.3 | 121.9 | 122.0 | 122.1 | 122.2 | 122.5 | 122.7 | 122.4 | 122.7 | 122.8 | 122.9 | 123.2 | 123.6 | 123.9 | Canada |
| Nfld.Lab. | 735613 | 117.3 | 120.7 | 121.0 | 120.7 | 120.3 | 121.2 | 120.7 | 121.4 | 120.3 | 121.1 | 120.3 | 120.9 | 120.8 | 121.3 | 121.6 | T.-N.-L. |
| P.E.I. | 735748 | 117.7 | 121.9 | 123.1 | 121.9 | 121.5 | 121.7 | 121.5 | 122.2 | 122.0 | 122.5 | 122.0 | 121.8 | 122.4 | 123.2 | 123.9 | Île-du-Prince-Édouard |
| Nova Scotia | 735882 | 119.8 | 123.9 | 123.9 | 123.5 | 123.6 | 124.0 | 124.1 | 124.1 | 123.5 | 123.8 | 123.5 | 123.6 | 124.2 | 125.0 | 125.1 | Nouvelle-Écosse |
| New Brunswick | 736017 | 118.6 | 122.6 | 123.0 | 122.1 | 122.1 | 122.6 | 122.7 | 123.0 | 122.2 | 122.2 | 122.2 | 122.5 | 123.1 | 123.6 | 123.5 | Nouveau-Brunswick |
| Quebec | 736152 | 115.5 | 118.4 | 118.3 | 118.3 | 118.1 | 118.3 | 118.4 | 118.2 | 118.3 | 118.6 | 118.6 | 119.2 | 119.7 | 120.0 | 119.9 | Québec |
| Montreal | 737245 | 115.7 | 118.4 | 118.2 | 118.3 | 118.1 | 118.3 | 118.4 | 118.3 | 118.4 | 118.7 | 118.7 | 119.3 | 119.8 | 120.0 | 120.0 | Montréal |
| Ontario | 736288 | 120.1 | 123.3 | 122.3 | 122.7 | 122.9 | 123.1 | 123.8 | 123.9 | 123.6 | 123.9 | 124.2 | 124.2 | 124.4 | 124.9 | 125.1 | Ontario |
| Toronto | 737257 | 120.6 | 124.2 | 123.5 | 123.4 | 123.7 | 124.0 | 124.6 | 124.8 | 124.5 | 125.0 | 125.4 | 125.3 | 125.6 | 125.8 | 125.7 | Toronto |
| Manitoba | 736424 | 123.1 | 125.3 | 125.4 | 125.1 | 124.9 | 124.9 | 125.2 | 125.9 | 125.1 | 125.3 | 125.6 | 125.6 | 125.4 | 126.0 | 126.4 | Manitoba |
| Saskatchewan | 736560 | 123.7 | 126.5 | 126.1 | 126.4 | 126.3 | 126.5 | 126.8 | 127.2 | 126.6 | 127.1 | 127.0 | 127.1 | 127.2 | 127.5 | 128.4 | Saskatchewan |
| Alberta | 736696 | 124.2 | 129.7 | 130.2 | 129.4 | 130.1 | 129.6 | 129.3 | 130.1 | 129.6 | 130.0 | 129.9 | 129.8 | 129.9 | 130.3 | 130.6 | Alberta |
| British Columbia | 736831 | 117.9 | 120.4 | 120.4 | 120.4 | 120.2 | 120.5 | 120.9 | 121.2 | 120.6 | 120.8 | 120.9 | 120.8 | 121.3 | 121.6 | 122.4 | Colombie-Britannique |
| Vancouver | 737299 | 118.6 | 121.0 | 121.0 | 120.9 | 120.8 | 120.9 | 121.5 | 121.8 | 121.3 | 121.4 | 121.6 | 121.3 | 121.8 | 122.2 | 123.0 | Vancouver |

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: Retail trade (Catalogue No. 63-005-XIB), contact: P. Gratton (951-3541).

The Consumer Price Index (Catalogue no. 62-001-XIB), contact: Client services (951-9606).

CANSIM tables: 080-0014, 326-0001

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: Commerce de détail (no 63-005-XIB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).

L'indice des prix à la consommation (no 62-001-XIB au catalogue), personne ressource: Service aux clients (951-9606).

Tableaux CANSIM: 080-0014, 326-0001

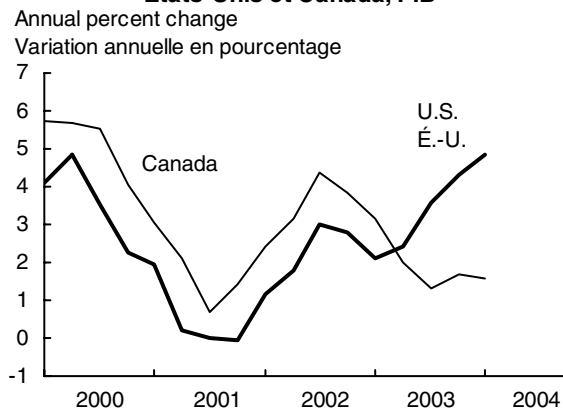
Table 46. Business Bankruptcies by Province
Tableau 46. Faillites commerciales par province

| | | 1997 | 1998 | 1999 | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 | 2004 | | | | | |
|--------------------|---------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|---------|---------|---------|---------|-----------------------|---------------|
| | | | | | | | | | F | M | A | M | | |
| Liabilities | \$'000 | | | | | | | | | | | | | Passif |
| Canada | 25654063 | 3,883,018 | 4,281,056 | 3,045,655 | 4,487,689 | 5,822,061 | 8,008,978 | 4,973,867 | 211,527 | 249,084 | 331,886 | 147,201 | Canada | |
| Nfld.Lab. | 25654105 | 25,065 | 61,892 | 13,843 | 24,871 | 15,581 | 12,342 | 26,475 | 27 | 3,089 | 1,943 | 763 | T.-N.-L. | |
| P.E.I. | 25654147 | 9,758 | 8,041 | 7,174 | 2,706 | 14,364 | 11,349 | 17,260 | 706 | 346 | 946 | 262 | Île-du-Prince-Édouard | |
| Nova Scotia | 25654189 | 86,321 | 270,232 | 92,120 | 64,282 | 71,066 | 84,018 | 58,081 | 2,346 | 4,303 | 3,634 | 2,822 | Nouvelle-Écosse | |
| New Brunswick | 25654231 | 35,579 | 38,996 | 45,350 | 54,921 | 71,260 | 254,539 | 47,685 | 6,223 | 11,271 | 5,759 | 930 | Nouveau-Brunswick | |
| Quebec | 25654273 | 1,111,754 | 982,211 | 701,783 | 751,641 | 1,033,056 | 689,880 | 774,269 | 50,469 | 50,254 | 47,041 | 29,618 | Québec | |
| Ontario | 25654315 | 1,602,690 | 996,176 | 1,187,800 | 1,526,474 | 2,760,502 | 4,395,423 | 3,227,778 | 92,402 | 101,787 | 193,291 | 51,988 | Ontario | |
| Manitoba | 25654357 | 96,452 | 137,961 | 46,382 | 50,180 | 668,257 | 304,698 | 100,693 | 2,518 | 3,916 | 2,375 | 3,785 | Manitoba | |
| Saskatchewan | 25654399 | 63,342 | 72,179 | 126,737 | 94,111 | 79,901 | 54,859 | 80,319 | 4,721 | 6,027 | 7,488 | 5,319 | Saskatchewan | |
| Alberta | 25654441 | 388,010 | 247,073 | 469,340 | 1,451,545 | 434,819 | 545,680 | 318,541 | 33,855 | 42,342 | 20,889 | 33,141 | Alberta | |
| British Columbia | 25654483 | 460,950 | 1,465,162 | 352,657 | 464,856 | 670,625 | 1,654,724 | 321,742 | 18,260 | 24,711 | 48,519 | 16,253 | Colombie-Britannique | |

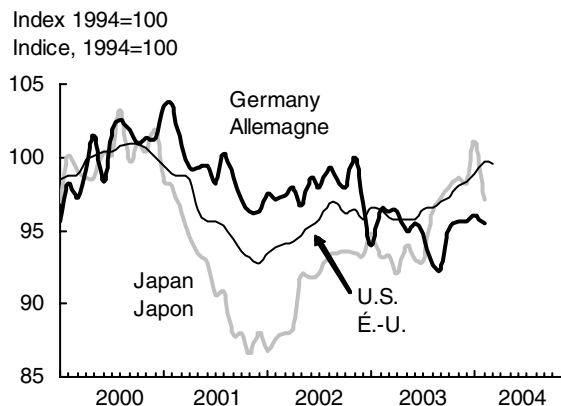
Source: Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair (941-9054).
CANSIM table: 177-0007

Source: Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair (941-9054).
Tableau CANSIM: 177-0007

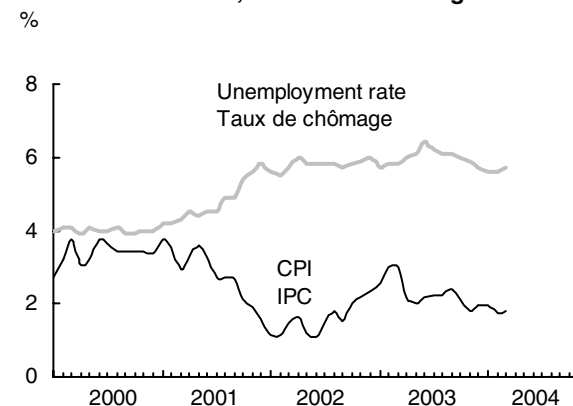
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



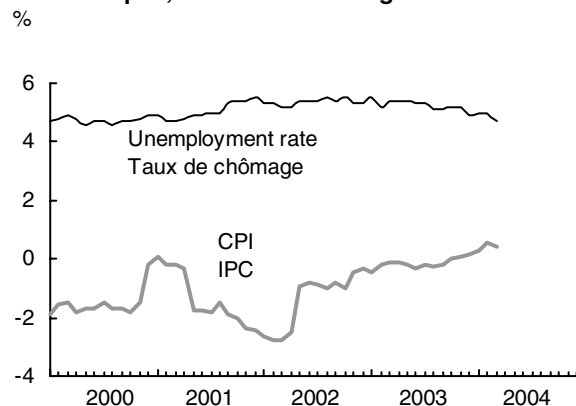
Industrial Production
Production industrielle



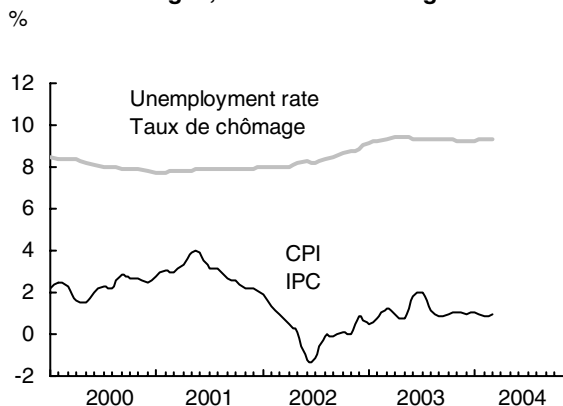
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



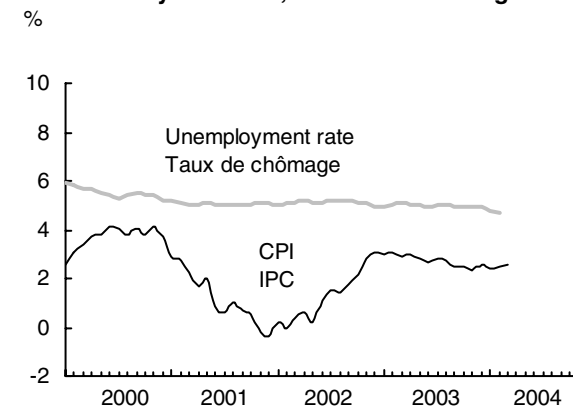
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



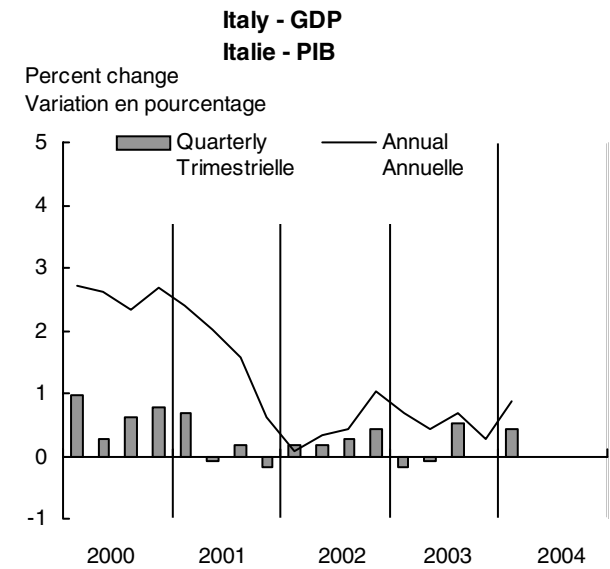
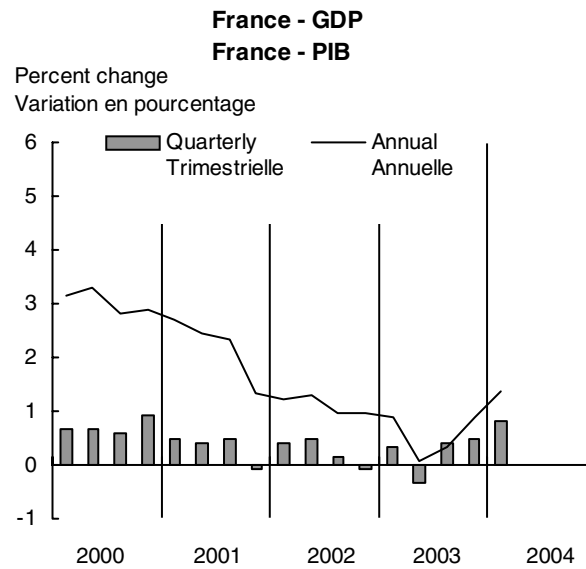
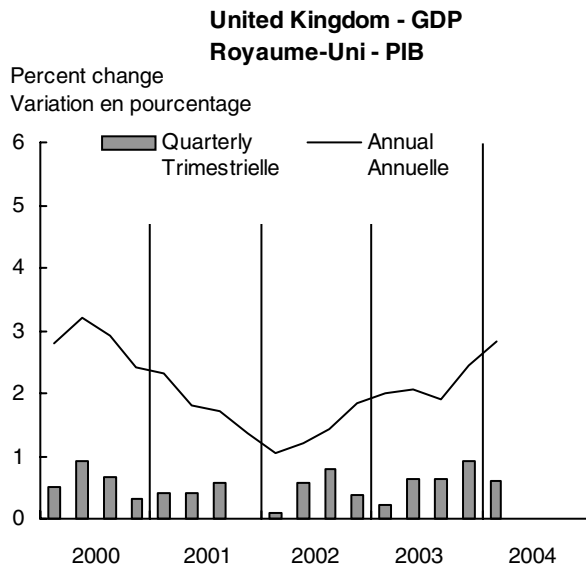
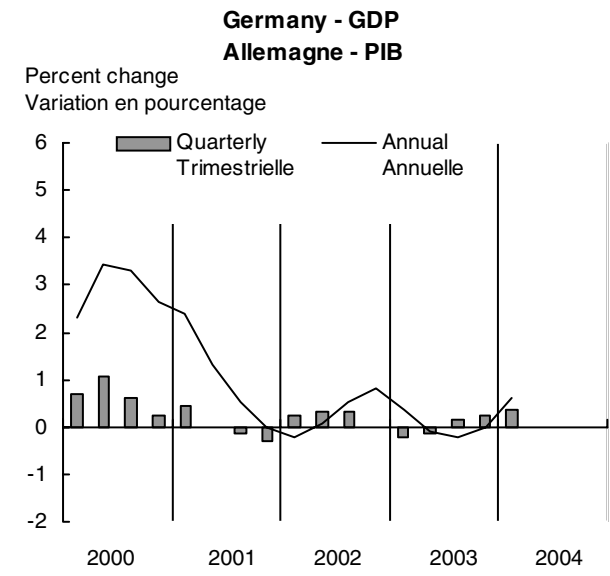
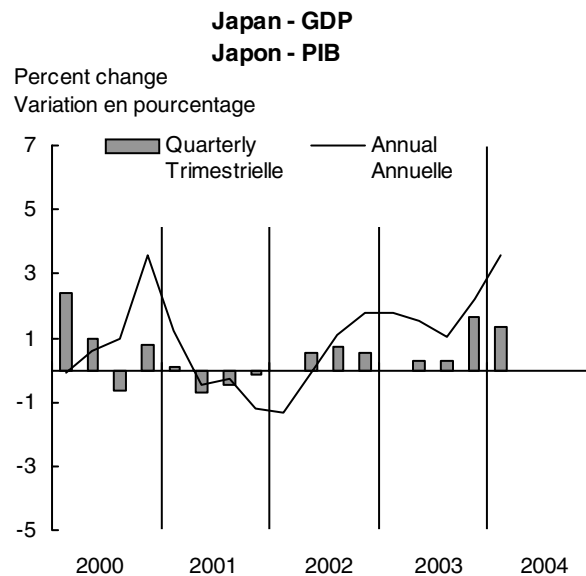
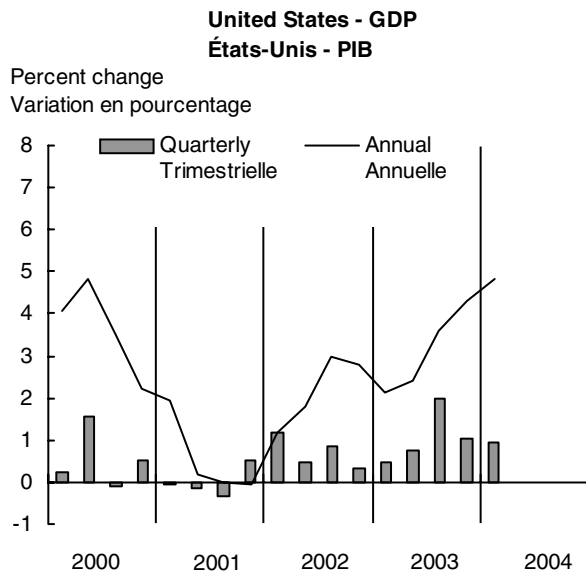


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

| | 2002 | 2003 | 2001 | | | 2002 | | | | 2003 | | | | 2004 | |
|--------------------------------|---------------------|----------|---------|---------|---------|---------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|--------------------------------|
| | | | II | III | IV | I | II | III | IV | I | II | III | IV | I | |
| Current account balance | | | | | | | | | | | | | | | Solde du compte courant |
| Canada (\$millions) | 22,664 | 23,818 | 8,099 | 3,115 | 2,918 | 7,741 | 6,999 | 4,520 | 3,404 | 5,220 | 5,300 | 6,636 | 6,662 | 9,490 | Canada (\$millions) |
| US (\$billions) | -408.9 | -541.8 | -99.9 | -103.6 | -86.1 | -106.7 | -122.8 | -122.7 | -128.6 | -139.2 | -139.8 | -135.3 | -127.5 | | États-Unis (\$milliards) |
| Japan (billions of yen) | 14,140 | 15,785 | 2,149 | 2,701 | 3,226 | 3,805 | 3,744 | 3,325 | 3,128 | 3,488 | 3,956 | 4,372 | 4,254 | | Japon (milliards de yens) |
| UK (£billions) | -17.81 | -18.76 | -5.10 | -4.52 | -6.41 | -6.03 | -5.69 | -2.17 | -3.93 | -1.81 | -5.44 | -6.28 | -5.23 | | Royaume-Uni (£milliards) |
| Euro zone (EUR billions) | 67.1 | 28.5 | -17.3 | 3.0 | 11.5 | 15.5 | 2.6 | 25.9 | 23.1 | 2.5 | -7.3 | 13.6 | 19.7 | | Zone euro (EUR milliards) |
| France (EUR billions) | 28.8 | 14.71 | 1.34 | 7.48 | 6.63 | 8.47 | 7.47 | 6.88 | 6.81 | 7.94 | 0.28 | 3.86 | 2.63 | | France (EUR milliards) |
| Germany (EUR billions) | 45.7 | 46.8 | -6.2 | 4.7 | 5.0 | 10.3 | 9.6 | 15.8 | 11.0 | 9.6 | 8.3 | 16.5 | 15.3 | | Allemagne (EUR milliards) |
| Italy (EUR billions) | -10.11 | -19.93 | -2.71 | 1.65 | 2.07 | -2.19 | -5.42 | 2.40 | -4.90 | -6.95 | -9.12 | 1.32 | -5.18 | | Italie (EUR milliards) |
| Real GDP | '000,000,000 | | | | | | | | | | | | | | PIB aux prix |
| Canada (1997 \$) | 1,074.6 | 1,096.4 | 1,037.6 | 1,036.1 | 1,046.3 | 1,060.4 | 1,070.4 | 1,081.3 | 1,086.4 | 1,093.8 | 1,091.8 | 1,095.5 | 1,104.4 | 1,110.9 | Canada (1997 \$) |
| US (2000 \$) | 10,083.1 | 10,397.8 | | 9,834.6 | 9,883.6 | 9,997.9 | 10,045.1 | 10,128.4 | 10,160.8 | 10,210.4 | 10,288.3 | 10,493.1 | 10,600.1 | 10,708.6 | États-Unis (2000 \$) |
| Japan (1995 yen) | 532,960 | 547,130 | 538,660 | 531,360 | 527,970 | 525,680 | 531,010 | 537,310 | 537,000 | 539,840 | 554,640 | 547,950 | 556,560 | | Japon (yens de 1995) |
| UK (2000 £) | 987.5 | 1,009.4 | | 972.8 | 977.2 | 979.6 | 983.2 | 991.2 | 995.6 | 998.4 | 1,004.4 | 1,012.8 | 1,022.0 | | Royaume-Uni (2000 £) |
| Euro zone (2001 EUR) | 6,903.7 | 6,933.5 | 6,836.0 | 6,852.4 | 6,847.6 | 6,869.6 | 6,903.6 | 6,921.2 | 6,924.0 | 6,920.8 | 6,916.4 | 6,943.6 | 6,965.2 | | Zone euro (2001 EUR) |
| France (1995 EUR) | 1,400.6 | 1,403.3 | 1,382.4 | 1,388.8 | 1,384.8 | 1,394.4 | 1,403.6 | 1,406.8 | 1,402.8 | 1,403.6 | 1,398.4 | 1,408.8 | 1,418.4 | | France (1995 EUR) |
| Germany (1995 EUR) | 1,989.7 | 1,987.7 | 1,986.7 | 1,987.6 | 1,984.8 | 1,988.4 | 1,992.8 | 1,995.6 | 1,994.8 | 1,990.0 | 1,986.4 | 1,990.4 | 1,994.8 | | Allemagne (1995 EUR) |
| Italy (1995 EUR) | 1,036.7 | 1,039.4 | 1,034.8 | 1,035.2 | 1,032.0 | 1,032.4 | 1,035.2 | 1,037.6 | 1,041.6 | 1,038.8 | 1,037.6 | 1,042.4 | 1,042.4 | | Italie (1995 EUR) |
| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | | | | | |
| | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | 2004 | J | F | M |
| Industrial production | | | | | | | | | | | | | | | Production industrielle |
| | (1995=100) | | | | | | | | | | | | | | |
| Canada | 125.3 | 125.6 | 125.1 | 124.7 | 123.4 | 124.5 | 123.5 | 125.9 | 126.5 | 126.7 | 128.0 | 127.5 | 126.9 | | Canada |
| US | 124.2 | 124.6 | 123.3 | 123.2 | 123.2 | 124.1 | 124.2 | 124.9 | 125.2 | 126.4 | 126.7 | 127.5 | 128.6 | 128.3 | États-Unis |
| Japan | 97.1 | 100.1 | 98.0 | 100.1 | 99.0 | 98.4 | 98.3 | 101.5 | 102.4 | 103.6 | 103.1 | 106.2 | 102.0 | | Japon |
| UK | 102.5 | 101.9 | 101.7 | 101.8 | 102.5 | 102.3 | 101.5 | 101.7 | 102.5 | 101.6 | 101.7 | 101.6 | 100.9 | | Royaume-Uni |
| Euro zone | 115.3 | 115.7 | 117.0 | 116.0 | 116.1 | 116.4 | 115.7 | 115.1 | 117.0 | 117.0 | 117.0 | 116.6 | 116.6 | | Zone euro |
| France | 114.2 | 113.8 | 115.4 | 113.9 | 114.7 | 113.7 | 113.4 | 114.5 | 115.5 | 114.8 | 115.0 | 114.2 | 115.2 | | France |
| Germany | 113.5 | 114.1 | 117.3 | 116.6 | 115.8 | 114.9 | 112.3 | 112.0 | 115.2 | 116.0 | 115.9 | 116.4 | 115.8 | | Allemagne |
| Italy | 104.8 | 104.3 | 104.2 | 102.8 | 103.5 | 105.2 | 105.2 | 104.4 | 104.7 | 105.0 | 104.9 | 104.5 | 104.5 | | Italie |
| Unemployment rate(1) | | | | | | | | | | | | | | | Taux de chômage(1) |
| | % | | | | | | | | | | | | | | |
| Canada | 7.0 | 6.9 | 7.2 | 7.0 | 6.9 | 7.0 | 7.2 | 7.2 | 6.9 | 6.8 | 6.8 | 6.6 | 6.6 | 6.8 | Canada |
| US | 5.8 | 6.0 | 6.0 | 6.1 | 6.4 | 6.2 | 6.1 | 6.1 | 6.0 | 5.9 | 5.7 | 5.6 | 5.6 | 5.7 | États-Unis |
| Japan | 5.4 | 5.3 | 5.4 | 5.4 | 5.3 | 5.3 | 5.1 | 5.1 | 5.2 | 5.2 | 4.9 | 5.0 | 5.0 | 4.7 | Japon |
| UK | 5.1 | | 5.0 | 4.9 | 5.0 | 5.0 | 4.9 | 4.9 | 4.9 | 4.9 | 4.8 | 4.7 | | | Royaume-Uni |
| Euro zone | 8.4 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.8 | Zone euro |
| France | 8.8 | 9.4 | 9.3 | 9.3 | 9.4 | 9.4 | 9.5 | 9.5 | 9.5 | 9.5 | 9.5 | 9.5 | 9.4 | 9.4 | France |
| Germany | 8.6 | 9.3 | 9.4 | 9.4 | 9.3 | 9.3 | 9.3 | 9.3 | 9.3 | 9.2 | 9.2 | 9.2 | 9.3 | 9.3 | Allemagne |

(1) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Standardisés par l'OCDE sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | 2004 | | | | | | |
|-------------------------------------|-------------------|--------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--|---------------------------|
| | | | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | M | | |
| Consumer price index (1) | <i>(1995=100)</i> | | | | | | | | | | | | | | | Indice des prix à la consommation (1) | |
| Canada | 114.2 | 117.4 | 117.1 | 117.2 | 117.3 | 117.6 | 117.7 | 117.5 | 117.7 | 117.8 | 117.9 | 118.2 | 118.6 | | | | Canada |
| US | 118.0 | 120.7 | 120.4 | 120.6 | 120.7 | 121.1 | 121.5 | 121.4 | 121.1 | 120.9 | 121.5 | 122.2 | 123.0 | | | | États-Unis |
| Japan | 99.8 | 99.6 | 100.0 | 99.7 | 99.5 | 99.7 | 99.8 | 99.8 | 99.3 | 99.4 | 99.2 | 99.2 | 99.4 | | | | Japon |
| UK | 118.2 | 121.6 | 121.8 | 121.6 | 121.6 | 121.8 | 122.4 | 122.5 | 122.6 | 123.1 | 122.8 | 123.3 | 123.8 | | | | Royaume-Uni |
| Euro zone | 114.9 | 117.3 | 117.1 | 117.3 | 117.2 | 117.4 | 117.7 | 117.4 | 117.9 | 118.2 | 118.2 | 118.5 | 119.0 | | | | Zone euro |
| France | 110.0 | 112.3 | 112.0 | 112.2 | 112.1 | 112.3 | 112.7 | 113.0 | 113.1 | 113.2 | 113.2 | 113.7 | 114.2 | | | | France |
| Germany | 110.1 | 111.2 | 110.8 | 111.1 | 111.4 | 111.4 | 111.2 | 111.2 | 111.0 | 111.9 | 112.0 | 112.2 | 112.5 | | | | Allemagne |
| Italy | 118.8 | 122.0 | 121.8 | 121.9 | 122.1 | 122.4 | 122.6 | 122.7 | 123.0 | 123.1 | 123.3 | 123.6 | 124.0 | 124.3 | | | Italie |
| Central bank discount rate | % | | | | | | | | | | | | | | | Taux d'escompte de la banque centrale | |
| Canada | 3.00 | 3.19 | 3.50 | 3.50 | 3.25 | 3.25 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 3.00 | 2.75 | 2.75 | 2.50 | 2.25 | 2.25 | | Canada |
| US(2) | 1.23 | 1.12 | 1.24 | 1.21 | 1.04 | 1.00 | 1.00 | 1.00 | 0.99 | 0.96 | 1.02 | 1.00 | 1.01 | 1.00 | 0.99 | | États-Unis(2) |
| Japan | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | 0.10 | | Japon |
| UK(3) | 4.00 | 3.70 | 3.75 | 3.75 | 3.59 | 3.50 | 3.50 | 3.50 | 3.75 | 3.75 | 3.75 | 3.96 | 4.00 | 4.00 | 4.00 | | Royaume-Uni(3) |
| Euro (4) | 2.75 | 2.25 | 2.50 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | 2.00 | | Euro(4) |
| | 2002 | 2003 | 2003 | | | | | | | | 2004 | | | | | | |
| | | | A | M | J | J | A | S | O | N | D | J | F | M | A | | |
| Merchandise trade balance(5) | | | | | | | | | | | | | | | | Balance commerciale(5) | |
| Canada (\$millions) | 57,215 | 58,177 | 4,484 | 4,162 | 4,671 | 4,626 | 4,890 | 5,370 | 4,854 | 4,133 | 5,089 | 5,071 | 5,856 | 6,231 | 7,584 | | Canada (\$millions) |
| US (\$billions) | -507.1 | -581.6 | -48.9 | -49.2 | -47.5 | -47.9 | -47.2 | -49.3 | -50.0 | -46.8 | -51.0 | -51.6 | -50.2 | | | | États-Unis (\$milliards) |
| Japan (billions of yen) | 9,924 | 10,188 | 792 | 753 | 721 | 744 | 899 | 982 | 1,035 | 1,020 | 1,121 | 1,038 | 1,183 | | | | Japon (milliards de yens) |
| UK (£billions) | -40.80 | -47.40 | -1.70 | -4.11 | -5.39 | -3.13 | -3.05 | -4.85 | -4.35 | -4.81 | -4.29 | -6.03 | -4.42 | | | | Royaume-Uni (£milliards) |
| Euro zone (EUR billions) | 98.88 | 72.00 | 5.62 | 4.68 | 5.71 | 7.26 | 7.39 | 8.44 | 7.00 | 4.87 | 6.51 | 7.96 | 6.38 | | | | Zone euro (EUR milliards) |
| France (EUR billions) | 7.32 | 3.24 | -0.01 | -0.22 | -0.13 | 0.49 | 0.04 | 0.44 | 0.04 | 0.08 | 0.85 | 0.75 | -0.07 | | | | France (EUR milliards) |
| Germany (EUR billions) | 132.8 | 129.6 | 9.7 | 10.7 | 10.3 | 12.4 | 12.1 | 14.1 | 9.97 | 9.74 | 12.39 | 14.05 | 11.97 | | | | Allemagne (EUR milliards) |
| Italy (EUR billions) | 8.76 | 1.68 | 0.10 | -0.16 | -0.39 | -0.14 | 0.01 | 0.40 | 0.96 | 0.12 | -0.43 | -0.71 | -0.25 | | | | Italie (EUR milliards) |

(1) Unadjusted for seasonality.

(2) Federal funds rate.

(3) London clearing bank's base rate.

(4) Main refinancing operations of the ECB.

(5) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.

Source: OECD, Main Economic Indicators.

(1) Non désaisonné.

(2) Taux de fonds du système fédéral.

(3) Le taux de base des banques commerciales à Londres.

(4) Principales opérations de refinancement de la BCE.

(5) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.

Source: OCDE, Principaux Indicateurs Économiques.

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

| | |
|---------------------------------------|------|
| Average hourly earnings | 9 |
| - fixed-weighted (1996=100) | 9 |
| - by province | 43 |
| Average weekly earnings | 9 |
| - by province | 43 |
| Average work week | 9 |
| Balance of payments | |
| - capital and financial account | 19 |
| - current account | 19 |
| - investment positions | 19 |
| Bankruptcies | 46 |
| Building permits | 29 |
| - by province | 44 |
| Capacity utilization rates | 25 |
| Chemicals industries | 24 |
| Coal | 28 |
| Commodity prices..... | 16 |
| Consumer prices | 12 |
| - by province | 45 |
| Crude oil | 27 |
| Corporate finances | 37 |
| Electric power | 28 |
| Employment, total..... | 8, 9 |
| - by age and sex | 8 |
| - by industry | 8,9 |
| - by province | 43 |
| - by class of worker | 8 |

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

| | |
|---------------------------------------|------|
| Balance des paiements | |
| - comptes capital et financier | 19 |
| - compte courant | 19 |
| - bilan des investissements | 19 |
| Bénéfices, par industrie | 38 |
| Commandes en carnet | 22 |
| Commerce de détail | |
| - détaillants majeurs | 30 |
| - ventes par genre d'entreprise | 30 |
| - ventes par province | 45 |
| Commerce de gros | 31 |
| Commerce de marchandises | 20 |
| - solde par pays | 20 |
| Charbon | 28 |
| Chômage | |
| - taux | 8 |
| - par sexe et âge | 8 |
| - prestations | 10 |
| - par province | 42 |
| Coûts unitaires de main-d'oeuvre..... | 18 |
| Dépenses personnelles | 2 |
| - en dollars enchaînés de 1997 | 2 |
| Données internationales (G-7)..... | 47 |
| Emploi, total | 8, 9 |
| - par âge et sexe | 8 |
| - par industrie | 8,9 |
| - par province | 43 |
| - par catégorie de travailleurs | 8 |
| Énergie électrique | 28 |

Index to Tables – (Continued)

| | |
|---|--------|
| Exchange rates | 34 |
| Exports, merchandise | |
| - current dollars | 20 |
| - 1997 dollars | 21 |
| - prices | 21 |
| Farm cash receipts..... | 26 |
| Financial flows | 6 |
| Government finances | |
| - total revenue, national accounts | 3 |
| - total expenditure, national accounts | 3 |
| - federal revenue, national accounts | 3 |
| - federal expenditure, national accounts | 3 |
| - provincial revenue, national accounts | 3 |
| - provincial expenditure, national accounts | 3 |
| - local revenue, national accounts | 3 |
| - local expenditure, national accounts | 3 |
| - Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts | 3 |
| Gross domestic product | |
| - income-based | 1 |
| - expenditure-based | 1 |
| - expenditure-based, chained 1997 dollars | 1 |
| - expenditure per capita | 7 |
| - by industry, 1997 dollars | 4 |
| - implicit price indexes | 11 |
| - chain price indexes | 11 |
| - by province | 41 |
| Housing starts | 29 |
| - by province | 44 |
| Imports, merchandise | |
| - current dollars | 20 |
| - 1997 dollars | 21 |
| - prices | 21 |
| Industrial prices | 13, 14 |

Index des tableaux – (suite)

| | |
|---|----|
| Exportations de marchandises | |
| - dollars courants | 20 |
| - dollars de 1997 | 21 |
| - prix | 21 |
| Faillites | 46 |
| Finances des administrations publiques | |
| - recettes totales selon les comptes nationaux | 3 |
| - dépenses totales selon les comptes nationaux | 3 |
| - recettes fédérales selon les comptes nationaux | 3 |
| - dépenses fédérales selon les comptes nationaux | 3 |
| - recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux | 3 |
| - dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux | 3 |
| - recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux | 3 |
| - dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux | 3 |
| - régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux | 3 |
| Finances des entreprises | 37 |
| Flux financiers | 6 |
| Heures hebdomadaires moyennes | 9 |
| Importations de marchandises | |
| - dollars courants | 20 |
| - dollars de 1997 | 21 |
| - prix | 21 |
| Industries chimiques | 24 |
| Livraisons de la fabrication | 22 |
| - par industrie | 22 |

Index to Tables – (Continued)

| | |
|----------------------------------|----|
| Interest rates | 34 |
| International (G7) Data..... | 47 |
| Inventories, manufacturing | 22 |
| - finished goods | 23 |
| - goods-in-process | 23 |
| - raw materials..... | 23 |
| Labour income | |
| - by industry | 9 |
| - by province | 43 |
| Manufacturing | |
| - inventories | 22 |
| - new orders | 22 |
| - shipments | 22 |
| - unfilled orders | 22 |
| Merchandise trade | 20 |
| - balance, by country | 20 |
| Metal, production | 28 |
| Money supply | 36 |
| Motor vehicles | |
| - sales | 24 |
| - production | 24 |
| Non-metallic minerals | 28 |
| Personal incomes, sources | 2 |
| - per capita | 7 |
| Personal spending | 2 |
| - chained 1997 dollars | 2 |
| Population | 7 |

Index des tableaux – (suite)

| | |
|--|--------|
| Manufactures | |
| - stocks | 22 |
| - nouvelles commandes | 22 |
| - livraisons | 22 |
| - commandes en carnet | 22 |
| Marchés boursiers | 35 |
| Métaux, production | 28 |
| Minéraux non métalliques | 28 |
| Mises en chantier de logements | 29 |
| - par province | 44 |
| Nouvelle émissions nettes des titres | 39 |
| - titres et amortissements | 40 |
| Offre de monnaie | 36 |
| Permis de bâtir | 29 |
| - par province | 44 |
| Pétrole brut | 27 |
| Pétrole raffiné | 27 |
| Population | 7 |
| Prix | |
| - consommation, Canada | 12 |
| - consommation, par province | 45 |
| - construction | 17 |
| - industriels | 13 |
| - logements neufs par province | 44 |
| - matières brutes | 15 |
| - PIB | 11 |
| - produits de base..... | 16 |
| Prix industriels | 13, 14 |

Index to Tables – (Continued)

| | |
|-----------------------------------|----|
| Prices | |
| - commodity | 16 |
| - construction | 17 |
| - consumer, national | 12 |
| - consumer, by province | 45 |
| - GDP | 11 |
| - industrial products | 13 |
| - new housing, by province | 44 |
| - raw materials | 15 |
| Profits, by industry | 38 |
| Refined petroleum | 27 |
| Retail sales | |
| - by type of business | 30 |
| - by province | 45 |
| - large retailers | 30 |
| Security, net new issues | 39 |
| - issues and retirements | 40 |
| Shipments, manufacturing | 22 |
| - by industry | 22 |
| Stock markets | 35 |
| Time lost in work stoppages | 10 |
| Travel | 32 |
| Transportation | |
| - aviation | 33 |
| - pipeline | 33 |
| Unemployment | |
| - rate | 8 |
| - by sex and age | 8 |
| - insurance benefits | 10 |
| - by province | 42 |

Index des tableaux – (suite)

| | |
|--|----|
| Prix à la consommation | 12 |
| - par province | 45 |
| Produit intérieur brut | |
| - en terme de revenus | 1 |
| - en terme de dépenses | 1 |
| - dépenses par habitant | 7 |
| - en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 | 1 |
| - par industrie, dollars de 1997 | 4 |
| - prix implicites | 11 |
| - indice-chaîne des prix | 11 |
| - par province | 41 |
| Recettes monétaires..... | 26 |
| Rémunération hebdomadaire moyenne | 9 |
| - par province | 43 |
| Rémunération horaire moyenne | 9 |
| - pondération fixe (1996=100) | 9 |
| - par province | 43 |
| Règlements salariaux | 10 |
| Revenu du travail | |
| - par industrie | 9 |
| - par province | 43 |
| Revenu personnel, provenance | 2 |
| - par habitant | 7 |
| Salaires et traitements - Voir Revenu du travail | |
| Stocks de la fabrication | 22 |
| - produits finis | 23 |
| - produits en cours | 23 |
| - matières premières | 23 |
| Taux de change | 34 |

Index to Tables – (Concluded)

| | |
|--|----|
| Unfilled orders | 22 |
| Unit labour costs..... | 18 |
| Wages and salaries - see Labour income | |
| Wage settlements | 10 |
| Wholesale trade | 31 |

Index des tableaux – (fin)

| | |
|--|----|
| Taux d'intérêt | 34 |
| Temps perdu dans les conflits de travail | 10 |
| Transports | |
| - aviation | 33 |
| - pipe-lines | 33 |
| Utilisation de la capacité | 25 |
| Véhicules automobiles | |
| - ventes | 24 |
| - production | 24 |
| Voyages | 32 |